RESPONSABILIDAD CIVIL

*CUBRA LA DE SU EMPRESA, NEGOCIO O INDUSTRIA*

**BARTOLOME ABAD SEGUROS**

M. Fuensanta, 2, Entlo. 3-4
Teléfs.: 223877 y 211681

# Baleares

**El diario de más circulación en el Archipiélago**

DEPOSITO LEGAL P M 5 — 1958 | *Palma de Mallorca, domingo, 23 de abril de 1967* | AÑO XXIX :-: N.º 8.375 PRECIO: 3 PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO» Avenida Generalísimo, 142 — MADRID | DIRECTOR F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ | REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES Paseo Mallorca, 29 — PALMA

**HOY, 32 PAGINAS**
**Todo lo sucedido ayer en el mundo, está contenido en este número de «BALEARES»**

## Juan Aparicio, en Palma

Ayer, en la nueva estación del aeropuerto de Palma tuvimos la alegría de recibir a Juan Aparicio, el gran periodista, maestro de generaciones periodísticas españolas, quien ha venido de Madrid para hablarnos de Miguel Villalonga, a quien quiso de manera entrañable. Juan Aparicio pasará unos días entre nosotros — su conferencia es mañana, lunes, en la Asociación de la Prensa, tal como anunciamos en el interior de este número —, que deseamos sean muy felices.

## GASES CONTRA LA MULTITUD LEVANTISCA

**LOUISVILLE (Kentucky). — Un policía se prepara a lanzar una bomba de gases lacrimógenos sobre un grupo de manifestantes negros, durante los disturbios registrados en esta ciudad.**

(Telefoto Upi Cifra.)

## UNA MUCHACHA INCOMBUSTIBLE Y MUY GUAPA

ST. LOUIS. — El fuego nada puede contra el brazo de la joven y guapa muchacha que lo cubre con un protector de acero inoxidable. La demostración se llevó a cabo por el constructor Muscoe Gigson que aplica la llama a la modelo Cherie Zendler. El material aislante fue usado en la nave espacial «Gemini».

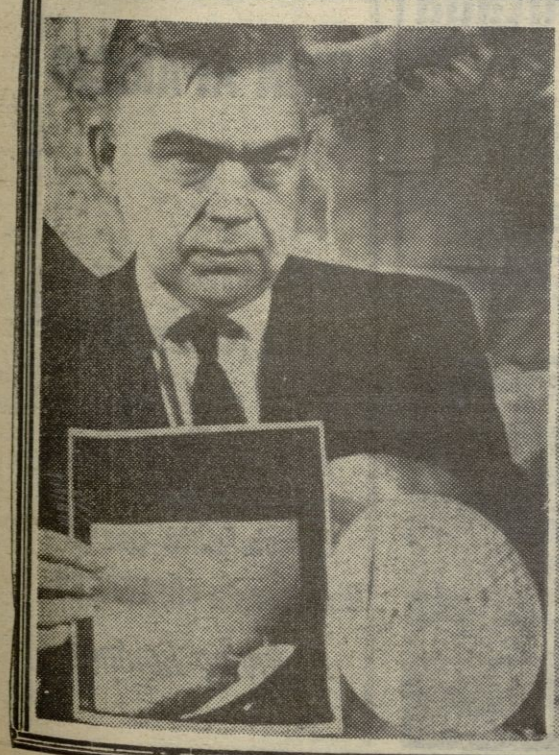
(Telefoto Upi Cifra.)

## *EL «MISTERIOSO» HIJO DE CLAUDIA CARDINALE*

**ROMA. El «misterioso hijo» de Claudia Cardinale, Patrick, de nueve años, aparece en la foto con su madre sobre la hierba de la villa de Claudia Cardinale en Roma. El niño nació en en Túnez en 1958 y vivió, hasta muy recientemente, en un colegio. Claudia Cardinale se ha casado ahora con el productor Franco Cristaldi que ha declarado que el padre de Patrick es «otro hombre».**

(Telefoto Upi Cifra.)

## *Las recientes huellas del «Surveyor - 3»*



**PASADENA (California). — A la izquierda Howard Haglund, del Jet Propulsión Laboratory, muestra una fotografía enviada por el Surveyor-3, que muestra las huellas dejadas por los «pies» de la nave (uno de ellos tiene en su mano izquierda) al alunizar sobre la superficie de nuestro satélite. Las impresiones quedaron grabadas cuando la nave «golpeó» dos veces antes de posarse definitivamente. La fotografía inferior tomada por el Surveyor-3 que muestra la antena (línea blanca de la izquierda) y parte del depósito de helio de la nave. La fotografía fue tomada una hora después del suave alunizaje. — (Telefoto Upi Cifra).**

**HOY**
STEWART GRANGER en
**TANGER '67**
Cinemascope-Technicolor
**sala augusta**

M.C.D. 2022

# LA CONFIANZA Y LA SUPUESTA CRISIS

«UN SENTIMIENTO DE DECEPCION CRUZA EL PAIS DE NORTE A SUR, DESDE LAS ISLAS MEDITERRANEAS HASTA LAS ATLANTICAS».

SI esa tesis, sobre la decepción, fuera cierta esto querría decir lo poco que se puede esperar de la llamada voluntad popular, cosa que vale, y nosotros lo creemos así, cuando a la voluntad popular se le somete un matíz menor, cosa de partidos y de demagógos, pero que no vale cuando a un pueblo se le pide que diga su opinión sobre su suerte futura, después de años de lucha y de avances que no tienen nada que ver con los partidos y sus pequeñas consignas. Si Franco, Caudillo de España, preguntó a su pueblo sobre algo tan importante cómo la continuidad de una empresa extraordinaria, enraizada en treinta años de historia, hay que pensar que la contestación, la de dieciocho millones de españoles, jóvenes y viejos, varias generaciones, debe valer algo más que las contestaciones menores a unas preguntas partidistas que cada día puedan tener una contestación distinta. Lo que ocurre es que estos seudoliberales que ahora afloran a la vida política de España, a falta de otros mejores criterios. siguen pensando en los viejos tiempos, cuando se votaba por pequeñeces ,a corto plazo, pese a lo cual, esas pequeñeces, mal administradas por el miedo o el tópico, fueron capaces de crear tragedias que aún ahora parecen vivas y operantes.

Pero ahora todo es distinto. Se habla de los nuevos tiempos, de las nuevas formas y de las nuevas generaciones, pero, al socaire de unos prejuicios menores, se quiere interpretar todo cómo si nada hubiera pasado. Parece ser cómo si en la estrategia política el tiempo no hubiera pasado y siguiéramos viviendo sobre las convenciones de 1931-36, cuando sobre unos votos apresurados toda una historia puede venir al suelo, por la decepción supuesta de un cuerpo electoral que ha votado sí a treinta años de historia, de Caudillaje y de Movimiento. Esto sí que es la realidad.

Es muy fácil partir del 14 de diciembre, confundiendo esta fecha de maduración con una fecha de cambio de régimen. Pero, afortunadamente para España, la cuestión es muy otra, muy distinta, y habrá que ir pensando, y esa es la realidad viva, que el pueblo español —que no hay que confundirlo con el que se imaginan Santiago Carrillo, Secretario General del Partido Comunista, y otros que no son comunistas— ha votado por la continuidad progresiva sin marcar fechas a tan corto plazo. Los que creen que cuatro meses es mucho tiempo para la historia de un pueblo son los que no creen ni en la historia ni en el pueblo, pero juegan con eso por mala intención o por tontería.

Malo, muy malo, sería que las gentes que han votado sí se sintieran decepcionadas ante el ritmo lógico y positivo de unas ordenaciones que pretenden asegurar su porvenir, porque, por esa vía de absoluta consciencia y capacidad de examen de tiempo, hasta de días, podría ocurrir que también se pensara sobre el pasado próximo y lejano, de cuyo examen podrían salir posiciones nada favorables para los que ahora, creyéndose en la vanguardia, están más allá de todo lo que los tiempos, y la demagogía actual, aceptan. ¿Está claro?

CARTAS DE LA PENIBETICA

# LA CARNE FLUIDA

SEÑOR Director de «BALEARES».

Aun al abrupto alcaloide del penibetismo, como somos la gente de la Alpujarrra, nos meten el resuello serrano en el cuerpo los vaticinios famélicos de la F.A.O. y los monitores consejos y advertencias retribuidas del Banco Mundial, las dos entidades onusianas a las que se arrima la «Populorum progressio», pero sobre esta Encíclica y su sarpullido en mi contorno, ya le dedicaré una epístola exclusiva. Cuando el banquero George Woods, desde el trono de su Presidencia de los dineros del globo terráqueo, nos impone una política económica y una cotización monetaria, basadas en la reestructuración de la agricultura y en el fomento de la ganadería, no experimentamos la irónica zumba de los financieros catalanes, comentando por sus amanuenses en «La Vanguardia», que en vez de la industrialización nacional, el Banco de Mister Woods nos propone la crianza de las cabras.

Aunque las granadinas sean famosísimas por sus ubérrimas ubres lecheras, sin embargo, no nos satisface la poderosa recomendación, sino que sentimos un escalofrío y temblor dentro del espinazo, como si los endémicos terremotos de nuestra telúrica naturaleza adolescente volviesen a sacudirnos con sus gamberradas sísmicas. Cuando le toca el turno al Doctor Sen, Director General de la F.A.O., entonces se nos quitan las ganas de comer ante el espectro de los sesenta millones de bocas suplementarias, que deben alimentarse cada año nuevo y delante de su oferta de la píldora, en lugar de filetes, para disminuir en la mitad la tasa de los nacimientos mundiales y mantener el nivel alimenticio existente, con solo un aumento anual del 3,2 por ciento de las sustancias nutritivas. Para contrarrestar el déficit, la Nestle y la Esso, la B. P. en Francia e Inglaterra y los rusos por su parte están obteniendo, a escala industrial proteínas digeribles del petróleo, sin que para conseguir una tonelada al día de este producto artificial sean necesarias los dieciocho meses del desarrollo de una ternera, ni los tecnólogos y economistas del Banco Mundial.

Pero, quijotescamente, retornemos a nuestros carneros, que en la carta actual han de ser las vacas; porque dentro de la Penibética, resumen de España, el ganado caprino no sirve para que el medio penibético Arrabal, puesto que nació en Melilla, presente en el Theatre de Plaisance de París una cabra viva, «actriz-rancia» según el autor teatral de «El laberinto», coquetuela y lamedora en escena; porque los veinte millones de cabezas ovinas, cuyo censo es el segundo de Europa, debe ser imperturbable, ya que es la única manera de aprovechar los barbechos y baldíos peninsulares, los pastos y rastrojeras de secano, y porque el ganado de cerda no se lo he de mencionar ni siquiera con perdón, dado nuestro resabio islámico y judaizante y porque equivale a mentar a la bicha, cuando los ganaderos porcinos de estas altitudes, celebérrimas por sus jamones orográficos, contemplan con acritud y melancolía la depreciación de la grasa, la hecatombe del tocino y de la manteca, batidos por las semillas oleoginosas y por las importaciones de Mauritania, de Bulgaria y hasta de China.

Toda Sierra Nevada, en su vertiente de los valles norteños y en la falda meridional, encarada con el Mediterráneo y los gemelos Montes de Africa, se comparaba con una grandiosa vaca tendida, cuyo costillar, duro y con manantiales menores correspondía al Norte de la Penibética, mientras que los abundantes hontanares hídricos, las mamas de la vaca, beneficiaban a las comarcas alpujarreñas, humedecidas además por el viento malagueño y por los surtidores líricos de la poesía de Francisco Villaespesa. Encima de este animal terrestre, con sus mojones para la Meseta alpesa, sus abrevaderos y descansaderos, trashumaban los rebaños, casi por la misma senda, ancha y abierta, por donde vinieron e evangelizarnos los siete Varones Apostólicos enviados por San Pedro hace diecinueve siglos, antiguedad y veteranía que nos conceden crédito para opinar encíclicamente.

Aun cuando la vaca de labor y de recría haya desaparecido debajo de las cumbres, puesto que es enredoso y fatigante su cuidado para las moceriles generaciones agrarias del Plan de Desarrollo y antes de desertar del campo prefieren el mulo o el tractor, todavía en las cortijadas penibéticas se continúa el cultivo, por no escribir el culto, de la resistente vaca serrana, sin estabular, que aguanta doce y veinte grados bajo cero y se apaña con lo que hay entre las breñas y las pizarras, sin vigilancia y sin más custodia, que la extemporánea pedrada o el silbido de un gañán infantil. Estas vacas producen una carne que parece jamón y son la pura aportación de la Penibética a los voraces mercados urbanos, donde las conducen los tratantes del país, quienes aún triscan por veredas y vericuetos.

No son vacas ejemplares, de pecho ancho, largo y profundo, de dorso recto, de pelvis, así mismo, derecha y anchura, de vientre bien desarrollado, de ubres magníficas y estatuarias, óptimos aplomos, piel muy fina y mirada plácida y dulce, pero vivaracha a ratos y brillante; o sea, no son vacas con un «pedigree» semejante a las reales dinastías sin hemofilia, aunque no maleadas por la inseminación, ni el ordeño maquinístico, y sin caer en el monopolio de las Centrales lecheras, ya que los penibéticos de raigambre, frugales, como sus antepasados, no beben leche, sino en la ocasión de la agonía y tampoco la venden, aviándose las familias más refinadas con el alimento lácteo de las cabras granadinas y las menesterosas con los polvos descremados de la leche de «Cáritas».

Cuando hemos leído la intervención en las Cortes Españolas del Procurador y Alcalde de Llerena, Señor Robina, acreditado por sus doce hijos, alguien dijo que sus denuncias ganaderas eran más terroríficas que los Alumbrados de su pueblo, secta y herejía que pusieron en vilo al Estado y a la Iglesia de España, y que más que una Robina, sus palmarias acusaciones constituían una «rubina», una ruina, conforme se habla en estos andurriales periféricos. Como no se vive para sustos y bastantes nos los pegan el Banco Mundial y la F.A.O., se ha respirado al oír la respuesta del Ministro de Comercio, explicando las cuestiones de las carnes de Argentina, sin música de tango, de los corderos de Portugal, sin ritmo de fado y de las lanas y pieles lanares.

Sin embargo, el Señor Ministro ha recordado la profecía agorera del último Informe del Banco Mundial acerca de las enormes dificultades con que han de enfrentarse nuestros agricultores y ganaderos, durante la próxima década, para doblar el producto cárnico, logrando el objetivo más arriesgado e insustituible de nuestra producción. Y, entre tanto, como añadidura a las filtraciones fronterizas del ganado, ya que todas las rayas nacionales son porosas, proseguirán algunas importaciones fluídas de carne. Se tendrá que soportar esta carne forastera y pecadora, puesto que ya no existen los otros enemigos del alma, en una vida mundanizada hasta por los clérigos y con un demonio jubilado, en Clases Pasivas o pensionista de su Mutualidad.

JUAN APARICIO

**HOMENAJE A MIGUEL VILLALONGA**

EL GRAN ESCRITOR MALLORQUIN AUTOR DE *«Miss Giacomini»*

OFRECIDO POR Baleares

**Mañana, lunes, a las 8 de la noche en la Asociación de la Prensa de Baleares (Paseo de Mallorca)**

***«Vida y obra de Miguel Villalonga», conferencia por***

**JUAN APARICIO**

*Presentación, por*

*GABRIEL FUSTER MAYANS*

**Ofrecimiento por el Director de «BALEARES»**

*F. Javier Jiménez*

HOY y MAÑANA

TEATRO PRINCIPAL

COMPAÑIA LIRICA

AMADEO VIVES

*2 ULTIMOS DIAS*

**Hoy 7 tarde: KATIUSKA**

con

Conchita Domínguez — Luis Villarejo
José Manzaneda

**10'30 noche: LUISA FERNANDA**

con

Dolores Ripolles — Dolores Cava
Isidoro Gavari — Julio Julián

MAÑANA:

DESPEDIDA DE LA COMPAÑIA

**7 tarde: LA TABERNERA DEL PUERTO**

**10'30 noche: GIGANTES Y CABEZUDOS**

Y

GRAN FESTIVAL DE LA ZARZUELA

CON INTERVENCION DE LAS PRIMERAS FIGURAS QUE INTERPRETARAN LOS MAS POPULARES FRAGMENTOS DE

¡¡LA REVOLTOSA!!

¡¡MARUXA!!

¡¡DOÑA FRANCISQUITA!!

¡¡LUISA FERNANDA!!

¡¡LA BRUJA!!

¡¡BOHEMIOS!!

*¡UNA DEMOSTRACION LIRICA INCOMPARABLE!*

ADQUIERA HOY SUS LOCALIDADES, DE 12 a 1 Y DESDE LAS 5 TARDE.

## INTERRUPCION DEL SERVICIO ELECTRICO

"Gas y Electricidad, S. A." contando con la oportuna autorización de la Delegación de Industria, realizará, los días y horas que a continuación se indican, en las localidades que asimismo se expresan, las siguientes interrupciones en el servicio de suministro eléctrico:

Lunes 24 de 6 a 14 horas. — Mistral, Luis Martí (Tramo Mistral a Barceló y Combis), Calle Héroes de Manacor (Tramo desde Mistral a Avd. Alejandro Rosselló) y calle Pedro Alcántara Peña.

Lunes 24, de 7 a 9 horas. — C'an Buchaca, C'an Montes, Arenal, Ses Cadenas, Canteras, Son Verí, Son Granada, Cala Blava, Aviación, Enderrocat, Son Colom, Tollerich y Son Suñer.

Martes, 25, de 6 a 14 horas.— Calle Rafaletas, Calvo Sotelo (tramo Rafaletas a C'an Barbará) y calle Soldado Bibiloni Vicens.

Martes 25, de 6 a 14 horas.— Calle Francisco Sancho (tramo Escultor Galmés a Pl. Cardenal Reig), calle Reina María Cristina (tramo Jafuda Cresques a Balmes) y calle Jafuda Cresques.

Miércoles 26, de 6 a 14 horas.— Hotel Villamil y Es Turó, de Paguera.

Miércoles 26, de 6 a 14 horas.— Calle Escultor Galmés (tramo Francisco Sancho a Jafuda Cresques) y calle Buñola.

Jueves, 27, de 6 a 14 horas.— Calle Francisco Sancho (tramo Escultor Galmés a Eusebio Estades) y calle Dr. Ferrán (tramo Balmes a Francisco Sancho).

Viernes 28, de 6 a 14 horas.— Pla de Paguera I, Pla. de Paguera II, Mar y Pins y La Atalaya.

**INTERESA REPRESENTANTE**

para MALLORCA, ramo CURTIDOS. Enviad «curriculum vitae» a la referencia número 525, de RASAL Publicidad, Ribera, 18. - VALENCIA (2).

**Viviendas de Renta Limitada**

GRUPO I

SI USTED DESEA COMPRAR UNA VIVIENDA EXENTA DE CONTRIBUCION, ESPACIOSA, DE MUY BUENA CONSTRUCCION, DE 3, 4 ó 5 DORMITORIOS, CON TODOS LOS SERVICIOS,

VISITENOS

NUESTRO SISTEMA DE VENTAS LE PERMITIRA HACER REALIDAD SU DESEO, AUNQUE NO CUENTE HOY CON CAPITAL SUFICIENTE.

*OFICINAS:* CARMEN, n.º 8-1.º

«PATERNINA WINES»

THE BEST OF RIOJA - SPAIN

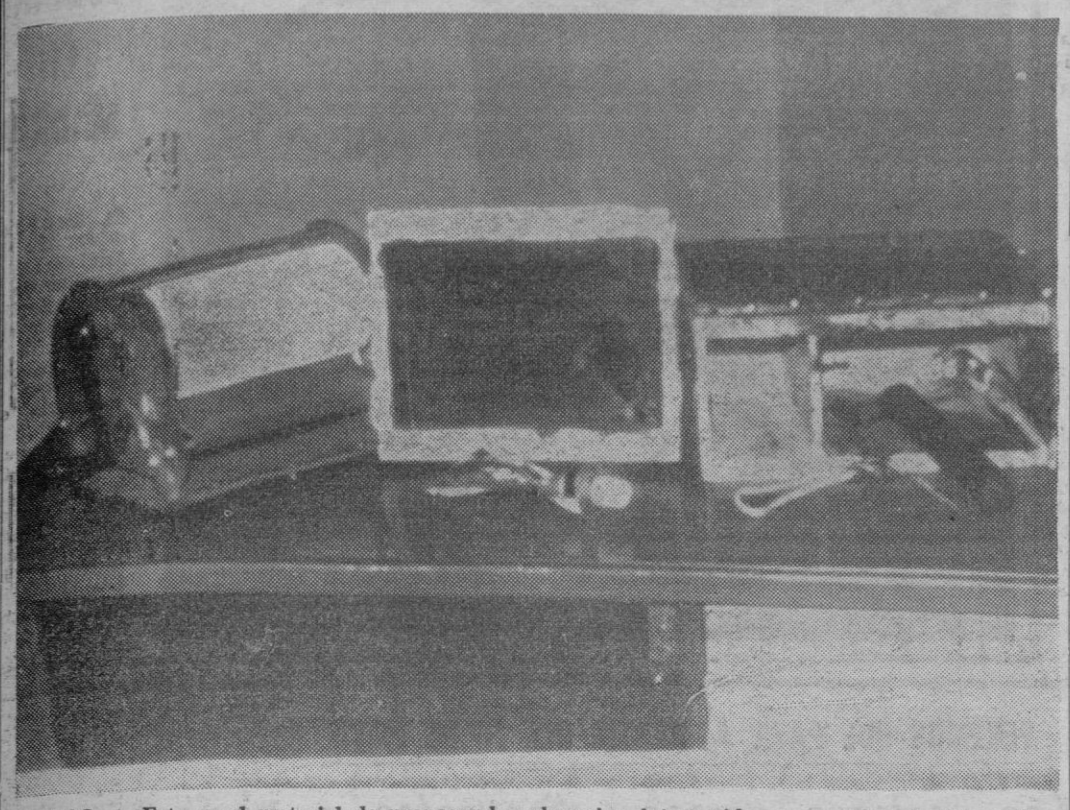
| RED WINES | WITE WINES |
|---|---|
| Banda Azul | Blanco Seco |
| Viña Vial | Monte Haro (dulce) |
| Gran reserva 1928 | Rinsol (seco) |
| | Gran reserva (seco) |

Banda Rosa (Rosado)

Ask it at the Hotels and Restaurants

M.C.D. 2022

## DESCUBIERTO POR LA POLICIA BILBAINA



BILBAO. — Este es el material de propaganda subversiva intervenido en un piso de Baracaldo, donde tenía su sede una organización comunista pro-china, descubierta por la policía bilbaína. Junto a las máquinas de escribir y multicopistas se han hallado numerosas obras y publicaciones marxistas. — (Telefoto Cifra.)

# FRANCO, EN SEVILLA

*Recibió enfervorizadas manifestaciones de entusiasmo y adhesión*

## Ante las insistentes aclamaciones, salió al balcón de su residencia para saludar a la multitud allí congregada

Sevilla, 22. (Cifra). — Su Excelencia el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, ha llegado esta tarde a Sevilla, donde la población entera le ha dispensado un apoteósico recibimiento.

El «Caravelle» de Iberia, en el que el Jefe del Estado hizo el viaje desde Madrid, tomó tierra a las siete de la tarde en el aeropuerto sevillano que desde mucho antes de la hora anunciada para la llegada estaba ocupado por millares de personas que se situaron en terrazas y accesos al campo.

El Caudillo salió del aeropuerto de Barajas a las seis y cuarto de la tarde. Había llegado al campo poco después de las cinco y media de la tarde y fue recibido allí por los Ministros de la Gobernación, Teniente General don Camilo Alonso Vega; el del Ejército, Teniente General don Camilo Menéndez Tolosa; de Educación Nacional, don Manuel Lora Tamayo y Subsecretario de la Presidencia, don Luis Carrero Blanco; el Alcalde de Madrid, don Carlos Arias Navarro; el Presidente de la Diputación Provincial, don Carlos González Bueno y otras autoridades. Rindió honores de ordenanza una compañía de la Región Aérea Central con bandera y banda de música. Con el Jefe del Estado subieron al avión el Ministro del Aire, Teniente General don José Lacalle y el Director General de Seguridad, don Eduardo Blanco Rodríguez.

*LLEGADA A SEVILLA*

Poco antes de las siete de la tarde llegaron al aeropuerto de Sevilla la esposa del Jefe del Estado, Doña Carmen Polo de Franco, acompañada por la Marquesa de Huétor de Santillán y la señora de Fuertes de Villavicencio. Doña Carmen Polo de Franco fue cumplimentada por la señora de López Bravo y los Ministros de Industria y Comisario del Plan de Desarrollo, señores López Bravo y López Rodó, respectivamente; el Capitán General de la Segunda Región Militar, Teniente General don Manuel Maroto González; el Jefe de la Región Aérea del Estrecho, Teniente General, don Angel Salas Larrazábal; el Capitán General del Departamento Marítimo de Cádiz, don Miguel Angel García Agulló; el Gobernador Civil de Sevilla, don José Utrera Molina; el ex-Ministro señor Alarcón de la Lastra; el Teniente General Cuesta Monereo y otras autoridades militares y civiles que acudieron a recibir al Jefe del Estado.

Al descender del avión el Caudillo abrazó a su esposa y fue cumplimentado por los Ministros y demás personalidades que se encontraban en el aeropuerto. Acompañado por el Jefe de la Región Aérea del Estrecho, el Jefe del Estado, que vestía uniforme de Capitán General, pasó revista a las fuerzas que le rendían honores, a los acordes del himno nacional. Mientras sonaron las salvas de ordenanza y el gentío que llenaba el aeropuerto vitoreó largamente al Jefe del Estado, quien ocupó un coche, acompañado de su esposa.

A la salida del aeropuerto se reunieron los vecinos que ocupaban las viviendas provisionales del polígono de San Pablo, que estacionados a uno y otro lado de la carretera vitorearon clamorosamente al Caudillo. También se encontraban allí gran parte de la colonia norteamericana que habita en el polígono de Santa Clara. Cubrían la carrera fuerzas de los Ejércitos de Tierra y Aire.

*VITORES Y ACLAMACIONES*

Los vítores y aclamaciones al Jefe del Estado se sucedieron a lo largo de todo el recorrido de la comitiva que por la autopista se dirigió a la calle de

(Continúa en la página 14)

# «NO PUEDE HABER EN NUESTROS DIAS POLITICA ALGUNA QUE NO SE PRESENTE CON EL SELLO DEMOCRATICO»

—*—

*Conferencia del Vicesecretario General del Movimiento en la Caja de Ahorros de Alicante*

Alicante, 22. (Pyresa).— Esta tarde, el Vicesecretario General del Movimiento, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, pronunció una conferencia en el aula de Cultura de la Caja de Ahorros del Sureste de España. Presidieron el acto el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, el Director General de aquella entidad, el Alcalde de Alicante y los Consejeros de la citada Caja, que se hallaban a la derecha de nuestra primera autoridad. Ocupaban los lugares de la izquierda el General señor Escartín, que ostentaba la representación del General Gobernador Militar de Alicante, el Presidente de la Audiencia Provincial, Delegado de Hacienda, Subjefe Provincial del Movimiento y el Consejero de la susodicha Caja.

La presentación del señor Rodríguez de Valcárcel estuvo a cargo del señor Mingot, quien puso de relieve la personalidad del conferenciante, quien desarrolló su conferencia en torno al tema "España, nación de historia, de presente y de futuro"

**EXTRACTO DE LA CONFERENCIA**

Inicia sus palabras diciendo que hablar en Alicante de la Conferencia de la Historia de España y de su futuro es algo más que una coincidencia. Es, antes que nada una responsabilidad y una profunda emoción. Fue en Alicante donde murió un hombre joven, José Antonio Primo de Rivera unido a España por irrevocable vocación de amor

Alude a continuación a la frase de Ortega en que se pregunta: «Dios mío ¿que es España?». Sería vano pretender dar la respuesta desde la limitación de un ente personal. La verdad, la respuesta es el resultado de un esfuerzo de muchas generaciones. Una nación es siempre el resultado de tres factores fundamentales: el peso específico de la herencia que le aporta su pasado, la densidad dinámica de su presente y sus ambiciones y posibilidades de porvenir. La Historia marca una dirección y muestra unas constantes permanentes. El futuro nos abre las puertas a la empresa y al destino histórico.

**EL DOLOR DE ESPAÑA**

Pocas veces se ha tenido tan clara conciencia de que se vive un tiempo capaz de decidir y de determinar como en nuestros días. Todo lo que nos viene dado por el pretérito se plantea con una rigurosa obligación: la de demostrar su vigencia futura. Habla luego con certeras palabras del dolor de España. Hace un análisis del dolor como angustia, como desesperanza y como amor crítico. Afirma con José Antonio, la necesidad de la claridad y del amor de perfección. A continuación dice que no va a embozarse en una pretendida objetividad para eludir el necesario compromiso final ante la Historia, ante el presente y ante el futuro de España. Inicia, luego, un estudio analítico de las líneas constantes de nuestra Historia, abarcando tres aspectos fundamentales: la elaboración de España como Nación que culmina en la unidad; la expansión, que culmina en el Imperio, y la decadencia, que desemboca en la inestabilidad.

Desde el siglo VIII hasta el XV toda nuestra Historia es un absoluto esfuerzo por la integración. Es la dramática lucha por superar particularismos e individualidades para llegar a un orden superior, que se alcanza en el reinado de los Reyes Católicos los cuales pudieron emprender una empresa de unidad porque tenían una idea del Estado, superadora de los anteriores planteamientos feudales. Pero, apenas cristalizada a unidad mediante la unión de Castilla y de Aragón, España se dispara hacia empresas que absorben por completo sus energías y que adquieren carta de naturaleza espiritual, militar y política, con el hecho formidable del Imperio.

**LA UNIDAD DE ESPAÑA**

Cuando la idea de Carlos V choca con la dureza del fracaso España se siente a sí misma como truncada. Ni siquiera en la época de Felipe II se alcanza, pese a la anexión de Portugal una auténtica unidad. Cada Reino posee sus Cortes sus fueros y sus privilegios. La unidad sigue encarnándose en la legitimidad que reside en las personas reales, pero no es una unidad de derecho. La carencia de un Estado unitario se suplía con la conciencia clara en todos los españoles de que existía una empresa capaz de unir a todos, de ilusionar y de engrandecer... lo universal, reducía a unidad coherente lo que hasta entonces era diverso y vario. La Empresa Universal la vocación de Imperio, suplieron al Estado.

Acaece luego la desmembración del Imperio. España se siente ensimismada, retraída, hasta que en el siglo XVIII, la nueva forma del Estado, intenta conseguir la unidad nacional, atender a la Administración, a la repoblación y a la racionalización. Pero, España estaba ya marginada de los grandes procesos históricos que se venían produciendo en Europa. Por falta de madurez, asumió el liberalismo depresivamente como tendencia al escepticismo y a la desgana. La historia del liberalismo español es, sobre todo, la de la más absoluta divergencia entre las fórmulas políticas y las realidades socioeconómicas.

**LA GUERRA DE LA INDEPENDENCIA**

El siglo XIX se inicia con la Guerra de la Independencia que, sumada a la debilidad de los últimos Borbones, liquida en España la idea del Estado. En ningún momento fué la Guerra de la Independencia una contienda entre dos Estados, sino la lucha entre un Imperio, el francés, y un pueblo, el español, que había sido abandonado por su Estado, que carecía, en rigor, de Estado. Por eso, el siglo XIX es un período de disolución, en el que el Estado se vió sometido a la lucha circunstanciada de la política. El Estado, no podía ya garantizar la continuidad normal de la vida nacional, no podía garantizar la libertad ni siquiera la autoridad. A la larga, esta situación acaba con el Estado y con la organización social, que se escinde y se atomiza. De ahí, el largo período de inestabilidad española que conduce en línea recta, a la catástrofe nacional que estalla en julio de 1936.

**EL TEMA DE LAS DOS ESPAÑAS**

A continuación, incide en el tema de las dos Españas, diciendo que todo el problema reside en la necesidad de encontrar la síntesis entre dos grandes corrientes: la Tradición y la Modernidad. Si no se consigue integrar ambas en una síntesis fecunda, se corre el peligro de marginarse por completo de la evolución histórica. La búsqueda de esta síntesis creadora fué el móvil más alto que animó el pensamiento de José Antonio Primo de Rivera. Desde esta perspectiva, analiza el sentido de las guerras carlistas del XIX en las que se consuma la escisión que no llega a superarse hasta la fecha del Alzamiento Nacional en que, de una vez para siempre, Tradición y Modernidad se funden en un común destino de salvación. Esta fusión se realiza bajo el nuevo Estado, desde la firme voluntad de Franco.

La inestabilidad española se había convertido, pues, en un proceso imparable que exigía soluciones profundamente transformadoras. Se trataba de lograr tres cosas: devolver la moral de futuro a los españoles, ser capaz de organizar el Estado y operar sobre las realidades sociales y económicas que estaban ya como elementos activos del mundo nuevo. Con esta voluntad se produce el 18 de julio de 1936.

**UNIDAD NO ES UNIFORMIDAD**

El 1 de abril de 1939 se inicia un ciclo en el que aparecen en la vida española varias importantes realidades: la presencia del Estado, la atención a las realidades nacionales y la idea de la unidad nacional. El Estado es, pues, la encarnación de lo permanente, la expresión soberana de lo nacional, la garantía de la continuidad de la obra concreta del Gobierno. Además, asimismo, el Estado nacido el 1 de abril despliega nuevos modos políticos. La política se proyecta hacia el pueblo, va ha-

(Continúa en la página 14)

COMET

*Presenta sus nuevos modelos de cocina diseñadas con arreglo a las máximas exigencias modernas.*

*También disponemos de tipos especiales para obras, apartamentos, etc.*

COMET La cocina de su cocina

DELEGACION

RAUL A. SOLER SANCHEZ

*PLAZA DEL O.B. DE PALOU, 11*

*Teléfono, 224704*

*Asistencia Técnica: Teléfono, 224704*

M.C.D. 2022

París

# EL DUELO DEFFERRE-RIVIERE, HA SIDO CALIFICADO DE «PAYASADA ANACRONICA»

## EL PROPIO DEFFERRE HA RECONOCIDO: «ESTE DUELO ES RIDICULO, GROTESCO Y ESTUPIDO»

### SU ADVERSARIO LLEVABA LAS ESPADAS CON LA PUNTA LIMADA

*París, 22. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín, por «telex»).— Un diputado independiente (que es uno de los cinco importantes grupos políticos que figuran en la Asamblea Francesa), ha calificado el lance Defferre-Rivière de «payasada anacrónica» y el propio Alcalde de Marsella, que aceptó el desafío, ha declarado: «Puesto que me obligaban, estaba decidido a batirme aunque vi mi adversario muy nervioso. Sus testigos habían traído dos espadas con la punta limada. Preferí las mías, porque un duelo sin peligro no tiene sentido y desde luego, al primer rasguño dijo «estoy herido» y se paró el combate. A un tipo como ese, no le estrecho la mano. Este duelo es ridículo, grotesco y estúpido»*

PRUEBA DE SENSATEZ

*Estas palabras son una de las pocas pruebas de sensatez dadas en torno a las últimas cuarenta y ocho horas parlamentarias que contarán entre los menos elogiables de la vida política de la Quinta República. «Los diputados fueron elegidos para legislar y no para golpear en los pupitres, lanzarse injurias y desafiarse dando un espectáculo que nada añade a la nobleza de los encuentros «sobre el campo del honor»*

*Dar a la nación leyes es una tarea seria y eminente y queremos creer que desde ahora, la Asamblea la emprenderá con seriedad..., «dice» L'Aurore, lapidando el incidente, que solo aumentó el desprestigio de la función política.*

*Naturalmente cada grupo tratará ahora de cargar las culpas a los adversarios. La mayoría, puede decir que su diputado fue insultado (y eso es cierto), pero llamarle embrutecido en pleno tumulto no impone como solución obligada esa parodia dramático-teatral de anticuada ridiculez en la que provoca en duelo un casi sexagenario.*

DESCREDITO

*Pero estos detalles de apreciación tiene valor secundario frente al descrédito que ocasiona el hecho en sí contra el valor del parlamentarismo del que ahora se discute la eficacia e incluso la viabilidad.*

*«A tal punto se ha degradado entre nosotros la noción de democracia (dice Andre Gerin, el agudo comentarista) que hemos podido ver en la tribuna al señor Pompidou o como en las interpelaciones eludía sistemáticamente los temas capitales aplazándolos para más tarde. ¿por qué? Evidentemente porque en lo esencial ignora aún las decisiones del Eliseo».*

*De ohí deduzcan ustedes la realidad y llegarán probablemente a la conclusión de que las determinaciones gubernamentales no pueden ser expuestas y explicadas previamente para hacerlas objeto de un debate público y entonces como consecuencia de esa imposibilidad se crea una situación insostenible de violencia donde unos estimanse frustados en su derecho mientras otros consideran una obligación abstenerse de informarlos*

NO HAY SISTEMAS

*No hay falta falta sino carencia de sistema. La hibridación de dos fórmulas antagónicas conduce al choque de las concepciones: La Quinta República tiene un solo responsable y un solo director de los destinos de la nación, para el cual los otros elegidos deben ser colaboradores. Es la característica del réaimen, que se diferencia del anterior precisamente por otorgar con mandato directo los derechos al Jefe del Estado pero en esa fórmula que necesitaba un claro presidencialismo y un partido único, incrustaron el viejo parlamentarismo.*

*Y la multiplicidad de partidos provocando automáticamente el desconcierto en la nación, los opositores no se sienten ligados al régimen y el poder se considera representante de la nación. Total, un sistema con dos maneras de sentir, pero que no siendo bicéfalo, ni monolítico, marcha en constante discordia.*

## OVSIANKIN, EN MADRID

El vicepresidente de la Academia de Ciencias de la Unión Soviética, señor Ovsiankin, a la derecha, conversa con su secretario en el Instituto de la Construcción y del Cemento «Eduardo Torroja», en Madrid, durante el descanso de las jornadas de la Construcción.

**Hoy, 32 págs.**

## VEREMOS QUE PASA A PARTIR DEL 16 DE MAYO

Londres

# Los ingleses parecen dispuestos a no hacer caso de la prohibición de vuelos sobre territorio español

**Londres, 22.— (Crónica del corresponsal de Pyresa Antonio Castro).— Estamos a las puertas de un segundo despojo: El del aire.**

**Los ingleses no contentos con el ensanche de la frontera de Gibraltar desde la Torre del Diablo hasta el Fuerte de Santa Bárbara, de invadir el territorio neutral, quieren ahora ocupar un trozo de nuestro cielo, el que necesiten para los vuelos a Gibraltar de sus aviones comerciales.**

**La maniobra aparece clara y hoy nos la confirma el diario londinense "The Guardian".**

"BRECHAS EN LA PROHIBICION ESPAÑOLA DE VUELOS"

**Bajo este título el corresponsal diplomático del citado diario escribe un artículo que puede resumirse en las siguientes afirmaciones:**

**Primero: Las aguas que rodean la roca son territorio jurisdiccional inglés.**

**Segundo: Desde el primer momento el Gobierno inglés ha sostenido que no prohibirá los vuelos comerciales a Gibraltar pese a la restricción española.**

**Tercero: Esa acción ni siquiera plantea problemas con España, ya que en una explicativa que asegura haber recibido el Embajador inglés en Madrid se declara que la prohibición "no afecta a las rutas aéreas de los vuelos civiles internacionales".**

**Cuarto: Los vuelos ingleses comerciales a Gibraltar se acogen a este epígrafe y proseguirán.**

PROHIBICION DE VUELOS SOBRE LA ZONA DE ALGECIRAS

**El texto de esta Orden española de restricción de vuelos sobre la zona de Algeciras, publicada en el Boletín Oficial del Estado correspondiente al 12 del mes en curso, no deja lugar a dudas. Las zonas allí especificadas quedan "prohibidas a toda clase de vuelos por primordiales razones de seguridad nacional".**

**Si se quiere, todavía nos movemos en una especie de "Tiempo neutro", porque la orden en cuestión no entrará en vigor hasta que se cumpla un mes de su comunicación al organismo internacional correspondiente (OACI) o sea, el 16 de mayo. Pero a partir de esa fecha, cada vuelo sobre la bien delimitada zona de Algeciras será una violación de nuestro espacio aéreo.**

**La prohibición existía ya para los aviones militares extranjeros. Desde el 16 de mayo afectará —repito textualmente— "a toda clase de vuelos". Sin paliativos ni atenuantes.**

REACCION INGLESA

**El anuncio de esa zona prohibida de vuelos provocó aquí diversas reacciones:**

**De una parte, en el terreno diplomático y públicamente la suspensión de conversaciones sobre Gibraltar previstas para dos días mas tarde; y en privado, unas palabras del Ministro de Estado, Mr. Mulley, a nuestro Embajador, Marqués de Santa Cruz, sobre la voluntad inglesa de mantener los vuelos tanto civiles como militares hacia Gibraltar.**

**De otra, en los Comunes, una declaración del Secretario de la Commonwealth, Mr. Bowden, en la que realmente a nada se comprometía.**

**Por último, en la prensa, una serie de comentarios más o menos irritados. Sin embargo, quiero destacar que "The Guardian", que hoy afirma el derecho inglés sobre las aguas de Gibraltar, reconoció entonces que el Peñón carece de tales aguas según el tratado de Utrecht, y que España, al promulgar esta orden de zonas prohibidas de vuelo, se limitaba a ejercer un derecho que ya ponían abundante y generosamente en práctica otros países, entre ellos la propia Inglaterra.**

HACIA LA ZONA CALIENTE

**Nos encontramos en la vigilia de graves acontecimientos. En el mes de septiembre, y ante la próxima Asamblea plenaria de la ONU. Inglaterra deberá presentar el resultado de sus conversaciones con España sobre Gibraltar. Pero el gobierno inglés las ha suspendido "sine die".**

**El 16 de mayo entra en vigor la orden española que prohibe los vuelos sobre la zona de Algeciras, pero Inglaterra no está dispuesta a aceptar el ejercicio de este legítimo derecho del Gobierno español.**

¿CUAL SERA LA ACTITUD INGLESA?

**La inmediata, ya se ha visto hoy. Una exégesis parcial y falsa de la prohibición española, a la que añaden afirmaciones como su pretendido derecho sobre las aguas del Peñón.**

**No importa si para estos comentarios, un periódico que se precia de objetivo, cae en las burdas contradicciones que he señalado con solo diez días de diferencia.**

**El comentario de Terence Britties en "The Guardian" no podemos echarlo en saco roto. Señala puntual y obedientemente la nueva ruta que con más o menos entusiasmo pero con absoluta fidelidad va a seguir el resto de los diarios ingleses.**

**La parcialidad política de la prensa de este país cuando se ventilan intereses británicos, quedó ya en su justo lugar al demostrarse públicamente las definitivas ingerencias estatales sobre ella hace muy poco y para doloroso desencanto de los ingleses.**

EL QUE CALLA, OTORGA

**Por nuestra parte, y a la vista de la actitud inglesa, ya podemos esbozar unas conclusiones:**

**La primera, que no deben soplar vientos favorables para la acción inglesa sobre el Organismo de Aviación Civil Internacional (OACI) para que España dé marcha atrás en la mencionada orden de prohibición de zonas de vuelo, cuando recurren a estas falsas interpretaciones. Si nuestro país mantiene firme su actitud, los vuelos comerciales a Gibraltar, sin circuitos válidos de aproximación, sobre todo cuando sopla el levante que obliga a iniciar el aterrizaje desde oeste a este, tendrán que ser suspendidos.**

**Por su parte la RAF, la aviación militar inglesa, tratará de evitar la zona prohibida... y se sucederán las violaciones, para ser negadas sistemáticamente, o admitidas como hasta ahora, con una proporción de tres por treinta.**

**Es preciso dejar claro que ese problema para nada afecta a las conversaciones sobre la descolonización de Gibraltar. Y recordar que a cada actitud de tolerancia por nuestra parte correspondió hasta ahora, invariablemente, una usurpación inglesa. De este modo creció para los ingleses la tierra del istmo. ¿Crecerán ahora el cielo y las aguas?**

# El levantamiento militar en Grecia

## EL PAPEL DESEMPEÑADO POR EL REY CONSTANTINO SIGUE SIENDO UN MISTERIO

### HAN SIDO PUESTOS EN LIBERTAD EL EX-PRESIDENTE CANELLOPOULOS Y OTROS MINISTROS DEL ANTERIOR GOBIERNO

Atenas, 22. (Efe-Reuter). — Un joven General de Brigada y dos Coroneles jóvenes fueron los que dirigieron el bien planeado movimiento militar que ha puesto al Ejército en el poder en Grecia, nación que vuelve a la normalidad después del incruento golpe de Estado.

El «hombre fuerte» del nuevo Gobierno es el Brigadier Patakos, Jefe de la división blindada y actual Ministro del Interior.

Rápidamente, sus tropas llevaron a cabo una redada de dirigentes políticos incluidos los dos Papandreu y el destituido Jefe del Gobierno, Panayotis Canellopoulos. Unos 120 izquierdistas han sido también detenidos.

Los detenidos están en el cuartel general del Ejército y en el campamento de fuerzas blindadas.

**MISTERIO REAL**

El papel desempeñado por el Rey Constantino en el levantamiento militar sigue siendo un misterio.

La radio del Ejército afirma que firmó el decreto autorizando al Ejército la ocupación del poder y que asistió a la jura del nuevo Gobierno, presidido por el civil Constantino Kolias.

Sin embargo, no ha habido una confirmación independiente de esos hechos y los observadores de esta capital no tienen certeza de que apoyara el levantamiento.

Los establecimientos y bancos han abierto sus puertas y no se han registrado manifestaciones ni en pro ni en contra del nuevo régimen.

El único símbolo visible del levantamiento son los tanques y carros blindados y las tropas armadas que montan guardia ante el Parlamento, ministerio y centros oficiales y de comunicaciones.

Se informa que la situación en las provincias es también normal y las líneas aéreas han reanudado los vuelos para y procedentes de Atenas.

**LOS PERIODICOS**

Los periódicos no han aparecido hoy, pero lo harán mañana sometidos a censura. Excepción se hace para el periódico pro-comunista «Asghi», que se cree será suspendido definitivamente.

El Profesor Canellopoulos —el destituido Jefe de Gobierno— ha sido puesto en libertad, según se informa, y los dos ex-Ministros Rallis —Orden Público— y Panayotis Papaligoures —Defensa— serán puestos en libertad hoy, según han dicho los portavoces.

**¿HA SIDO EJECUTADO PAPANDREU?**

**Nota de la redacción de Efe:**

Hemos recibido de la agencia «Upi» el siguiente mensaje:

«Hemos comprobado informaciones difundidas por otra agencia de que una fuente localizada en Nicosia (Chipre) ha dado cuenta de la ejecución en Atenas del político griego Andreas Papandreu (hijo del ex-Jefe del Gobierno griego, Gorjos Papaadreu). Nuestra oficina de Nicosia nos informa de que esta noticia ha aparecido en un periódico local, el cual cita una emisión en griego de una radio europea que no ha sido identificada. En estas circunstancias y dada la carencia de cualquier otra fuente, no nos hacemos responsables de lo que dice el aludido periódico chipriota.»

MIGUEL

JUAN

FRANCISCO

JAIME

MIGUEL

LOS BETA

Se despiden de su público de Palma hasta el próximo octubre

Lagomago

LES DEDICA SU «GALA DE JUVENTUD»

HOY, 6 h. TARDE

CON EL MARAVILLOSO «SHOW» DE LOS VALLDEMOSA

Ticket consumición: 75 Pts.


M.C.D. 2022

# dietario

## FARMACIAS

(D. 9 mañana a 10 noche)

(*) Balaguer, San Miguel, 58. Tel. 211249; Bonnín, Nuño Sanz, 76 (Hostalets). Teléfono 214171; Cardell, Plaza Cardenal Reig, 2. Tel. 251928; Catalán, Gabriel Carbonell, 79. Teléfono 225338; (*) Claverol, Paza de la Reina, 10. Teléfono 215371; Mazaira, Cataluña, 9 (fial Av. Jaime III). Teléfono 231070; Morell, Pascual Ribot, 19 (Es Fortí). Tel. 233402; (*) Oliver, Carmen, 28. Teléfono 211511; Palmer, Marqués de la Cenia, 6 (Son Armadams). Teléfono 230731; Pieras, Calle Hostales, 2. Tel. 212861; Planas, Honderos, 78. Tel. 211507; Rosselló, Plaza de Cort, 18. Teléfono 222735; Rubí, Sindicato, 146. Tel. 212610; Tellería, Calvo Sotelo, 558 (Cala Mayor). Tel. 232660.

**Abierta de 10 noche a 9 mañana**

(*) Vanrell, Jaime II, 107. Teléfono 212126.

**Abiertas hasta las 12 de la noche**

Salvá Olmos, 158; Planas Lliteras, Honderos, 78.

(o) Tienen servicio de oxígeno

*SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD*

*Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)*

Diario nocturno, de 9 noche a 9 mañana.

Domingos y festivos, de 9 mañana a 9 noche.

Teléfonos: 230946, 230947 y en Residencia Sanitaria (S. O. E. (Son Dureta).

*SERVICIO MEDICO DE URGENCIA*

Del Colegio Oficial de Médicos. Vía Roma, 29. Tel. 211229.

Bomberos: 25-12-34.

Policía: 21-12-21.

Ambulancias: 22-21-79 y 25-14-47.

## PROGRAMA TVE

presentado por TELEFUNKEN

**MATINAL**

9,45: Carta de ajuste; 10,00: ¡Buenos días! Almanaque. El tiempo. Símbolos y ritos, por el Padre José Miguel Sustaeta. Domingo IV de Pascua: «Los azimos». Santa Misa. Efemérides; 11,00: Concierto por la orquesta de RTV Española. —Concierto de Piano, de Mozart. Solista: Baciere. Director: Gastón Lerrux. —Segundo Sinfonía de Brahms. Director: Wangenhein; 12,00: Nuestro tiempo; 12,30: En directo. Retransmisión del Festival Internacional de Gimnasia.

**SOBREMESA**

1,55: Avances; 1,57: Club Mediodía; 2,25: El Día del Señor. Hoy: La Biblia al día. La Biblia y los niños; 2,50: Perfil de la semana. Espacio informativo; 3,00: Telediario; 3,20: Suplemento semanal; 3,30: «Los Monroe». A la famosa serie «Bonanza» —de la cual TVE ha emitido 200 episodios y cuya producción ha cesado finalmente— la sustituye esta nueva serie titulada «Los Monroe», también del oeste, y que tiene como centro a una familia de huérfanos, un muchacho y una muchacha mayores y sus dos hemanos gemelos, todavía niños, y una última niña pequeña, quienes luchan por su subsistencia, para crearse una situación estable en el turbulento oeste. Está interpretada en los papeles principales por Michael Anderson y Bárbara Hesrshey; 4,30: Información deportiva; 4,32: Escala en Hi-Fi; 5,55: Información deportiva.

**INFANTIL**

5,58: Día de Fiesta. Los muñecos de Herta Frankel. Gustavo Re y Juan Viñas. Del I Concurso de la Canción Infantil se interpretan las siguientes canciones: «El tren madrugador», «Tortuguita viajera» y «Parábola del grillo y del Ruiseñor».

**TARDE**

6,55: Información deportiva; 6,58: Angelino Pastor; 7,30: Retransmisión deportiva. Partido Real Madrid - Sabadell.

**NOCHE**

9,29: Avances; 9,30: Telediario; 9,55: Avances; 10,00: Embrujada. Hoy: «Endora se muda de casa». Endora y su hermano Arthur se disputan la tutela de Tabatha, la hijita de Sanantha, y originan un curioso duelo acerca de una casa que aparece y desaparece según el gusto de cada uno; 10.30: Sesión de noche. Hoy: «La casa de la colina». Un drama sicológico basado en la suplantación de la personalidad de una mujer; 0,15: Telediario; 0.30: El alma se serena; 0,35: El programa de mañana. Meditación. Cierre.

Distribuidor para Baleares
Casa Radio T.V. TELEFUNKEN
Pl. Mayor, 5 - Pelaires, 23

**CUPON DEL CIEGO**

**8 4 4**

## EL TIEMPO

**PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL**

Grandes claros, nubosidad de evolución diurna. Vientos variables. Marejadilla.

**OBSERVACIONES**

Temperatura máxima: 16,8 grados a las 14 horas de ayer.

Temperatura mínima: 10,6 grados a la 1 hora de ayer.

Humedad relativa: 60 × 100.

Lluvia: 1,2 litros por m2.

**Hoy, 32 páginas**

# ayer EN LA Ciudad

## LA FIESTA DEL LIBRO EN PALMA

Nuestra ciudad celebró la Fiesta del Libro. Esta fiesta que se ha hecho coincidir con el aniversario del más grande autor que ha dado nuestra Patria: Miguel de Cervantes.

Los tenderetes para la venta de libros, aparecieron en los ya clásicos y céntricos lugares, como una forma de ofrecer esta importante mercancía a los posibles compradores, y como un intento de aumentar el número de éstos.

En el Ayuntamiento, como es ya tradicional se celebró un acto en que se repartieron lotes de libros a los niños de las escuelas de Palma, que tiene como una de sus finalidades fomentar entre los pequeños la afición a la lectura.

* * *

La reforma y arreglo de la Rambla, parece que será muy pronto un hecho. En el Ayuntamiento se celebró la subasta de obras del andén central y fueron adjudicadas provisionalmente, al mejor postor.

Esperamos que las obras se realizarán con celeridad y se inicien próximamente, una vez superados los trámites administrativos, que en muchas ocasiones en vez de garantías, parecen más barreras para la ejecución de cualquier obra.

* * *

En nuestra Patria se está desarrollando una labor muy importante en cuanto a la formación y promoción laboral. En esta labor colaboran diversos Ministerios y organismos autónomos, bajo la dirección del Ministerio de Trabajo.

Entre estos Ministerios que colaboran con el de Trabajo, hay que destacar el del Ejército.

El Servicio Militar no suele ser para casi nadie un premio, se va a él como un deber que se tiene que cumplir. Pero ahora con esta colaboración, estos chicos que van al cuartel, sin saber ningún oficio, y cuando terminan el servicio activo regresan a su casa preparados para situarse fácilmente en la vida. No sólo ha desaparecido el supuesto trastorno, sino que se ha logrado algo que difícilmente se hubiese podido alcanzar sin esta colaboración.

En estos días se han entregado 130 nuevos títulos, desde soldador eléctrico a auxiliar administrativo.

J. R. C.

## Becas Universidades Laborales Curso 1967-68

El Ilmo. señor Director General de Promoción Social en Resoluciones de 7-4-67 convoca 5.257 plazas para alumnos y 774 para alumnas becarios para el curso de 1967-68 en las Universidades Laborales.

Para cualquier información relacionada con la solicitud de dichas becas, cuyo plazo de presentación finaliza el día 13 de mayo próximo, pueden dirigirse a esta Delegación Provincial, sita en calle Font y Monteros, 37, donde además estarán expuestas para consulta del público varios ejemplares de dicha convocatoria.

Palma de Mallorca, 22 de abril de 1967.—El Delegado Provincial, Jaime Riutord.

**MUY IMPORTANTE**

Se recuerda a los pensionistas de Vejez, Invalidez y Viudedad, residentes en esta capital, que vienen percibiendo sus pensiones por el sistema de «Cheques», en los que en la casilla «Rama» figuran los números 11, 12, 13, 14, 21, 22, 23, 24, 41, 42, 43 ó 44, que deben presentarse ineludiblemente en la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales, calle Font y Monteros, núm. 37, por sí o persona enterada, antes del día 30, provistos del talonario, cualquier día laborables, excepto sábados de 4,30 a 8 horas de la tarde.

El Delegado Provincial. Jaime Riutord.

**ESTUDIO GENERAL LULIANO**

## CATEDRA «RAMON LLULL»

**EL DR. GARCIAS PALOU EXPLICARA SU PRIMERA LECCION**

Mañana, lunes, día 24, a las ocho de la tarde comenzarán los Cursos para el Doctorado en Filosofía y Letras, que han de explicarse en la Cátedra «Ramón Llull», erigida en la Universidad de Barcelona, con sede en el Estudio General Luliano.

El Dr. Garcías Palou, Rector de la Escuela Lulística Mayoricense y Director de «Estudios Lulianos» explicará la primera lección de su Curso de «Teología, en Ramón Llull», sobre el siguiente tema:

**«¿Teología, en Ramón Llull?» (La obra teológica de Ramón Llull, en la literatura teológica del siglo XIII).**

# EL «AVENIR» RETRASA POR UN DIA SU LLEGADA

## Puerto

**Mañana lunes, hará su primera visita oficial a nuestro puerto**

Ha finalizado la semana con muy poco movimiento de buques, entrados todos desde puertos españoles y con sendos lotes de carga general. Ha sido, por tanto, la jornada de ayer de escaso interés en todos los órdenes, especialmente en el que a llegadas comerciales se refiere.

Para los próximos días se espera la entrada de varios trasatlánticos de lujo, entre ellos el grandioso «Michelangelo», que volverá nuevamente a hacer escala en Palma. Además de este, está prevista también una serie de ellos hasta finalizar el mes, entre los cuales están los norteamericanos de la American Export.

En lo que a mercantes se refiere y para los próximos días, hasta ayer por la tarde se había anunciado la llegada para esta mañana del carguero «Esteranderjen», que lo hará ahora desde Valencia paar tomar en nuestro puerto unas partidas de carga varia con destino a varios países nórdicos. También se espera la entrada del maderero «Tiran», que desde Yugoeslavia vendrá con un importante lote de madera para desembarcar en Palma.

**ENTRADAS**

Los buques que ayer amarraron en los distintos muelles palmesanos han sido: «Golondrín», procedente de Barcelona con carga general. «Riva», desde Marsella con carga general. «Santa Cruz de Tenerife», procedente de Barcelona, con pasaje y carga general. «Cala Antena», desde Vigo con carga general. «Ciudad de Palma», entrado con pasaje y carga general, desde óbiza. «Ciudad de Granada», desde Valencia con pasaje y carga general. «Puerto Cullera». de Barcelona con carga general. «Sada», desde Barcelona, con carga general. «Cala Morlanda», procedente de Barcelona, con carga general. «Teresa Roca», desde Ibiza con carga general.

**LA SEMANA**

La semana que hoy finaliza no se ha caracterizado, ni mucho menos, por el gran tráfico que a lo largo de los siete días se ha registrado en los distintos muelles. Ha sido, más bien, todo lo contrario. Durante la semana, en el aspecto de mercancías desembarcadas y buques cargueros llegados, lo han hecho estos últimos en número pequeño y siendo portadores, también, de escasos lotes de mercancías. De entre estas predominaban, como ocurre siempre, la carga general y llegaron también importantes lotes de cemento de importación y combustible.

—En cambio sí ha tenido interés, especialmente en los dos últimos, en lo que a llegadas de trasatlánticos se refiere. En este espacio de tiempo llegaron cuatro paquebotes, uno el jueves, el «Anna C», y los tres restantes el viernes.

Por demás, lo dicho al principio: poca cosa.

**EL «TENERIFE» A CANARIAS**

El moderno buque correo de la Compañía Trasmediterránea «Santa Cruz de Tenerife» va en fecha breve a iniciar su travesía inaugural de pruebas entre Barcelona y Canarias.

Según ha dispuesto la Subsecretaría de la Marina Mercante, el «Tenerife» zarpará el próximo jueves, día 4 de mayo desde el puerto barcelonés para cubrir el itinerario Barcelona-Tenerife-Las Palmas-Cadiz-Barcelona.

Al parecer —hasta el momento la Compañía interesada nada ha manifestado— el citado correo cubrirá ahora la línea regular entre Barcelona, Canarias y Cádiz, a partir de los primeros días del próximo mes de julio.

Es decir, que de momento, el «Santa Cruz de Tenerife» se nos va, y precisamente en pleno verano, en los meses «punta», que es cuando más falta hace en nuestra línea. Se hablaba también de la marcha del «Juan March», pero de este último hasta hoy, nada concreto se ha dicho.

Caben esperar que por esas fechas entre ya en servicio con nuestro archipiélago el último de los buques botados, el «Santiago de Compostela», del que se dice realizará la travesía entre Barcelona y Palma. Confiemos que sea así.

**EL «AVENIR» RETRASO**

Mal comienzo ha tenido el nuevo «car ferry» francés «Avenir». Como es sabido, tenía anunciada su llegada a Palma para esta mañana, procedente de Marsella. En este ,o mejor dicho, tenía que ser éste, su viaje inaugural, pues aunque hace unos días haya estado ya en nuestro puerto, era este de hoy, repetimos, el inaugural.

Los motivos de retraso del «Avenir» los ignoramos, aunque se atribuye a un fuerte temporal. Lo que sí sabemos es que llegará a Palma mañana lunes a las siete de la mañana.

Como se sabe, a bordo del buque llegarán los automóviles que han de participar en el Rallye de coches antiguos y que tiene una de las etapas en nuestra isla.

En el «Avenir», vienen también una serie de personalidades y celebridades que han de dar una gran categoría a esta prueba automovilística y de los cuales ya en nuestra edición del martes daremos amplia reseña.

Nada más, tan solo eso, que el «Avenir» ha retrasado por 24 horas su primer viaje inaugural.

**ESTADO DEL MAR**

La previsión del estado del mar, valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejadilla.

J. J.

COLDMATIC

*Informa que salvadas todas las dificultades que acarrean la puesta en marcha de su nueva fábrica, a partir de hoy serviremos todas las demandas de nuestros Distribuidores con mucho más celo del que ya nos es característico.*

DELEGACION

RAUL A. SOLER SANCHEZ

*PLAZA DEL O.B. DE PALOU, 11*

PALMA DE MALLORCA

*Asistencia Técnica: Teléfono, 224704*

M.C.D. 2022

# CRONICA DE SOCIEDAD

...nace Riera-Andreu

Al mediodía de ayer tuvo lugar el enlace matrimonial de don Bernardo Riera Martínez, abogado, con la señorita Luisa María Andreu de la Herrán.

La boda se celebró en la basílica de San Francisco, que lucía sus mejores galas.

Apadrinaron a los contrayentes, por el novio, don Manuel Francisco Riera Martínez, abogado, y doña María Teresa Martínez, viuda de Angulo, hermano y tía, respectivamente, del contrayente.

Y por parte de la novia, sus padres, don Jorge Andreu Alcover y doña Ana María de la Herrán de Andreu.

Ocupaban sitios de preferencia la abuela del contrayente, doña Teresa Alcover, viuda de Martínez, su padre don Bernardo Riera Pou y esposa doña Francisca Fiol de Riera; y por la novia, su tía doña Joaquina Andreu, madrina doña Josefa Andreu de Vidal y doña Amalia, esposa de don Antonio Gómez Picazo.

Actuaron como testigos, por parte del novio, su tío don Francisco Alcover Vert, Presidente de la Sociedad General de Tranvías; don Emilio Despujol Pou, Comandante de Caballería; don José Font Trías, catedrático; don Antonio Gómez Picazo, abogado del Estado y Presidente de la Diputación Provincial de Albacete; don Jaime Vaquer Tortosa, Inspector del Cuerpo General de Policía, y don Antonio Alcover Cifre.

Y por la novia, su hermano don Juan Andreu de la Herrán, alumno de Máquinas de la Escuela Náutica de Barcelona; su tío y padrino don José Vidal Fiol, Magistrado de la Audiencia Territorial de Barcelona; su tío don Luis Andreu Alcover, abogado; don Felipe Fuster Rusiñol, ingeniero agrónomo; don Adolfo Gracia Ruiz de Alejos, Coronel de Infantería, y don Francisco Javier Jiménez, director del diario BALEARES.

Casó a los contrayentes y dijo la misa de velaciones el Rvdo. Padre Fray Jaime Tugores Mestres T. O. R., quien pronunció una sentida y elocuente plática.

Durante la ceremonia se interpretó al órgano música sacra, destacando por su emotividad, en el acto de la Elevación, el Ave María de Schubert.

Al final de la ceremonia se dio lectura a un telegrama del Vaticano, en el que el Pontífice reinante, Paulo VI, impartía la bendición a los nuevos esposos.

Terminada la ceremonia religiosa, que revistió inusitado esplendor, novios e invitados se trasladaron al «Molí des Comte», donde se sirvió un aperitivo en los jardines y seguidamente un exquisito almuerzo en el interior del típico local.

Durante el almuerzo se interpretaron al órgano distintas composiciones musicales; y después que los novios partieron el pastel de bodas, que estaba rematado por una artística capilla de confitería, abrieron el baile, que se prolongó hasta las últimas horas de la tarde.

Los novios salieron en viaje de luna de miel, que les deseamos eterna.

**Enlace Garrigo-Homar**

El pasado día 20, en la Basílica de San Francisco, tuvo lugar el enlace matrimonial de don Tomás Garrigo Sitjar con la bella señorita Rosita Homar Soler.

Ofició la ceremonia religiosa y bendijo el enlace, el Rvdo. don Toribio Rosselló, Capellán Mayor de la Armada.

Apadrinaron a los novios sus respectivos padres, don Martín Garrigo Munne y doña Magdalena Sitjar Andreu y don Miguel Homar Ripoll y doña Coloma Soler Paniza.

Firmaron el acta matrimonial como testigos del novio, don Nicolás Llobera Oliver, don Angel Aparicio Martínez, don Rafael Garrigo Sitjar y don Damián Vidal Grimalt, Subdirector de "El Porvenir de los Hijos". Lo hicieron por la novia don Pedro Soler Paniza, don Lorenzo Homar Soler, don Pedro Homar Soler y don Juan Romaguera Rubí.

Los familiares e invitados fueron, más tarde, expléndidamente obsequiados en un hotel.

Los recién casados salieron en viaje de bodas hacia las Islas Canarias y extranjero.

**Natalicio**

El hogar de nuestro amigo don Juan Piña Bonnín y doña Vicenta Aguiló de Piña, se ha visto aumentado con el nacimiento de dos mellizos, a los que se les impondrá el nombre de Pedro Vicente y María del Mar.

Nuestra enhorabuena.

**Necrológica**

En la madrugada del viernes pasado subió al Cielo el niño Francisco Javier Ramón Oliver, que contaba la edad de tres años, dejando un gran recuerdo inolvidable y un hueco muy difícil de llenar a todos los que lo conocieron.

Desde estas columnas reciban sus apenados padres don Sebastián Ramón Roig y doña María Oliver Alegre y demás familiares, nuestra sentida condolencia.

* * *

Falleció en esta ciudad el Ilmo. Sr. don Antonio Gelabert Homar, Coronel de Ingenieros.

De intachable conducta y excelentes dotes personales gozaba de innumerables simpatías, causando su muerte hondo sentimiento.

A lo largo de su vida militar desempeñó diferentes cargos en esta isla y la Península, siendo siempre muy querido de sus jefes y subordinados y demostrando en todas ocasiones su cariño a Mallorca.

Presidieron los funerales los Excmos. Sres. Capitán General y Gobernador Militar.

Reciban nuestro más sentido pésame, su desconsolada esposa, Ana Blanes Aymar, hijos Antonio (Médico), M.ª Teresa, Margarita Y Ana M.ª, hijo político Luis Molins (Teniente de Navío), hermana, Margarita, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

## aeROPuerto

### A LAS DOS DE LA TARDE YA HABIAN ENTRADO MAS DE DOS MIL PASAJEROS INTERNACIONALES

### LLEGO EL ADMINISTRADOR GENERAL DE LA ADUANA BELGA

**Resultó, para mí, un sábado interminable, porque estuve en mi centro de trabajo, desde las ocho de la mañana ocupado en la «Operación Princesa». Y tuvo la característica de agrupar el gran movimiento de pasajeros ,entre el mediodía y las tres de la tarde. Antes, no había sido muy fuerte, aunque tampoco se había notado tranquilidad; y después, empezó a debilitarse, pero sin llegar, en ningún momento, a la calma total.**

**Lo que sí puedo decirles como información más que interesante ,es que a las dos de la tarde se habían superado los dos mil pasajeros internacionales de entrada, y que el 70 % de los mismos, se habían registrado en sólo dos horas. De modo que imaginen ustedes cómo se habrá trabajado en esos 120 minutos.**

BRUSELAS

**El aparato de Sabena acababa de aterrizar. Primero encontré al señor Palmer de ésta compañía, quien me notificó que entre los pasajeros se encontraba el Administrador General de Aduanas de Bélgica, señor Claeis. Veinte pasos más allá, hallé al señor Torregrosa, de la aduana del aeropuerto, quien me dio mayores detalles acerca de este visitante. Y por último, le puede ver yo.**

**Estaba acompañado del señor Torrebella, Jefe de la Aduana en nuestro aeropuerto, y del señor Krygelmans, Delegado de Sabena, en Mallorca.**

GRUPOS

**En la mañana llegó un enorme grupo de agentes de viajes franceses, de noventa a cien personas, pertenecientes a Viajes Daro. Estos señores, que pasarán el fin de semana en Mallorca, fueron recibidos por el señor Zabala, Director de Airtour Palma.**

**En la tarde, llegó otro grupo de ingleses, procedentes de Londres, y pertenecientes a aquel conjunto de personas premiadas con un viaje a nuestra isla por la firma Beechams-food. En el mismo avión que trajo a estos señores, se marcharon los integrantes del grupo, también de la misma empresa, que llegó el sábado anterior.**

MAS CONCURSOS

**Estoy enterado, y creo que más adelante les ofreceré mayores detalles, pues conversaré detenidamente con mi informador, que se ha iniciado un nuevo sistema de viajar a Mallorca.**

**Se trata de lo siguiente; en los paquetes de cigarrillos (determinadas marcas), se incluyen unos bonos, y al alcanzar un total determinado, el poseedor de esa cantidad de bonos, obtiene el derecho a visitar Mallorca, con todos los gastos pagados.**

DE TV

**Era casualmente el momento difícil, o sea cuando llegaban pasajeros por oleadas, cuando Juanita, me avisó que había una actriz en el hall. Intenté buscarla, no la ví por ninguna parte. Temí que fuese a suceder lo mismo que con la Princesa, pero afortunadamente, hallé en mi camino a un enterado del asunto. Se trataba de una actriz de televisión, que había llegado procedente de Barcelona. Respiré tranquilo.**

**Seguí dando vueltas por el hall, los pasillos, la salas de espera. Tratando de descubrir en ese conjunto abigarrado de pasajeros, la figura esbelta de María Beatriz de Saboya. Pero no pasó en todo el día por el aeropuerto.**

ESPECTACULO

**No recuerdo ni quiero recordar de que avión descendieron. Era un matrimonio con un niño. Ella traía en una mano una bolsa y en la otra un maletín. El llevaba otra bolsa con una botella de whisky, y el niño —unos siete años—, no llevaba nada, porque sostenía a su padre, que se iba de un lado a otro, golpeándose contra las paredes, las puertas y las columnas.**

**Seguí la escena durante unos minutos. Era en verdad grotesco. Y aunque no alcanzo a describirla con contornos necesarios para revivirla, creo que ustedes podrán imaginar fácilmente un cuadro tan desagradable ,tan triste y a la vez capaz de hacer reir. Sobre todo si piensan en el niño, que tenía que hacer verdaderos esfuerzos para conducir de una mano a su padre.**

HOLANDA

**Llegó un avión DC 8, enorme, imponente. Venía de Amsterdam con pasajeros de la Agencia Fit. El señor Ribot, Delegado de esta compañía me presentó al poco rato al director y propietario de la Martin Air Charter, Mr. Schroder, quien había llegado acompañado de su esposa y otros señores, y que se hallaban reunidos con el señor Scheper, Delegado de KLM en Mallorca.**

**El señor Schroder, en pocas palabras, me hizo un trazo del movimiento de su compañía en el mundo, y de la importancia que cobraba Mallorca para el turismo holandés. Dentro de la conversación surgió un detalle curioso, el transporte de animales, a veces en enormes viajes entre Holanda y diferentes ciudades de Africa, y no animales como, perros, monos y caballos, Sino como rinocerontes, hipopótamos y elefantes.**

MAS PASAJEROS

**Procedente de Barcelona llegó el señor don Mario Jiménez de la Espada, recientemente nombrado Agregado Laboral de la Embajada de España en Londres.**

**El señor don Miguel Sanchís, Director de Coromina Industrial, despidió a un amigo suyo, con destino a la Ciudad Condal.**

**También a Barcelona marchó el señor Buades, presidiendo al equipo juvenil de fútbol, San Javier, que hoy tiene un interesante compromiso en los campos catalanes. La delegación se componía de veintiocho personas, pues además de los jugadores, el presidente y el entrenador, viajaban otras personas ligadas a la institución.**

LA PRINCESA

**Ya les he dicho que desde temprano estuve en el aeropuerto, primero con el colega francés monsieur Joan Louis Huberti, que trataba de hallar la pista de la Princesa, como la tratábamos de hallar todos. Luego, sólo, como de costumbre, controlando que María Beatriz no se fuese a marchar con el mismo sigilio y prontitud con que había venido.**

**Desde luego que no se podrán decir aquellos versos de Rubén Darío: «La princesa está triste, la princesa está pálida». Porque después de su éxito como «mujer invisible», se hallará con un humor insuperable. Y bien, aquí pongo punto final a la crónica. Será hasta el próximo martes. Buen domingo. Adiós.**

**COCO MENESES**

**DELEGACION PROVINCIAL DE ASOCIACIONES**

## ASOCIACION DE CABEZAS DE FAMILIA DE MAHON

De conformidad con lo dispuesto en la Orden del Ministro Secretario General del Movimiento de fecha 24 de junio de 1963 y disposiciones complementarias, por el presente se convoca a todos los vecinos Cabezas de Familia de este Municipio para la celebración de una Asamblea General con objeto de someter a su aprobación el proyecto de Estatutos por los que habrá de regirse la Asociación de Cabezas de Familia de Mahón (Menorca), cuyo acto tendrá lugar el próximo día 25 del corriente mes a las nueve de la noche, en el salón de Sesiones del Ayuntamiento.

Mahón, 15 de abril de 1967.

La Comisión Organizadora.—V.º B.º: El Delegado Provincial.

## ESTA TARDE SE DESPIDEN «LOS BETA»

**GALA EN SU HONOR, EN «TAGOMAGO»**

La gala de juventud que se celebra esta tarde en «Tagomago» va dedicada al conjunto «Los Beta», que durante los últimos meses ha dado máxima animación a aquel jardín y que ahora interrumpe allí su larga estancia para dar comienzo a su temporada veraniega. «Los Beta» se despiden ahora de público de «Tagomago» y a la vez del público de Palma. Y por largo tiempo, ya que su actuación que podríamos llamar de verano, lejos de nuestra ciudad, se prolongará hasta el mes de octubre.

Los éxitos de «Los Beta», su larga permanencia en «Tagomago» siempre en constante éxito, les dan pleno derecho a este homenaje que hoy por la tarde les será dedicado.

Un homenaje que encabezan «Los Valldemosa», al que se unen Margaluz y Xesc Forteza y en el que figuran todos los artistas que actualmente forman el extraordinario «show» de aquella pista.

Una fiesta de despedida que congregará en el jardín de las «vedettes» a los muchos incondicionales que «Los Beta» tienen en su multitud de admiradores.

## tertulia en la plaza mayor

### CARAVANA

**—En la Plaça Redona, que otros llaman de Ses Columnes y nadie de García Orell, me encontré con la caravana publicitaria de la Vuelta Ciclista. Iban los vehículos a muy pocos metros el uno del otro...**

**—¡Modelo de organización!**

**—Entre dos enormes camiones de la «Pripps (¡qué simpático es Jesús Taboada!) iba, tot encletxat, Mestre Biel con su «seiscientos».**

**—¿Qué hacía Mestre Biel en la caravana publicitaria?**

**—Cuando pasó por mi lado se lo pregunté: «¿A on anau, Mestre Biel?»**

**—¿Qué te contestó el magnífico esporlerí?**

**—Me contestó: «Jo me'n anava cap a Esporles, pero m'he trobat amb «això» i ja fa més de mitja hora que me duen encletxat i no en puc sortir!» «Treis sa mà i feis senya!», le dije. «Fa una hora que trèc sa ma, però ningú m'ascolta!» Y la voz se perdió a lo lejos entre el disciplinado y apretado entusiasmo publicitario de la caravana devoradora de «seiscientos» con un esporlerí dentro.**

**MANTENGAMOS**

—Parece que se ha puesto de moda coleccionar determinados cromos que se expenden en unos sobrecitos.

—Me parece muy bien.

—A mí me parece de perillas. Pero, naturalmente, los coleccionistas guardan los cromos y desprecian los sobrecitos.

—Me parece muy bien.

—A mí me parece de manzanillas. Pero es el caso que muchos de los que desprecian las envolturas, las arrojan al santo suelo de la calle y organizan estas alfombras de papelines que se ven en las inmediaciones de los establecimientos expendidores de cromos.

—Eso no está bien. Hay que poner remedio a tan meridional forma de despreciar los sobrecitos. No es justo que «Pol, S. A.» tenga que pechar con los sobrecitos sin que el Ayuntamiento perciba la justa contraprestación de quienes incrementan la suciedad de la vía pública.

—¿Qué sugieres, Pagasamaliano de mi alma?

—Sugiero dos procedimientos para remediar el mal.

—Dalí cebes marines!

—Primero: Imponer a los que sean sorprendidos «in fraganti» una multa de «cinco» cromos por cada sobrecito que, arrugado o sin arrugar, haya dejado caer sobre el pavimento de la calle inmaculada (es un decir).

—Vamos al segundo y supongo que último (porque ya está bien de sobrecitos habiendo tantas cosas importantes de que tratar).

—Segundo: Sugerir a la empresa editora de tales cromos que publique una serie de ellos encaminada a reverdecer la campaña «Mantengamos limpia España».

—Aquesta es sa millor de totes. A lo mejor los coleccionistas se dan por aludidos.

—A lo mejor. Son capaces de eso y de mucho más. Conozco el civismo de los coleccionistas de cromos y puedo asegurarte que es fabuloso.

—¡No me digas...!

**LIBROS**

—Venga: libros que has comprado...

—El segundo y tercer tomo de la «Historia de Ibiza», de don Isidro Macabich, editada por «Daedalus». De la misma editora: un cuaderno sobre el pintor Covas y «En Llorenç malcasadís», puesto al día por Ll. M. de la B. G. de la P.

—Más cosas.

—Este libro nefando que acaba de publicar el nefasto cronista con la complicidad del protervo editor.

—¿Cómo se titula el libro?

—El solo título me escarrufa. Si te interesa, vas a la librería y pregunta: «¿Me volen donar sa darrera llista?». Ya verás cómo el librero te entiende enseguida y te da el libro aleve y abyecto.

—¿Y tú, impóluto Pagasamaliano, me aconsejas que compre esta «ordure»?

—Leyéndolo, te sentirás envuelto en nauseabunda hediondez pestilencial.

—¿Qué más?

—Me he suscrito al «Cronicón Malloricense», otra nazaña editorial de este puñemerísimo Luis Ripoll.

—¿Y por fin...?

—He comprado para mi particular e íntimo regodeo (con recachondeo recopiñado) la edición del «Decameron» con prólogo de Antoni Vilanova e ilustraciones de Narro. Guardaré los dos tomazos para cuando tenga la gripe.

**GAFIM**

TRASPASO ESTABLECIMIENTO COMERCIAL - Totalmente instalado
POR AUSENTARME DE PALMA
Auténtica oportunidad
TELEFONO 215363.

«Safari Internacional»
D. HILARIO DOMINGUEZ, CAZADOR PROFESIONAL DEL ALTO VOLTA, PERMANECERA EN PALMA DE MALLORCA, LOS DIAS 24, 25 Y 26 DE ABRIL, ATENDIENDO CONSULTA DE PARTICULARES SOBRE CACERIAS.
VISITAS EN EL HOTEL *JAIME I*, DE 3 A 6 DE LA TARDE O BIEN CONSTATAR CON
«VIAJES UNIVERSAL, S. A.»
SR. BRESCANÉ, EN CALLE CALVO SOTELO, 178. TELEFONOS 233144 y 233145. (EL TERRENO).

M.C.D. 2022

# Digamos ud. algo

## LUIS FABREGAS

### «BON VIVANT», BOHEMIO Y ESCRITOR

Luis Fábregas ha sido homenajeado por un grupo de escritores, editores y amigos con ocasión de haber sido publicado el segundo tomo de "Ca Nostra". Era el momento para hablar del libro con su autor y hacerle diversas preguntas acerca de su discutida obra. Luis, siempre cordial con los amigos, lleno de chispa y de gracejo y a veces hasta con pícara intención contesta así las preguntas que le formulamos:

—¿De cuántos tomos constará "Ca Nostra"?

**—De cuatro, para poder completar todas las facetas de la vida palmesana de la primera mitad de este siglo.**

—¿Cuándo saldrá el tercer tomo?

**—A mediados de julio.**

—¿Qué tiempo has invertido en redactar los dos primeros tomos?

**—Desde niño empecé a recoger material, pero la redacción definitiva de la parte publicada de "Ca Nostra" la he realizado en cuatro meses.**

—¿De qué capítulo del tomo II de "Ca Nostra" estás más contento?

**—En lo sentimental del capítulo titulado "El Arte de Talia", en lo histórico del titulado "El Jardín de las Hespérides".**

—¿Por qué?

**—Porque "El Arte de Talia" me ha dado ocasión de rememorar aquella inolvidable "belle epoque" de nuestra vida y "El Jardín de las Hespérides" me ha recordado inolvidables amigos del tiempo de mi llorado padre que eran los más representativos de la europea y emprendedora Sóller".**

—¿Crees que "Ca Nostra" es más importante que "Els Mallorquins"?

**—Son dos obras completamente distintas, de diferente concepción y estilo y por otra parte jamás he pensado escribir un libro de la calidad del "Els Mallorquins". Mi obra es más bien una especie de album sentimental de la ciudad de la primera mitad de este siglo.**

—En la lista de suscriptores que publicas al final de tus tomos hay trescientos del extranjero, ¿cómo es posible?

**—Permanecí tres años en Inglaterra, especialmente en Leamington Spa, donde tuve ocasión de convencer mucha gente y trabar cordiales amistades, así como de reanudarlas e incrementarlas con viejos amigos que ya conocía de Mallorca. Eso, unido al hecho de que allí me publicaron un folleto en inglés así como al haber organizado diversas exposiciones de fotografías en color de Mallorca me hicieron muy popular. Este es el secreto principal de esos trescientos suscriptores extranjeros.**

—Hay quien dice que deberías escribir un libro sobre tus "aventuras" en el extranjero, ¿tú que crees?

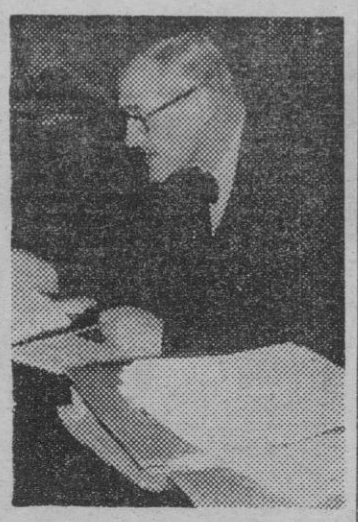
**—Yo también lo creo.**

—¿Por qué?

**—Porque tengo mucho material recogido para redactar un auténtico libro de memorias.**

—También hay quien dice que tratándose tu libro de un tema tan local debería haber sido escrito en mallorquín.

**—Considero que hay muchos mallorquines que no lo leen con facilidad y muchos otros residenciados desde hace años en sudamérica que les pasa lo mismo, igual que a los extranjeros que conocen un poco nuestro país y el castellano. El escribirlo en mallorquín hubiera limitado el área de difusión de "Ca Nostra". De este modo está al alcance de todos. ahora bien, ciertas palabras y frases muy peculiares de nuestra lengua no las he traducido al castellano, como habrás podido ver, con lo que el sabor de las escenas y de la vida palmesana ha permanecido vivo con toda la fuerza de lo local. Por otra parte tu sabes que me encanta leer y escribir en mallorquín, siempre que la obra sea de calidad. Lo mismo me pasa con obras escritas en castellano, en inglés y en francés.**



—¿Estás contento con tu editor?

**—Sí. Estoy contento, pues en mi opinión la obra es poco comercial, debido a la cantidad de grabados que la encarecen y solamente podía acometer su edición un "chiflado" por nuestras cosas como es Miguel Ferrer, jugándose con ello todo a una sola carta.**

—En tu libro hablas del folklore mallorquín. ¿Has dicho tu última palabra sobre esta cuestión?

**—De ninguna manera. Este tema me dará ocasión de redactar un estudio monográfico. Teniendo de asesor a un especialista de la categoría de Tomeu Enseñat, estoy seguro que entonces si, puede que diga mi última palabra sobre esta apasionante manifestación popular mallorquina.**

Luis Fábregas ha sido toda la vida un romántico, todo un señor del viejo estilo, un amigo de los amigos y aún de los enemigos, un hombre efusivo, cordial, sencillo, lleno de fe y de ilusión y con una capacidad sorprendente para sentir curiosidad con la misma ilusión que cuando era niño. Condiciones fabulosas para escribir libros que lleguen al corazón del lector.

**M.**

## ASOCIACION DE CABEZAS DE FAMILIA DE ALAYOR

(MENORCA)

De conformidad con lo dispuesto en la Orden del Ministro Secretario General del Movimiento de fecha 24 de junio de 1963 y disposiciones complementarias, por el presente se convoca a todos los vecinos Cabezas de Familia de este Municipio para la celebración de una Asamblea General con objeto de someter a su aprobación el proyecto de Estatutos por los que habrá de regirse la Asociación de Cabezas de Familia de Alayor (Menorca), cuyo acto tendrá lugar el próximo día 25 del corriente mes, a las 6,30 de la tarde, en el salón de Sesiones del Ayuntamiento.

Alayor, 15 de abril de 1967.

La Comisión Organizadora.—V.º B.º: El Delegado Provincial.

REUNION DE LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

# VOTO DE GRACIAS AL SEÑOR MIR PONS, POR LA LABOR DESEMPEÑADA AL FRENTE DE LA SECRETARIA

### *Satisfacción de la Corpoación por el nombramiento del Sr. Escalante como Secretario*

La reunión de la Comisión Municipal Permanente celebrada el pasado día 21, fue la primera reunión de trabajo de miembros del consistorio a la que asistió el nuevo Secretario, Sr. Escalante.

Antes de entrar en la orden del día, el Alcalde Accta. don Guillermo Sureda propuso constase en acta la satisfacción de la Comisión Municipal Permanente, en este primer acto oficial que asiste el nuevo Secretario de este Ayuntamiento don Fabián Escalante. El Sr. Alcalde en el acto de presentación del Secretario a los funcionarios, resaltó la personalidad, condiciones y capacidad del Sr. Escalante. La Comisión Municipal Permanente puede acordar ver con satisfacción el que haya recaído el nombramiento a favor del Sr. Escalante y tiene la esperanza de que junto con la Corporación se trabaje en unión, en perfecta armonía en bien de la ciudad de Palma.

Durante un tiempo de cerca de un año y medio ha desempeñado la Secretaría en forma interina don José Mir Pons. El día que vino el nuevo Secretario, por desempeñar accidentalmente la Alcaldía dije al Sr. Escalante que no podía hablar de dos personas: Una del Sr. Alcalde y la otra de don José Mir. No podía hablar de ellos por unirme antigua amistad. De Pepe Mir, como le he llamado siempre he de expresar elogios de antes de ocupar cargo en el Ayuntamiento y después dentro del propio Ayuntamiento; siempre he encontrado su colaboración, deseos de trabajo y entrega absoluta y total a sus funciones; durante el tiempo que ha desempeñado interinamente la Secretaría he encontrado al hombre comprensible, al perfecto colaborador, dispuesto siempre a resolver cualquier problema de competencia de la Alcaldía. En nombre propio y como Alcalde accta., así como en nombre de toda la Corporación, le da las gracias.

Don Fabián Escalante, dijo que una vez más ha de expresar el agradecimiento a la Corporación por haber sido designado Secretario de la misma y que pondrá todo su esfuerzo, saber y leal entender en bien de la Corporación. Ha venido impulsado a este Ayuntamiento por el amor, aunque sin conocerla a Palma de Mallorca. Hoy día, no sólo por la Televisión sino por la propaganda turística conocía a Palma perfectamente. Ha recorrido calles y monumentos y los ha reconocido incluso por su nombre. Por cuestiones de salud tuvo el impulso de solicitar la Secretaría de Palma; había sido nombrado para la Secretaría de la Diputación de otra provincia y consiguió que la Dirección General le anulara aquel nombramiento para poder venir a Palma. Tiene la completa seguridad que en Palma, se encontrará como en su propia casa. Todos nos informamos, me informe y vio quienes componían el Ayuntamiento y quienes desempeñaban sus servicios y los informes no podían ser mejores, eran excelentes. Cree que se va a encontrar aquí mejor que en cualquier otra Secretaría. No hay nadie enfalible y si alguna cosa hace que no fuera de agrado estimaría se le avisara para no tropezar en la misma piedra.

Se pone incondicionalmente a disposición del Consistorio y desea que las esperanzas depositadas en él no resulten truncadas. Desea que don José Mir continuara colaborando a su lado, pues es natural que el Sr. que venga a mi despacho para cualquier problema, no voy a conocerlo y pudiera sorprenderme, cosa no factible contando con la colaboración, entusiasmo y cariño que don José Mir siente por Palma y así va a resultar más fácil que Palma continúe con el ascenso tan enorme como ninguna población de España ha conseguido en estos últimos años. Mi agradecimiento a todos y pide una vez más que le permitan que don José Mir continúe a su lado para que entre ambos se pueda desarrollar una mejor labor.

El Sr. Presidente da las gracias por el ofrecimiento y estima que la Alcaldía no tendrá ningún inconveniente en acceder a su petición.

El Sr. Mir agradece las palabras del Presidente Sr. Sureda que ratifican las demás de la Comisión Municipal Permanente. Ha tenido como gran honor el que se le confiara el cargo que interinamente ha desempeñado y nunca había soñado. Ha puesto todo su leal saber y entender en el cumplimiento del cargo, con ganas de acertar así su plena voluntad con el mismo fin. Es un honor que el señor Escalante desee que esté a su lado y aunque no lo hubiere ofrecido ya estaba en mi ánimo porque el deseo es en bien de la Ciudad y del Ayuntamiento. Agradece a la Corporación las atenciones que ha tenido con él pues tiene la seguridad que si no hubiera sido por su benevolencia no hubiera encontrado las facilidades para actuar, es decir ha sabido perdonar mis defectos.

El Sr. Presidente dió las gracias por las manifestaciones.

Seguidamente se pasó al Orden del Día, siendo adoptados, entre otros los siguientes acuerdos:

Se aprueba la rendición de cuentas generales de los presupuestos ordinarios de interior y especial de urbanismo, correspondientes al Ejercicio de 1966 y la de Administración del Patrimonio del mismo ejercicio.

Se aprueba proyecto de construcción de una escalinata en la prolongación de la calle de Baltasar Forteza.

Se conceden veintitrés permisos para obras particulares nueve de ellos condicionados y se desestiman dos.

Se aprueba proyecto de obras de reparación del Grupo Escolar Santa Isabel.

GOBIERNO CIVIL

## REUNION CON LOS ALCALDES

**En la mañana de ayer, a las doce horas, el Excmo. Sr. Gobernador Civil don Plácido Alvarez-Buylla ha tenido una reunión con todos los Alcaldes de la isla de Mallorca, a los cuales ha explicado las gestiones realizadas en su último viaje a Madrid, cerca de diferentes Ministerios y en relación con las tarifas aéreas y de puertos de Baleares.**

JEFATURA DE TRAFICO

## TALLERES DE REPARACIONES

Turno de talleres de reparación de automóviles y de neumáticos que permanecerán abiertos al público durante el domingo, día 23, de ocho a catorce horas.

**TURNO TALLER**

Salvador Llabrés Reynés, Cap. Castell, 33. Tel. 250363.

**TURNO NEUMATICOS**

Angel Crespí Avellá, M. Caimari, 30. Tel. 226423.

**SERVICIO PERMANENTE DE GRUAS**

A. Sala Tormos, M. Marqués, 62 Tel. 214953 - 212052.

J. Sempere Antón Balmes, 17. Tel. 227476.

**SERVICIO ESPECIAL DE REPARACIONES URGENTES**

Garage Canals Mascaró, Miguel de los Santos Oliver, 9. Palma Nova.

**LLUCHMAYOR**

Taller de oon Antonio Jaume, Pescadores, 2. Tel. 110.

También permanecerán turnos de guardia de talleres de reparación en Inca, Manacor, Campos del Puerto, Pollensa y Sóller, en cuyas Casas Consistoriales y lugares de mayor concurrencia habrá carteles indicadores detallando dichos turnos.

DELEGACION REGIONAL DE COMERCIO

## FIRMAS CANADIENSES

La Oficina Comercial de la Embajada de España en Ottawa remite a esta Delegación Regional del Ministerio de Comercio, nuevas relaciones de firmas canadienses interesadas en relacionarse con fabricantes y exportadores españoles de las mercancías que se detallan:

Vinos.
Naranjas.
Tejidos en general: Alfombras, ropa para cama.
Pañales, pijamas de franela, jerseys, camisetas con manga corta, todo para nenes.
Colchas, confecciones género de punto, confecciones en general.
Ropa y artículo para niño.
Impermeables y confecciones deporte.
Jerseys, artículos de punto señora.
Bikini, ropa blanca para señora.
Bisuteria (personal).
Bisutería y Joyería.
Tarjetas y calendarios.
Cristalería y porcelana.
Muñecos típicos, modelo de barco, armas para juguetes.
Espadas, armas de fuego, cuchillos.
Imitaciones de escopetas antiguas.
Armas finas para deporte.
Artículos para deporte, pesca, campo y caza.
Cuadros al oleo (Originales).
Pinturas por artistas españoles, cuadros al óleo y otros.
Ferretería, herramientas y artículos para el hogar.
Artículos varios, bisutería, novedades, juguetes plástico, muñecos etc. etc.
Productos en general.

Las firmas con sus direcciones, serán facilitadas en esta Delegación Regional del Ministerio de Comercio, sita en la calle de San Sebastián, 9-1 de Palma de Mallorca (Apartado de Correos, 109) ó bien remitidas a petición.

*CASAS AMERICANAS*

El Trade Center español en Nueva York, remite a esta Delegación Regional, lista de casa americanas interesadas en comprar los artículos que seguidamente se mencionan:

Artículos de regalo y artesanía en madera.
Guantes y bolsos de piel para señora.
Calzado en general.
Alfombras y moquetas en general.
Cerámicas.
Guantes de piel y cuero.
Juguetes en general.
Pelucas.
Alta costura.
Antigüedades.
Artículos decoración para el hogar.
Pinturas, cuadros artísticos al óleo.
Bisutería.
Muebles en general.

Las firmas con sus direcciones, serán facilitadas en esta Delegación Regional del Ministerio de Comercio, sita en la calle de San Sebastián, 9-1 de Palma de Mallorca (Apartado de Correos, 109) ó bien remitilas a petición.

Palma de Mallorca, 19 de abril de 1967. El Delegado Regional.


# DOSSAMO

## TERMOS Y DUCHAS a precios especiales

## para obras, apartamentos, etc.

★

### CARACTERISTICAS

DEPOSITO INTERIOR en chapa de hierro galvanizado inoxidable, de 3 mm. grueso, comprobado a 20 atmósferas de presión.

ENVOLVENTE en chapa pulida, pintada en blanco a la estufa, no amarillea, permitiendo esta pintura su lavado.

AISLAMIENTO TERMICO por medio de antitérmicos especiales que impiden la pérdida de calor por radiación.

TERMOSTATO fácilmente regulable, de garantía absoluta con mecanismo de conexión de imán permanente, contactos de ruptura brusca.

RESISTENCIA de tipo blindada (de importación), que por su disposición en el interior del termo, rinde al máximo, eliminando consumos inútiles.

El termostato y la resistencia forman un bloque, del que con facilidad, se puede desmontar y separar entre sí, ambas piezas.

VALVULA DE SEGURIDAD ESPECIAL, patente 275.376, de garantía total con ajuste a voluntad, normalmente sale de fábrica graduada para dispararse a 8 atmósferas de presión.

Piloto neón, indicador de funcionamiento.

Partes metálicas anodizadas y cromadas.

### IMPORTANTE

La moderna fabricación de nuestros termos automáticos permite que cualquiera de nuestros modelos puedan emplazarse en posición VERTICAL u HORIZONTAL indistintamente, siendo correcto y eficiente su funcionamiento.

### DELEGACION

**Raul A. Soler Sánchez**
**Plaza del O. B. de Palou, 11**
**Tel. 224704**
**Asistencia Técnica: Tel. 224704**


M.C.D. 2022

PEQUEÑOS REPORTAJES



## «La India es así»: Interesante exposición y venta, a beneficio de la obra de los misioneros mallorquines en Bombay

### Reúne una fascinante muestra de «sarees», figuras, sedas, collares, y otras manifestaciones de la artesanía de aquel país

*El objeto más raro y valioso: Un libro antiquísimo, manuscrito sobre hojas de palma*

LA TUNICA DE LAS SEÑORITAS ENCARGADAS DE LA EXPOSICION, AMBIENTA MAGNIFICAMENTE ESTE INTERESANTE MUESTRARIO DE LA ARTESANIA INDIA.

Bajo la denominación de «La India es así», a partir de mañana lunes y hasta el sábado próximo, se expondrá al público una interesantísima muestra de la artesanía y arte indio, cuyos objetos se pondrán a la venta a beneficio de la obra de los misioneros mallorquines en aquel país (Misión Española de Bombay). Es algo que sinceramente recomendamos a los lectores, no solo por el alto fin espiritual a que se destinarán los fondos recaudados, sino por el interés y el valor en sí de esta Exposición y venta.

Ayer tarde asistimos al momento en que desembalaban los diversos objetos y enseres, con vistas a montar la Exposición y que esté todo a punto para mañana. Una considerable cantidad de maletas y baúles han traido a Mallorca las figuras de marfil, sándalo y metal; las sedas naturales de suave tacto y brillantes colores; los

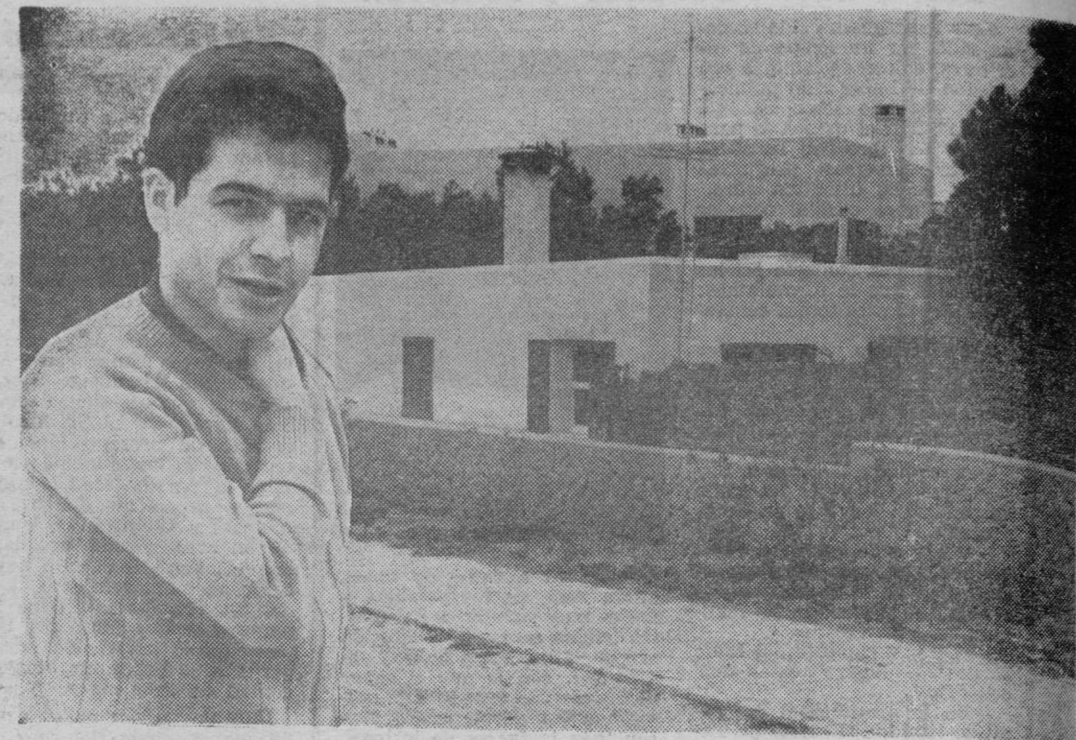
(Continúa en la página 13)

ENTRE LA VARIA E INTERESANTISIMA MUESTRA, EN PRIMER TERMINO, EL RARISIMO LIBRO ESCRITO SOBRE HOJAS DE PALMA.

PEQUEÑOS REPORTAJES a cargo de antonio pizá y pablito

## EN ESTA CASA DE SANTA PONSA SE ALOJA MARIA BEATRIZ DE SABOYA

### *Y ESTE JOVEN, SU ACOMPAÑANTE, ES QUIEN LA OCULTA...*



Ayer fué día de "buscar Princesa", aunque lamentablemente, a la hora del balance, la jornada arrojara resultados ciertamente pobres. Ni los fotógrafos pudieron ver a María Beatriz de Saboya, ni los reporteros pudieron entrevistarla. Algo, muy pobre, dió de sí la intensa búsqueda.

María Beatriz, a su llegada, anteayer, se dirigió hacia Sóller en uno de los taxis del aeropuerto. Y ayer, muy temprano, viajó desde Sóller hasta Santa Ponsa, encerrándose a cal y canto en el chalet número dieciseis de la llamada Vía Malgrats, de aquella urbanización. El chalet en cuestión es propiedad del Dr. López Ibor, con uno de cuyos hijos llegó la Princesa desde Madrid.

El acompañante es este muchacho que aparece en nuestro fotomontaje y que también guarda hermético silencio. Al fondo de la silueta aparece la casa donde se aloja María Beatriz.

En la "intensa y desesperada búsqueda" periodística de la Princesa, el que tiene la solución es este joven. El lo sabe todo... pero no quiere colaborar.

De todas maneras, continuará la presión y, tarde o temprano, algo habremos de aclarar en este caso que reclama la atención de toda la prensa europea y que desde anteayer se ha centralizado en Mallorca y mas exactamente ahora en Santa Ponsa.

Un magnate de la hostelería europea

## *Mr. Pedersen, cree que ya ha pasado el momento de hacer inversiones turísticas en Mallorca*

### *«Los hoteles de lujo mallorquines son tan caros como sus similares del resto de Europa»*

*Aparte sus hoteles, es propietario del único casino de juego existente en Dinamarca*

*El señor Oscar Pedersen, danés, es un significativo miembro del gremio hostelero. Sus establecimientos —hoteles, restaurantes y hasta un casino de juego— se extienden sobre varios países de Europa. Sin embargo, a la hora de pasar sus vacaciones, juntamente con su esposa, ha escogido Son Vida.*

*En esta isla donde la hostelería está por encima de todo, han de tener interés las opiniones de un experto tan destacado como el señor Pedersen.*

*—¿Dónde tiene sus hoteles y restaurantes?*

*—Naturalmente en Dinamarca. Luego tenemos algunos en Alemania, Suiza y Venezuela. Sucede que entra en mi administración el negocio que aportó mi mujer, la cual también tenía inversiones en hostelería.*

*—¿Y no le tienta hacer algo en Mallorca?*

*—Creo que ya ha pasado el momento. Mallorca tiene hoteles en número suficiente, sobre todo de categoría máxima. Lo único que cabe hacer en Mallorca, a estas alturas, son hoteles de tipo medio, más bien baratos, pensando en el turismo social y en las crecidas avalanchas que aportarán en un futuro próximo los grandes aviones que se preparan, capaces para doscientas o trescientas personas en un solo vuelo.*

*—¿Descarta el turismo de lujo, para Mallorca?*

*—No lo descarto, pero ya tiene suficiente capacidad para esta categoría turística. Hay que esperar sobre todo un turismo al que se ha de dar confort a precios bajos. Si yo tuviera que hacer algo aquí, cosa que no está en mis propósitos, me inclinaría incluso por un semi-«self service», muy apropiado dadas las características de la isla.*

*—Usted tiene hoteles de lujo. ¿No son más caros que los hoteles de lujo mallorquines?*

*—Le garantizo que no. Ni los hoteles de lujo ni los restaurantes de lujo europeos son más caros que los mallorquines. La diferencia de precio debe estar en los hoteles de categoría media, pero no en los de lujo.*

*El señor Pedersen tiene además, en su cadena hotelera, un casino de juego. Está a la orilla del mar, junto al legendario castillo de Hamlet, y se llama «Marienlutz». Es una historia interesante.*

*—¿No está prohibido el juego en Dinamarca?*

*(Continúa en la página 13)*

## LA INESTABILIDAD DEL TIEMPO NO IMPIDIO EL EXITO (SUPERIOR AL DEL PASADO AÑO) DE LA «FIESTA DEL LIBRO»

### El record de venta lo experimentó «Els Mallorquins», en camino ya de su tercera edición

### OTRO EXITO LO OBTUVO «LA JUDERIA DE MALLORCA», Y EN GENERAL EL PUBLICO MALLORQUIN SE INTERESO POR LA LITERATURA VERNACULA

Pese a la inestabilidad del tiempo —la mañana amaneció lluviosa, y parecía que lo de la lluvia iba esta vez en serio— la «Fiesta del Libro» registró ayer en Palma una animación superior notablemente a la del pasado año, a juzgar por las ventas, según la impresión que tradicionalmente recogemos en este día, a modo de encuesta, por los distintos puestos establecidos en la ciudad.

CARAS CONOCIDAS: XESC FORTEZA COMPRO EL ENTREMES DE "EN LLORENÇ MAL CASSADIS"

Afortunadamente (para la «Fiesta del Libro», que no para el campo) no llegó a llover, y a mediodía los puestos de Ereso y las diversas librerías de la Plaza de Cort registraban una animación extraordinaria, sumamente esperanzadora, por cuanto era fácil comprobar que entre los curiosos y compradores figuraba mucha gente «del pueblo», gente sencilla que no tiene en general ni la cultura suficiente, ni el tiempo ni las posibilidades para un ejercicio sistemático de la lectura. Pero para algo en su «Fiesta» el libro sale a la calle, al encuentro de las gentes, con la sugestiva teoría de sus volúmenes, sus portadas... y el aliciente del descuento tradicional.

El record de los records de venta, el auténtico «best-seller», fue «Els Mallorquins» de Josep Meliá. Nos topamos con su editor y nos aseguró —lógicamente satisfecho— que materialmente agotada la segunda edición se estaba ya preparando la tercera. También tuvo un gran éxito de venta el libro de José María Quadrado «La Judería de Mallorca», lanzado en este día —con mucha vista— por Luis Ripoll. Un librito que tuvo una gran demanda fue también el entremés titulado «Entremés d'en Llorenç mal cassadís i na Sussaina d'es fil»... del que es autor «anónimo» Lorenzo Moyá Gilabert.

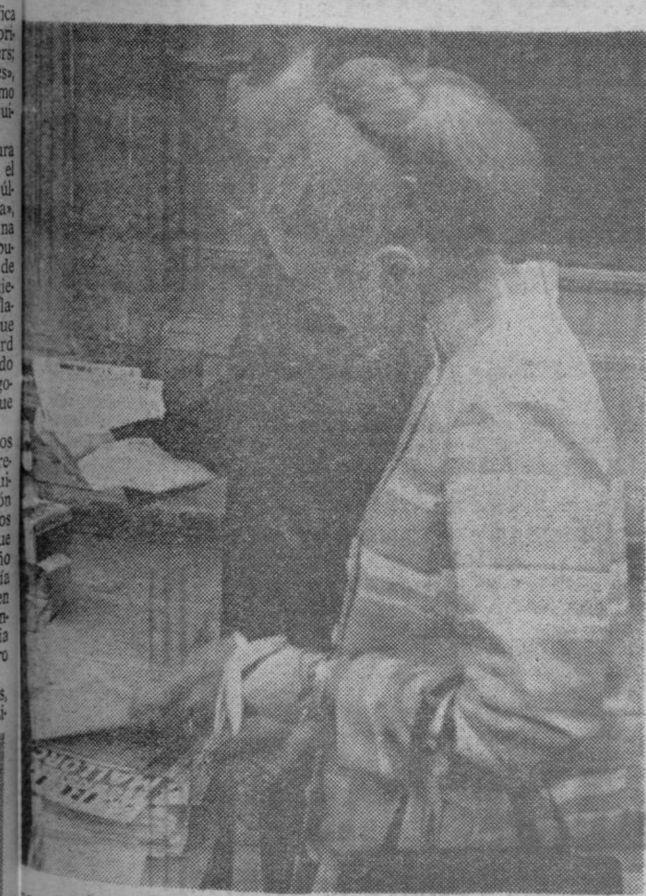
Es de destacar, como el lector habrá notado ya, con verdadera complacencia, que el interés del público mallorquín se centró en la literatura vernácula y en las obras que expresan aspectos de la propia e íntima cultura. Pues a lo dicho hay que añadir el éxito de «Foll d'amor», la magnífica biografía de Ramón Llull original del inglés Allison Peers; el «Primer Llibre de notes», también de Meliá... y ¡Cómo no! Las «rondaies mallorquines».

Al margen de la literatura mallorquina, es de destacar el éxito —cosa natural— del último «Nadal» («La Zancada», de Vicente Soto)..., siendo una verdadera lástima que no pudiera atenderse la demanda de la novela «A tientas y a ciegas» de Marta Portal, el «Planeta» escrito en Sóller (que por cierto ha sido un record nacional en este día)... debido a que en sólo una hora se agotaron los pocos ejemplares que quedaban disponibles.

Como dato curioso diremos que el primer cliente de «Ereso» fue un soldado que adquirió un libro de la colección «Austral». Tomeu Payeras nos dijo —a este propósito— que invariablemente casi cada año el primer libro que se vendía era un «Austral». También en esta librería hubo gran demanda de «Els Nins» e «Historia de unas manos» de nuestro compañero Juan Bonet.

Y así, poco más o menos, transcurrió la «Fiesta del Libro» de este año en Palma. Buena venta, superior a la de los anteriores, mucho interés por los libros mallorquines, y una afluencia de público heterogéneo en todos los puestos. Según que otro turista —pocos— también se acercó a ver y hasta algunos compraron especialmente novelas en sus respectivos idiomas y algunas «guías turísticas». En conjunto podemos decir que estamos de enhorabuena: al menos por un día el «libro» fue «algo» y «alguien» en Palma. Fue ¡Qué duda cabe! el protagonista de la jornada.

"¿QUIEN DIJO QUE LOS ESCRITORES NO SE INTERESABAN POR LOS LIBROS DE LOS DEMAS?" CATY JUAN DE CORRAL COMPRO UN BUEN "MONTON" DE LITERATURA EN "ERESO"



POCOS TURISTAS, PERO ALGUNOS. EN LA FOTO VEMOS A UNA PAREJA INTERESANDOSE POR LAS "RUTAS ESCONDIDAS DE MALLORCA". PUBLICACION EN FASCICULOS.

HERNIADO
ANTES DE ADQUIRIR SU APARATO CONSULTE
ORTOPEDIA BERMA - Ballester, 49

*LAS VOCES MALLORQUINAS DEL PROXIMO FESTIVAL*

## ANTONIO PARERA Y TONY OBRADOR BUSCAN, CADA UNO, ALGO DISTINTO EN LA POSIBILIDAD DE SU EXITO

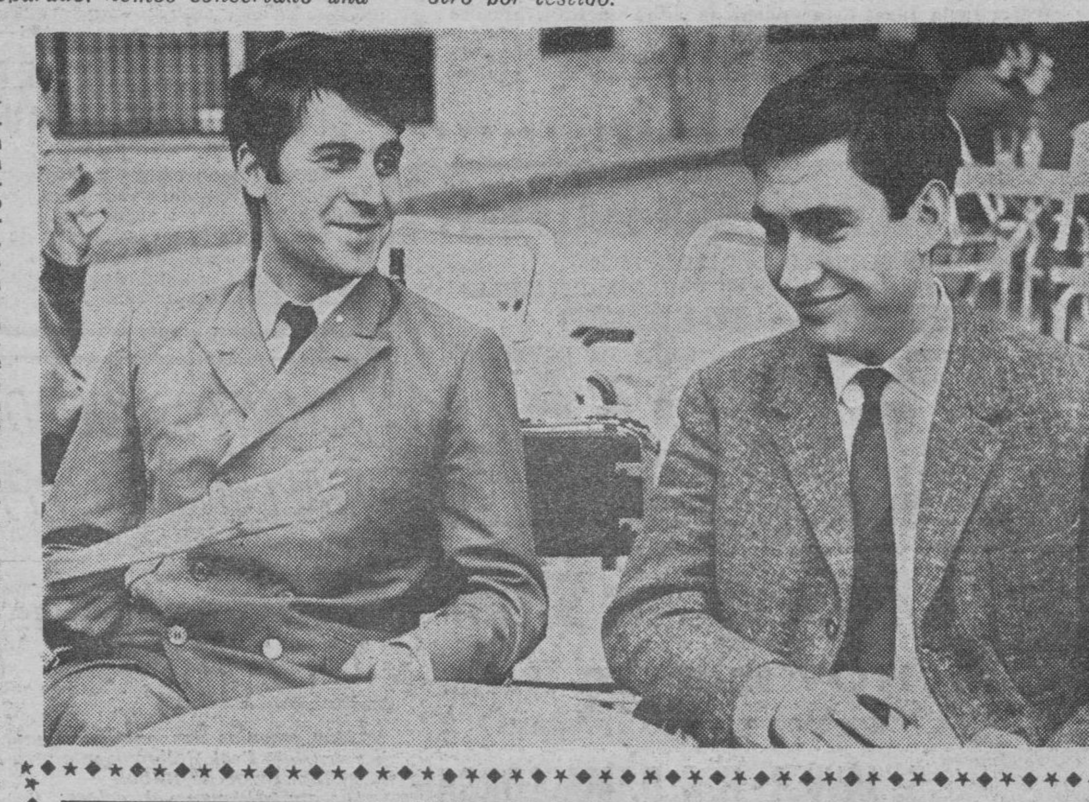
PARERA: «AHORA ESTOY COMPONIENDO UNA MISA Y UNA SINFONIA»

OBRADOR: «QUIERO UN REPERTORIO PROPIO PARA TRIUNFAR COMO CANTANTE»

*Entre las veintiuna canciones que el próximo mes de mayo disputarán el triunfo en el «IV Festival de la Canción de Mallorca» figuran únicamente dos mallorquinas, de autores mallorquines, cantadas ambas en nuestra lengua.*

*Dice el programa que son las siguientes: «Bona nit», de Parera y Mus, que será interpretada por Antonio Parera; «Ella tornà», de Antonio Obrador, cuyo intérprete será Tony Obrador. Por separado, hemos concertado una entrevista con estos Parera y Obrador, citándolos en el mismo lugar y a la misma hora. No podemos decir que los hayamos enfrentado porque han resultado ser buenos y antiguos amigos. Ni siquiera se puede hablar de rivalidad entre ellos. Pero lo bueno es que de una vez hemos tenido en la mano las dos voces que defenderán la música actual mallorquina en nuestro próximo Festival Internacional.*

*Y hemos hablado con cada uno de ellos, teniendo al otro por testigo.*



«BONA NIT»

Antonio Parera es un muchacho que parece la definición de lo que llamamos un «muchacho excelente». Salta a la vista que es buena persona. Habla suavemente, pero no por ello deja de defender sus puntos de vista con obstinada convicción. En principio se ha opuesto a nuestra jugarreta periodística.

—No es justo que aparezca yo solo para hablar de nuestra canción. «Bona nit» es de Mus y Parera. Esto es algo que no se tiene en cuenta en el mundo de la canción y es injusto...

—De acuerdo...

Porque estamos plenamente de acuerdo con su teoría. Pero en este caso nosotros hemos ido a buscar un intérprete, que luego se da el caso que es autor, juntamente con su inseparable Mus, de la canción que ha de defender en el Festival. Como es comprensivo ha aceptado nuestro ofrecimiento. Y hemos ido al grano.

—¿Desde cuándo existen Mus y Parera como autores?

—Nos conocimos hace cuatro años e inmediatamente formamos el «tandem».

—¿Cuál es vuestra obra?

—Tenemos unas veinticinco canciones estrenadas y en cada Festival de Mallorca nos han colocado una en la final. «Ses Montanyas», «Ma mare», «Tot ja es mort»... Y ahora «Bona nit».

—Antes de conocer a Mus, ¿qué hacía Parera?

—Estudiar. Al término de la carrera amplié estudios en composición, contrapunto y fuga. Al propio tiempo iba haciendo mis ensayos como compositor...

—¿Y como cantante?

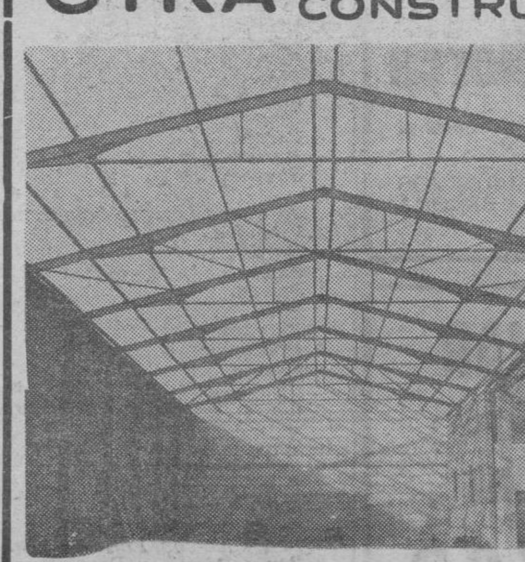
—Eso fue de casualidad; empecé el año pasado. Preparando uno de los Festivales, al principio, di una versión de nuestra canción a los intérpretes, para que se hicieran una idea. Me escucharon los representantes de una casa de discos y de inmediato me hicieron la proposición...

—Que no aceptaste...

—Yo soy compositor por encima de todo. Al fin he aceptado principalmente para tener un medio de dar a conocer nuestras canciones. Tenemos un estilo que difícilmente se adapta a los intér-

*(Continúa en la página 13)*

OTRA CONSTRUCCION Seguí, S. A.



JUAN MARAGALL, 41
Telef. 224141
PALMA

CUBIERTA PARA NAVE INDUSTRIAL, DE HERMANOS PALERM. - PORRERAS.

CUBIERTAS Y NAVES INDUSTRIALES TOTALMENTE METALICAS DESDE 250 PTAS EL METRO CUADRADO

M.C.D. 2022

HOY, FIN DE LA LIGA EN EL «LUIS SITJAR»

# Llegó el Lérida con la esperanza de conseguir en Palma su salvación

## TEROL Y FIGUEIRIDO REAPARECEN EN EL MALLORCA

ATALAYA DEPORTIVA

Por RAT

### AL AMIGO FORTEZA LE BASTA EL EMPATE...

**Hoy el fútbol llamará nuevamente a las puertas de los aficionados. El partido que van a disputar el "Lérida" y el "Mallorca" tiene su importancia. Claro que para el "Mallorca" es una importancia relativa, pero para el "Lérida" y el "Constancia" es de una trascendencia total. Se juegan estos dos equipos el ser o el no ser, y naturalmente la atención de sus seguidores estará puesta preferentemente en el "Luis Sitjar".**

**En el aeropuerto de Son san Juan, saludamos ayer a Juan Forteza, el ex-mallorquinista, que ahora defiende los colores del "Lérida". Fué un saludo rápido, pues ambos estábamos subiendo a nuestros respectivos vehículos, pero con el tiempo suficiente para que le formuláramos la consiguiente pregunta:**

**—¿Qué esperas Forteza del encuentro con el "Mallorca"?**

**—(Juanito Forteza se sonrió y luego dijo): "Nos conformaremos, y nos basta el empate".**

**—¿Esperais conseguirlo?**

**—A esta pregunta ya no contestó Forteza. Prefirió dar la callada por respuesta y desapareció a bordo de un coche ligero, con otros dos amigos.**

**Lo cierto es que hoy tenemos partido dramático en el "Luis Sitjar". Un encuentro que para los de casa carece de interés, y en cambio, según fuese el resultado del "Constancia" en Huelva podría ser trascendental o definitivo. Porque ¿De qué le serviría el esfuerzo al "Constancia", si el "Lérida" se saliese con la suya en el "Luis Sitjar"? Y ¿De qué le serviría el esfuerzo del "Mallorca" al "Constancia", si él en Huelva no lograra nada positivo?**

**Así de inciertos están los resultados tanto de Palma como de Huelva. En Palma por otra parte se observa un cierto desinterés, pero no en cambio en Huelva, donde sabedores de lo que representaría para ellos perder al equipo de Inca, han organizado una fuerte campaña que indudablemente les llenará el campo, pero que además va a obligar a todos los jugadores a dar el máximo de sus posibilidades, pues la directiva ha dispuesto que para el encuentro de hoy, disfruten las señoras de entrada gratis. Este detalle indica bien a las claras, cuáles son las intenciones del "Recreativo" en su partido de hoy.**

**Termina la Liga. Esta noche se sabrá definitivamente cual ha sido la suerte de todos los equipos. Desgraciadamente los augurios en cuanto a nuestros representantes, han de seguir invariables tal cual estaban. Ojalá que nos equivoquemos**

Hoy se cierra la temporada en el Estadio Luis Sitjar en lo que concierne a la Liga. Recibe el Mallorca al Lérida, equipo que viene con la esperanza de lograr en Palma su salvación: eludir el descenso. Este resultado puede tener gran trascendencia para el Constancia según el marcador de Huelva.

Ayer, después del entrenamiento Joseito anunció el equipo. Será el siguiente:

Villanova.
Doro, Pini, Victoriero.
Chancho, Parera.
Terol, Figueirido, Bergada, Dominguez y Carmelo

También están convocados: Heredia, Sans y Herrerita.

* * *

**En el hall del Hotel Catalonia, el entrenador del Lérida, señor Hernández distribuye las habitaciones entre sus jugadores. El conjunto que esta tarde enfrentará al Mallorca, acaba de llegar del aeropuerto, y aun se ven maletas, bultos, y demás.**

TEROL

**Algunos amigos y familiares de Forteza han concurrido a saludarle. También hay amigos de Iguarán, Beytia y otros muchachos que han jugado en los equipos isleños.**

**El mister del Lérida, se desliga de las preocupaciones de entrenador, y nos atiende.**

**—Desde luego, venimos mucho más optimistas que hace algunas semanas, cuando tuvimos que enfrentarnos al Constancia.**

**—¿Vienen a ganar?**

**—Eso es un deseo muy natural. Trataremos de hacerlo. Desde luego que no desmerezco la capacidad de un equipo como el Mallorca**

**—¿Cuántos partidos llevan sin perder?**

**—Seis**

**—Y de esos, ¿cuál le parece el mejor?**

**—Dos, diría yo. Aquel que empatamos con el Levante, en Valencia y que debimos ganar, pues nos pitaron un penalty que nadie vió. Y el último, en que ganamos al Algeciras por dos a cero, y hay que ver cómo se defendieron nuestros rivales.**

**—¿Cree que si no se gana estarán en peligro de promocionar?**

**—Desde luego que para alejar cualquier duda y angustia, es mejor ganar, pero con un poco de suerte, hasta perdiendo nos podríamos salvar, debido a la posición de los equipos que se encuentra detrás de nosotros. Ahora, que como le digo, para no pasar malos ratos trataremos de ganar los puntos.**

IGUARAN

**—¿A qué atribuye la reacción de su equipo?**

**—Creo que hay que dividirla, entre el sentido de responsabilidad de los jugadores, y los fichajes hechos en últimos momentos. También es necesario considerar que algunos jugadores, de los muchos que se lesionaron, ya han vuelto a jugar, tal el caso de Sabater, por ejemplo.**

**—¿Y de Cifre e Iguarán?**

**—Que han gustado y convencido, tanto en el campo como fuera del campo.**

**—¿Tiene la alineación decidida?**

**—No. Traigo catorce jugadores, pero tengo algunas dudas.**

**—¿Cuáles son esos jugadores y esas dudas?**

**—Los jugadores son: Patiño y Beytia, porteros Rodri, Sabater y Pantaleón, defensas. En la media Forteza e Iguarán ,aunque Castelví, podría también jugar. Y en la delantera: Juanín, Cifre, Vallejo, Bermúdez, Guzmán, y tal vez Ferrando.**

**Agradecemos al señor Hernández sus declaraciones. Nos despedimos de él, y de sus muchachos, quienes no pueden ocultar el gran optimismo que traen para el partido de esta tarde.**

PUM-PUM

**Llegó el Lérida. Con todos sus titulares. Y con los ex-mallorquinistas.**

**Preguntamos si tenían prima especial.**

**No hubo respuesta en ningún sentido.**

**Pero lo normal es que su Directiva les estimule para ganar unos puntos que pueden ser la salvación.**

* * *

Habrá que estar pendiente mientras tanto, de las noticias del «Carrousel».

Por si el Constancia hiciera la hombrada.

* * *

Los corredores agradecieron ayer que no luciera apenas el sol porque pudieron rodar «más frescos».

* * *

Tendría gracia que el Recreativo se sintiera animado por la jugadora número 12».

Ya saben que el Club de Huelva ha decidido que todas las señoras entren gratis.

¿Por qué no hacen lo mismo con los caballeros?

* * *

Hoy, en el «Luis Sitjar», habrá pancartas. Los alumnos de los colegios siguen ilusionados en animar al equipo... que no ha sido capaz de animar a los niños. Ni a mayores.

* * *

En la encuesta referente a los jugadores del Mallorca, destaca Bergara.

Delante parecen estar los menores.

Claro que, «si los últimos serán los primeros»...

MOSCARDON

### El Rallye de coches antiguos se aplaza veinticuatro horas

—:◆:—

**DEBIDO A UN RETRASO EN LA LLEGADA DE ALGUNOS VEHICULOS**

Cuando todo estaba a punto para su brillante comienzo ha surgido un imponderable para los organizadores del Rallye a Mallorca de coches antiguos.

Los vehículos que proceden de la península y del extranjero, llegarán con 24 horas de retraso.

Por tanto la simpática prueba, que tanto interés ha despertado se celebrará mañana lunes.

### ¿CUANTOS JUGADORES DEL REAL MALLORCA VE APROVECHABLES?

*Hoy contestan un ex-directivo (Pedro Amengual) y un ex-jugador (Lorenzo Salom)*

*Hoy traemos dos opiniones: una, de don Pedro Amengual, ex-directivo del Real Mallorca; y la otra de Lorenzo Salom Alomar, que ha sido jugador de fútbol.*

*El amigo Amengual, aclara:*

*—Los jugadores que teníamos antes eran mejores que los actuales. El equipo de hace un año era mejor.*

*A la pregunta-base («Jugadores que se han ganado el puesto para la próxima temporada») contesta así:*

*Doro.*
*Bergara.*
*Pin*
*Piris.*
*Martínez.*
*Bolao.*
*Parera.*
*Herrerita, y*
*Sans.*

* * *

*El amigo Lorenzo Salom, nos da la siguiente lista:*
*Vilanova.*
*Doro.*
*Sans.*
*Parera.*
*Pini.*
*Bergara*
*Dominguez, y*
*Osman.*

* * *

*Ahora, la puntuación general es como sigue:*
*Bergara, 10 puntos.*
*Sans y Parera, 9.*
*Piris, Victoriero, 8.*
*Terol y Vilanova, 7.*
*Doro, Carmelo, 6.*
*Herrerita y Bolao, 5.*
*Pini, Chancho, Forneris, Osman y Martínez, 4.*
*Pepín, Araujo y Dominguez. ?*
*Torrenti, 1.*

* * *

*Hasta el próximo martes, amigos.*

*RIPOLL*

## EL «LUIS VIVES», FINALISTA DEL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE BALONMANO, II CATEGORIA

### AYER VENCIO AL «GUARDIA DE FRANCO» POR 25-17

*Hoy se disputará la final frente al Tirso de Molina*

Continuaron disputándose en Salamanca los partidos de Balonmano correspondientes al Campeonato de España de II Categoría. El "Luis Vives" al triunfar frente al "Guardia de Franco" se clasifica para disputar la final, que tendrá lugar hoy frente al "Tirso de Molina.

Los resultados de ayer fueron:

**FASE FINAL DEL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE 2ª CATEGORIA (SALAMANCA)**

**3ª Jornada día 22, Sábado**

**GRUPO "A"**

Agustinos, 21 — Anaitasuna, 10
Tirso de Molina, 19 — C. A. U., 15

**GRUPO "B"**

Unión Deportiva, 17 — Ondarrak, 14
Guardia de Franco, 17 — Luis Vives, 25

**Alineaciones y goles:**

Bartolí, Mercant, 8; Soler, 2; Serradell, 3; Mingo, 2; Batalla, 6; Colom, Sigla, Mas, 4.

**CAMPEONATO III DIVISION**

## PALMA - ALAYOR

### EN EL LUIS SITJAR A LAS 10 DE LA MAÑANA

El simpático equipo menorquin Alayor, rendirá visita, hoy domingo por la mañana, al Palma. Los palmistas tanto frente al Santa Catalina como frente al At.Baleares, han demostrado su buen momento de juego y moral, lo que les ha valido salir airosos estas dos difíciles pruebas.

Frente al Alayor, esperamos ver un partido de excelente juego de los chicos de Zubieta. Para ello tendrán que rendir el máximo desde el primer momento y dejar las confianzas para después del partido.

Los chicos del Alayor, han demostrado a lo largo de la Liga un pundonor envidiable, porque a pesar de su clasificación deficiente simpre han luchado con el máximo de honradez y entusiasmo.

Por lo tanto todo indica que en el matinal del campo mallorquinista podremos presenciar un entretenido partido.


FUTBOL - CAMPO SON MALFERIT

HOY DOMINGO, DIA 23 ABRIL 1967

A LAS 10 horas: CAMPEONATO JUVENILES

SOLLER - SOLEDAD

A LAS 12 horas: LIGA III DIVISION

S. D. IBIZA

C. D. SOLEDAD

SERVICIO DE AUTOBUSES

Estadio Luis Sitjar

HOY DIA 23 A LAS 15'15 H.

TORNEO PRIMAVERA JUVENILES

S. JAVIER - R. C. D. MALLORCA

A LAS 17'00 H. CAMPEONATO LIGA II DIVISION

U.D. Lérida - R.C.D. Mallorca

NOTAS: Para presenciar estos encuentros se procederá al arranque del ticket n.º 9 del segundo semestre.

CON LA ENTRADA GENERAL-GOL LOS CABALLEROS PODRAN ENTRAR ACOMPAÑADOS DE UNA SEÑORA O DE UN NIÑO

ESTADIO LUIS SITJAR

Campeonato III División

HOY, A LAS 10 DE LA MAÑANA

PALMA - ALAYOR


M.C.D. 2022

VUELTA CICLISTA A MALLORCA

# LA FUGA DE FERNANDEZ -KARPY- FUE UNA VERDADERA PROEZA

## RECORRIO EN SOLITARIO LOS 155 KILOMETROS

## *EL EQUIPO FAGOR CONTROLO LA ETAPA*

## FULLANA SE ADJUDICO EL TRIUNFO EN LAS METAS VOLANTES

## Blanco, contra todo pronóstico, «Rey de la montaña»

## *EN SON PARDO, A LAS 10, DARA COMIENZO LA V ETAPA*

En la calle Nicolás de Pax, frente al local de comercial Segri, se dió la salida controlada a los ciclistas, hasta la «gasolinera» de Ca'n Capas, lugar desde donde se dió la salida oficial, sobre las 13,30 horas, de ayer, a un total de 56 corredores, puesto que Gómez, por indisposición no tomó la salida de esta cuarta etapa.

No habían llegado a la altura del barrio denominado el «Vivero», cuando saltó del pelotón el corredor del Licor Karpy, Fernández. El pelotón no hizo caso alguno al fuerte pedaleo del escapado y no intentó neutralizarla. Al llegar a Santa María, el fugado llevaba 2 minutos de ventaja sobre el pelotón. Pincha Jaime Fullana y prontamente toma contacto con los demás ciclistas, después de repara con rapidez. Se cruza por Consell, y la ventaja de Fernández se ve aumentada a 3' 20". En Binisalem, el tiempo ventajoso para el corredor de cabeza, aumenta a los 5' 11". Se pasa por Inca, Muro, La Puebla, dirección a Alcudia. En el cruce de La Puebla-Alcudia, la ventaja de Fernández aumenta a los 8' 31'. No pudo seguirse hasta Alcudia y puerto de Pollensa, porque en la noche del día anterior, había caído fuerte lluvia, formando en la carretera un barrizal que obligó a «cortar la carretera»; fuerzas de la Guardia Civil, se hallaban en el punto del kilómetro 49'400, para desviar a los que formaban caravana, seguidores y ciclistas de la vuelta a Mallorca, y dirigirlos hacia Pollensa. Se vió reducido el itinerario, en unos 15 kilómetros. En dicho cruce, la ventaja de Fernández sobre los demás corredores, ya que formaban un solo pelotón, era de 13' 15". Desde la salida de Palma, en la que Fernández inició la escapada pedaleó con potencia y seguridad, tomando ventaja a medida que se recorrían los kilómetros de la etapa.

Se inició la subida al Puig Tomir, de primera categoría, y Fernández continuaba la ventaja adquirida en Pollensa. El pelotón empezó a extenderse y los corredores del Fagor, prestaron una eficaz vigilancia a Julito Jiménez y componentes del equipo suizo. El corredor español del equipo BIC, demarró poderosamente, con intención de abandonar a los ciclistas del pelotón, sin poder lograr su objetivo. En una de ellas, vimos que el corredor que le siguió a rueda, fue el mallorquín Fullana, y a rueda de éste, Blanco, juntamente con los demás componentes del pelotón. Algunos ciclistas se rezagaban en la escalada. En el paso por la meta, puntuable para la montaña, del Puig Tomir, pasa en segunda posición Blanco seguido de Jiménez. Se habían formado tres pelotones: el de los «ases» —llamémoslo así— y otros dos de cinco y ocho corredores respectivamente. La ventaja de Fernández al paso por el Puig Tomir es de 14' 40". En el cruce de Lluch, al Puig Mayor, la diferencia entre los del primer pelotón y el fugado Fernández, se había reducido a 12' 5". Al cruzar la línea del Puig Mayor, la ventaja se había reducido a los 11' 35", debido al fuerte pedalear de los que integraban el pelotón. Pasaron en segunda posición, puntuando en este segundo coll de primera categoría, batiéndose al «sprint», Blanco, Soler, Jiménez y Granell. En en descenso, Fernández rueda a grandes velocidades, e igualmente los demás ciclistas del pelotón, que se ve aumentado por corredores que en la escalada habían perdido contacto con éstos.

Empieza a rodar fuerte el pelotón, que sigue a 5 minutos de Fernández al paso por el Coll de Sa Pedrisa, ascendiendo de forma admirable. Se continúan los ataques de Julito Jiménez y suizos con la intención de abandonar a los demás ciclistas, sin resultado fructífero. Por este tercer y último coll puntuable en el gran premio de la montaña, y detrás de Fernández, pasa un gran pelotón formado por 40 corredores; le siguen cinco ciclistas a 9 segundos; después de éstos otro pelotón de 3 ciclistas, del que quedaría «descolgado» antes de la llegada a la cima, Lepachelet; finalmente, cerraría la caravana de corredores, un grupo formado por siete ciclistas.

A medida que se va llegando a Palma, la ventaja de Fernández se reduce hasta 1 31' sobre la misma línea de meta. Un grueso pelotón formado por 47 hombres, ya que en el descenso desde Sa Pedrisa, Valldemosa, hacia Palma, se habían agrupado los dos pelotones. Se inicia un fuerte «sprint» venciendo el mallorquín Jaime Alomar, del equiuo Fagor. Poco más de diez minutos de la llegada del

*(Continúa en la pág. siguiente)*

Mendiburu, conserva el jersey de líder. Se lo impone don Jerónimo Petro, delegado de la firma Werner.

BOXEO

# Los títulos de España se disputarán antes del 30 de junio

Madrid, 22. — La Federación Española de Boxeo ha designado en su última reunión los aspirantes oficiales a la mayoría de los títulos nacionales.

Estos aspirantes son los siguientes:

Mosca: Bellanco, que deberá enfrentarse al titular, Manolín Alvarez.

Gallos: Ben Amar, que combatirá con el Campeón Francisco Martínez.

Plumas: Luis Aiza, que peleará contra Manuel Calvo.

Ligeros: Yanclo II, que se enfrentará al actual líder, Román.

Welter: Este título está vacante. La Federación ha designado como aspirantes oficiales a Torres, de Cataluña, y Guinaldo de Salamanca. Dicha pelea sale a subasta y se admitirán los pliegos de la misma hasta el cinco de mayo. La fecha topé de celebración de la pelea se fija en el 25 de mayo.

Medios: Grandio, que peleará contra el actual titular Luis Folledo.

Pesados: Benito Canal, que combatirá frente al campeón Echevarria.

Todos los combates por los títulos deberán ser disputados antes del 30 de junio.

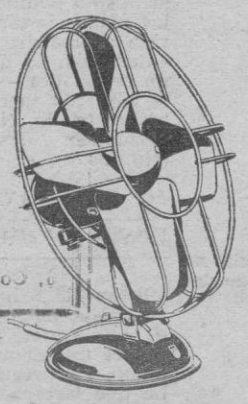

PREVENGASE A TIEMPO

Materiales que ofrecemos a nuestros clientes y amigos en ocasión de nuestra reorganización de ventas al por mayor y detall

SIMON - NIESSEN - TICINO - BJC - TICINO - ESTRELLA - CONDUCTORES ELECTRICOS PARA ACOMETIDAS, CABLES BPG-CAJAS DISTRIBUCION-PLACAS PIZARRA-TABLEROS - SOPORTES - ARMARIOS ARCABLOK - BORNAS DE EMPALME - ETC.

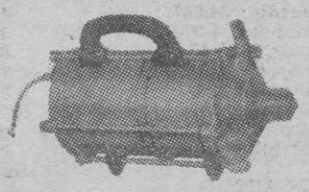
BOMBA ELECTROMAGNETICA SUMERGIBLE

VENTILADORES



EXTRACTORES

BOMBA ESPA SUMERGIBLE



PHILIPS S&P TYMESA

Grandes Almacenes de material eléctrico

Casa José Buades, S.A.

PLAZA ROSARIO, 3

Telefono 217707 (Tres lineas)

VIBRO-VERTA


# TIMONER

*El confidente deportivo rehuye el tema fútbol, para hablar de ciclismo.*

*—¿Tienes algo por decir?*

*—Sí. Hace tres días te dije que Guillermo Timoner no terminaría la Vuelta a Mallorca. Horas después de haberlo publicado, recibía una carta de unos admiradores suyos —Timoner los tiene a millares y me incluyo entre ellos— en la que me decían, poco más o menos, que parecía increíble que intentara menospreciar la valía de un campeón. La cosa no tiene importancia, aunque refleja el modo de sentir de algunos equivocados. Timoner ha sido el mejor stayer de toda la historia. Lo ha sido hasta hace dos años. Ahora, al cumplir «41», no es ni puede ser el «número uno», porque nadie puede superar la «ley de vida».*

*De la misma forma que Di Stéfano a los 37 años no era el de los 30; que el fenomenal Sugar Robinson, a los 40 años, no es el campeonísimo mundial de boxeo; que Louison Bobet, ahora, no podría imitar las gestas de cuando se erigía en ganador del «Tour»: Timoner, a los 41 años, sólo puede aspirar a firmar contratos y exhibirse en los velódromos. Su nombre es historia. Despierta admiración. Puede competir con esperanza de triunfo en mangas reducidas. Pero Guillermo no es ahora, ni puede ser, un fenómeno tras el rodillo. Lo más importante es saber retirarse a tiempo. Ahora, Guillermo ha dicho que aspira a conquistar otro título. Ojalá lo consiga. Sería fabuloso. Sin embargo, pronosticaré que dudo que se clasifique para correr la final. A mí me disgustó que se decidiera a tomar parte en una carrera en ruta. Resulta que a los 41 años, de la noche a la mañana, cambia de modalidad; como si fuera lo mismo. Forzosamente tenía que fracasar. Y en la tercera etapa, después de rodar en el puesto más cómodo —detrás del pelotón grande— tuvo que decir «no». Las cuestas eran demasiado duras. La afición interior tiene un límite. Hay algo más. ¿Un fijo de salida? ¿Era tan importante? El nombre de Guillermo Timoner, el deportista español que ha conseguido más entorchados internacionales, no puede ni debe servir para que seamos testigos de decisiones absurdas, completamente equivocadas, como ha sido su participación en esta vuelta. Antes de comenzar la ronda, todos los entendidos habían coincidido en el mismo punto de vista: Timoner no terminará la carrera, porque no puede. Todos se dieron cuenta... menos el campeonísimo.*

RIPOLL

M.C.D. 2022

MINISTERIO DEL EJERCITO

## DIRECCION GENERAL DE RECLUTAMIENTO Y PERSONAL

**PRORROGAS DE INCORPORACION A FILAS DE 2.ª CLASE**

Próxima la fecha en que han de ser solicitados los beneficios de prórroga de segunda clase, por aquellos mozos que se consideren acreedores a ellos, se recuerda a todos los interesados, lo siguiente:

1. Las prórrogas de Segunda Clase, por estudios, deben ser solicitadas durante los meses de mayo y junio de cada año, de los Jefes de las Cajas de Recluta de de la que dependa el interesado.

2. La séptima prórroga y sucesivas se solicitarán como gracia especial del Excmo. Sr. Ministro del Ejército, en los meses citados, cursando sus instancias por medio de las Cajas de Recluta correspondientes.

3. Todas las prórrogas que hayan sido denegadas por las Cajas de Reclutas no podrán ser solicitadas como gracia especial de este Ministerio, si no que los interesados deberán recurrir, si lo consideran oportuno, ante los Capitanes Generales de las respectivas RR. MM. de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 282 del vigente Reglamento de Reclutamiento y Reemplazo del Ejército.

4. Todas las instancias que se formulen fuera de los plazos señalados no serán tenidas en consideración, salvo que se justifique la imposibilidad de haberlo hecho en las fechas previstas, no siendo causa justificativa las alegaciones de ignorancia, enfermedad, olvido, etc.

5. Todas las solicitudes deberán ser documentadas de acuerdo con lo previsto en el Art. 279 del Reglamento citado en el apartado tercero de esta nota.

# LA FIESTA DEL LIBRO EN EL AYUNTAMIENTO

## REPARTO DE VOLUMENES A LOS NIÑOS DE LAS ESCUELAS

En la mañana de ayer, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, se celebró el tradicional acto que anualmente se organiza con motivo de la Fiesta del Libro por la Junta Municipal de Enseñanza Primaria y el Ayuntamiento.

Presidió el acto el Alcalde, don Máximo Alomar, a quien acompañaban en la presidencia don Gabriel Tous, Teniente de Alcalde Presidente de la Comisión de Cultura; el Inspector de Primera Enseñanza, señor Bisquerra; el señor Ramis, del S. E. M., y miembros de la Junta Municipal de Enseñanza Primaria.

Abrió el acto el señor Tous, que dirigió un saludo a los asistentes, resaltando que es éste el primer año que asiste al acto, ocupando un puesto en la presidencia, y agradeció la asistencia de los numerosos escolares.

A continuación, y con motivo de celebrarse este año el centenario de Rubén Darío, varios alumnos del Grupo Escolar Cecilio Metelo, recitando varios poemas del gran nicaragüense.

Seguidamente el Maestro don Luis Segura, del Colegio «Jaime I», pronunció una lección sobre el tema «El libro y Cervantes», que fue seguida con la máxima atención por los numerosos asistentes y coronada al final con prolongados aplausos.

Por último, el Alcalde pronunció unas palabras, en las que felicitó al señor Luis Segura por su magnífica lección, a los niños y niñas del Cecilio Metelo, por este homenaje a Rubén Darío. Destacó la significación de la Fiesta del Libro y dedicó unas palabras a Miguel de Cervantes.

Terminadas las palabras del Alcalde se entregaron lotes de libros a los niños de las diferentes escuelas de la ciudad.

**NUEVO CONCIERTO DE LA BANDA MUNICIPAL**

Nuevamente el Ayuntamiento de esta ciudad ofrece al público de Palma otra audición musical, cumpliendo con el plan trazado de, con carácter mensual, y según se hizo saber por la prensa, dar dos conciertos en la vía pública y uno en local cerrado, de tal forma que la población que cuente, entre sus aficiones, con las musicales, pueda apreciar la calidad de las interpretaciones que, bien con carácter gratuito o mediante un pequeño desembolso, se ponen a su alcance.

Celebrado el día 9 último un concierto en la Muralla, al pie del Mirador de la Catedral, con la concurrencia bastante numerosa de público, se espera una mayor afluencia para audiciones posteriores; corresponde programar el concierto a celebrar en local cerrado, que tendrá lugar, Dios mediante, el próximo día 25, a las 19,30 horas, en el Teatro Principal.

De la selección de las obras a ejecutar, que comprende en su primera parte «Obreron», de Weber; «Boris Godounof», de Musorgsky, y «Peer Grint», de Grieg; y en la segunda parte «El Amor Brujo», de Falla, y «La destrucción de Sagunto», de Rodrigo, se espera constituya aliciente para que el Teatro registre una magnífica entrada, teniendo en cuenta además que como broche final del concierto intervendrá la masa coral preparada por don Felipe Moreno, Director del Orfeón Municipal.

Se augura un nuevo éxito a añadir en los que hasta ahora y meritoriamente ha logrado el Director de la Banda de Música don Julio Ribelles.

Para este Concierto continuarán rigiendo los médicos precios de los anteriores, o sea, butacas de patio y asientos de platea y palco primer piso, 30 pesetas; preferencias y asientos palcos segundo y tercer piso, 20 pesetas y general o paraíso, 10 pesetas.

## Coplas Sin malicia

### SE HABLA DE JOSE MELIA

Desde hace bastantes días
por Mallorca viene y va
pregonando el gran mesías:
Se llama José Meliá.

¡Alégrese el pueblo entero
que ha sido tan desdichado,
porque a Mallorca ha llegado
otro Rey Jaime Primero.

Todos fuímos pecadores
y aguantamos el grillete;
pero José nos promete
que llegan los redentores.

Yo, que soy un galeote
desesperado y cautivo,
ya con la esperanza vivo
de que avance Don Quijote.

¡Fuera dolores y penas!
¡Surja la nueva esperanza,
pues sobre Mallorca avanza
el que rompe las cadenas!

(Y ahora ya, lector amigo,
tras la broma que se encierra
en las coplas, hablará
mi corazón, Dios testigo:
¡Ojalá que nuestra tierra
alumbre muchos Meliá!).

GIL ARRIBATO

LIBROS

# «HUBO JERONIMOS Y TRAPENSES EN MALLORCA»

*Por Mn. Bartolomé Guasp Gelabert*

Acaba de ser publicado en la imprenta de los Sagrados Corazones de Palma, la segunda edición de un enjundioso estudio eremítico del historiador Mn. Bartolomé Guasp Gelabert, bajo el título de «Hubo jerónimos y trapenses en Mallorca. (Siglos XV y XVI) Ascetismo eremítico».

El libro, pulcramente editado y con escogidas ilustraciones rebasa las doscientas páginas que abarcan tres grandes temas generales: «Jerónimos en Miramar de Valldemossa», «Trapenses en la Palomera de Andraitx» y «Ascetismo eremítico».

Numerosas y sustanciosas notas de pie de página, matizan y orientan el texto y revelan un trabajo erudito y concienzudo.

Mn. Guasp se ha especializado en trabajos históricos acerca de nuestras ermitas y sus investigaciones en este campo le han dado prestigio y reputación no solo en nuestra isla sino incluso en el mismo Vaticano.

La segunda parte se cierra con un homenaje lírico, a base de varias bellísimas composiciones poéticas en las que Mn. Guasp también ha destacado. Es una obra ciertamente recomendable, tanto por la agilidad de estilo con que está escrita como por su documentación histórica acerca del tema.

## SALIO PARA IBIZA LA DELEGADA DE SECCION FEMENINA

Ayer salieron vía aérea para Ibiza, la Delegada Provincial de Sección Femenina, señorita Antonia Llinás, el Jefe Local de F. E. T. de Palma, señor don Juan María Fiol, y la Secretaria provincial señorita Sita Guasp, para asistir al acto de clausura del Curso Plan Cátedra celebrado en la Local de Sta. Eulalia del Río, que durante 45 días ha venido desarrollándose en la citada Local. Les deseamos feliz viaje.

# JOVENES AL SOL

Catherine Spaak.—Esta preciosa actriz belga ha constituido una de las revelaciones más fulgurantes de los últimos años. Nacida en el seno de una familia de la alta burguesía, tuvo que luchar con grandes obstáculos para seguir su vocación artística y en un tiempo record, aparece en los primeros planos de las publicaciones mundiales de mayor tirada por su acentuada personalidad y el irresistible interés de su corta, pero densa vida.

Cada film de Catherine Spaak ha sido una explosión de espectación, un acontecimiento taquillero y sus actividades artísticas y privadas, fuente inagotable para la prensa sensacionalista de todo el mundo.

En «Jóvenes al sol», interpreta un personaje que encaja perfectamente con la leyenda forjada a su alrededor como exponente de la alegría, optimismo e independencia, de la nueva ola juvenil.

«Jóvenes al sol», se estrenará el martes en Jaime III Cinema.

# Vuelta Ciclista a Mallorca

*(Viene de la página anterior)*

gran pelotón, entraría en solitario Lepachelet; a unos 6 minutos de éste pisarían la línea de meta, los últimos siete ciclistas.

En esta estapa, donde no se registró abandono alguno, se vió un contínuo batallar, en la espectante vigilancia de los componentes del equipo Fagor, para no ver sorprendida con alguna escapada la situación de los hombres de cabeza en la general.

Un accidente, que lamentamos en grado sumo, ocurrió en esta etapa. Fue la caída de un motorista, de los denominados «demonios rojos», al descender a gran velocidad la bajada del Puig Mayor hacia Sóller. Deseamos que el motorista, de las heridas que sufre, y que a Dios gracias, parece ser no revisten carácter de gravedad, se restablezca lo más rápido posible.

* * *

Mañana por la mañana, a las diez horas, en el Hipódromo de Son Pardo, tendrá lugar la quinta y última etapa de esta XVII Vuelta Ciclista a Mallorca, con 75 vueltas al recinto hípico, es decir 75 kilómetros de recorrido. Se concederán bonificaciones en cada vuelta, al paso por meta, de 5-4-3-2 y 1 segundo para los cinco primeros corredores que pisen la línea de meta.

Se pueden producir «sorpresas», ya que si bien los tres primeros lugares de la clasificación general están ocupados por ciclistas del equipo Fagor, bien es verdad de que a continuación de los Mendiburu, Alomar y Uriona se hallan otros corredores, extranjeros y naciones, que a la hora del «sprint» han demostrado ser temibles, y solamente les separan escasos segundos. Puntuando en todas las vueltas, en primera posición, se conseguiría una bonificación de 6' 15", tiempo más que suficiente como para desbancar al actual líder y a los dos inmediatos seguidores.

Se espera que el final de esta quinta y última etapa, sea aproximadamente sobre las 12 horas. Seguidamente se hará la entrega de trofeos a los vencedores.

Desde estas columnas del Diario «BALEARES», felicitamos a los organizadores de esta XVII Vuelta Ciclista a Mallorca, por el rotundo éxito que han alcanzado.

*Jaime ALOY*

**Clasificación de la IV etapa 160 kms. Promedio: 34,657.**

1. Fernández, 4-37-00.
2. Alomar, 4-38-46.
3. Carrasco, 4-39-01.
4. Uribezubia, id.
5. Jacquemin, id.
6. Riotte, id.
7. Martorell, id.

EX-AEQUO

Elorza
Galera
Piñera
Orós
Sagarduy
Aranzabal
García
Mendiburu
Otaño
Santamarina
Uriona
Bolley
Campagnaro
Jiménez
Theilliere
Blanco
Fullana

Hasta 56 clasificados.

**Premio Combatividad:** Fernández.

**Premio Desgracia:** Desierto.

**Prima La Puebla:** Fernández.

**Metas Volantes**

Sta. María: Fernández, Fullana e Incera.

Pollensa: Fernández, Fullana e Incera.

**Puntuaciones de Montaña**

Puig Tomir: Fernández, Blanco, Jiménez, Granell y Hagmann.

Puig Mayor: Fernández, Blanco, Soler, Jiménez y Granell.

Predissa: Fernández, Jiménez, Blanco, Granell y Hagmann.

**Clasificación final**

**Premio Montaña**

1. Blanco, 28 puntos.
2. Fernández, 25 id.
3. Jiménez, 24 id.
4. Fullana, 16 id.

**Clasificación Final**

**Metas Volantes**

1. Fullana, 9 puntos.
2. Fernández, 6 id.
3. Incera, 5 id.

**Clasificación General después de la IV Etapa**

1. Mendiburu (Fagor), 16-32-18.
2. Alomar, (id.), 16-32-20.
3. Uriona (id.), 16-32-51.
4. Herger (Tigra), 16-32-52.
5. Pfeninger (id.), 16-33-02.
6. Santamarina (F.), 16-33-03.
7. M. Piñera (Kas), 16-33-05.
8. Granell (Karpy), 16-33-08.
9. Theilliere (Bic), 16-33-09.
10. Zollinger (Tigra), id.
11. Jiménez (Bic), id.
12. Castelló (Ferrys), id.
13. Elorza (Kas), 16-44-51.
14. Uribezubia (Kas), 16-45-06.
15. Cifuentes (Ferrys), 16-45-07.
16. Hauser (Tigra), 16-47-11.
17. Carrasco (Barceló), 16-48-57.
18. Riotte (Bic), 16-48-59.
19. Jacquemin (Romeo), 16-49-05.
20. Blanco (Karpi), 16-49-08.
21. Aranzabal (Fagor), 16-49-10.
22. Canet (Ferrys), 16-49-10.
23. García (Fagor), 16-49-11.
24. Abelan (Ferrys), id.
25. Brand (Tigra), id.

Hasta un total de 56 clasificados.

**Clasificación General por Equipos**

1. Fagor, 49-38-29.
2. Enicar, 49-39-03.
3. Bic, 49-55-17.
4. Kas, 50-03-02.
5. Ferrys, 50-07-26.
6. Karpy, 50-17-14.
7. Romeo, 50-37-41.
8. Barceló, 50-39-37.

NOTA: El equipo Fontpineda no puntua por disponer sólo de dos corredores en carrera.

**Jersey Verde**

1. Riotte, 33 puntos.
2. Alomar, 34 id.
3. Carrasco, 46 id.
4. Mendiburu, 54,5 id.

### *EL HEROE DE LA IV ETAPA*

En la misma línea de meta, entrevistamos a Fernández. Aparte haber sido el héroe total de la cuarta etapa, ha recorrido en solitario, nada menos que 155 kilómetros, habiendo vencido en todos los aspectos.

Su rostro refleja el cansancio. Sin embargo, no muestra síntomas de agotamiento, y por ello le preguntamos:

—¿Cansado?

—¡Hombre! Estoy cansado, y creo tener motivos para ello.

—¿Cuándo ha sido fraguada la escapada?

—Prácticamente ya quedamos de acuerdo con nuestro director, poco antes de situarnos en la meta de salida y cumplí en toda la extensión lo ordenado por el señor Morales.

—¿Cuál es su historial deportivo?

—Mi historial es normal dentro de la línea modesta de un corredor aficionado, ya que pertenezco a la categoría de aficionado de primera especial. Tengo 28 años, y llevo practicando la bicicleta desde el año 1957. Nacido en Gallrza —Vizcaya—, he pertenecido a varios equipos de marcas regionales, como todo ciclista. Más tarde, y ya en la línea de progresos —llamémosle así— defendí los colores del Mantova. Hoy lo dedico todo para este equipo de Licor-Karpy.

—En esta temporada ya se han disputado varias pruebas ciclistas. ¿En cuántas ha tomado parte?

—Empezamos con la Vuelta a Andalucía, de la que tuve que abandonar en el día de aquella horrible tormenta. La subida al Arrate. La vuelta levantina. La «Semana Catalana». Y unas cuantas más que ahora no recuerdo con exactitud.

Comprendemos que el cansancio, sobradamente justificado, empieza a hacer «mella» en este simpático ciclista. Y cuando íbamos a despedirnos, el propio Fernández nos dice:

—Claro, que después de la Vuelta a Mallorca, correré la Vuelta a España, formando parte en el mismo equipo.

—¿Vió en alguna ocasión, la posible victoria en solitario?

—Sí. Cuando me dí cuenta de la llegada a los «puertos», donde me defiendo bastante bien. Solamente en Valldemosa, y en terreno llano, vi la posibilidad de ser alcanzado, ya que en esta característica de carretera, no me defiendo como en las escaladas.

En repetidas ocasiones, nos dimos cuenta que este buen ciclista, hacía como una mueca de dolor al mismo tiempo de apretarse con las manos la cintura. Por un querido compañero de la prensa nos enteramos, de que en Sa Pedrisa, un espectador —por hacer «más»— le volcó un jarro de agua. Se había resfriado. Nos despedimos de Fernández deseándole muchos triunfos.

### *LO IMPORTANTE ES QUE VENZA UN «FAGOR»*

Pedro Machain, director del equipo Fagor, felicita a sus corredores *de una forma poco vista: sonríe* y hace un ademán cariñoso con la mano. Le preguntamos si esperaba que la escapada de Fernández pudiera perjudicar las posiciones de sus corredores en la cabeza de la general.

—A pesar de que en la general, Fernández se hallaba a unos 15 minutos de Mendiburu, se hacía más que imposible le pudiera arrebatar el maillot amarillo. No porque el corredor del Karpy no tuviese suficientes fuerzas para hacer una sonada hazaña. El pelotón rodaba muy fuerte y desde la primera escalada se venía reduciendo el tiempo que llevaba de ventaja.

—¿Hubiera resultado difícil, alcanzar a Fernández?

—No creo hubiera resultado difícil, de proponérselo los del pelotón.

—¿Interesaba al equipo Fagor, esforzarse para entrar en la línea de meta con el escapado?

—No, en absoluto. Como tengo los tres primeros clasificados en la general, estoy conforme como «ruedan» las cosas.

—¿Existe alguna especial consigna, para que venza uno u otro de los tres primeros en la general?

—En el equipo Fagor, la principal consigna —cosa lógica— es la de vencer. Se sacrifican los ciclistas en beneficio del compañero de equipo. Puede vencer cualquiera de los tres —este es mi deseo— pero de forma particular me agradaría fuera Jaime Alomar, porque corre en su tierra y de esta forma la moral se vería aumentada.

—¿Cuántos de estos ciclistas correrán la Vuelta a España?

—Esta noche tengo que hablar con la «casa», y sabremos la lista de ciclistas que participarán en la vuelta española.

Antes de despedirnos preguntamos a Pedro Machain, si espera el triunfo por equipos de esta Vuelta a Mallorca.

Finalmente nos dice que siente no haber podido traer a ciclistas como Momeñe, Perurena, etc. Pero otro año, ya que ha visto existe mucha afición al ciclismo, espera traer al equipo completo. Saluda a la gran afición mallorquina y agradece los plausos que dedican al equipo Fagor.

### *HARE LO POSIBLE PARA VENCER*

El mallorquín mejor clasificado en esta Vuelta a Mallorca, es Jaime Alomar. Todos nuestros lectores saben, defiende los colores del equipo Fagor. En la etapa de ayer, se clasificó en segunda posición, al vencer en poderoso «sprint» a los demás componentes de un pelotón formado por cuarenta y siete ciclistas.

—¿Viste en algún momento, el peligro de perder tu posición en la general?

—La escapada de Fernández, no representaba peligro alguno para nosotros debido a la posición que ocupaba en la clasificación general. Nosotros hemos controlado esta etapa, a pesar de la fuerte batalla que algunos corredores —sobre todo por parte de los suizos— no dieron en todo momento.

—¿Esperabas que en los tres colls puntuables, y el recorrido montañoso, se pudiera escapar algún escalador «nato», con el correspondiente peligro para vuestras posiciones en la general?

—Aquí, en esta Vuelta, el más poderoso de los escaladores sin duda alguna, es Julio Jiménez. Pero hoy día existen muchos corredores que se defienden muy bien en la montaña, y se hace difícil el escaparse, aunque no imposible.

—¿Esperas vencer en la etapa de mañana, y ganar la vuelta?

—Yo, qué duda cabe, haré todo lo posible para vencer. Pero lo más importante, en caso de no poder vencer en ella, es que la gane un compañero de equipo.

Esperamos que mañana, el buen corredor mallorquín, incrustado en las filas del equipo Fagor, pueda demostrar su gran clase de «sprinter» y sepa adquirir las bonificaciones necesarias para que se alce vencedor de esta Vuelta.



M.C.D. 2022

## MR. PEDERSEN

*(Viene de las páginas centrales)*

*—Efectivamente. Nuestro casino es el único en el país y existe por gracia del Rey, desde hace más de cien años. En otros tiempos, Marienlutz era el balneario donde acudía la familia real y el monarca, para darle actractivos, hizo una excepción y autorizó un casino. Por eso existe. Porque lo que el Rey otorga, sólamente el Rey lo quita...*

*—¿Usted cree que un casino es fundamental en las zonas turísticas?*

*—Lo es, indudablemente. Pero no por lo que significa como negocio, sino por lo que obligatoriamente ha de moverse a su alrededor. El Casino ha de ser lo que de vida al teatro, al campo de golf, al hipódromo, a los concursos... El casino no ha de ser el pretexto único para que la gente acuda a alguna parte; ha de estar allí, promover muchos otros espectáculos y dar mucha animación en su torno. Nadie puede decir que va a un lugar exprofeso para jugar... Pero cuando está allí, si hay casino, juega.*

*—¿Usted lo aconsejaría para Mallorca?*

*—Desde luego. Yo soy Cónsul General del Paraguay en mi país y ahora, en aquella república, quieren promover turismo. Por la relación que tengo con su Gobierno y por mi experiencia en Europa he sido llamado para promover un Casino y todo lo demás que ha de funcionar como consecuencia...*

*Como deciamos, ha sido muy interesante conocer el punto de vista del señor Pedersen, el cual, por otra parte, tiene una antigua relación con Mallorca.*

*—Yo era propietario de la primera compañía de «charter» que voló desde Dinamarca a Mallorca. Se llamaba «Nord-Air» y tenía media docena de aviones DC-6. Lo dejé porque con la aparición del «Jet» este negocio ha cobrado tal fuerza que requiere una absoluta dedicación...*

*Y él ya tiene bastante con sus hoteles, sus restaurantes y su casino.*

## ANTONIO PARERA Y TONY OBRADOR

*(Viene de las páginas centrales)*

pretes actuales. Así, si las canto yo...

Parera ha dado una serie de recitales para Juventudes Musicales. En su debut en Palma, no tuvo buena crítica. El buen muchacho parece que lo recuerda y dice:

—La mía es una forma de cantar singular. Yo doy mucha importancia a la canción y en ella a lo que se dice. No como se dice. La potencia, la tesitura, todo eso está bien para los cantantes de ópera. En la canción yo veo una poesía musicada, unas palabras que tengan sentido...

Parera, apoyando su idea, me cuenta la gran compenetración que existe entre Mus y él. Sus canciones son producto de una larga elaboración conjunta, de serias discusiones, a veces motivadas por una palabra de la letra, a veces por una nota de la melodía. Parera, en la charla, parece que se olvida que he ido a verle como intérprete:

—¿Y si ganaras?

—Procuraría que todo siguiera igual. Tendría que aceptar contratos, pero no en un plan puramente comercial. Hay que avanzar despacito si queremos durar. Si ganara, vería por encima de todo el triunfo de nuestra canción...

—¿Te dedicas a otra música?

—Actualmente estoy preparando una misa y una sinfonía... Iba a decir que si venciera vería en ello un modo de ganar dinero para mejorar mis estudios como compositor.

—¿Y como cantante?

—Actuaría siempre con la idea de dar largo alcance a nuestras canciones. Esto no quiere decir que reniegue como intérprete. Ahora mismo están hablando de un disco en francés y de un recital en el «Olimpia». Y me hace gran ilusión pensando como intérprete... de nuestras canciones.

—¿Cuántos discos has grabado ya?

—Tres discos, diez canciones...

Y así, cantando las letras de Mus, se va abriendo camino como compositor este hombre joven que será sin duda quien tenga puesta la vista en una meta más alta entre cuantos participen en nuestro próximo Festival.

«ELLA TORNA»

---

Tony Obrador, es buen chico, pero tiene cara de pillo, de muchacho travieso. Tony Obrador, al contrario de Parera, es hombre bregado en los escenarios, que se enfrenta diariamente al público y conoce la realidad «comercial». Si Parera es un compositor que interpreta, resulta que Obrador es un intérprete que compone. Hay una diferencia clara.

—¿Cuánto tiempo llevas cantando?

—Cinco años...

Ha salido al exterior y tiene sus «fans». Le han llamado el «Tom Jones mallorquín», gusta a las chicas «ye-ye» y trabaja pensando en lo positivo. Y está en su derecho.

Tony Obrador tiene una franqueza que desarma:

—Yo he de comer todos los días — dice.

—¿Desde cuándo te dedicas a componer?

—Hace siete meses...

—¿Has estrenado algo?

—Una canción, «Nit antiga», que canto ahora todas las noches. Y dos fondos musicales para un disco de Xesc Forteza.

—¿Qué buscas, componiendo?

—Me he dado cuenta que haciendo versiones populares de los demás no hay forma de alcanzar un nivel nacional o internacional. Compongo porque busco la manera de hacerme un repertorio propio, apoyándome en la pequeña fama que he logrado hasta la fecha como intérprete...

Y ha empezado con buen pie. A la primera, le han seleccionado una de las dos únicas canciones mallorquinas que pasan a la final del Festival de la Canción. Su composición se titula «Ella tornà».

—¿Puedes definir tu música?

—Busco algo que sea propio, lo que siento dentro de mí, sin olvidar lo comercial.

—Tú que llevas cinco años interpretando música ajena, ¿has copiado a algún famoso?

—Puedo garantizar que no.

—¿Y cómo intérprete?

—Esto es inevitable. Pero mis canciones no las veo en ningún estilo de los famosos.

—¿Y si este repertorio que procuras producir no cuaja?

—Seguiré como hasta ahora, esperando nuevas oportunidades. Yo soy un profesional.

—¿Cómo compones tus canciones?

—A veces llorando de rabia.

—¿Por qué?

—Porque me acuerdo del tiempo que malogré cuando tenía edad para estudiar y no los aprovechaba. Ahora, cuando quiero componer, tropiezo con las naturales dificultades, al ser elementales mis conocimientos de música.

—No obstante eso, ¿cuánto has producido además de «Ella tornà»?

—Tengo ocho canciones inéditas. Las guardo para luego hacer una selección, pensando en mi repertorio.

—¿Y cuando lo tengas?

—Mi idea es dar recitales a base de mis canciones. Vender discos, grabar mucho... Todo eso.

Nuestros dos únicos representantes en el Festival acuden al certamen pensando de distinta manera. En plena entrevista, ahora con Tony, antes con Parera, se organizan discusiones que naturalmente no transcribo. Diríamos que mientras Parera otorga una trascendencia a las canciones, Obrador solamente ve en ellas un entretenimiento de más o menos duración en el tiempo, según sea la acogida del público. Tony Obrador piensa constantemente en el público. Y lo reconoce así:

—El artista ha de claudicar muchas veces. Para ganarse la vida en un escenario hay que dejar a un lado, reiteradamente, los ideales personales. Hay que sacrificarse íntimamente si se quiere alcanzar el éxito. Es necesario pensar en el público, que es quien en definitiva otorga el triunfo...

Y Tony Obrador, con su cara de pillo, mira a Parera, que sonríe silenciosamente. Porque aunque discutan no dejan de ser buenos amigos.

## Hoy, 32 páginas

## Campeonato de España de Parques Infantiles de Tráfico

—:◆:—

### Valladolid, resultó vencedor. El equipo de Palma, noveno

Madrid, 22. (Pyresa). — El equipo del Parque Infantil de Tráfico de Valladolid se ha proclamado campeón en el III Certamen nacional, clausurado esta tarde en el Palacio de Deportes de la capital de España. A continuación han quedado los representantes de Albacete y los terceros han sido los de Tortosa.

Individualmente, Luis María del Caño y del Caño, de Valladolid, se ha proclamado vencedor absoluto. Los siete participantes clasificados a continuación han sido: Iñigo Moro Lanssus, de San Sebastinán; José Luis Fernández Roa, de Jaén; José Villar García, de Albacete; José Herrero Estilez, de Teruel; José Ramón Seguer Pons, de Tarragona; Juan Antonio Montero Castro, de Tortosa y Angel Bolea García, de Egea de los Caballeros.

De estos ocho, cuatro serán seleccionados para representar a España en la Copa Escolar Internacional que va a disputarse en Roma, el próximo mes de mayo.

**EL EQUIPO DE PALMA**

Puestos al habla, telefónicamente, con el monitor don Miguel Borrás que preparó y acompañó a Madrid ,al equipo representativo de Palma de Mallorca, nos informó que de los veintidós equipos participantes, el palmesano habíase clasificado en noveno lugar y posteriormente los equipos de Campos y La Puebla.

En la primera prueba alcanzaron un total de 38 puntos, siendo sólo superados por dos equipos que totalizaron 40. En el de «Karts» les anc aron dos faltas — una de ellas muy discutible — y en la de bicicleta una sola falta.

## «LA INDIA ES ASI»

*(Viene de las páginas centrales)*

fastuosos «sarees», estas únicas que visten las mujeres indias con tanta elegancia y prestancia; los collares y abalorios; y otros muchos objetos a cual más interesante y sugestivo.

Nos llevamos una grata sorpresa al ser recibidos por dos señoritas que visten el «saree» con gran naturalidad. Lo de la «naturalidad» lo decimos porque estas señoritas no son indias, sino españolas. Se llaman Mari Nieves Perelló y Amparo López... y la verdad es que ellas —las encargadas de montar la Exposición y atender al público que la visite— son dos extraordinarias colaboradoras de la causa misional, y recientemente han efectuado un largo periplo por la India, este fascinante país que es tan grande como todo el Continente europeo con excepción de Rusia y que tan necesitado está de la ayuda espiritual y material.

—Hemos visto en la India una miseria horrible, increíble. El país necesita urgentemente abrir muchos pozos en la tierra, para que puedan tener varias cosechas al año y no una sola como hasta ahora... contando siempre con que se produzcan las lluvias de verano, que no siempre se producen.

—¿Y qué es lo que más os ha impresionado de allá?

—Los ojos de los niños, muchos de ellos famélicos y raquíticos, pero con una mirada grande, negra, hermosísima, que incita a la ternura y que nos hace pensar cuanta grandeza hay en el fondo de estas gentes, a pesar de su miseria e ignorancia.

Saludamos también con grata sorpresa al P. José María Casasnovas y Despujol, que viste su hábito blanco de jesuita misionero en la India. El P. Casasnovas pasó por estas columnas de «Pequeños Reportajes» a raiz de su llega a Palma después de tantos años de permanencia en la Misión Española de Bombay, a donde regresará posiblemente en breve para continuar allá su labor espiritual:

—En la Misión de los Jesuitas de Bombay somos ocho mallorquines y una media docena de religiosas también mallorquinas. Es la más «mallorquina» de las Misiones de la India. Como recordará de nuestra anterior conversación, tenemos allá un noviciado, tres universidades, escuelas, internados, colegios mayores, tres parroquias y dos iglesisa públicas... y la «Ciudad de los muchachos».

Pasamos admirada «revista» a los diversos objetos de la Exposición. Son especialmente interesantes las figuras que reproducen divinidades en hierática actitud, talladas en marfil o sándalo... o fundidas en metales diversos Y también las sedas, los «sarees» los collares, las pieles...

—¿Cuál es el objeto más curioso y valioso?

Nos lo muestran. Es un extraño libro que tiene la apariencia de la vaina de un puñal o algo así. Las tapas son de madera y están amarradas con guitas. Resulta que este libro es antiquísimo: un libro religioso védico manuscrito no sobre papel, sino sobre hojas de palma.

—¿Cuál es su precio?

—Veinte mil pesetas.

Es una verdadera joya de biblioófilos. El total de lo que va a mostrarse en Palma vale más de doscientas cincuenta mil pesetas. Se confía en agotar las existencias. Y no lo dudamos. Entre otras cosas porque hay más de 4.000 niños y niñas en los internados y escuelas de las misiones de Bombay: estos niños —de mirada clara impresionantemente bella— constituyen la gran esperanza de la Iglesia en aquellas misiones

## MAS DE UN MILLON DE PESETAS ROBADAS EN LA SUCURSAL DE UN BANCO

—:◆:—

### TRAS MANIATAR EN SU DOMICILIO AL DIRECTOR Y APODERARSE DE LAS LLAVES DE LA CAJA

San Sebastián, 22. (Cifra).— Anoche, a las nueve y media, cuatro individuos, de los que por lo menos tres iban armados, robaron en la sucursal del Banco Guipuzcoano, en el pueblo de Villabona, la cantidad de un millón setenta mil pesetas.

Uno de los atracadores se personó en el domicilio del director del Banco, sobre las oficinas de la entidad, y pidió a la señora que salió a abrirle que deseaba hablar con el señor Echevarría. Cuando apareció éste, fue encañonado por el desconocido con una pistola y obligado a pasar al interior del piso. Inmediatamente penetraron los otros tres malhechores y, amenazando al matrimonio Echevarría, les encerraron en una alcoba, después de amordazarles, tapándoles la boca con esparadrapo, y maniatarles. Acto seguido los atracadores se apoderaron de las llaves de la caja de caudales y bajaron a los locales del Banco, apoderándose de la indicada cantidad.

El individuo que llamó a la puerta del piso del director representaba unos 30 años, y los otros tres también parecían jóvenes, según ha manifestado el señor Echevarría a la policía, a la que dio cuenta del atraco tan pronto pudo desasirse de las ligaduras.

## EL CASTELLANO, IDIOMA OFICIAL EN TEJAS

Méjico, 22. (Efe). — El Gobernador del Estado de Tejas John Connally, decretará que durante el año próximo los idiomas oficiales en aquella entidad norteamericana, sean el castellano y el inglés. Esto lo revelaron aquí varios delegados que asisten a una conferencia Mejicano-norteamericana.

Dijeron que el decreto será un homenaje a todas las naciones latinoamericanas que participarán en la Hemisfair, primera exposición del continente americano, que se efectuará en Tejas.

## CASA REGIONAL CATALANA FIESTA MAYOR 1967

*Actos a celebrar con motivo de las festividades de SAN JORGE y de la VIRGEN DE MONTSERRAT:*

HOY: Festividad de SAN JORGE.
A las 11'30: Misa en la iglesia de los Padres Capuchinos.
A las 12'15: Audición de sardanas en el Paseo Marítimo, por la cobla «LA PRINCIPAL DE MALLORCA».

Día 24: A las 8 de la tarde: En el salón de actos de la Entidad, Concierto de guitarra, a cargo del Profesor don Juan Coll y su alumno don Tomás Graves.
El orden del programa será facilitado en el mismo acto.

Día 26: A las 7'30: En el salón de honor de la Entidad, Homenaje a los invitados de honor de la Fiesta Mayor, don José Samitier, don Ricardo Zamora y don Rosendo Calvet. Conferencia-coloquio a cargo de los mencionados señores.
A las 10'30 de la noche: SOPAR CATALA, en homenaje a los invitados de honor, que tendrá lugar en el HOTEL BIARRITZ, de la «Playa de Palma».

Día 27: Festividad de la VIRGEN DE MONTSERRAT.
A las 8 de la tarde: Misa en la iglesia de los Padres Capuchinos. Durante la misma serán interpretados varios motetes, por la CAPELLA MALLORQUINA, bajo la dirección del Maestro Rvdo. P. Bernardo Juliá.
A las 9 de la noche: Audición de sardanas, en la Plaza de España, por la cobla «LA PRINCIPAL DE MALLORCA».

Día 28: A las 10 de la noche: En el salón de actos y en sesión de Cine-Club, proyección de la película «EL COLECCIONISTA».

MAYO, día 1: DIA MUNDIAL DE LA SARDANA.
V APLEC DE SARDANAS, en el Santuario de Nuestra Señora de Lluc.
A las 10 de la mañana: Proclamación de la PUBILLA 1967, Ofrenda de Flores a la Virgen y Misa cantada.
A las 12 de la mañana y 4 de la tarde: Audición de sardanas, en la Plaza del Santuario, a cargo de la cobla «LA PRINCIPAL DE MALLORCA».

Habrá servicio de autocar, que saldrá del local social, a las 8'30 de la mañana.
Reserva de tickets, en la CASA REGIONAL, de 5 a 9 de la noche.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

## Don SEBASTIAN FONT Y REYNES

*Que ha fallecido en la paz del Señor, confortado con la recepción de los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.*

**In pace vivat**

Sus afligidos: esposa Margarita Sabater y Simó; hijas Josefa-Antonia y María-Magdalena (Religiosa Hija de la Misericordia); hijo político Adolfo Almenara Curonisy; hermanos Luisa (del Instituto de María Reparadora), Gaspar, Juana y Juan; hermanos políticos M.ª Teresa Marqués, Bartolomé Company, Margot Puig, Juan M.ª y Miguel Sabater; ahijado Miguel Font Marqués; tíos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y les participan que esta tarde, a las 7'45, en la parroquial iglesia de San Miguel, se rezarán el Santo Rosario y las exequias. El funeral se celebrará en la misma iglesia, mañana, a las ocho de la noche. No se admiten coronas.

Casa mortuoria: Avda. Conde de Sallent, 21-2.º-2.ª No se invita particularmente.

**Los Excmos. y Rvdmos. Sres. Arzobispos de Madrid y Granada y Obispos de Mallorca e Ibiza, han concedido a sus respectivos diocesanos, las acostumbradas indulgencias.**

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Doña Catalina Colom Salvá

(VIUDA DE FRANCISCO SALAMANCA)

*Que falleció ayer, a la edad de 84 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.*

**E. P. D.**

Sus afligidos: hijos José y Bartolomé (presentes), Jaime, Francisca, Francisco y Miguel (ausentes); hijos políticos Margarita Cardona, Rosa Muntaner, Isabel Arbona, Antonio Bordoy, Catalina Arbona y Laura Pascual; nietos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy domingo, a las 13 horas, en la iglesia parroquial de La Soledad, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Forneris, 107, B. (La Soledad). No se invita particularmente.

*El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca y Administrador Apostólico de Menorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada*

M.C.D. 2022

CADIZ

# BOTADURA DEL PETROLERO «JUAN DE AUSTRIA» DE 71.700 T.P.M.

## ASISTIERON LOS MINISTROS DE MARINA Y DE INDUSTRIA

Cádiz, 22. (Pyresa). — A la una y media de la tarde ha tenido lugar la botadura del petrolero «Juan de Austria» de 71.700 T.P.M. tercero de las series realizadas por astilleros de Cádiz, en la factoría de esta capital. Este buque se construye por encargo de Naviera Ibérica, S. A. Sus principales características son: Eslora total, 244 metros; manga, 31,50 m.; puntal, 16,70 n.; calado 12,85 m.; peso muerto 71.700 toneladas; capacidad de los tanques de carga al cien por cien 86.768 metros cúbicos.

El buque va equipado con un motor principal de 20.700 B. H. P., construído en la factoría de Manises. Es un motor del mismo tipo de los que llevan los petroleros «Alcántara» y «Santiago», gemelos de esta nueva unidad, que fueron construídos por esta misma empresa y botados en mayo y octubre del pasado año, respectivamente.

La velocidad prevista para las pruebas es de 17 nudos y la autonomía de 12.000 millas. En los buques de esta serie la habilitación y servicios se encuentran situados a popa. La proa es de bulbo, para aumentar la velocidad del buque sin necesidad de mayor desarrollo de potencia del motor. Va provisto de sistemas de automatización, control remoto, señalización y alarma para el equipo propulsor y auxiliares, centralizadas en una cabina de mandos, emplazada en la cámara de máquinas, insonorizado y con aire acondicionado. El motor propulsor va provisto de control a distancia. Las instalaciones de navegación son de la más avanzada técnica y pueden destacarse los servicios de radar, que llevan incorporados trazadores automáticos.

El lanzamiento del buque se ha realizado encontrándose éste en avanzado estado de construcción.

En el lanzamiento de esta nave, tras su bendición, fue madrina doña Emilia Boado de Nieto Antúnez, esposa del Ministro de Marina. En la tribuna instalada al efecto acompañaban a la distinguida dama, su esposo, Almirante Nieto Antúnez; el Ministro de Industria, don Gregorio López Bravo; el Capitán General del Departamento Marítimo y diversos Directores Generales; autoridades provinciales y locales y otras personalidades desplazadas desde Madrid en vuelo especial.

# Franco, en Sevilla

*(Viene de la tercera página)*

Luis Montoto y el Paseo de la Florida donde se había levantado una tribuna. En dicho lugar Su Excelencia descendió del coche y fue cumplimentado por el Alcalde de Sevilla, don Félix Moreno de la Cova que le hizo entrega de las llaves de la ciudad y el bastón de mando. Sus Excelencias fueron cumplimentados por los miembros del Ayuntamiento, mientras arreciaron los gritos de ¡Franco, Franco, Franco!

Entre constantes aclamaciones el Caudillo ocupó un coche descubierto acompañado por el Alcalde. Las calles del recorrido estaban abarrotadas de un público enfervorizado que aclamó incesantemente al Jefe del Estado a su paso por la Puerta de Jerez y Avenida de José Antonio, hasta la Catedral y El Alcázar que será residencia del Caudillo durante su estancia en Sevilla.

Todas las calles de la capital están profusamente engalanadas.

Desde la entrada en Sevilla por el barrio de Nervión un grupo de caballistas que aguardaba el paso del Jefe del Estado se unió a la escolta. Este grupo fue engrosándose a lo largo del recorrido, especialmente desde el momento en que Su Excelencia subió al coche descubierto.

Al llegar al Prado de San Sebastián, donde está instalado el Real de la Feria, los vítores y aplausos se vieron acrecentados por la gran cantidad de sevillanos que salieron de la misma para presenciar el paso del Generalísimo.

Nuevos caballistas, muchos de ellos con su dama a la grupa, se sumaron a la escolta hasta llegar prcticamnete a rodear el coche descubierto.

### *EN LA CATEDRAL*

En la Catedral, Franco, tras escuchar el himno nacional, se dirigió a pie hasta la Puerta de los Príncipes, en la que fue recibido por el Cardenal-Arzobispo de Sevilla, Doctor Bueno Monreal, que le dio a besar el «Lignum Crucis» y le ofreció el agua bendita. Seguidamente, el Jefe del Estado y su esposa se dirigieron bajo palio hasta la capilla real, donde se venera la imagen de la patrona Virgen de los Reyes. El público, que esperaba en el interior de la Catedral, prorrumpió en aplausos y gritos de ¡Franco, Franco, Franco! a su paso por la nave de San Miguel

Sus Excelencias ocuparon un sitial en el lado del Evangelio y tras el rezo de la Salve abandonaron la Catedral para dirigirse a pie a los Reales Alcázares. Los vítores continuaron hasta la Puerta del León, donde la muchedumbre rompió la barrera de protección y se precipitó en el Patio de la Montería.

Mientras el Jefe del Estado recibía a las comisiones militares y civiles hispalenses en el salón del Almirante, el público, que abarrotaba completamente el patio, no interrumpió sus aplausos y gritos de ¡Franco, Franco, Franco! ¡Arriba España! Terminada la recepción, el Generalísimo hubo de salir al balcón para corresponder a las incesantes aclamaciones.

### *SALUDO A SEVILLA*

Hecho finalmente el silencio, Franco pronunció las siguientes palabras, entre vítores y aclamaciones:

«Sevillanos: Muchas gracias por vuestro entusiasmo (ovación), por esta afirmación de fe a la que correspondo con los sentimientos más grandes de mi corazón (ovación).

Mi saludo al pueblo entero de Sevilla (una voz: —¡Aquí nos tienes siempre a tus órdenes!...) unido a mi corazón desde aquellos días de los albores de la guerra de Liberación en que me mostrasteis vuestro entusiasmo, vuestra fe y vuestro amor. ¡Arriba España!» (Prolongados aplausos y vítores).

Al término de las palabras del Caudillo estalló el entusiasmo de la multitud y los plausos y vítores de la muchedumbre se hicieron ensordecedores. Una vez que Su Excelencia se retiró del balcón la multitud de sevillanos, sin cesar en sus manifestaciones de entusiasmo y adhesión, abandonó El Alcázar, mientra el Jefe del Estado se retiraba a sus habitaciones, dando así por terminada la primera jornada de esta su primera salida a una provincia española, después de la histórica jornada del 14 de diciembre.

# Adjudicación provisional de las obras del andén central de la Rambla

En la mañana de ayer se reunió en el salón de sesiones del Ayuntamiento, la mesa que debía adjudicar la subasta de las obras del andén central de Vía Roma. Presidió el señor Izquierdo, Teniente Alcalde de Vías y Obras.

En total se habían presentado cuatro plicas.

La subasta, en baja, se fijaba en 3.065.246'11 pesetas.

Una vez abiertos los sobres de oferta económica, se declaró como más ventajoso el que presentaba don Rufino Medrano Luque, ya que era la baja más considerable que se hacía, que ofrece efectuar las obras por un total de 2.959.969 pesetas.

Por ello la subasta quedó adjudicada provisionalmente al Sr. Rufino Medrano.

## Conferenciia de Rodríguez de Valcárcel

*(Viene de la tercera página)*

cia él. El pueblo se siente aludido por el Estado, sabe que cuenta y, por tanto, asiste y respalda al Estado. Y, además, el nuevo Estado se plantea el tema pendiente más grave de nuestra Historia: el tema de la unidad nacional. Unidad que solo es posible cuando se dan unas bases firmes de solidaridad social, económica, cultural, etc. Unidad no es uniformidad, pero sí condiciones homogéneas que igualen a las regiones, a las clases y a los hombres.

**EL FUTURO ESPAÑOL**

Pasa, luego, a considerar el problema del futuro español. ¿Puede España, hablando verazmente, aspirar a un papel de primera línea en el mundo de hoy?. Sí, a condición de que sepa asumir los procesos de transformación que operan en el mundo e imprimirles su sello. Esos procesos son, fundamentalmente, los siguientes: la revolución científica y técnica, la democratización, la socialización, la racionalización y el nuevo humanismo.

La revolución científica, y su consecuente aplicación técnica constituyen, acaso, la más radical novedad de nuestro siglo. Hoy no es concebible una política que soslaye la técnica, aunque ésta no puede aspirar a ser ella misma una política, una tecnocracia. La política ha de contar con la técnica, pero tiene la obligación de ordenarla y de integrarla en un orden superior que solo puede ser el bien común. El proceso de democratización, a su vez, es uno de los componentes más sustanciales de nuestro tiempo. No puede haber en nuestros días política alguna que no se presente con el sello democrático. El amor a la libertad y la exigencia representativa son factores vitales en la política actual.

**PRESENCIA DE UN NUEVO HUMANISMO**

En cuanto al proceso de socialización, es notorio que integra nuestro tiempo de manera inseparable. Ni la propiedad, ni la economía, ni la cultura, ni la política pueden entenderse sino en función social. Técnica, democracia y socialización, han de armonizarse racionalmente. La racionalización es otra de las piedras angulares de nuestra época. Todos los procesos transformadores han de aplicarse por vía de razón, nunca por caminos de pasión.

Pero hay algo más. Y es la presencia de un nuevo humanismo. Es el humanismo cristiano, expresado y puesto al día por el Concilio. El humanismo de nuestros mejores pensadores, muy concretamente, el de José Antonio Primo de Rivera, cuando hablaba, hace ya muchos años, de la necesidad de salvar los valores que se contenían en ese mundo nuevo que entonces se anunciaba. El modo para realizar esa salvación no era otro que el de considerar al hombre como eje de la Historia, como portador de valores eternos y trascendentes.

Por ese camino ha de hacer oir su voz España, ha de expresar su fórmula genuina que puede precisarse así: personalización y socialización. Llevar a la sociedad a su plenitud sin perder de vista a la persona; llevar a la persona al máximo de sus posibilidades sin perder de vista su función colectiva, su dimensión social. Solo así, desde esta perspectiva, adquiere sentido hablar de justicia, de libertad, de promoción, de desarrollo, de los grandes temas que ocupan y preocupan a los hombres de hoy. Desde estas bases podemos los españoles mirar a un futuro marcado por el sello del humanismo social de nuestro tiempo.

Concluye sus palabras afirmando su fe profunda en los destinos históricos de la Patria. Reiterando la convicción íntima, segura, de que aludimos a fecundas posibilidades de porvenir, de esperanza y de creación.

Nueva-York

# GRAN BRETAÑA ALEGA UNA ESPECIE DE «SERVIDUMBRE DE PASO» SOBRE EL CAMPO DE GIBRALTAR

## EL GOBIERNO BRITANICO SOMETE SUS ARGUMENTOS AL SECRETARIO GENERAL DE LAS NACIONES UNIDAS

Nueva York, 22. (Crónica del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno, por «telex»).—A tan solo 24 horas de distancia de la entrega de la nota española sobre Gibraltar a U Thant, el Gobierno británico ha juzgado necesario someter hoy al Secretario General de la ONU sus propios argumentos al respecto. La urgencia con la que Londres ha reaccionado parece indicar no solo la gravedad que atribuye a la disposición española, sino también la debilidad de su propia postura. Esta impresión queda ampliamete fortalecida por el hecho de que la Gran Bretaña no podía emplear argumentos más convincentes, que los que han sido expuestos ahora por Lord Caradon a U Thant, para justificar el mantenimiento de vuelos británicos con destino a Gibraltar por encima de la zona que España ha decidido declarar «prohibida»

**DOS LARGAS NOTAS**

Dos largas notas ha entregado esta mañana el Representante Permanente británico a U Thant para explicar la actitud de su Gobierno. Esencialmente, la tesis del Gobierno de Su Majestad parece ser que los derechos «adquiridos derivan en cierto modo de una especie de «servidumbre de paso», implícita sino explícitamente concedida por España al no formular protesta en el pasado. «Durante el período de 25 años en el que dicho aeropuerto ha sido utilizado y hasta Septiembre de 1966 —afirma la nota titulada «Gibraltar: aeropuerto británico»— el Gobierno español no protestó contra presuntos vuelos no-autorizados sobre territorio español por parte de aviones militares británicos en los aledaños de Gibraltar». A continuación la nota afirma que de septiembre de 1966 a enero de 1967 el Gobierno español protestó en cambio contra «31 presunto vuelos no-autorizados», siendo así que en tan solo una circunstancia habría podido demostrarse que la queja tenía fundamento. Londres asegura que los métodos de observación empleados por España «no han sido nunca revelados» afirmando incluso que como quiera que los mapas publicados por Madrid en apoyo de sus quejas «enseñaron en muchos casos a aviones que desarrollaban maniobras de las que son incapaces», la técnica empleada por nuestras autoridades «está sujeta a un alto grado de error».

**DOS ALEGATOS CONTRADICTORIOS**

El argumento es interesante, ya que, de hecho, parece basarse en dos alegatos contradictorios. El primero, que España nunca protestó en el pasado contra dichos vuelos (salvo una única protesta del Embajador de España en Londres en 1939); el segundo, que no ha habido realmente más que una sola violación del espacio aéreo español. Ambas tesis se contradicen en efecto, pues harto difícil es ver cómo puede justificar la Gran Bretaña sus vuelos alegando tácito acuerdo español y pretender por otra parte que salvo en una sola ocasión dichos vuelos nunca han tenido lugar. Más importante todavía es comprobar que la Gran Bretaña no se atreve a reivindicar el derecho de mantener esos vuelos, si España decide no dar paso por su territorio. Lo confirma el hecho de que Londres ha vuelto a desenterrar ahora su antiguo proyecto de plantear la desavenencia hispano-británica ante el Tribunal Internacional de Justicia en La Haya, confiando por lo visto en que logrará demorar por lo menos así la hora de las decisiones irrevocables. Lord Caradon también ha asegurado a U Thant que su Gobierno acudirá a la Convención Internacional de Aviación Civil para hacer valer sus derechos. Por fin, en respuesta a nuestra protesta de que la Gran Bretaña haya aprovechado el pretexto de la creación de una zona prohibida en los aledaños de Gibraltar, para cancelar las conversaciones previstas para el 18 de abril, Londres asegura que dicha orden «introdujo un nuevo elemento en la situación», por la que decidió «aplazar» las negociaciones.

**ESTAN CONVENCIDOS**

«El Gobierno británico está convencido de que las reivindicaciones de saberanía británicas sobre el conjunto del territorio de Gibraltar, incluido su aeropuerto, están justificadas», asegura la nota británica reiterando su disposición de someter ésta y otras cuestiones legales al fallo de la Corte Internacional de Justicia.

**HA PASADO LA HORA**

Evidentemente es empero que ha pasado la hora de las tergiversaciones y de las maniobras. La decisión española claramente indica que no menos segura está España de la justificación y justicia de su propia reivindicación. El fallo no se buscará en La Haya, sino en Gibraltar, si Londres insiste en no dar curso a la resolución de la ONU, entablando con Madrid las negociaciones tendentes a la descolonización. Pero la decisión española creando la zona prohibida parece indicar una cosa más, a saber, que este pleito viejo ya de más de 250 años, se convertirá ahora en el rasero por el que nuestro pueblo podrá medir la buena voluntad y amistad de otros pueblos.

# A PIE, DESDE ROMA A FATIMA

## PARA PEDIR A DIOS POR LA PAZ DEL MUNDO

## Peregrina un Padre Dominico norteamericano de setenta años

Burgos, 22. (Pyresa). — Ha llegado a nuestra ciudad un anciano Padre Dominico, acompañado de algunos familiares. El religioso se dirige andando desde Roma a Fátima, con objeto de ganar el jubileo del Año Santo y pedir a Dios por la paz del mundo.

Este religioso, que ha superado ya los sesenta años, se dirigió a la Santa Iglesia Catedral, donde ofició a las cuatro de la tarde una misa en la capilla de Las Reliquias

Tiene autorización especial de Roma, para oficiar el santo sacrificio por la tarde y en cualquier iglesia de las que encuentre a su paso en esta peregrinación, lo que supone dada su avanzada edad, un extraordinario sacrificio. El religioso es de nacionalidad norteamericana. Después de la misa recorrió la basílica y continuó su peregrinación por la carretera de Valladolid.

LOS TELEFONOS DE «BALEARES»
REDACCION
ADMINISTRACION
TALLERES
23-59-40 - 41 - 42
PUBLICIDAD
23-11-77 - 22-17-45
Director 23 21 86 - Administrador 23 63 82

RABAT

# El embajador del Líbano salvó a una joven a punto de ser apuñalada

Rabat, 22. (Efe). — Abderrahaman Adra, nuevo Embajador del Líbano en Rabat, ha logrado salvar, esta noche, a una joven, a punto de ser apuñalada.

Eran las 19,15 cuando el Embajador regresaba a su domicilio; desde su automóvil vio a un individuo medio oculto por los árboles que bordean la carretera, que alzaba ya el cuchillo. Con un frenazo detuvo su automóvil y, olvidando su calidad de diplomático, se lanzó contra el individuo. La experiencia de judoka del Embajador logró salvar a la joven, aunque no logró detener al asesino, quien consiguió escapar.

El Embajador del Líbano, muy emocionado aún, recogió a la joven y la llevó a su domicilio en donde escuchó la historia: El asesino era el hermano de la joven, que iba a matarla, acusándola de frívola.

Hoy, 32 págs.

WASHINGTON

## Huelga de estudiantes y profesores en la Universidad Católica

### El Comité de la Presidencia no dice nada

Washington 22. (Efe). — La Universidad Católica de Washington, paralizada por una huelga general de estudiantes y profesores, acapara las discusiones de esta ciudad que nunca había presenciado tal caso de rebeldía dentro de una institución rigurosamente católica.

Las dimensiones de la rebeldía aparecen en primera página de los periódicos de Washington y de los más influyentes del país, con fotografías de una multitud de varios millares de estudiantes y profesores aplaudiendo frenéticamente al depuesto profesor P. Charles E. Curran bajo una bandera con un texto de Thomas Jefferson el gran Presidente norteamericano: «He jurado ante el altar de Dios hostilidad eterna contra toda forma de tiranía contra la mente de los hombres», viándoles su apoyo.

Aunque se esperan decisiones en este intenso fir de semana el Comité de Presidencia de la Universidad compuesto por cinco cardenales, 22 arzobispos, seis obispos y once seglares permanece mudo, no obstante los rumores de que se mantienen en intensa comunicación telefónica.

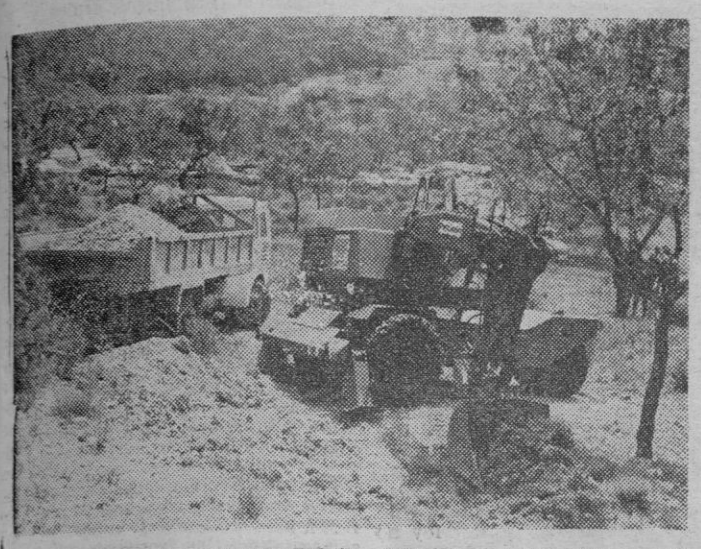
La decisión de los huelguistas se ha robustecido con las declaraciones de los Cardenales Sheuan de Baltimore y Cushing de Boston. Este último ha dicho que «es absurdo confiar la dirección de una Universidad a gente que no entiende nada de eso».

Mientras tanto docenas de facultades teológicas del país católicas y protestantes, se han unido a los manifestantes en-

M.C.D. 2022

# POCLAIN DEMOSTRO EL PASADO VIERNES, EN LOS TERRENOS DE «SON VIDA», SER LA PRIMERA MARCA MUNDIAL EN PALAS EXCAVADORAS HIDRAULICAS

## *Las diversas evoluciones de las poderosas excavadoras convencieron rotundamente a los asistentes, constituyendo ello el primer gran éxito, en Mallorca, de POCLAIN HISPANA S. A. y de su Concesionario en Baleares BIBILONI, S. A.*



Máquina excavadora modelo TY 45, equipada con cargador de 400 litros en plena demostración de excavación y carga de residuos sobre camión.

### QUE ES POCLAIN

Como preámbulo a la información del acto indicado en el titular, aclaremos que POCLAIN es una organización francesa, con domicilio social en Le Plessis Belleville (Oise) Francia, fundada en el año 1952 y que ,en un breve espacio de tiempo, se ha situado por méritos propios a la cabeza de los especialistas de palas hidráulicas del mundo.

Nos dará una idea aproximada de la expansión de POCLAIN en el mundo el hecho de que, actualmente, sus máquinas se fabrican en Francia, Alemania, Inglaterra y también en Japón, bajo licencia y con el nombre de YUTANI-POCLAIN. Solamente en las fábricas francesas están empleadas más de tres mil personas.

La red comercial de POCLAIN, S. A. en el mundo, comprende unas 35 filiales repartidas en los cinco continentes con su correspondiente multiplicación en Sucursales y Concesionarios.

### RAZON DE UN EXITO

La razón de tal éxito en tan pocos años debemos buscarlo en el constante desvelo, la preocupación de capacitar técnica y comercialmente a todos sus colaboradores, bajo la política que su Presidente, M. Pierre Bataille, con ocasión de recibir la Legión de Honor de manos del Presidente de la Cámara de Comercio Francesa expuso: "Pienso que el papel social de nuestra empresa es muy importante y que se apoya, sobre todo, en una noción muy amplia del servicio. Servicio al cliente, porque el cliente es nuestra razón de ser. Es necesario que el cliente obtenga el máximo de su dinero".

Y bajo esta política POCLAIN ha conseguido, en poco tiempo, poner en funcionamiento, en todos los rincones del mundo, más de doce mil unidades de palas excavadoras hidráulicas, de diversos tipos. Hay máquinas que, en el Canadá, trabajan a 30 grados bajo cero y, por el contrario, en el Centro-Africa los mismos tipos de máquinas lo hacen a más de 40 grados de temperatura. Es esa calidad. en los ambientes más hóstiles, su versatilidad, la potencia y el extraordinario servicio postventa que POCLAIN impone en todas sus filiales, sucursales y concesionarios lo que ha hecho que esta marca francesa sea, hoy, en el mundo, la primera firma en palas excavadoras hidráulicas.

### POCLAIN EN ESPAÑA

La organización en nuestro país comprende: Central en Madrid, con cuatro sucursales, una en Madrid y las tres restantes en Barcelona, Bilbao y Sevilla. Once concesionarios repartidos por el resto del territorio español aseguran la labor técnica y comercial en cada una de sus zonas, disponiendo de personal capacitado así como de almacenes muy completos de piezas de repuesto.

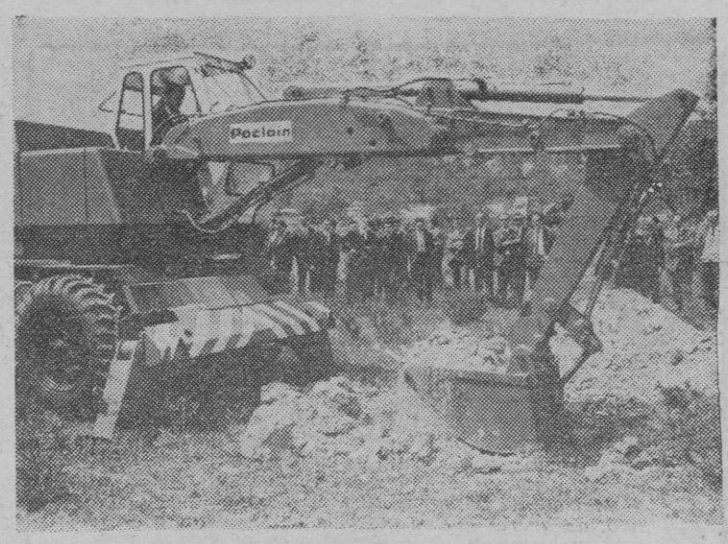
El servicio de promoción de venta y publicidad organiza, independientemente de asistir a todas las ferias y exposiciones relacionadas con la maquinaria, un viaje a las fábricas de París, todos los meses, y un viaje anual que coincide con una Convención Internacional organizada especialmente a clientes y futuros clientes, siendo la media de asistentes a estas Convenciones de unas 1.500 personas procedentes de todos los puntos del globo.

### POCLAIN EN MALLORCA

A la hora de nombrar concesionario en nuestra provincia, POCLAIN tuvo presente las múltiples razones que convertían a BIBILONI S. A. en la firma ideal para tal cometido. BIBILONI. S. A. es, sin duda alguna, una de las firmas más cotizadas y más estimadas por el público mallorquín y por ello mismo, totalmente capacitada para, desde estos momentos, informar y ofrecer al cliente la maquinaria y el servicio POCLAIN —reglón muy importante— para el desarrollo de nuestra economía y prosperidad.

BIBILONI, S. A. con personal especializado en Francia, y con almacén de repuestos, se propone en Baleares establecer la misma política honrada, recta y leal que POCLAIN HISPANIA mantiene en el resto del territorio nacional.

BIBILONI, S. A. ha sabido, una vez más, escoger un producto de primera calidad para ofrecer a nuestra región. Una maquinaria que viene a resolver un sinfín de problemas, hasta ahora difícilmente superados, aunando la potencia, la versatilidad y la rentabilidad.



Otro de los trabajos que más entusiasmaron a los espectadores, fué el realizado por la retroexcavadora POCLAIN TY 45 en la apertura de una zanja. Su rendimiento y rapidez resulta asombroso.

TY 45 POCLAIN equipado con BATILONG para fabricación de pozos. Su precisión y gran rapidez fué una de las notas más destacadas.

### EN SON VIDA

El pasado viernes, a las 11 de la mañana, en los terrenos de Son Vida, se efectuó ante numerosa y especializada concurrencia, una demostración de los múltiples trabajos que las palas excavadoras hidráulicas POCLAIN pueden realizar en cualquier clase de terreno. Para ello cuentan con extensa gama de modelos para trabajos de canalizaciones, extracciones, terraplenados, recogida, manipulación, zanjas, perforación y limpiezas

Entre los asistentes se encontraban representaciones del Ayuntamiento. Diputación, Obras Públicas, Pool, Gas y Electricidad, Campsa, Smaya, constructores, arquitectos, ingenieros y numerosas personas invitadas a tal acto.

Dos palas excavadoras POCLAIN, modelo TY 45, y equipadas con cargador frontal de 400 litros; equipo para fabricación de pozos "BATILONG" con cuchara para pozos cuadrados de 250 litros; equipo Bivalva de 250 litros para apertura de zanjas con obstáculos y equipo retroexcavador con cuchara de 0.85 m.

Los trabajos realizados fueron de una gran perfección y, todos ellos, realizados en un mínimo de tiempo. El centenar de espectadores pudo comprobar la rapidez con que son cambiadas las distintas piezas de la máquina, según el trabajo a realizar. También se efectuó una demostración de la seguridad de la pala hidráulica en caso de deslizamiento en una zanja o de obstáculos imprevistos. Una demostración realmente asombrosa y más que convincente, definitiva

Seguidamente fué proyectada, en uno de los salones del Hotel Son Vida, una película en color, como complemento a la demostración momentos antes contemplada, de las múltiples posibilidades de estas máquinas, trabajando con diversos equipos e implementos a través de trabajos realizados en grandes obras en Francia, Alemania y otros países.

Atendieron a los invitados, correspondiendo atentamente a las numerosas explicaciones que se les pedían, el Director Comercial de POCLAIN HISPANA, S. A., don Juan V. Blazquez, y don Francisco Garí Castell, Gerente de BIBILONI, S. A. Numerosas fueron las felicitaciones que dichos señores recibieron de la complacida concurrencia después de tan brillante y completa demostración. También vimos a los señores Rey y Sampol, de "Bibiloni, S. A." y los señores Terrades y Fernández de "Poclain Hispania, S. A.", altos cargos de estas dos importantes firmas.

Por último POCLAIN HISPANA, S. A. y BIBILONI, S. A. ofrecieron en las expléndidas terrazas del Hotel Son Vida, inigualable mirador sobre nuestra maravillosa bahía, un exquisito lunch y los invitados brindaron, en el transcurso del mismo, por los éxitos de POCLAIN entre nosotros.

PRINCIPAL

## «DOÑA FRANCISQUITA» Y «LOS GAVILANES»

La Compañía «Amadeo Vives», siguiendo su extraordinaria línea de conducta que tantos éxitos le ha producido en el Principal, puso ayer, nuevamente, en escena dos obras que gozan de gran predicamento entre nuestros aficionados a la zarzuela: «Doña Francisquita», en sesión de tarde, y «Los Gavilanes», por la noche.

Al Principal acudió, tarde y noche, un público numerosísimo que, como es natural, salió altamente complacido de la gran calidad del conjunto.

Esta tarde se pondrá en escena «Katiuska», y por la noche «Luisa Fernanda», otros dos éxitos seguros de toda la Compañía.

PEDRO DEYA

CAPITOL

SIGUE OFRECIENDOLE LA MAS GENUINA CREACION DEL GRAN

PACO MARTINEZ SORIA

TODO UN PERSONAJE MAGISTRALMENTE REFLEJADO EN UNA PELICULA UNICA

Complemento:

Dallas, ciudad fronteriza

(AUTORIZADO PARA TODOS LOS PUBLICOS)

## SUCEDIO HACE 100 AÑOS

**23 ABRIL DE 1867**

**Leemos en el «Diario de Palma»:**

• La procesión de ayer tarde verificó la corta carrera anunciada reinando el orden y compostura dignas del elevado objeto que representa aquel religioso acto. Excusado es decir que el acompañamiento no era tan numeroso como el día anterior, si bien bastante lucido.

• Continúa vacante la plaza de médico cirujano titular del pueblo de Porreras dotado con el sueldo anual de 400 escudos, por no haberse presentado aspirantes durante el plazo al efecto señalado.

• Parece que en la plaza de Abastos se está construyendo una casita de madera por el estilo de la que se despachan los billetes de las rifas de la Beneficencia domiciliaria. Veremos cuando se llevará a efecto el consabido arreglo de dicha plaza.

• Café Teatro del Universo. Calle de las Monjas. Mañana día 24 del corriente darán principio en este establecimiento las funciones dramáticas, desempeñadas por una sección de compañía y varios aficionados. Se pondrá en escena la graciosa comedia en dos actos «El preceptor y su mujer», dando la función fin con el divertido sainete «El Sopista mendrugo». Precios. Asientos de otomanas 15 cuartos. Idem de sillas 12. Idem de bancos 9 cuartos. Se dará principio a las ocho y media.

• En el día de ayer, en la Santa Iglesia Catedral, se celebró la solemnidad del día de Pascua de Resurrección con Misa en la que predicó el P. don José Fondá y concluída S.E.I. dió la solemne bendición papal con indulgencia plenaria.

En la parroquial iglesia de San Jaime a las seis se dará principio a la oración de Cuarenta Horas dedicadas a la Virgen del Puig de Pollensa y a las diez se cantará Misa Mayor. Por la tarde habrá los actos de coro acostumbrados y a las siete y cuarto se reservará.

• Movimiento del Puerto. Embarcaciones fondeadas. Día 18: De Mahón en 2 días un laud «Magdalena», de 31 ton. patrón, Gabriel Lladó, con lastre.

De Alicante, en tres días, laud «Monte Carmelo», de 46 toneladas, patrón Antonio Felany, con trigo y efectos.

De Cullera, en dos días», laud «San José», de 38 ton. patrón, José Alberty, con arroz y efectos.

De Cullera, en dos días, pailebot, «San José», de 48 ton. patrón, Pablo Martí, con arroz y efectos.

ESEA

EL REVERENDO

## Don JUAN CAPO FERRER

(PASTOR EVANGELICO)

*durmió en el Señor, ayer, a los 78 años de edad.*

Su esposa, doña Magdalena Pascual; sus hijos, don Humberto (pastor evangélico) y don Federico (ausente); sus hermanos don Samuel (pastor evangélico), doña María y doña Catalina; sus hijas políticas Marta y Margarita; nietos, hermanos políticos y demás familiares, al participar tan dolorosa pérdida, les invitan al servicio religioso que tendrá lugar hoy domingo, a las cinco de la tarde, en la Iglesia Evangélica Española en Palma de Mallorca, calle Murillo, 16.

Casa mortuoria: Calle Pou, n.º 19, 1.º

*«En el Señor está acallada mi alma, de El viene mi salvación».* (Salmo 62:1).

M.C.D. 2022

EL CANADA CUMPLE CIEN AÑOS

# EL NACIMIENTO DE UNA NACION

-III-

Por Francisco Ignacio de Cáceres

ESPECIAL

DE todas las enormes riquezas que el suelo canadiense ocultaba, aquellos colonos sólo veían las más aparentes: bosques interminables y praderas sin fin por donde corrían magníficos animales cuyas pieles se vendían muy caras en los mercados de Europa. Las pieles merecieron la atención del Gobierno francés, primero, y del inglés, después.

La colonia fundada por Champlain se encontró en medio de una guerra entre las dos poderosas tribus indias de los iroqueses y los hurones; incapaces de someter a ambas o de conseguir la paz, los colonos franceses prefirieron aliarse con los hurones que, a cambio de este apoyo, les surtían de pieles. A mediados del siglo XVII la guerra entre las tribus estalló de nuevo; los hurones fueron barridos y los colonos padecieron cruelmente las consecuencias de su alianza. Los misioneros fueron martirizados y las granjes aisladas ardieron con sus ocupantes dentro. Quebec y Montreal se vieron sitiadas por los iroqueses.

Afortunadamente para la colonia, en Francia comenzaba entonces el reinado de Luis XIV cuyo famoso ministro Colbert decidió incorporar a la Corona las empresas mercantiles privadas que hasta entonces habían administrado Nova Francia. Importantes refuerzos militares llegados del otro lado del Atlántico permitieron acabar con la guerra iroquesa y reconquistar la península de Acadia — hoy Nova Scotia — que los ingleses habían tomado.

¿De dónde procedían aquellos ingleses? Aquellos usurpadores de Acadia eran los colonos de Virginia y Nueva Inglaterra que buscaban la reunión con sus compatriotas de la Bahía de Hudson tomando así a Nova Francia entre dos fuegos. En efecto, tramperos y comerciantes de pieles se habían establecido al Norte de la colonia francesa.

## LA COMPAÑIA DE LA BAHIA DE HUDSON

En 1670, Carlos II rey de Inglaterra firmaba una Carta por la que adquiría existencia legal «La Compañía de Aventureros de Inglaterra que comercian en la Bahía de Hudson». La Carta Real concedía jurisdicción a la Compañía sobre todas las tierras cuyas aguas desembocan en la Bahía de Hudson y definía como uno de los fines principales de la nueva sociedad la exploración necesaria para encontrar el famoso del Noroeste — algo así como el Estrecho de Magallanes del Hemisferio Norte — y la explotación de las nuevas tierras descubiertas. Levantada por el fabuloso negocio de las pieles, la Compañía de la Bahía de Hudson se convirtió pronto en un verdadero imperio colonial cuya enorme obra de penetración y organización es la base del actual Canadá en una gran parte.

Al mismo tiempo que los ingleses, los franceses también progresaban. El mismo año en que se fundaba la Compañía británica los súbditos del Rey Sol alcanzaban por el Oeste la región de los Grandes Lagos y fundaban Sault Sainte Marie. Se seguía buscando la comunicación directa con Asia y aún hoy los Lachine. Rapids recuerdan los tiempos en que «voyageurs» y «trappeurs» creían estar a las puertas de China. En el siglo siguiente, La Verendrye y sus hijos consiguen llegar hasta el pie de las Montañas Rocosas.

Así, franceses e ingleses, aunque con doscientos años de retraso respecto de los conquistadores españoles, emulaban las hazañas de éstos en el extremo Norte del Continente, pero su competencia no era pacífica. Inglaterra aspiraba a eliminar a la Nova Francia que se oponía como un tapón a sus proyectos expansionistas; todo el siglo XVIII será ocupado por esta lucha de gigantes por conseguir el dominio total del Continente americano.

## LAS LLANURAS DE ABRAHAM

La toma de Port Royal — el primer establecimiento francés en Canadá — por los ingleses en 1710 fue como una señal de mal agüero para la América francesa. Para borrar todo resto de los antiguos dueños, Inglaterra cambió el nombre de Acadia por el de Nova Scotia y deportó por la fuerza a los colonos franceses. Este hecho brutal fue inmortalizado por el norteamericano Longfellox, en su poema «Evangelina».

Pero esto no era más que el comienzo. La América francesa desde el San Lorenzo hasta Nueva Orleáns cerraba el paso hacia el Oeste a las colonias inglesas. Durante la guerra de los Siete Años — la primera de las guerras mundiales, en rigor, puesto que las grandes potencias europeas combatieron en todos los frentes coloniales— la suerte del Canadá se decidió.

Un joven general inglés, Wolfe, remontó con su ejército el San Lorenzo y desembarcó por sorpresa junto a Quebec. Desde la Ciudadela de Quebec se ve una gran planicie desierta; estos campos que todavía hoy parecen habitados sólo por los espíritus de los muertos, son las Llanuras de Abraham. Allí, en 1759, franceses e ingleses con sus respectivos aliados indios, los hurones e iroqueses, lucharon por el dominio de Norteamérica. Las líneas azules y blancas de los franceses aguantaron con valor el asalto de las rojas líneas británicas, pero, al final, el más rápido fuego de estos les dió la victoria; los dos generales enemigos, Wolfe y Montreal, vencedor y vencido, habían muerto en la batalla. Un gran obelisco recuerda en Quebec el heroísmo de ambos contendientes.

Durante los cien años que siguieron a la Paz de París (1763), el Canadá— o, mejor dicho, lo que entonces era el Canadá— fue administrado como una colonia británica. Los canadienses no sólo no siguieron el ejemplo de los Estados Unidos sino que acogieron a los americanos realistas enemigos de la Independencia. Una nueva guerra anglo-norteamericana fué ocasión para que se librara una batalla naval en los Grandes Lagos; algo después, las fronteras entre el Canadá y los Estados Unidos quedaban definitivamente señaladas. El Canadá seguía fiel a Londres.

Sin embargo, en la fiel colonia británica el descontento por el despotismo de los gobernadores estalló en revolución abierta en 1847 para conseguir un gobierno autónomo; un escocés, Mackenzie, y un francés, Papineau, dirigieron el movimiento. El gobierno envió una comisión que, en su informe posterior, recomendó una mayor autonomía a las colonias y la federación de todas ellas. Después de varios tanteos, en 1867 las provincias de Quebec y Ontario, New Brunswick y Nova Scotia se constituyeron en una Federación. El 1 de julio de aquel mismo año el Parlamento de Londres confirmó esta decisión de las colonias por la Ley de la América del Norte Británica. Había nacido el Canadá.

(PYRESA)

¡buenos días!

## GENTE SANA

*RECORTO y pego aquí una foto que me ha gustado mucho. Esos señores, en cuclillas, cogidos de la mano, no son los integrantes de un ballet folklórico, no. Son parlamentarios suecos, dirigidos por el primer ministro señor Tago Erlander, de quien se muy pocas cosas.*

*Quiero decir que, con respeto a ese ministro sueco, como no soy del país, no puedo hablar ni bien ni mal acerca de su política. Pero su gesto, deportivo, de querer que la mayoría de los mandamases esté en buena forma, y aparezca en público sana y limpia, me parece un gesto admirable*

*He conocido, por ahí, por el mundo, muchos mandamases, repletos de granos, con los dientes sucios, cargados con una grasa innecesaria, que de entrada me hacían pensar, sencilla y humanamente:*

*—¿Qué se puede esperar de las iniciativas públicas de ese hombre que, en su vida privada es tan sucio, traga como un cerdo y huele que apesta?*

*El mundo, y cuando hablo del mundo hablo de mi barrio y de los infinitos barrios que rodean las pequeñas o grandes ciudades donde vivimos, necesita gente sana que, a la hora de presentarse en público, lo haga en buen orden y con un aire de haberse duchado. Un hombre que se ducha todos los días, que ha tomado la buena costumbre de tener un aspecto cuidadoso nos tranquiliza va de*

*entrada. No digo, cuidado, que los hombres tengan que oler a Chanel número 5, no. Una cosa es ducharse y la otra andar por ahí, como una «cocota», haciendo visajes y dando que hablar a los transeuntes. Mucho cuidado con entenderme de una manera torcida*

*Lo que pienso es que ciertos tiparracos, que juegan papeles más o menos públicos, ya hacen dudar, sólo de verlos, que tales individuos puedan organizar algo decente cuando ellos son, evidentemente, tan indecentes. El hombre, desde el punto de vista de lo biológico, deja mucho que desear. Tira a feo y a contrahecho. Si, además, es sucio, entonces la cosa alcanza unos límites singulares e insoportables. La mujer es mucho más perfecta que el hombre, desde el punto de vista del esqueleto, pero lo es porque ella se cuida más, asimismo, de aparentarlo. Cuida más y con mejor estilo que el hombre su existencia pública.*

*Uno, esta es la verdad, no puede remediar ser un tipo feo, pero puede colaborar con la naturaleza a disimularlo, y, sobre todo, puede mejorar siempre lo hirsuto y repelente de ciertos abandonos. Recuerdo que, en un coloquio donde mucha gente decía inolvidables tonterías, el que más gritaba por un mundo mejor era un enanito desdichado. Me hizo pasar un mal rato. «Este lo que de verdad quiere, pensaba, es un mundo de enanos repelentes, cuando lo primero de todo es crecer, crecer y multiplicarse y saber callar si uno no ha crecido ni ha sabido arreglar su propio corral...».*

*Esos hombres públicos, haciendo gimnasia, me ha parecido una estampa muy civilizada. Los negocios de los países, no hay duda, necesitan gente limpia. Por dentro y por fuera. Así pienso.*

*Juan BONET*


EXTRAORDINARIO

FESTIVAL YE-YE

HOY DOMINGO DE 6 A 9 EN

RODEO Night-Club

PARA LA JUVENTUD DE PALMA

GRAN COMPETICION ENTRE

LOS MEJORES CONJUNTOS «BEAT» DEL MOMENTO

LOS FUGITIVOS

LOS NIVRAM

LOS Z-66



FORTIS

Los primeros fabricantes de relojes automáticos de pulsera

automático con fecha

6083
6087

Este reloj-calendario se ha concebido exclusivamente para aquellas personas que desean poseer un reloj Suizo de la más alta precisión y artesanía con un diseño del futuro.

Consulte a su Relojero SERVICIO MUNDIAL

RELOJES FORTIS SA SUIZA





M.C.D. 2022

# RUEDA DE PRENSA

# EL X CONGRESO NACIONAL DE ARQUEOLOGIA: 5 PREGUNTAS A 6 ARQUEOLOGOS

*El próximo martes darán comienzo las sesiones del «X Congreso Nacional de Arqueología», que esta vez tiene por sede nuestra provincia, la progresiva ciudad de Mahón, en la hermana isla de Menorca tan rica y tan variada en su patrimonio arqueológico monumental.*

*Relevantes arqueólogos investigadores de toda España y famosos prehistoriadores extranjeros acudirán a este Congreso donde se debatirán numerosos puntos de vista acerca de «Baleares y sus relaciones mediterráneas».*

*Este Congreso proporcionará, además, a los especialistas de prehistoria de Mallorca y de Menorca, la ocasión de convivir una semana memorable, debatir personalmente numerosos problemas que nuestra arqueología tiene planteados y visitar juntos los espectaculares monumentos megalíticos de aquella isla ante los que se discutirán algunos aspectos acerca de su posible finalidad. Entre estos monumentos está la taula, sobre la que, desde hace siglo y medio, se emiten teorías y se plantean posibilidades sobre su significado sin que se haya llegado a un acuerdo unánime.*

*En la «Rueda de prensa» de hoy hacemos cinco preguntas a seis calificados prehistoriadores de Mallorca y de Menorca, acerca de este magno acontecimiento científico:*

1.ª *¿CREE VD. QUE ESTOS CONGRESOS RESULTAN UTILES?*
2.ª *¿LE PARECE SUFICIENTE UNA SEMANA PARA DEBATIR LAS PONENCIAS QUE SE PRESENTEN?*
3.ª *¿QUE PONENCIA O COMUNICACION PRESENTA VD. AL CONGRESO?*
4.ª *¿QUE ASPECTO DE LA ARQUEOLOGIA BALEAR LE INTERESA MAS?*
5.ª *LA TAULA ES EL MONUMENTO MAS SINGULAR DE LA ARQUEOLOGIA DE MENORCA. ¿CREE VD. QUE ES FUNCIONAL O CULTUAL?*

*M.*

## DON JUAN LLABRES

El ilustre académico D. Juan Llabrés, Director del Museo Arqueológico de Alcudia, que representará en el X Congreso a la Comisión de Monumentos Históricos y Artísticos y a la Academia Provincial de Bellas Artes, se ha ganado un merecido prestigio de investigador meticuloso y sagaz, especialmente en temas relacionados con el mar.

1ª. — Los considero no tan solo excelentes sino de alto valor para este tipo de devociones científicas.

2ª. — Depende de la cantidad, extensión y tipo de investigación de las ponencias que se presenten.

3ª. — No presento ponencia ni comunicación a este Congreso.

4ª. — Las manifestaciones espirituales de los primitivos pobladores, de las que tan poca cosa se sabe y de las que tanto desearíamos saber.

5ª. — En mi opinión fue un monumento religioso.

## DON JUAN HERNANDEZ MORA

El abogado y catedrático D. Juan Hernández Mora es autor del libro más importante de prehistoria de Menorca publicado en los últimos treinta años: «Menorca Prehistórica. Notas Descriptivas», que apareció en 1948 con motivo del Curso de Arqueología del Sudeste y Baleares, como número extraordinario dedicado a los monumentos megalíticos en la

«Revista de Menorca», órgano del benemérito Ateneo Científico, Literario y Artístico de Mahón. El señor Hernández Mora, es, sin discusión, el arqueólogo mejor preparado de Menorca.

1ª. — Sí. Me parecen útiles y divertidos.

2ª. — No. Una semana no basta ni para empezar. Al Congreso de Menorca habría que dedicarle unas vacaciones de verano enteras.

3ª. — No me es posible. Mi cátedra de Lengua Española y Literatura ,a la que estoy entregado en régimen de dedicación exclusiva ,absorbe la totalidad de mi jornada y no me permite hacer nada más.

4ª. — Todos son apasionantes.

5ª. — Cultual.

## DON BARTOLOME ENSEÑAT ESTRANY

El Delegado del Servicio Nacional de Excavaciones Arqueológicas de Sóller, D. Bartolomé Enseñat Estrany es uno de nuestros investigadores que más ha trabajado en el estudio de los más antiguos materiales arqueológicos de Mallorca. Su descubrimiento de cuchillos de silex y de cerámicas incisas obligará a reconsiderar muchos aspectos de lo que se creía de nuestro más remoto pasado.

1ª. — En todos los que he asistido he aprendido mucho. En los Congresos se presentan cosas nuevas y se pone al día el estado en que se encuentra la investigación. Las comunicaciones se presentan y leen ante todos los congresistas y se debaten los temas can toda amplitud de criterios. No te quepa la menor duda de que en este Congreso hemos de sacar algunas conclusiones prácticas, concernientes a los problemas que presenta la Prehistoria Balear.

2ª. — Pues... según... depende... En todos los Congresos se presentan comunicaciones cuyos temas resultan más sugestivos unos que otros, y no todas ellas suscitan discusiones ni debates. Algunas ponencias llaman más la atención y son más debatidas; en cambio, otras pasan casi inadvertidas. Las enmiendas a una ponencia tienen que basarse en argumentos científicos. Los presidentes de mesa dirigen los coloquios y cortan toda divagación.

3ª. — Pues, sí; es normal y casi obligatoria que todo investigador balear presente una comunicación a este Congreso. La mia, —que aún no he titulado—, versará sobre los primeros pobladores de Mallorca a la luz de los últimos hallazgos arqueológicos.

4ª. — Los primitivos baleáricos; su procedencia; su arte; sus ritos; sus costumbres; su evolución. Las invasiones o aportaciones étnicas masivas desde su primer poblamiento.

5ª. — Cultual.

## DON BARTOLOME FONT OBRADOR

El Delegado del Servicio Nacional de Excavaciones Arqueológicas de Llucmajor y Cronista Oficial de esta Ciudad D. Bartolomé Font Obrador, Licenciado en Fiolosofía y Letras, tiene en su haber numerosas y caudales publicaciones que le convierten en uno de nuestros más calificados arqueólogos y quien, por su juventud y preparación representa una de las más sólidas esperanzas de la arqueología española

1ª. — No solamente útiles sino altamente beneficiosas para desarrollar el espíritu de trabajo y el entusiasmo por la ciencia arqueológica, Fruto inmediato de los Congresos es el voluminoso tono de memorias, comunicaciones y ponencias, que se edita una vez finalizado éste.

2ª — Más que esto, para mí el tiempo es suficiente no para debatir cuestiones, sino para mantener un contacto directo con los hombres empeñados en esta importantísima tarea de redescubrimiento del mundo primitivo y antiguo.

3ª. — Bajo un título muy general presento «Problemática religiosa de la cultura talaiótica», centrando el tema concreto de los curiosos «tapones» de hueso tallados, de los ajuares de necrópolis prerromanas de Mallorca y de Menorca. Dedico especial interés a los llamados «taps» de hueso que son amuletos y talismanes de suma importancia en la última etapa del desarrollo del culto taurolátrico y fálico.

4ª. — Entre el repertorio problemático se puede destacar el de la época prerromana.

5ª. — Decididamente cultual.

## DON GABRIEL MARTI BELLA

El más antiguo Comisario de Arqueología en las Baleares, posiblemente sea D. Gabriel Martí Bella, Licenciado en Farmacia, de Ciudadela, y de todos modos ha sido desde hace medio siglo el guía ,el orientador y el animador de numerosos actos sobre pheristoria. Es, en muchos aspectos, nuestro patriarca y su espíritu inquisitivo y polemizador mantiene al rojo vivo, entre las nuevas generaciones de investigadores menorquines, el interés por nuestras viejas piedras. El señor Martí no quiere contestar más que a una sola pregunta, la cuarta, y dice escuetamente:

4ª. — Ia arqueología menorquina por su aspecto monumental y por los secretos que encierra.

## DON GUILLERMO FLORIT PIEDRABUENA

El conservador del Museo Histórico Arqueológico Municipal de Ciudadela D. Guillermo Florit Piedrabuena es un agudo y sagaz observador de nuestro tesoro monumental, del que, sobre ciertos tipos, ha planteado sugestivas hipótesis que habrán de tenerse en cuenta al tratar el tema, habiendo hecho aportaciones válidas y por ahora definitivos sobre ciertos aspectos.

1ª. — Siempre resultan útiles las asambleas en que todos sus componentes se reúnen sinceramente, vocacionalmente, para aprender.

2ª. — Si en estas, su planteamiento es lógico y su desarrollo racional ¿por qué no?

3ª. — Pienso presentar dos; ahora que es posible que me tachen de «acaparador» y no me dejen hacerlo. Una, sobre la «facies» neolítica de Cova Murada, por deseo expreso del Dr. Pericot; la otra, sobre los testimonios menorquines de culto a la Diosa Madre y las manifestaciones taurolátricas isleñas, por responder al tema general del Congreso «Baleares y las relaciones mediterráneas».

4ª. — En mis años mozos, era un apasionado arqueólogo de campo. Ahora, ya cuarentón, me he convertido en un teórico de la arqueología, con un proyecto muy ambicioso en camino: una «Prehistoria de Menorca».

5ª. — Ambas cosas a la vez, por las razones que expondré en el Congreso... si me dejan.


CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE LAS BALEARES

Fundada en 1.882

Tenemos el gusto de anunciar que pasado mañana martes, día 25, quedará abierta al público el despacho en la nueva Oficina Urbana, en esta Ciudad

CALLE BARON SANTA MARIA DEL SEPULCRO, 15

Donde se efectuarán toda clase de operaciones de ahorro



MAESTRO SASTRE, ATENCION A ORGAL


Hoy, 32 páginas

M.C.D. 2022

CRITICA MUSICAL

# «BOHEMIOS», DE AMADEO VIVES, EN EL PRINCIPAL

(Retirado de nuestra edición de ayer)

¿Qué diría, Amadeo Vives, afortunado autor de «Bohemios», tras asistir a la representación que de su obra ofreció la compañía, en versión de Tamayo? ¿La hubiera tomado a guasa? ¿Hubiera, acaso, renegado de su feliz partitura? Se me hace difícil, a estas alturas, aventurar la respuesta adecuada. Y encuentro dificultad en ello, precisamente teniendo en cuenta la sensible mutación de los tiempos y de las épocas, que han convertido, así, por las buenas, la tradición inamovible, en algo, si bien, en su espíritu, inmutable, revestido con nuevos ropajes que consiguen, en cierto modo, modificar el rostro y la personalidad del que los lleva.

Pero no nos rasguemos las vestiduras. Hará escasamente unos meses, que un conocido conjunto de «jazz», simuló, bajo inteligente y novísima coraza, toda una epoca del barroco, a cargo del gran Juan Sebastián Bach. ¿Quedó por tamaña audacia, deformada la música del maestro de los maestros? En modo alguno. Y ahora, —salvando distancias— con relación a la obra de Amadeo Vives, ¿qué reacción es la más prudente, la más inteligente, ante el «trastorno» escénico y decorativo, operado sobre una zarzuela tan conocida como «Bohemios»? Digamos que lo será la que parte de ver las cosas en su punto medio... Pues, si, efectivamente los tiempos han cambiado. Y probablemente, el Maestro Vives, desde su trono invisible, permitiera algunos cambios, antes de ver relegada al olvido una obra, que se presta —y en esto tuvo mucho ojo, Tamayo— a considerables cambios y audacias.

La obra, por tanto, ofrecida, según los modernos cánones de tablados giratorios, conveniencias de dar un mayor realce al exhibicionismo del cuerpo de baile, subrayar la vistosidad de algunas situaciones, etc., etc., nadó entre las aguas de la zarzuela tradicional y de la opereta americana. Enfocada la cosa, a través de tan singular prisma, no cabe duda que la obra de Vives y Tamayo —mitad por mitad—, queda bien, y no deja de ser un modo original de presentar las situaciones, actitud, sin embargo, que hubiera sido inconcebible en otra época. Pero estamos en el siglo XX, y hay que apechugar con esta maravillosa evidencia.

Los intérpretes de la función de anoche, aunque en cuanto a dominio y tablas no registraron el menor bache, no podemos decir lo mismo en lo que se refiere a la parte cantada. En efecto, Conchita Domínguez, en su papel de «Osette», estuvo muy por debajo de sus anteriores actuaciones. En algunos casos, apenas se la oía, y la emisión de su voz fue en todo momento forzada. En el transcurso de la obra, exactamente en su colaboración, a dúo, con Roberto, creció bastante, fue muy aplaudida. Roberto, Julio Julián, siguió en la misma línea de siempre, seguridad, estupenda dicción, considerable volumen y limpieza en los agudos. Los demás intérpretes, secundarios en el pensamiento musical de la obra, estuvieron francamente bien y seguros de sí mismo. Como cómicos, excelentes.

Los coros, muy bien. En «Amor y libertad», del segundo acto, conquistaron una fuerte y merecida ovación del público. La orquesta, tuvo encontronazos —por conocidas causas, pero que no podemos dejar de mencionar: falta de ensayos, también es posible que por falta de adecuadas partichelas — y despistes garrafales. ¡Cómo hubiéramos deseado un prudente silencio, sustituyendo no pocas de sus desdichadas intervenciones! Aun así, logró ofrecer una discreta versión del pegadizo preludio. El público, como siempre, numeroso —¡qué hermoso resulta, ver a diario, un teatro así de lleno y con el ánimo del oyente entregado totalmente a unas funciones!—, y dividido, naturalmente, a la hora de aceptar tan bonita, como desconcertante versión de Tamayo.

AGUILO DE CACERES

# EL CINE Y SUS NOTICIAS

LOS "OSCARS"

Según habrán podido comprobar por la publicación de la lista de las películas y artistas premiados con el "Oscar", no ha habido sorpresas respecto a los pronósticos que publicamos en la víspera del acontecimiento. Anotamos el premio a la mejor película en color concedido a "Viaje alucinante" de Fleischer y el de efectos especiales otorgado a "Grand Prix", la primera ya conocida por los espectadores palmesanos y la segunda recientemente estrenada en España.

UNA NUEVA REVISTA

Hemos recibido el primer número de la revista "Bajari" que editan un grupo de animosos y jóvenes compañeros. Muy cuidada en su presentación e interesante en su temario, no faltan sus páginas de cine con sus comentarios muy bien orientados. Exito.

¿OTRA NIÑA PRODIGIO?

Con el compromiso de boda de Marisol, Rocio Durcal, haciendo el amor en sus películas y Joselito, actuando en un film de Manolo Summers, parecía que se habían acabado los niños prodigios del cine español, pero no, ya que se anuncia el próximo rodaje de "Mónica Stop", que dirigirá Luis María Delgado, con un nuevo descubrimiento que se llama Mónica. Delgado acaba de realizar "El flautista de Hamelin", versión del popular cuento.

CLAUDIO VILLA EN UNA COPRODUCCION

El famoso cantante italiano que hace años actuó ya en el cine, aparecerá en una coproducción hispano italiana, que se titulará "Adios Granada" y no es coincidencia con el título de la canción de Agustín Lara, ya que ésta será una de las canciones que Villa interpretará en el film. Actuará en esta película, una joven cantante española no designada todavía y que incorporará en la historia el papel de la hija de Claudio Villa.

KIM NO SERA MARIYLN

Se insistía en que Kim Novak, encarnaría en la pantalla la figura de Marilyn Monroe, en la versión cinematográfica de la obra de Miller "Después de la caida". La guapa y enigmática Kim, no será la protagonista, porque el autor de la obra y ex-esposo de la actriz, ha dicho el definitivo no a los productores.

ANTONIONI A HOLLYWOOD

Después de su experiencia en Inglaterra, Antonioni ha aceptado rodar un film en Hollywood. Será una historia moderna, que tendrá como marco la ciudad de Nueva York. La intérprete no será Monica Vitti, sino la joven estrella Ivette Mimieux.

CINEFILO

## «Las buenas ocasiones», un film delicioso

Los episodios de la vida de las personas han sido siempre cauce de abundante literatura, y no olvidemos que incluso la de personajes ficticios es base constante de infinidad de novelas. ¿Por qué no pensar, pues, en describir los episodios que, por decirlo así, vive un coche desde que lo adquiere un primer comprador, hasta que los años o los accidentes lo convierten en auténtica chatarra? Y en verdad, si se reflexiona un poco, se verá que existe un verdadero desfile de episodios entre los que nada falta: la pareja de enamorados que un día se arrullan, y otro día acaban con una regañina de las que forman época; la aventurilla trivial; las tragedías y accidentes del aprendiz de conductor; el robo del coche del que se sirven los ladrones para realizar un atraco; la aventura de unos recién casados; la niña que, aprendiendo a conducir, tiene un aparatoso choque que acaba en la Vicaría; los episodios de un hombre de negocios, etc., etc.

Este es el arranque de la graciosísima película, «Las buenas ocasiones», que se esternará en Sala Astoria.

JUVENTUDES MUSICALES

# CONCIERTO CORAL POR EL QUARTET POLIFONIC

Sábado día 29, en la Cripta de San Lorenzo, Parroquial Iglesia de la Santa Cruz, Juventudes Musicales presentará en nuestra Ciudad el excelente «Quartet Polifònic», de Barcelona, formado por María Dolors Martí, soprano, Dolors Agell, contralto, Xavier Torra, tenor, y Joaquín Proubasta, bajo.

Este cuarteto fue creado en 1964 y debido al brillante historial artístico de cada uno de sus componentes, desde el momento de su creación, fue elegido para realizar la grabación de discos de música de la época de Cervantes que, con el título de «La musique espagnole choisie par Cervantes» fue publicado en París por «Cignus» de Samuel Miller, bajo la dirección artística del eminente compositor y musicólogo Doctor Miguel Querol, Subdirector del Instituto Español de Musicología, assor del mencionado cuarteto vocal, especializado en música antigua.

El «Quartet Polifònic» ha ofrecido numerosos conciertos en España y extranjero y formó parte en el ciclo de música que se celebró en la Real Capilla de Santa Ageda. Su más reciente actuación como cuarteto solista tuvo lugar en «Vísperas Solemnes», de W. A. Mozart.

Juventudes Musicales ruega para el buen orden, tenga la bondad de efectuar la entrada a la Cripta de San Lorenzo por la puerta en la calle del mismo nombre, debiendo los señores socios presentar el carnet y recibo en curso, para la libre entrada.

LA MEJOR INVERSION EN MALLORCA

En la internacional Urbanización LAGO MENOR DE ALCUDIA. ◆ La mejor Playa de Europa. ◆ Todos los servicios. ◆ Doblará su capital en 1 año. ◆ Visitela y comprobará la realidad. ◆ Solares. Apartamentos y Chalets disponibles.

*INFORMES:*
BARCELONA: Ronda San Pedro, 17, 6.º - Tel. 231 91 10
Zona Comercial Carabela - ALCUDIA. - Tel. 260

MUJERES HERMOSAS Y CRUELES PREPARADAS PARA EL DELITO

¡¡ES AUTENTICAMENTE DISTINTA!!

PROXIMO

MIERCOLES

LIRICO
BALEAR
PROGRESO

VEA HOY «ESTADO DE ALARMA» por RICHARD WIDMARK
TOL. MENORES

¡«ES FRANKENSTEIN»!, *dijeron los del tribunal al verle. Sin embargo fue elegido locutor de televisión...*
*«EL NO TENIA COMPLEJOS»*

*Si tiene Vd. «COMPLEJOS» ¡Desacompléjese!, esta película es el desacomplejador que le desacompléjará,... y si no tiene... VAYA... VAYA... está Vd. de suerte amigo!*

COMPLE... QUE!
COMPLE... QUE!

«COMPLEJOS... AH»!

PRONTO EN «SU»... «SALA»...

M.C.D. 2022

# CARTELERA

ZARZUELA

**TEATRO PRINCIPAL**
Compañía Lírica Amadeo Vives. Director José Tamayo.
A las 7: KATIUSKA, de Sorozábal.
A las 10'30 noche: LUISA FERNANDA, de Moreno-Torroba.

**CINES**

ACTUALIDADES: (Todos los lunes matinal a las 10'30). Hoy desde las 3 sesión continua. «DORIS DAY EN EL OESTE» Doris Day, Howard Keel, Philip Carey. Technicolor. «SUPERMAN EL INVENCIBLE» Ken Utsi, Minoru Takada. (Tolerada todos los públicos).

**ASTORIA Desde las 3:** «LA JUNGLA DE LOS GANGSTERS» (George Nader). «LOS OJOS MUERTOS DE LONDRES». (May. 18 años).

**AVENIDA.— Desde las 3'15:** BESAME Y NO ME MATES (Dorothy Provine) y CUIDADO CON LAS PERSONAS FORMALES (May. 18 años).

**BALEAR. — Desde las 3:** ESTADO DE ALARMA (Richard Widmark, Sidney Poitier) y LA REVANCHA DE KING COOPER (Tol. menores).

**Sala Augusta**

**Desde las 3:** CONSIGNA TANGER 07 y LA CHICA CON LA MALETA (Prog. aut. mayores).

**BORN. — Desde las 3'15:** APARTAMENTO PARA TRES (Cary Grant, Samanta Egar) y LA FUENTE MAGICA (Aut. mayores)

**CAPITOL. — Desde las 3'30:** LA CIUDAD NO ES PARA MI (Paco Martínez soria) y DALLAS, CIUDAD FRONTERIZA (Tol. menores).

**DORADO. — Desde las 3'30:** RINGO DE NEBRASKA y QUERIDA BRIGITTA (Prog. tol. mayores).

**FANTASIO. — Desde las 3:** COMPAÑERO DE ARMAS Y PUÑETAZOS y EL TRIUNFO DE ROBIN HOOD (Prog. tol. menores).

**HISPANIA.—Desde las 3'15:** LA CONDESA DE HONGKONG (Sofía Loren) y FBI, OPERACION VIBORA AMARILLA (Aut. mayores).

**JAIME III Desde las 3,15:** EL DOCTOR FRANKENSTEIN (Boris Karloff) y LOS CABALLEROS DEL INFIERNO (Colorscope). (May. 18 años).

**LIRICO. — Desde las 3'15:** ESTADO DE ALARMA (Richard Widmark, Sidney Poitier) y LA REVANCHA DE KING COOPER (Tol. menores).

**METROPOLITAN.— «LA BATALLA DE LAS COLINAS DEL WHISKY»** (Burt Lancaster, Le Remick, Jim Hutton, Pamela Tiffin). TOOD-AO Technicolor. (Apto para todos los públicos.

**MODERNO. — Desde las 3:** COMPAÑEROS DE ARMAS Y PUÑETAZOS y VACACIONES PARA IVETTE (Prog. tol. mayores).

**ORIENTAL.— Desde las 3:** RINGO DE NEBRASKA y QUERIDA BRIGITTA (Prog. tol. mayores)

**PROGRESO. — Desde las 3:** ESTADO DE ALARMA (Richard Widmark, Sidney Poitier) y LA REVANCHA DE KING COOPER (Tol. menores).

**RIALTO. — Desde las 3'30:** RINGO DE NEBRASKA y QUERIDA BRIGITTA (Prog. tol. mayores).

**RIVOLI: Desde las 3'15:** ¡QUE VIENEN LOS RUSOS!, ¡QUE VIENEN LOS RUSOS! (Carl Reiner, Eva Marie Saint) (Panavisión-color) y DEL ROSA AL AMARILLO (Aut. todos los públicos).

**VICTORIA. — Desde las 3:** RINGO DE NEBRASKA y QUERIDA BRIGITTA (Prog. tol. mayores).

**FRONTON BALEAR. — Todos los días, desde las 4'45, sesión continua:** Partidos, quinielas y trio.

**SALAS DE FIESTA**

- BACOMO (E Arenal).— Baile todas las noches.
- BAR FELIPE. — Todos los días canciones y danzas españolas
- BARBECUE SON AMAR. Baile con orquesta
- CABALA («Hotel de la Almudaina»). — Tarde y noche: Baile
- CASA VALLES. — Todas las noches: Baile y atracciones.
- CLUB LATINO.— Todos los días baile: Desde las 22 a las 3'00 horas.
- CLUB «TRIANON».—Todos los días baile: Desde las 21'30 hasta la madrugada
- CLUB «LOS GRECOS». Todos los días baile
- EL CAIMAN (San Agustín — Todos los días de 10 noche a 3 madrugada, baile.
- «EL GRANERO» (C'an Pastilla). — Todas las noches, baile y atracciones.
- «FOLLIES BERGERE». Tarde y noche baile.
- «GOLF» CALAMAYOR. Todas las noches baile.
- LA COTORRA VERDE «Night Club» (El Arenal). — Noche baile
- «TITO'S». — Todas las noches: Baile y atracciones
- «TAGOMAGO». — Todas las noches: Baile y atracciones
- TROCADERO — Tarde y noche: Gran espectáculo internacional
- JARTAN'S CLUB. — Todas las noches: Baile y atracciones


**CATHERINE SPAAK**

*LA DELICIOSA PROTAGONISTA DE*

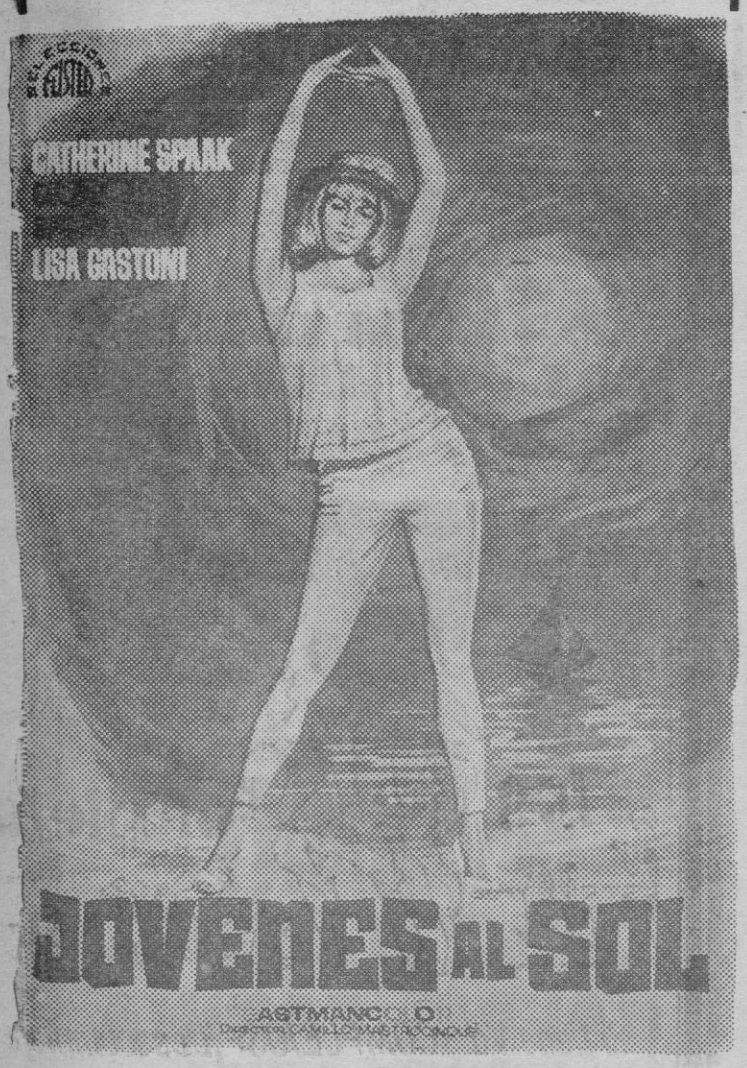
**«AMISTADES DE MI MUJER»**

***ES UN ALARDE DE BELLEZA, JUVENTUD Y PERSONALIDAD, CON UN MONTON DE CHICAS GUAPAS***

EN

**JAIME III cinema**

**MARTES - ESTRENO**




*¡BULLICIOSA Y ALEGRE!*

*¡DINAMICA Y ATREVIDA!*

*¡DESBORDANTE DE AUDACIA!*

**SOLO PARA MAYORES**

*HOY Y MAÑANA ULTIMOS DIAS*

**EL DOCTOR FRANKENSTEIN**

**LOS CABALLEROS DEL INFIERNO**


# TITOS CELEBRO SU X ANIVERSARIO

—*—

## Almuerzo de compañerismo en «Es Moli d'es Comte»

Titos, el famoso nigth club palmesano, celebró el décimo aniversario de su fundación, señalada efeméride que congregó a todo el acreditado personal de la empresa, a lo largo del día, a través de diversos actos, especialmente organizados a tal efecto.

Por la mañana, en la cripta de la iglesia de San Pedro, se ofició una misa, a modo también de recordatorio para los familiares fallecidos de cuantos sirven o se sienten allegados a los quehaceres del importante establecimiento turístico. A mediodía, en el magnífico restaurante «El Moli des Comte», reunió, para festejar el aniversario, todo el personal de la empresa, a los que les fue servido un almuerzo, con yantar típico de la isla, en el transcurco del cual, reinó la más estupenda cordialidad y alegría. En mesa preferente, tomaron asiento el S.. Magalow, fundador de Titos, en su nueva y lujosa factura, don Antonio Ferrer, y don Francisco Serra, propietario y director, respectivamente, del mismo, el Sr. Planas, administrador de la empresa, así como, en nombre del Ayuntamiento, don Jaime Mulet. Asistieron, como invitados especiales al acto, los representantes de la prensa local.

A los postres, se hicieron sinceros votos, para que continue la alta línea de continuidad y rango que la empresa de Titos ha sostenido durante estos diez años, siendo muy felicitada la dirección, por la serie de interrumpidos éxitos, y por haber conseguido para la ciudad, el nigth club internacional que se merecía.

**CASA REGIONAL CATALANA**

# CELEBRACION DEL DIA MUNDIAL DE LA SARDANA

Como todos los años en estas fechas, se conmemora en España, así como en diferentes puntos de Europa y América, el Día Mundial de la Sardana. La Casa Regional Catalana, coincidiendo con su tradicional "Festa Major" y promotora en nuestra ciudad de las actividades sardanistas, ha organizado una serie de audiciones extraordinarias con su Cobla "La Principal de Mallorca" y cuyo detalle reseñamos a continuación:

**HOY, FESTIVIDAD DE SAN JORGE**

A las once y media, misa en la Iglesia de los Padres Capuchinos y a continuación, en los jardines del Paseo Marítimo, primer recital, con el siguiente programa:

"La pastora del Cadí", de Francisco Vilaró.
"Noies de Begas", de Ramón Vilá.
"Fermina", de F. Mas-Ros.
"Repuntejant", de José M.ª Boix.
"L'amic Josep" de Ramón Vilá.

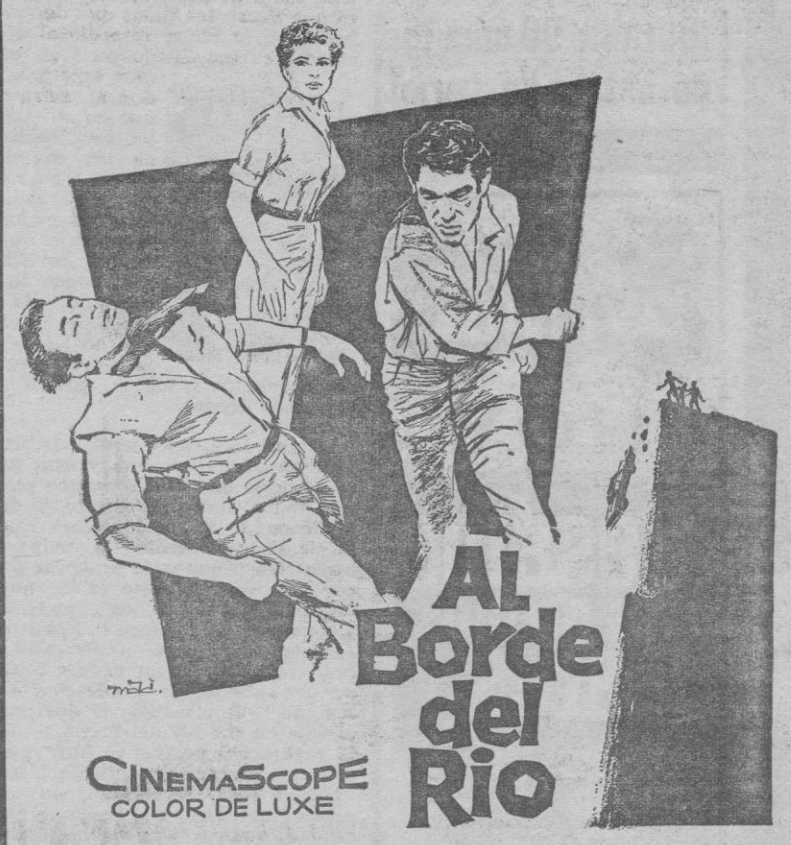
**JUEVES, FESTIVIDAD DE NTRA. SRA. DE MONTSERRAT**

A las nueve menos cuarto de la noche, en la Plaza de España y a la salida de la misa que se celebrará en la Iglesia de los Padres Capuchinos, otra extraordinaria audición y cuyo programa se anunciará oportunamente

**DIA 1.º DE MAYO**

Culminación de los actos del Día Mundial de la Sardana en el Santuario de Ntra. Sra. de Lluc, con dos audiciones en la plaza, mañana y tarde, proclamación de la "Pubilla de la Sardana" y Oficio Solemne, sermón alusivo al acto y ofrenda de flores a la Virgen Morena mallorquina

Se comunica al público que para esta fecha la Casa Regional Catalana ha organizado un servicio de autobuses con salida de la Entidad a las ocho y media de la mañana y cuyos tickets pueden retirarse en la Secretaría del Club.


**RAY MILLAND · ANTHONY QUINN · DEBRA PAGET**

PRODUCIDA POR BENEDICT BOGEAUS · DIRIGIDA POR ALLAN DWAN · GUION DE HAROLD JACOB SMITH y JAMES LEICESTER

***EL TRIANGULO AMOROSO LLEVADO AL MAXIMO EXPONENTE PASIONAL Y DRAMATICO***

**SABIAN QUE UNICAMENTE EN LA MUERTE DEL OTRO ENCONTRARIAN EL FIN DE SU RIVALIDAD**

★

**TRES DESTINOS UNIDOS POR UNA PASION TRES PASIONES UNIDAS POR EL ODIO**

★

**RAY MILLAND · ANTHONY QUINN · DEBRA PAGET**

**Al Borde del Rio**

CINEMASCOPE COLOR DE LUXE


**Hoy, 32 págs.**

M.C.D. 2022

## «EL DR. FRANKESTEIN»

*JAIME III CINEMA*

Nacionalidad: norteamericana Producción: Carl Laemmle Jr. Universal (1913). T.O.: Frankestein. "The man who made a monster" Guión: Garret Fort y Francis Adward Faragoh de la novela de Mary Wollstoneccraf Shelly, llevado al teatro por Peggy Webling. Fotografía (blanco y negro): Arthur Edeson Escenarios: Herman Rosse Maquillaje: Jack Pierce; Montaje: Clarence Kolster. Sonido: C. Roy Hunter Dirección artística: Charles D Hall. Director: James Whale. Intérpretes: Boris Karloff (El Monstruo); Kolm Chive (Rr Frankestein); Mal Clark (Elizabeth); John Boles (Victor); Edward Van Sloan (Dr. Waldman); Divight Frye (Fritz); Frederick Kerr (Barón Frankestein); Lionel Belmore (Burgomaestre) Duración: 65 minutos.

**Esta película data de 1931 y tiene un puesto en las antologías cinematográficas por la importancia decisiva que tuvo en la creación del cine de terror americano, alentado por Carl Laemmle, presidente de la Universidad y que puso en circulación también a Drácula y en alguna ocasión al Hombre Lobo.**

**Todos los elementos del cine terrorífico se asoman tímidamente en este fiilm, elementos que en películas posteriores de la misma etapa serían aprovechados para producir un impacto más fuerte en el ánimo de los espectadores y serían perfeccionados al máximo hasta llegar al actual, sin concesiones de ninguna clase, un cine que se aprovecha de todos los avances técnicos y los utiliza sabiamente para sus fines masoquistas.**

**En el film de Whale existe el impacto de la secuencia inicial del entierro, la posición de la cámara, el encuentro con el ahorcado, un decorado que luego sería provechado al máximo para conseguir el efecto esperado. Tenía además, el Doctor Frankestein la novedad del monstruo cuya presentación se dilata para crear alrededor de él un clima de espectación. Hoy el monstruo no es ni puede ser una novedad ya que se ha usado y abusado de él no sólo en películas terroríficas a palo seco sino incluso en parodias. No obstante creo que en ninguna otra ocasión el monstruo nos había parecido menos mecánico, nos había interesado más que en esta película que señaló su presentación. El monstruo se rebela porque le han dado una vida que no deseaba, parece clamar al cielo cuando ve por primera vez la luz e incluso parece humanizarse cuando se le da unas pruebas de afecto que no sintió cuando su cerebro enfermo estaba en el cuerpo de un criminal. No nos extraña que Boris Karloff consiguiera la fama con esta caracterización y el "monstruo" que creara resistiera el paso de los años.**

**Whale utiliza los procedimientos del cine de hace 36 años especialmente en lo que se refiere a la síntesis de la historia. Ahorra todos los planos posibles pero todo queda claro sin necesidad de largas explicaciones. Ventaja y defecto, al mismo tiempo, del cine antiguo**

**Por el puesto que tiene en la historia del cine por su influencia en el género y por los verdaderos valores que conserva, "El Dr. Frankestein" es una película digna de verse aunque todo lo que es pura mecánica del terror haya sido superado.**

## «LA JUNGLA DE LOS GAGSTERS»

ASTORIA

Nacionalidad: alemana. T. O.: «Operation Hurricane Fryday Woon.—Guión: George Hurdsdaiek. — Director: Fritz Umgelter. Fotografía (blanco y negro): Albert Benitz.—Música: Peter Thomas.—Montaje: Klaus Dudenhofer.—Decorados: Mathias Mathies. Intérpretes: George Nader, Heinz Weiss, Richard Munch, Haus E. Schous, Franz Rudnick, Helmut Fornbacher, Robert Rathke, Hans Waldherr, Philippe Guegan.

Duración: 85 minutos.

*Resulta curioso el afán de los cineístas europeos en hacerse con los temas y personajes norteamericanos. Antes fue el «western» el que atravesó el Atlántico y ahora uno de los personajes de la literatura de bolsillo del F. B. I., Jerry Cotton, audaz agente que no se vale como otros de los ingenios más o menos de ciencia ficción, sino de sus puños y sus tretas de superdotado en la caza de criminales.*

*Pero lo más curioso de esta película alemana, lo que más nos ha llamado la atención, es la habilidad con que su director se apropia del paisaje urbano de Nueva York, donde figura transcurre la acción, sin haber tenido necesidad de salir de los estudios, de las ciudades y los puertos alemanes. El observar el habilidoso montaje hasta nos distrajo del seguimiento de la línea argumental, de las aventuras de Cotton para poder desenmascarar la peligrosa banda; un argumento que —por otra parte— no difiere mucho de otras historias de acción.*

*Evidentemente han sido rodados bastantes planos en Nueva York, pero sin necesidad de trasladar allí a los actores, ya que para evitarlo se utiliza mucho la transparencia, de cada día menos corriente, y los planos en que se nota que los fondos son de estudios o de exteriores naturales, éstos pueden ser de cualquier ciudad.*

*La forma narrativa inconfundiblemente germánica, tanto en la forma de presentarnos los actores como en los movimientos de cámara.*

## «¡QUE VIENEN LOS RUSOS! ¡QUE VIENEN LOS RUSOS!»

RIVOLI

Nacionalidad: norteamericana. — T. O. «¡The russians are coming, the russians are comig!». — Producción: Norman Jewison - Minich - United Artist. — Guión: William Rose de la novela «The off islanders» de Nathanael Benchley. — Director: Norman Jewison. — Fotografía en Panavisión y color De Luxe. — Música: Johnny Maridel. — Montaje: Hal Ashby. — Títulos: Pablo Ferro. — Intérpretes: Carl Reiner (Whittaker), Eve Marie Saint (Elspeth Whittaker); Brian Keith (Sheriff); Jonatan Winters (Norman Jonas); Alan Arkin (Rosario); Theodore Bikel (Capitán); Paul Ford (Fendall Hawknis); Tessie O'shea (Alice Foss); John Phillip Law (Kolchim); Andrea Dronin (Alison); Ben Blue (Luther).

Duración: 121 minutos.

**Un submarino ruso embarranca en una desértica playa americana de una casi desértica isla cercana a la costa de los Estados. El susto que llevan los rusos que desembarcan para poner remedio al accidente es mayúsculo pues no es muy esperanzador el retrato que en su país les han hecho de los americanos. Para agravar el asunto no es mejor la opinión que de los soviéticos tienen los súbditos del Tío Sam a los que no les falta mucho para creer que los rusos se comen a los niños crudos.**

**La anécdota, muy aprovechable, está tomada en broma y esto ya se advierte en los estupendos planos de los títulos de crédito ya de sí llenos de intención. Claro que la sicosis que domina a unos y otros está a punto de provocar un conflicto serio y esto es lo que desearon demostrar los guionistas y exponer en imágenes Norman Jewison que vuelve a ofrecernos una comedia con momentos estupendos aunque la realización no sea tan brillante como la que nos ofreció en «El rey del juego». Sólo la realización porque el film dentro su aparente intrascendencia es bastante más profundo y en el quedan expuestos con bastante habilidad, aunque a veces exagerando los rasgos caricaturescos la mentalidad de unos y otros y, como no, la más generosa de los jóvenes que comprenden más rápidamente que otros que no son tan difíciles de derribar las barreras que el recelo y la desconfianza de ambos ha puesto entre ellos.**

**Se pone en ridículo a unos y otros aunque la firmeza del sheriff y los habitantes del pequeño puerto pesquero se nos quiere presentar la de los Estados Unidos. A los que más duramente se ataca es al viejo belicista del sable y al pequeño «héroe» influido por tanta violencia como tiene ocasión de ver en la televisión.**

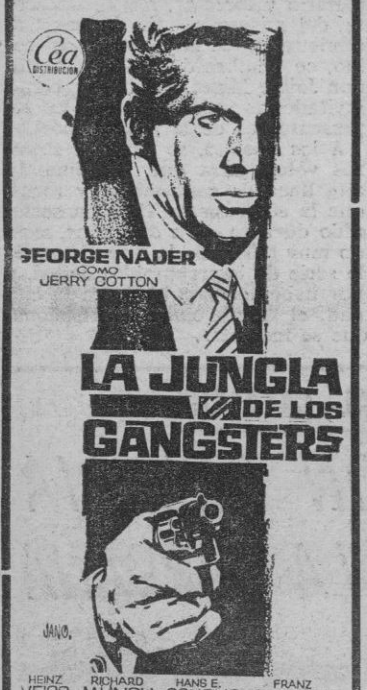
**Ya hemos dicho es muy acertado el retrato de algunos tipos de la isla en donde abundan más los viejos que los jóvenes y algunas situaciones resultan muy divertidas, la película abiertamente cómica que lo resulta más al comprender la intención con que ha sido realizada.**

**El final resulta, algo convencional, forzado incluso, aunque válido para demostrar las ansias de paz de todos los hombres y sus sentimientos humanitarios puestos en evidencia en el momento oportuno.**

**La interpretación muy ajustada en todos destacando el papel de Alan Arkin en el oficial ruso. En conjunto se trata de un film muy original, intencionado y divertido.**

**CINEFILO**


SALA Astoria




En el mismo programa:

LOS OJOS MUERTOS DE LONDRES

MAYORES 18 AÑOS

LA MARAVILLA DEL TODD-AO

En la mayor pantalla de Mallorca

METROPOLITAN PALACE

LA BATALLA DE LAS COLINAS DEL WHISKY

BURT LANCASTER
LEE REMICK
JIM HUTTON
PAMELA TIFFIN
(Technicolor)

HORARIO DEL FILM:
3'35 - 6'40 - 9'50

(Aut. todos públicos)

VIA LIBRE PARA UN CONVOY CON UNA CARGA DE EXPLOSIVOS

director BYRON HASKIN

Acción arrolladora

PARA TODOS LOS PUBLICOS

¡LOS MEJORES ARTISTAS DE FRANCIA SE HAN CONFABULADO PARA HACERLE REIR!

¡Durante 90 minutos no estará Vd. serio!

Palacio AVENIDA

HOY

Bésame y no me mates

COMPLEMENTO:

CUIDADO CON LAS PERSONAS FORMALES

(MAYORES 18 AÑOS)

lilo's

HOY TARDE DE JUVENTUD

«I NUOVI»

TRIO JOANNYS

LUIK BROTHERS - LES ACHALAY

Orquesta PEDRO SANCHEZ

Y EL BALLET ESPAÑOL DE

CONCHITA del MAR

Reservas:

Desde las 18 horas

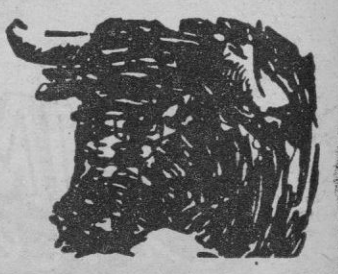
Tel. 230025-235884

PLAZA DE TOROS DE PALMA

HOY 23 DE ABRIL

A LAS 5 DE LA TARDE

GRAN CORRIDA DE TOROS



6 BRAVOS TOROS DE D. MANUEL ALVAREZ HERMANOS 6

OSCAR CRUZ

«EL INCLUSERO»

FLORES BLAZQUEZ

Venta de localidades Teatro Lírico, Bar Rosales y Viajes Universal, Calvo Sotelo (TERRENO).

LLEGA UNA PELICULA PARA LOS QUE AMAN EL ARTE FLAMENCO...

«EL MILAGRO DEL CANTE»

Con extraordinarias estrellas del FLAMENCO

RAFAEL FARINA

PRINCIPE GITANO

etc. etc.

en TECHNICOLOR Y Tolerado menores

PROXIMAMENTE EN

salón rialto

Y EL CIRCUITO DEL EXITO

Oriental - Dorado - Victoria


M.C.D. 2022

# Un tema para los hombres...

## ¿QUE EDAD CREE USTED TENER?

*NO hay duda alguna, caballero: usted está en la edad madura, declinante, cuando le ocurren muchas de estas cosas:*

*Habla sólo cuando se afeita.*

*Ya no es suficiente un par de gafas. Lleva unas en el bolsillo, tiene otro par en la oficina, en su escritorio, y... otro par, el tercero, en su casa.*

*Recuerda todos los días que pasó feliz en el jardín con los niños, pero se olvida de su aniversario de bodas.*

*En su cartera lleva una tarjeta en la que se mencionan sus alegrías, su tipo de sangre y aquellos males que el médico de su preferencia calcula que usted haya heredado.*

*También lleva en el bolsillo superior de la chaqueta un calendario de 1966, obsequio de su agente de seguros... Todavía no ha tenido tiempo de deshacerse de él. Para este año ha pensado poner en orden sus notas.*

HA GANADO EN

REFLEJOS

*Pero por ellos asoman los prejuicios. No tiene que leer todos los detalles de un caso de asesinato para decidir quién lo cometió. La experiencia le dice que si el caso ocurrió en una casa sin sirvientes..., el mayordomo no pudo ser el criminal.*

*Un síntoma de su madurez física son las uñas: las tiene más finas y se ponen azules con mayor rapidez cuando hace frío.*

*¿Y el peluquero? Este si que le dice con su silencio que han pasado muchos años. Ya ha dejado de decirle que puede ayudarle a conservar el pelo en cualquier forma..., excepto en una cajita.*

*Con más frecuencia cada día usted prefiere leer los artículos breves, dejando los largos para su portero.*

*También ha llegado a la conclusión de que la mayoría de los políticos deben ser cambiados en forma tan regular y radical como se hace con los entrenadores de fútbol. Y aún hay más: le parece el largo plazo, y juzga que el período más feliz es aquel que concuerda con el aceite de su «seiscientos».*

*SU CONSIDERACION HACIA EL SEXO BELLO TAMBIEN CUENTA*

*Se muestra mucho más tolerante con ellas. La dimensión de sus faldas le tiene sin cuidado.*

*¿Y de los viejos y malos hábitos? Ya no se ocupa de ellos. Ahora, su atención está fija en otros nuevos, malos también pero que usted no le importa contraer.*

*¡Los años se van como mariposas! ¡Las mañanas ya no tienen aquel brillo que le alegraba el alma y el cuerpo. Usted, cuando se levanta, se ve obligado a aclararse la garganta. ¿Y las hipótesis? ¿Recuerda usted que eran sus argumentos favoritos en sus amistosas discusione con el amigo Ramírez? Ahora le interesan más su utilidad que su corrección.*

*Además, apenas escucha a los otros; su voz «interna», su conciencia, habla mejor que las voces de afuera... Al menos para usted.*

*Y reflexiona sobre la vida... ¡Y con cuánto temor! Y oye cuando le dice su mujer sin contradecirla, aún cuando no esté de acuerdo con sus veredictos.*

*Y en su despacho hay un museo, un museo suyo y del futuro, lleno de papeles que usted ha mirado brevemente y ha aplazado el examinarlo con más detenimiento a una fecha posterior. ¿Para qué una decisión ahora mismo?*

*Ya sabe, ya, a qué persona puede usted dirigirse para pedirle prestado dinero, en caso de apuro... y a quién puede usted prestar una cantidad, en caso d apuro, también.*

*¿Y su generosidad? ¡Aquélla elegancia suya cuando salía a comprarse algo!*

*—Me gusta éste. Mándemelo a casa. Cóbrese.*

*Ahora, antes de adquirirla, la mira y remira el precio.*

*¿Qué pasa conmigo —se pregunta.*

*Y es que no se decide a tirar a la basura algo que está muy usado. ¿Podría arreglarse? —le dice a su esposa. ¿Porqué no conservarlo un poco más de tiempo?*

*Es difícil, caballero, que escape usted a algunos de estos principios de psicología elemental..., pero tan verdadera como íntima.*

*No se entristezca si piensa sobre todas estas cosas... porque tendría otra más que considerar con su tristeza.*

PROEZAS DE LA PELETERIA «YE-YE»

# PIELES ESTAMPADAS O TEÑIDAS EN VIVOS COLORES: SE AFIRMA LA TENDENCIA

## Juliette Greco y Brigitte Bardot ,coleccionistas de modelos exóticos

## El Duque de Edimburgo y el Príncipe Bernardo de Holanda han prohibido a sus regias esposas lucir pieles de animales a extinguir

PARIS no puede admitir que haya períodos vacíos en el sector de la moda. Así, desde hace algunos años, los peleteros han adquirido la costumbre de presentar, al igual que los modistas, una colección de verano. Acogidas al principio con un cierto escepticismo, estas colecciones han revelado ser francamente rentables. En realidad al propio tiempo que realizaban no pocas proesas técnicas, los peleteros efectuaban una proeza psicológica. Imponían las túnicas, las blusas y hasta los "vestidos de terraza", esos vestidos de noches realizados con la idea de recibir en el jardín.

PRET A PORTER
**boutique LIZ**
Tous y Maroto, 27

TRANSFORMACIONES

**Las gentes de lengua inglesa emplean con frecuencia dos palabras para designar el mismo animal, una de raiz anglosajona, que fue utilizada en todos los tiempos por los ganaderos, y otra de origen francés, impuesta por los invasores normandos para las carnes cocinadas.**

**Los peleteros se entregan también a una extraña y sabia cocina. Suelen dar a las pieles que han teñido, modelado y estampado nombres tan diferentes del animal de origen que a veces es difícil entenderse.**

**Antaño, con motivo de su boda, solía ofrecerse a nuestras abuelas un abrigo de astrakán, de nutria o de visón, un abrigo pesado, espeso, un poco rígido, que ellas llevaban durante una larga parte de su vida, con orgullo pero sin placer, para las visitas y las ceremonias. Luego, los peleteros, para aumentar su clientela, trataron de crear nuevas necesidades y nuevos deseos. Además, descubrieron y aplicaron técnicas nuevas. En la actualidad, las pieles son ligeras y flexibles (quizás resultan menos sólidas, pero son mucho más agradables).**

**Por lo demás, las pieles se tiñen de azul o rosa, y hasta otros más delicados y extraños tonos. Y no solamente eso: se decoloran y se estampan. Hace poco comenzó por imponerse la piel de conejo a rayas y manchas de diferentes tonos. Pero esto no era todavía más que imitar con una materia vulgar una materia más rica. Hoy, las pieles más preciosas se estampan con arabesco y dibujos que no tienen nada que ver con las vestimentas de los animales.**

Su mini-pull en
**boutique LIZ**
Tous y Maroto, 27

IMAGINACION SIN LIMITES

**Para mejor forzar la naturaleza ,esas pieles, bastante rígidas, han sido cortadas y modeladas. Gracias a ello se han podido crear faldas pantalón, vestidos con godetes, frunces, etc. Y se ha llegado a incrustar en las pieles trozos de otras pieles para obtener el efecto de dameros y rombos.**

**En el dominio de la fantasía hay que ser cada vez más audaz. Los peleteros decoloran las pieles para las clientes japonesas, que buscan particularmente el blanco. Se hace, por ejemplo, un traje de ternero para la actriz Catherine Deneuve. Un creador ha hecho un esfuerzo especial para lograr algo realmente nuevo para Juliette Greco, que colecciona visón. Brigitte Bardot, que acumula en la vida corriente los abrigos de visón, de castor y nutria, exige, cuando tiene que asistir a un festival, modelos especiales, "divertidos", que asombren y que solo suele utilizar durante una velada o dos.**

MODIFICACIONES SORPRENDENTES

**Los ganaderos tienen mucho que hacer en este sentido. Los grandes criadores de visón, etc., trabajan duro en conseguir cada vez mayores mutaciones en sus especies, a base de cruces, tratamientos, etc. Y modifican las especies creadas por ellos mismos. El zorro plateado actual no se parece en nada al de hace unos lustros...**

**Así las cosas, las mujeres del "gran Mundo" pueden cambiar con frecuencia de pieles y demostrar su originalidad. Excepto, claro está, las reinas, y veamos por qué: Isabel II solo puede lucir pieles procedentes de la Commonwealth. El príncipe Felipe de Edimburgo y el príncipe Bernardo de Holanda, que son máximas cabezas del Comité de Defensa de la naturaleza, han hecho prometer a sus esposas que no llevarán nunca, para dar buen ejemplo, pieles de pantera, jaguar, ocelote y kanguros, animales muy solicitados y cuyas especies corren el riesgo de extinguirse. Y así, otras reinas y princesas, tienen limitaciones similares, amén de las que impone el protocolo: una reina vestida con un modelo de esos estampados de los que tanto aprecia Brigitte Bardot, por ejemplo, no es cosa muy aceptable por las rígidas normas cortesanas.**

**Gilles VALDONNE**
(De los Servicios Especiales de EFE).

EN ESTE VESTIDO-CHALECO DE CONEJO LA PIEL HA SIDO TRATADA PARA PARECER TERCIOPELO RAYADO. — Cifra)

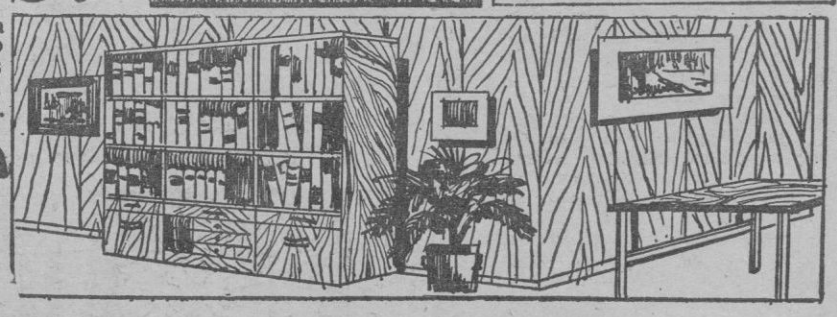
AHORA PUEDE UD. TENER PAREDES DE MADERAS NOBLES EN SU PISO, ASÍ COMO SUS MUEBLES.

UTILICE lami GROM

*NO ES MADERA... ¡¡LA SUPERA!! la nueva placa para los modernos conceptos de la decoración. inalterable, lavable y ...económica!*

*7 colores lisos, 10 tonos madera*
*Fabricado con la garantía de*
saenger s.a.

Biblioteca y conjunto confeccionados con placas decorativas.
lami GROM



FERNANDO GAYA ALEMANY — Av. Conde Sallent, 51, bj. — PALMA DE MALLORCA
SUMINISTROS FRAU — Pza. San Antonio, 12 — PALMA DE MALLORCA

SALA ZAMZA
HOY
THE MIRISCH CORPORATION presents
"¡QUE VIENEN LOS RUSOS! ¡QUE VIENEN LOS RUSOS!"
("The Russians Are Coming The Russians Are Coming")
COLOR by DELUXE PANAVISION produced by UNITED ARTISTS
AUT. TODOS LOS PUBLICOS)
En el mismo programa:
**DEL ROSA AL AMARILLO**

CEMA
*Instalaciones Industriales*
*Cuadros de Automatismo*
*Mandos a Distancia*
*Cuadros Distribución*
*Estaciones Transformadoras*
*Líneas Alta Tensión*
PROYECTOS Y ESTUDIOS
*C/. Antillón, 169 - 4.º de 4 a 8* — PALMA

ESTRUCTURAS METALICAS
*EDIFICIOS - CINTAS TRANSPORTADORAS*
*NAVES - PUENTES*
*PUENTES GRUAS - GRUAS OBRA*
*CALDERERIA PESADA*
ESTUDIOS Y PROYECTOS,
CALIDAD - SEGURIDAD Y NOS AMOLDAMOS A SUS FACILIDADES
*C/. Antillón, 169 - 4.º* — PALMA

M.C.D. 2022

# Ante la Cátedra «Ramón Llull»

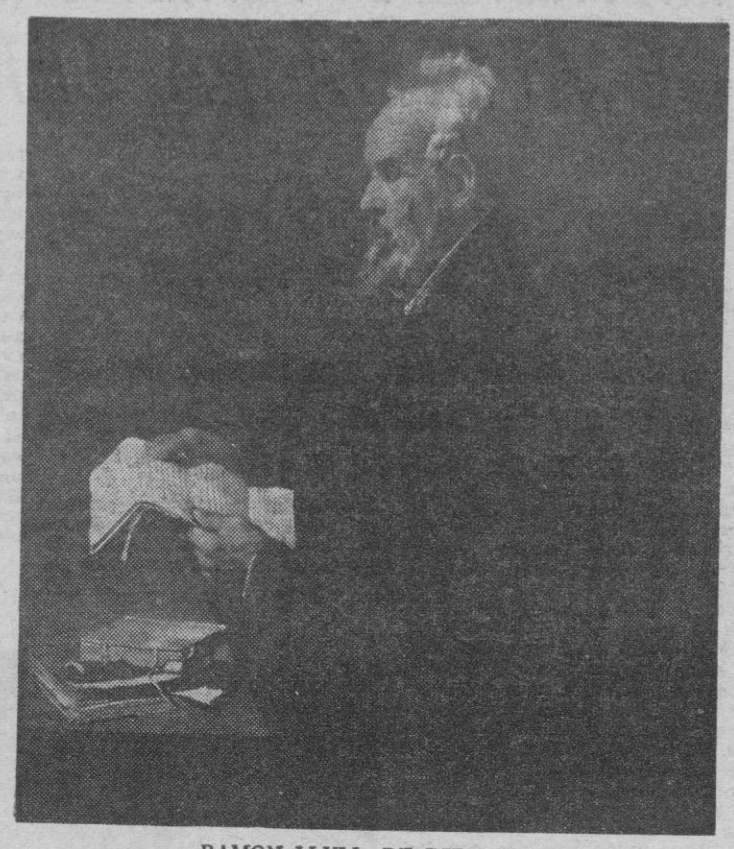
**POR EL DR. GARCIAS PALOU**

**Dos acontecimientos lulianos se salen al encuentro, en este abril primaveral —todo un símbolo y un presagio—, que cae de lleno dentro del trienio siete veces centenario de los años que Ramón Llull, aquí —en Mallorca— dióse a las tareas de su formación teológica, filosófica y lingüística. Dos sucesos trascendentales —aunque por diverso motivo y en orden distinto— en el campo del lulismo científico.**

**Acaba de salir de molde —publicado por la Escuela Lulística Mayoricense, en colaboración con el Instituto Lulístico de Freiburg— el tomo quinto de la edición crítica de las Obras Latinas del Maestro Barbaflorida; y mañana —¡albricias!— la Cátedra "Ramón Llull", erigida en la Universidad de Barcelona, con sede en el Estudio General Luliano, abrirá las puertas de tres Cursos, para el Doctorado en Filosofía y Letras.**

**El referido tomo, en virtud de su larga y sabia introducción —un estudio de índole germánica— encierra la investigación definitiva acerca de la presencia de Ramón Llull en París. Es la obra de la juventud científica del Prof. Helmut Riedlinger, de la Universidad de Freiburg, con la que ha derramado luz abundante sobre las diferentes estancias del inquieto Mallorquín en la más famosa de las universidades del siglo XIII, y, particularmente, sobre la significación del averroismo y del antiaverroismo latinos Una obra —la del ilustre "Magister" de la Escuela Lulística Mayoricense— que obligará a rectificar dictámenes anteriores y señalará nuevos caminos para ulteriores labores científicas.**

**La Cátedra "Ramón Llull" —el segundo acontecimiento referido— viene a llenar —providencialmente— un vacío existente en Mallorca, la cuna de Ramón Llull y la tumba que guarda sus huesos y cenizas. También el "studium", donde concibió su obra enciclopédica y donde la planeó. Donde convirtióse a Cristo.**



RAMON LLULL, DE RIBALTA.

**Donde escribió su "Libre de contemplació en Déu".**

**La Escuela Lulística Mayoricense, integrada por afamados investigadores —notables medievalistas de doce naciones europeas y americanas— cultiva el lulismo en el más alto plano de la crítica. Da muestras de su labor científica en la revista internacional ESTUDIOS LULIANOS y en dicha edición de las Obras Latinas del Maestro Ramón Llull. Pero no forma discípulos; futuros científicos, para el campo del medievalismo lulista. Unicamente, congrega en su seno a los más competentes medievalistas y lulistas para la mutua colaboración. Su labor es ya de maestros.**

**Mallorca —este es el vacío referido —no cuenta con el número de lulistas —cultivadores del lulismo crítico— que le exigen públicamente los de Inglaterra, Alemania, Francia, Portugal, Italia y Estados Unidos. Pero un hecho —tan manifiesto— halla su explicación cabal en la falta de una cátedra de lulismo. Y aquélla obedecía a la inexistencia de un estímulo de índole universitaria, que congregara alumnos.**

**A la Cátedra "Ramón Llull" —la que inspirará tesis doctorales, siempre base para múltiples y amplias investigaciones— se deberá —Dios lo quiera— una más numerosa y más científica aportación de Mallorca a los estudios medievales, tan florecientes, en nuestros días, en las universidades de Europa y América.**

**Son las publicaciones las que testimonian una cultura y un espíritu científico. Aquí —en nuestra Mallorca— echamos de menos estudios lulísticos que, en número y en altura científica, respondan cumplidamente a la presencia espiritual del más grande de sus hijos. A pesar del reconocimiento debido a los sudores de Obrador, Rosselló y, singularmente, de Mn. Salvador Galmés, vertidos sobre la edición de las "Obres de Ramón Lull".**

**Junto a la labor internacional de la Escuela Lulística Mayoricense, realizada mediante la publicación de la revista "Estudios Lulianos"; a la del Instituto Lulístico de Freiburg, que prepara el texto crítico de las Obras Latinas de Ramón Llull y a la de la norteamericana "Raymond Llull Society", que ha concebido el propósito de traducir al inglés las obras de nuestro Doctor medieval, se hallará la de la Cátedra "Ramón Llull", con sus lecciones monográficas, con sus trabajos de Seminario, con sus tesis doctorales.**

**Ramón Llull no brotó del siglo XIII, al azar. Al contrario, es uno de sus hijos más legítimos. Por lo cual, un Ramón Llull, aislado —hoy— de los acontecimientos, de los ideales y del espíritu de aquella gloriosa centuria, no es el Ramón Llull auténtico.**

**He aquí por qué la Cátedra "Ramón Llull" no podrá servir lealmente al lulismo de Ramón Llull —no hay redundancia— sin el cultivo histórico de la época, y hasta del pensamiento de los grandes Maestros coetáneos.**

**La efemérides de mañana será gloriosa. Con relación al pasado de nuestro lulismo universitario, y respecto del porvenir. Recordará los nombres del P. Pasqual, del P. Fornés, del P. Riera... Con amor y emoción —pero sin merecimiento alguno— explicaré la primera lección del Curso de "Teología, en Ramón Llull". Pediré al Cielo que a la mía sigan muchas otras de más subido valor**

**Cuando iba a aparecer el primer tomo de las Obras Latinas, Carreras Artau —el Maestro, cuya ausencia, mañana pesará como si fuera plomo— echó las campanas al vuelo, porque se abría una época de plena madurez en los estudios lulianos.**

**Quiera Dios que la Cátedra "Ramón Llull" sea, para Mallorca, el punto de arranque de largos años de lulismo científico.**

## INDICADOR RELIGIOSO

# DOMINICA IV
# DESPUES DE PASCUA

*Rito de II Clase. Color blanco. Misa propia, con Gloria y Credo. Prefacio pascual.— A medida que van transcurriendo las semanas de esta alegre Quincuagésima pascual, la Iglesia se prepara para una fructuosa celebración de las próximas festividades de la Ascensión y Pentecostés. Gran parte de los textos de la Misas tienen esta orientación y este sentido.*

*En esta Domínica IV, el introito, tomado del salmo 97, nos invita a cantar al Señor un cántico nuevo, con la novedad de esta primavera pascual, por las maravillas que obró el Señor al revelar su justicia a las naciones. Esta revelación, iniciada con la Resurrección de su Divino Hijo, será bien pronto completada con la venida del Espíritu Santo. La creación es una prodigiosa miniatura que condensa con arte y armonía capitales pensamientos. Las almas de los fieles, unidas, en la Asamblea litúrgica, en un mismo corazón y una misma voluntad, suplican a Dios la gracia de amar lo que El les manda, y de desear lo que les promete, a fin de que, en medio de la inestabilidad de las cosas humanas, tengamos fijos nuestros corazones allí donde se hallan los verdaderos goces. Parece que esta Oración mira ya la próxima subida de Cristo a los cielos, y anticipa un poco las peticiones que la Iglesia formulará el día de la Ascensión.*

*La Epístola, tomada de la Carta del Apóstol Santiago el Menor cap. I, vers. 17-21, ofrece claras alusiones a la próxima venida del Espíritu Santo. «Toda buena dádiva y todo don perfecto, de arriba viene, como que desciende del Padre de las luces, en quien no cabe mudanza ni sombra de variación. Porque con su sola voluntad nos ha engendrado para hijos suyos con la palabra de la verdad, a fin de que seamos las primicias de sus nuevas creaturas». El Espíritu Santo es, según canta la Iglesia, el Consolador, el Don del Dios Altísimo, la fuente viva, el fuego, la caridad y la unción espiritual.*

*El Evangelio, tomado de San Juan, cap. 16, vers. 5-14, es un fragmento del discurso de despedida que dirigió Jesús a sus Apóstoles después de su última Cena, poco antes de comenzar su Pasión. La Iglesia se complace en ofrecerlo a nuestra consideración en estos días, cuando nos preparamos a despedir a Jesucristo en su Ascensión. Las palabras con que Cristo anunció a sus discípulos la venida del Espíritu Santo, nos las presenta hoy la liturgia como mensaje de esperanza en la venida del Divino Paráclito, el cual nos ha de enseñar toda la verdad, esa verdad de que nos hablaba la Epístola y que nos hace hijos de Dios.*

*La secreta parace que insiste en la misma idea de nuestra filiación divina. Por la sagrada recepción del Sacrificio eucarístico nos hace Dios participantes de su excelsa Divinidad. Y pide al Señor que así como conocemos su verdad, nosotros la sigamos con una conducta digna de ella.*

*Pedro A. RULLAN, C. R.*

## Misas vespertinas para hoy

A las 17: Sagrado Corazón (Hostalets), Santísima Trinidad.

A las 17'30: San Alonso, PP. Carmelitas, La Encarnación.

A las 18: San Miguel, Montesión, Molinar, Santa Cruz,

A las 18'30: Inmaculada Concepción La Merced, San Nicolás, (Porto-Pí), San Agustín (Cas Català).

A las 19: Santa Eulalia, San Miguel, San Sebastián, El Socorro, El Salvador (Génova), Coll d'en Rebassa, Sagrados Corazones, Inmaculada (Son Sardina).

A las 19'15: Ca's Vicari (La Real).

A las 19'30: San Nicolás, San Francisco, Santa Catalina Thomás, La Asunción, San Alonso, Hospital (La Sangre), La Catedral, S. José Obrero.

A las 20: San Francisco de Paula, San Jaime, Capuchinos, Santísima Trinidad, La Vileta, Nuestra Señora de la Salud (Terreno), Sagrado Corazón (Hostalets), Cristo Rey (Vivero), La Soledad, San Sebastián.

A las 20'30: San Felipe Neri, Santa Teresa del Niño Jesús, Catedral, San José Obrero, La Encarnación, Santa Cruz.

A las 21: San Jaime.

A las 21'30: Santa Eulalia.

## Religiosas

*CULTOS PARA MAÑANA*
San Fidel de Sinmaringa, mr.
*Cuarenta Horas*

—Concluyen en las MM. Reparadoras dedicadas a Jesús Eucaristia. A las 8 Misa y Exposición. A las 6 de la tarde Rosario, ejercicio y reserva de S.D.M.

—Concluyen en el Centro Eucarístico, también a Jesús Eucaristía. A las 8 Misa y a las 11 Exposición. Por la tarde a las 7 rezo del Sto. Rosario, ejercicio y reserva de S.D.M.

*Otros actos religiosos*

—En Sta. Catalina de Sena. Adoración Nocturna. Turno de Guardia, «S. Felipe Neri».

*CULTOS PARA EL MARTES*
San Marcos, Evangelista.
*Cuarenta Horas*

—Empiezan en las RR. Reparadoras, a Jesús Sacramentado. A las 8 Misa y a continuación Exposición del Stmo. A las 6 de la tarde Sto. Rosario, ejercicio y reserva de S.D.M.

—Empiezan en el Centro Eucarístico, también a Jesús Sacramentado. A las 8 Misa. A las 11 Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 7 Sto. Rosario, ejercicio y reserva de S.D.M.

*Otros actos religiosos*

—En Sta. Catalina de Sena. Adoración Nocturna. Turno de Guardia, «Santos Cosme y Damián».
*Visita etc.*

A la Anunciación de la Virgen en el (Sto. Hospital).

—En los PP. Capuchinos empieza solemne Triduo en honor de Ntra. Sra. de Montserrat. A las 7,45, rezo del Santo Rosario y a continuación, a las 8, Misa con sermón por el Rvdo. P. Agustín Bujxadera Ferrer.

*«GLOSA EVANGELICA»*

# DESTINADOS AL PADRE

El evangelio de la misa nos lleva a los momentos solemnes de la última Cena.

Cristo está despidiéndose de los discípulos.

Parece que no consiente en la separación. Se muestra largo y amoroso en la conversación.

Y es que no se trata de separación, sino de prepararles a una unión más íntima y espiritual.

Hasta entonces siguieron al Maestro, al que veían. Ahora quiere infundirles un ver más alto.

Han visto a Cristo revestido de un cuerpo humano. Desde estos momentos, los prepara para que le vean en el Padre.

Les dice: «VOY AL QUE ME ENVIO». A esto reduce la muerte temporal.

Vino del Padre y va al Padre. El cuerpo que tomó, no es más que un instrumento —un aeronave— con que amaró en las aguas del tiempo.

Pero no es del tiempo. Es del Padre. Es una misma cosa con el Padre.

Se acabaron los días de ese estarse posado en el mar del mundo. Viene la hora del despegue hacia el Padre.

«Voy al que me envió; y ninguno de vosotros me pregunta: ¿A dónde vas?».

La muerte, que no contaba para Cristo, es lo que más cuenta en aquellos momentos para los discípulos. Por esto, la tristeza ha invadido sus corazones.

Habrán de verle resucitado y con el cuerpo otra vez y contemplar su Ascensión, para empezar a comprender.

La muerte es un episodio en la vida cristiana. No es el acabamiento de la vida. El vivir cumplido está más allá de la muerte.

«Os digo la verdad, a vosotros os conviene que yo vaya».

E irá, después de haber consentido con la muerte del cuerpo clavado en la cruz, y luego de enterrado.

Mas resucitará. Infundirá nueva vida al cuerpo. Y con el cuerpo, que había estado posado en la tierra, despegará y se elevará en el aire, camino del Padre.

Convenía que fuera así, para los discípulos y para todos los cristianos. Trazaba el camino glorioso, por el que han de pasar todos sus seguidores.

La resurrección de la carne —el dogma más consolador—, sigue a la Resurrección de Cristo.

Jamás el pensamiento humano pudo elevarse tan alto, sin el «voy al Padre» declarado por Cristo.

Con el cuerpo irá Cristo al Padre. Ese cuerpo que ocultaba su divinidad, nos recuerda que nuestro cuerpo también nos oculta nuestro destino sobrenatural.

A pesar del cuerpo y con el cuerpo, vamos destinados al Padre.

**M. RAMIS ALONSO**

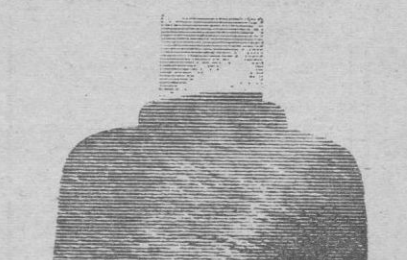

# HERNIADO

**¡¡OLVIDE SU HERNIA!!**

Con nuestro modernísimo **«Obturador Automático»**, único sin correas ni tirantes bajo nalgas, que adaptándose como un guante, contendrá y reducirá totalmente su hernia. Garantizados por cinco años. Construcción exprofeso para cada caso, bajo prescripción facultativa. Demostraciones gratuitas en PALMA DE MALLORCA, los días martes 25, miércoles 26, jueves 27, viernes 28 y sábado 29, en nuestra Delegación, calle Lonjeta, nº 13, 2º (travesía calle Sindicato), de 9 mañana a 2 tarde, y horas convenidas. Teléfono 215140. INSTITUTO ORTOPEDICO «ESPAÑA», miembro de la Agrupación Nacional de Técnicos Ortopédicos. Casa Central en Barcelona. (C. C. S. 17.021)

GISBERT

destape la fuerza de su cabello



PILORMONE es el preparado científico de prestigio internacional más eficaz para la conservación y el cuidado del cabello.
PILORMONE actúa en profundidad y en extensión activando la formación de la keratina constituyente del cabello, a partir de sus dieciocho aminoácidos integrantes, y estimulando el riego y la alimentación de la raiz capilar.
Elimina la caspa y normaliza la secreción grasa.
● PILORMONE BLUE (graso o seco) para el diario cuidado del cabello y mantenerlo vigoroso, limpio y brillante.
● PILORMONE ROJO si su cabello debilitado necesita un estímulo "extra" para su normal crecimiento.

**PILORMONE**

* *Una aplicación de un minuto equivale a una hora de masaje dado por un experto.*

Apliquese cada mañana PILORMONE blue o rojo, según las necesidades de su cabello.

Pida a su peluquero una loción de PILORMONE MINICAP después del corte de pelo, para revitalizarlo y devolverle su brillo y suavidad.

EN FARMACIAS Y PERFUMERIAS

**COPIC - COMPAÑIA INTERNACIONAL DE PERFUMERIA Y COSMETICA, S. A.** Madrid-Barcelona


M.C.D. 2022

# SE LE ACUSA DE...

# JOSE MELIA

*JOSEP Meliá no tiene segundo apellido. Todo el mundo le conoce por su firma. Protesta ante la frase porque dice que su madre se va a enfadar. No obstante, escrito está. Nacido hace muy pocos años, exactamente en 1939 en Artá, es abogado, profesor de Hacienda Pública en la Facultad de Ciencias Políticas de la Universidad de Madrid, alumno de la Escuela de Periodismo, Becario de la Fundación March, colaborador de «Pueblo», «Pyresa», «Vida Nueva» y «Tele-Estel», ha publicado su primer libro titulado «Els Mallorquins». Es un hombre joven, tirando a gordo, «bon «vivant»; es una especie de Chesterton de vía estrecha: paradójico, agresivo y conciliador a la vez. Es localizado por las fuerzas al mando del fiscal, cenando de «parrillada» en un céntrico restaurant. Ante una copa de coñac francés, a las dos de la madrugada flanqueado por su editor, Tomeu Barceló, todavía no acusado por este Tribunal, se apresta a la acusación.*

El Presidente por una sola vez no ha abierto la boca y ante la indicación muda del Fiscal, autoriza la apertura del juicio. Empieza, pues, la acusación.

—SE LE ACUSA DE SER A LA VEZ POLITICO TEORICO Y BUEN JUGADOR DE FUTBOL.

—Mis acusadores se han quedado anticuados. Era buen jugador de fútbol y me estoy volviendo un teórico del offside y el cerrojo a machamartillo. He sido un político teórico por aquello de querer ser cocinero antes que fraile: ¿Pero está usted seguro que sigo en la pura teoría o es que usted es corto de vista?

—SE LE ACUSA DE DECIR BARBARIDADES EN SUS ARTICULOS PARA «EPATER LES BOURGEOIS».

—Si yo le llamara memo a lo mejor le epataba. ¿Quizás es esto lo que Ud. pretende? Pero yo en mis artículos siempre he clavado mis razones en terreno firme y nunca nadie se ha atrevido a contestarme. Las barbaridades las lleva uno dentro. Si yo digo que los concejales son unos memos, todos los concejales se sentirán aludidos. Si digo que un concejal es un genio, nadie se lo tomará en serio. Las barbaridades, como las procesiones, van por dentro. Uno solo levanta la liebre poniendo las cosas en sus sitios. Yo nunca pienso en los burgueses al escribir. Lo que pasa es que ellos tienen tanta conciencia de clase, son tan egoístas y egocéntricos, que creen que uno se pasa la vida mirándoles a la cara. Pero vamos...

—SE LE ACUSA DE HABER ESCRITO UN LIBRO, «ELS MALLORQUINS», Y HABERLO HECHO PROLOGAR POR JOAN FUSTER.

—Envidia. Pura envidia. Lo del libro y mucho más lo del prólogo.

—SE LE ACUSA DE ACUSAR A LOS MALLORQUINES DE TENER UN CARACTER ACOMODATICIO.

Me allano.

—SE LE ACUSA DE SER DEMASIADO JOVEN PARA ESCRIBIR UN TRATADO QUE PRETENDE SABERLO TODO ACERCA DE LOS MALLORQUINES.

—No me convence la acusación. No voy a dármelas de saber o de no saber todo lo que se refiere a los mallorquines. Yo he escrito un libro y nada más. El libro ahí está. El que quiera que lo compre. Y el que no quiera que se quede en casa. Estoy dispuesto a admitir las críticas que deriven directa o indirectamente de todo lo que he escrito o he podido callar. Pero que no me vengan con monsergas con eso de la juventud. Porque si me aprietan tendré que decir que siempre me ha gustado hacer las cosas bastante antes de lo que sería presumible según lo que la sociedad, nuestra sociedad conformista y «panxacontenta» entiende por madurez.

—SE LE ACUSA DE PESIMISTA.

—Por los faldones. Yo he dicho que soy un pesimista entusiasta. No admito lo de pesimista a secas. Si yo estuviera persuadido de que uno va, suelta su cosita y luego no pasa nada, me quedaría en casa oyendo mis clásicos y bebiendo mis periñaques. No, hijo de mi vida. Dicho sea con respeto, señor fiscal. El verdadero pesimista es aquel que se calla y se encoge de hombros. Es decir, el pesimista es el mallorquín de clase de tropa. Los demás, los que nos tomamos la molestia de incordial, de pinchar a troche y moche, de decir las cosas, es porque tenemos la suficiente dosis de buena fé, como para creer que nos van a hacer caso. Comprenderá que sería idiota escribir libros para defender cáusas perdidas. Lo digo sin el menor ánimo de ofender y sin entrar ni salir en sí, sus acusaciones están perdidas o están ganadas.

—SE LE ACUSA DE HABERSE ENFRENTADO CON EL CLAN DE «BE HEM DINAT»... Y DE HABER SALIDO GANANDO.

—Cuando yo nací, este clan ya estaba difunto. Han pasado cerca de treinta años y el clan sigue difunto, aunque por lo que me cuentan algunas veces suenan sus tambores de ultratumba y se rasgan la mortaja con aire entre escandalizado y pudoroso. A las vestales de La Balanguera las amortajaron con flor de almendro y sedas con «parfalans» de puntilla. Les hicimos un hermoso funeral y todos los años les llevamos hermosas rosas a su tumba. Esta es su función. Quedarse en la tumba y servir de símbolo, que es el heróico sentido utilitario de los muertos. Querer reencarnar a base de fantasmadas, puede asustarnos de pronto, pero a la larga será base de chacota. Comprenderá por tanto que ganarles está tirado.

—SE LE ACUSA DE PRESUMIR DE HISTORIADOR SIN SERLO.

—«Niet». En mi «strep-tease» de prologuista y autocrítico, he negado toda posible vinculación mía con la historiografía. Ni soy historiador, ni quiero serlo. El pasado me interesa solo en tanto sirve para pensar en el mañana. Yo no tengo ninguna nóstalgia por las cosas que se fueron. Por eso no tengo el sentido reverencial de los historiadores. Y si quiere que le diga la verdad no me importa lo mas mínimo.

—SE LE ACUSA DE ODIAR A MALLORCA Y A LOS MALLORQUINES... Y DE PRESUMIR DE LO CONTRARIO.

—Eso no se lo cree ni Ud. Si en mí hay algo que está verdaderamente claro, es mi desesperado amor por las cosas de esta tierra nuestra, partiendo en primer lugar de sus hombres y siguiendo por toda su circunstancia.

—SE LE ACUSA DE QUE EN MADRID LE ACUSAN DE QUE VA VD. A SER ELEGIDO PROCURADOR EN CORTES POR BALEARES.

—Efectivamente en Madrid hay mucha gente que da mi elección como cosa segura. Pero eso depende, en definitiva, de los cabezas de familia de nuestras islas. Yo he pensado que la provincia necesita promocionar a una serie de hombres jóvenes, para que defiendan sus intereses en la capital. Según mi criterio, compartido por buena parte de la clase política madrileña, entre estos hombres podría estar este acusado que se sienta humildemente en el banquillo de la vindicta pública. Pero como buen demócrata no creo en otra seguridad que aquella que va respaldada por el voto libre y espontáneo de la mayoría del censo electoral.

—SE LE ACUSA DE APROVECHAR ESTA ACUSACION PARA HACER PROPAGANDA DE VD. MISMO.

—Ud. me acusa a fondo. Yo intento defenderme y tengo que sacar a la luz algunas intimidades. Los focos del tercer grado no son precisamente los focos de un estudio de publicidad. En cualquier caso, si encima salgo favorecido mejor para mí.

—SE LE ACUSA DE SER UN AMBICIOSO

—Acepto el cargo. Soy ambicioso en una dimensión comunitaria en cuanto quisiera una Mallorca mucho mejor de la que tenemos y contribuir decisivamente en su consecución. Personalmente no creo ser excesivamente ambicioso. Me conformo con lo que ya tengo. Si aspiro a más no es para reivindicar prebendas ni ponciaturas, sino para poder multiplicar mi eficacia. En sentido amplio también esto equivale a ser ambicioso. Pero repare Ud. en mis métodos. Ni compro solares ni especulo con el salario de los hombres. Me limito a decir la verdad. Cuando puedo y donde me dejan. No es un camino de rosas. Pero es el único que permite adecuar el destino último de nuestra actitud con los afanes de cada día y de cada hora.

—SE LE ACUSA DE, EN CONSECUENCIA, SER UN ANTIPATICO Y UN PEDANTE.

—Lo de pedante va por gustos. Hay pedantones al paño, a los que Machado dejó extremaunciados para toda la vida. No quisiera ser uno de estos pedantones ni un erudito de cortos vuelos. No creo ser un pedante. Por lo menos me esfuerzo en no serlo y creo haber conseguido ser mínimamente claro y me consta que me entienden por igual los ilustrados, que los que no lo son. En cuanto a lo de antipático Vd. sabrá. Mis amigos no creen que lo sea. Mis enemigos me reprochan mi habilidad para estar bien con todos y guardar las formas, incluso con aquellos que debieran retarme una vez por semana. En cualquier caso no quiero decirle la pedantería que se me está ocurriendo para convencerle a Ud. de que no soy tan antipático como Ud. mismo.

*(El Presidente)*

*—He de advertir al acusado que se está pasando de rosca. Yo no he entendido nada de lo que ha dicho, pero no me gusta nada. Y no se meta con el fiscal, que el pobre está con un dolor de muelas, que no puede con él y en consecuencia, está ligeramente desfasado. continúe la acusación, Sr. Fiscal y va veremos que pasa.*

—SE LE ACUSA, PARA TERMINAR, DE QUE EN TODAS LAS ACUSACIONES SE VA POR LAS RAMAS Y NO HAY MODO DE SACARLE NADA EN CONCRETO.

—Pues si he logrado escurrirme hasta la hora de matar, no voy a dejar que ahora me pille el toro. O sea que Ud. a su casa yo a la mía y Dios a la de todos. Y al que Dios se la de San Pedro se la bendiga.

*(El Presidente)*

*—Sr. Fiscal, esto se acabó. No estoy muy seguro de si le ha cogido el toro a Vd. o al acusado. En todo caso me parece que los dos van servidos y que ya es hora de acabar esta faena. ¿Terminamos?*

—SR. PRESIDENTE. LE ACUSO DE TERMINAR ESTE JUICIO, CUANDO EMPEZABA A PONERSE INTERESANTE.

*(El Presidente)*

*—Sr. Fiscal. Ya empiezo a estar harto. Buenas noches... y despejen la sala.*

**—No hay manera de despejar la sala. Josep Meliá ha concentrado a su alrededor una serie de "forofos" que le jalean. El se esconde porque, según dice, no le gusta nada la publicidad. El Presidente, con aire del que no ha entendido nada, intenta componer una figura digna y no lo consigue. El Fiscal, tiene un aire preocupado. Resulta que el acusado se retira bastante triunfante. Se limpia los lentes con un aire entre agresivo y suficiente. Se pasea nerviosamente. Pero parece también contento de sus respuestas. Allá él.**

*TOMEU PAYERAS*

CIRCULO «MEDINA» Y ASOCIACION DE LA PRENSA

## RECITAL DE DANZAS A CARGO DE ALICIA MARIA SERRA

El próximo martes día 25, a las 8 de la tarde, y en el Teatro Municipal de la Asociación de la Prensa, tendrá lugar el anunciado recital de danzas de expresión (danza contemporánea) a cargo de la joven mallorquina Alicia María Serra.

Una de las finalidades de los Círculos Medina es ayudar a los jóvenes valores que vayan despuntando, apoyándoles y dándoles medios y ocasiones para que puedan ser conocidos. Por esta causa, y haciéndose eco de estos principios, el Círculo Medina conjuntamente con la Asociación de la Prensa va a presentar a una exquisita que muy pronto dará que hablar dadas las condiciones tan excelentes que tiene para el baile.

La escuela expresionista que radica en París tiene en la actualidad muchos seguidores; ellos dicen que el artista debe expresar el baile tal como lo siente, así piensa Alicia Mª seguidora de la línea que marcara la gran Isadora Duncan, que tras brevísima enseñanza en la Academia Espinosa, pudo presentarse a examen y obtener a sus pocos años el título de Profesora de baile con una estupenda puntuación.

El programa del próximo martes está formado por obras de Berlioz, Strauss, Litsz, Lecuona, Prokofiew y Tchaikonski y sobre las músicas de estos maestros, Alicia María Serra ha ido creando lo que su arte le dictaba.

PATENTES y MARCAS
agencia OFICIAL
FUNDADA EN 1909
JUAN LOPEZ
SAN MIGUEL, 157 - 1º
TELF. 12009 PALMA

Remanso de tranquilidad

CONFIE EN
Johnson
PARA IR AL ENCUENTRO DE MARAVILLOSOS PLACERES

Que extraordinario es navegar mar adentro con el cuerpo tonificado por la brisa y hallar, al final de esta fantástica experiencia, un lugar en donde la paz y el silencio se quiebren tan sólo por el rumor de las olas.

Coloque un motor fuera bordo **JOHNSON** en la popa de su embarcación y goce de todos los encantos de navegar.

MODELOS DESDE 3 a 100 HP.
*PRIMERO EN CONFIABILIDAD*

JOHNSON 97 DEP. PUBLICIDAD H. W.

AUTOCESORIOS HARRY WALKER, S. A. ~ Infanta Carlota, 123-127 - Tel. 250 50 03 BARCELONA 15

SERVICIOS OFICIALES EN ESTA ZONA:

A. M. RICHEY
Pascual Ribot, 82
Palma de Mallorca

FRANCISCO COSTA COLOMAR
E. Molina, 22
IBIZA (Baleares)

GASPAR CRUELLAS MAS
Arco de la Merced, 29
Palma de Mallorca

RAFAEL ROSELLO OLIVAR
Generalísimo, 7
MAHON (Menorca)

ANTONIO DARDER RIPOLL
Roselló y Calzador, 44
Palma de Mallorca

SIMCA 1000
Exposición y venta en
AUTOMOVILES COLL
ARTURO RIZZI 40, telfs. 212209-225613
ENTREGAS INMEDIATAS
AMPLIAS FACILIDADES
CAMBIO POR SU COCHE USADO
AGENCIA OFICIAL
BARREIROS CHRYSLER

M.C.D. 2022

# SAN JUAN: Fructífera actividad sindical

San Juan, 22 de abril. (De nuestro corresponsal Jaume). — Debido a una serie de visitas efectuadas por altas Jerarquías Sindicales Provinciales, se respira en nuestra villa. mucha actividad sindical.

El pasado día 19, el Secretario de la C. O. S. A., se reunió con el Cabildo Sindical, para tratar del nuevo programa, que se desarrollará en nuestra villa, a fin de que nuestros agricultores, se beneficien de las máximas posibilidades relacionadas con la agricultura.

Al día siguiente una gran cantidad de agricultores, se congregó en el nuevo local social de la hermandad, para entablar un animado coloquio con el Presidente Provincial de Cultivadores del Campo, señor Sastre y el Asesor Jurídico de la C...S.A., señor Rosselló.

Para el próximo lunes día 24, se tiene convocada una Asamblea General de trabajadores del campo, que será presidida por los mandos sindicales de la provincia, en la cual nuestros agricultores podrán constatar la trascendencia del acto por los temas a tratar, relacionados principalmente con el nuevo sistema de la Seguridad Social Agraria.

El celo y entusiasmo de los dirigentes de nuestra Hermandad Sindical, hace que sea una entidad activa y que los agricultores se sientan bien protegidos.

*EXCURSION*

Para el venidero día 1 de mayo, la Peña Motorista local, prepara una excursión por la ruta turística Lluc-Sóller.

Para ello se saldrá de nuestra villa hacia Inca, donde, a las nueve, podrán unirse a la caravana los socios no residentes en San Juan. Se seguirá luego hacia Lluc y después de la visita al Santuario y de varias paradas en los pintorescos miradores, se comerá en Bonnaba.

La Peña obsequiará a los asistentes con vino de mesa, que será servido con la típica «Bota Cavallet».

Por la tarde se visitará Sóller y luego de paso por Santa María se rendirá visita al Convento de los Mínimos.

Son muchos los que aprovechando esta fiesta de San José Artesano, desean salir de excursión y ésta que la Peña organiza, ha despertado gran animación, por lo cual es de esperar, que la caravana se verá muy nutrida.

**REPRESENTANTE RAMO AUTOMOVIL**

**Introducido interesa a comisión.**

**Escribir indicando Zona trabajo y Firmas que represente a: G. P. M. «División Automóvil»**

**C. Londres, núm. 43 - Barcelona (15)**

# FELANITX: AL FIN UNA PISTA POLIDEPORTIVA

FELANITX. (Crónica por nuestro corresponsal informativo, ANDRI).—Una fusión de la juventud felanigense se va a convertir en bella realidad en un futuro muy próximo. Por fin tendremos una pista polideportiva en perfectas condiciones. Aún no es la que tiene en proyecto el Ayuntamiento. Durante este próximo verano el Patio del Instituto Técnico de nuestra ciudad será cubierto por una capa de hormigón asfáltico, dotándosele de los elementos necesarios para la práctica de baloncesto, balonmano, tenis, balonvolea, etc. Asimismo nuestro primer centro de enseñanza será dotado de un modernísimo gimnasio en instalaciones interiores de su edificio. Este magnífico proyecto será posible gracias a la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes que ha accedido a la petición que en su día le formuló la Dirección del Centro.

*NATALICIOS*

En el hogar de los jóvenes esposos don Raimundo Muelas y doña Catalina Mas, se ha visto alegrado con el nacimiento de su primer hijo, una preciosa niña, que en las aguas bautismales recibirá el nombre de María.

* * *

Los esposos don Nadal Oliver y doña María Sagrera, han visto alegrado su hogar con el nacimiento de su primer hijo, una preciosa niña, a la que se impondrá el nombre de María del Carmen.

*NOMBRAMIENTO*

Con gran satisfacción recogemos la noticia de que nuestro Alcalde Ilmo. Sr. don Jaime Munar Prohens, ha sido nombrado Presidente de la Comisión Provincial de Cooperación de la Excelentísima Diputación de Baleares.

Nuestra enhorabuena.

*BALONCESTO*

Ha finalizado el torneo local de baloncesto, habiéndose proclamado campeón imbatido el San Alfonso, que en el último partido venció al Destilerías Valls que se ha proclamado subcampeón. El S. D. Cruzados se ha adjudicado el trofeo a la deportividad.

El pasado domingo se disputó el partido Selección Felanitx-San Alfonso en el decurso del cual se procedió a la entrega de trofeos.

La clasificación ha quedado establecida de la manera siguiente:

San Alfonso, 16 puntos
Destilerías Valls, 14 id.
OAR Aguilas, 10 id.
OJE Ins. Técnico, 9 id.
S. D. Cruzados 8 id.

*MINI-NOTICIAS*

Nuestro paisano Nicolás Forteza ha expuesto una colección de sus pinturas en «La Pinacoteca» de Barcelona.

En Barcelona ha sido objeto de una intervención quirúrgica la poetisa doña Ana Inés Bonnín Armstrong.

En Cas Concos falleció días pasados el Rdo. don Jaime Obrador Vidal.

En Madrid ha aprobado oposiciones de Gestor Administrativo el abogado don Antonio Obrador Vaquer.

En Porto-Colom habrá línea regular de autocares entre el Faro y Cala Marsal.

# CONSELL: ASAMBLEA GENERAL DE CABEZAS DE FAMILIA

CONSELL. (De nuestro corresponsal «BARSA»). — El pasado viernes, se reunieron en el Local del Frente de Juventudes, de esta localidad, bajo la presidencia del Alcalde y Jefe Local, don Juan Fiol Ramonell, la Comisión Organizadora y los Vocales de la Junta Asesora de la Delegación Provincial de Asociaciones de Familia, don Francisco Fiol Tur y don Antonio Ramis.

Abrió la Asamblea nuestro Alcalde, agradeciendo la asistencia de los presentes, que llenaban todo el local, seguidamente presentó a los Vocales de la Junta Asesora.

A continuación el Voval de dicha Junta, Sr. Fiol, tomó la palabra para disertar convincentemente sobre la necesidad de formar la Asociación de Cabezas de Familia en nuestra villa. Sus palabras fueron acogidas con entusiasmo por la concurrencia, ya que, como sabemos todos, «la unión hace la fuerza», o sea que unidos en sociedad tendremos mayor ventaja en las peticiones que se hagan para resolver los problemas locales.

Después de las palabras del señor Fiol, se procedió a la lectura de los Estatutos por el Secretario don Antonio Pol Vich, los cuales fueron todos aprobados por unanimidad.

Finalmente con palabra clara y elegante, don Antonio Ramis expuso la finalidad principal de la Asamblea que es la «Protección Familiar».

El acto se clausuró con el agradecimiento del Sr. Alcalde a los Vocales de la Junta Asesora por su presencia y colaboración para constituir dicha Sociedad, solicitando de los asistentes su mayor colaboración en beneficio de la familia.

# MANACOR: IMPORTANTES PREPARATIVOS PARA LA «FIESTA DEL LIBRO», APLAZADA HASTA EL DIA 30

## IMPORTANTE REUNION SINDICAL

Manacor, 22. (De nuestro corresponsal, Januar).—Con la pretensión de ganar realce año tras año, la «Fiesta del Libro» está siendo objeto de atenta y activa organización en el seno del Negociado de Cultura municipal. Para facilitar la presencia en nuestra ciudad de puestos de venta de todas las editoriales mallorquinas se ha aplazado la celebración hasta el próximo domingo, día 30.

En la plaza de Calvo Sotelo quedarán instalados los puestos de venta, alguno de los cuales estarán animados por la presencia de autores de algunas de las últimas novedades editoriales, que firmarán ejemplares a sus compradores.

**LECTURA POETICA**

Oportunamente, y como preparación ambiental de la inminente feria del libro tendrá lugar, en la noche del próximo martes, en el «Salón Drac», una lectura poética a cargo de dos jóvenes valores de la lírica balear, ambos en posesión del premio «Ciudad de Palma»: Guillem Frontera y Jaume Pomar.

El acto será público.

**REUNION SINDICAL**

Con el ruego de su publicación, hemos recibido de la Delegación Sindical Comarcal la siguiente nota:

«El próximo lunes, día 24, a las 7 de la tarde, se celebrará en esta Casa Sindical Comarcal una interesante reunión, a la que asistirán el señor Delegado Provincial de Comercio, don Bartolomé Sagrera, el señor Director de la Feria de Muestras de la capital y otras autoridades.

«Estando previsto que en la misma se expongan aspectos muy interesantes relacionados con una campaña encaminada a fomentar la exportación de muebles y objetos de olivo lo que da a la reunión el máximo interés para los industriales manacorenses, por el presente se hace convocatoria pública de invitación a cuantos industriales de dichos ramos pueden tener interés en participar de los posibles beneficios derivados de la indicada reunión.»

**NUEVO REGISTRADOR**

Ha sido nombrado Registrador de la Propiedad de nuestra ciudad, don Juan José Rumeu de Armas.

**CARTELERA**

Hípicas:

A las 2,15 tarde, carreras de caballos.

Cines:

Goya: «¡Qué par de golfantes!» y «La ciudad sumergida».

Imperial: «Amistades de mi mujer» y «El brujo».

Principal: «100.000 dólares al sol» y «Ana».

Todo el sabor de Canarias en el humo de Rex o Record

# LLUCHMAYOR: HOY, CUESTACION PARA LA LUCHA CONTRA EL CANCER

## *Distinguidas señoritas postularán por las calles de la ciudad*

LLUCHMAYOR. — (De nuestro corresponsal, GARA).—Todas las actividades sociales tienen en su desarrollo y madurez, el punto crucial de acción y trabajo. Pues bien, toda la propaganda, carteles, banderitas, actos, etc., se acrisolan hoy domingo en un todo compacto para alcanzar el objetivo trazado en la presente campaña contra el Cáncer que desde hace quince días se viene desarrollando en nuestra ciudad y cuya meta es, con la colaboración de todos, vencer, exterminar hasta su total desaparición el más funesto e indomable de los azotes de la humanidad: el Cáncer.

*TODOS A UNA*

Contra esta terrible dolencia hay que desplegar todas las fuerzas disponibles en orden de combate. Todos podemos y debemos hacer algo. No caben excepciones. Hay que ser generosos y espontáneos. Es cierto que cuesta el dar, pero es también una realidad que constituye un sacrificio el pedir. La importancia de la cuestación de hoy, es que todos sin excepción alguna aportemos nuestro donativo, cada uno dentro de sus posibilidades, porque a todos beneficia, sin lagunas, esta campaña.

*SIMPATICAS SEÑORITAS*

A simpáticas señoritas está encomendada la misión de postular, de llegar hasta la solapa del caballero para con una sonrisa de simpatía y de encantadora súplica mueva el corazón siempre sensible del postulado. Es difícil resistirse a la petición de una jovial muchacha que lucha en mano pide para una campaña tan justificada y de tanta urgencia como es la lucha total contra el Cáncer, la carcoma indomable de la vida humana.

*COLABOREMOS*

No solo entregando nuestro óbolo, sino facilitando la labor de las postulantas. Seamos abiertos de corazón, como ha sabido ser siempre Lluchmayor cuando se ha llamado al umbral de su corazón. Recordemos que nuestros donativos, al parecer insignificantes, junto con tantísimos otros dados sin importancia, constituyen la gran palanca que en fecha próxima de las entrañas del secreto, la fórmula redentora y llevará la luz de la esperanza y la tranquilidad a millones de seres preocupados por tan constante peligro.

*CONVALECIENTES*

En una clínica de Palma se encuentran en franca convalecencia después de la operación quirúrgica a que fueron sometidos, doña María Catany Gary de Miquel y don Antonio Mulet Juliá, a quienes deseamos un pronto y total restablecimiento.

*CORAL DE LLUCHMAYOR*

Nos acaba de ser confirmada la noticia de que nuestra «Coral Lluchmayor» que cuenta sus actuaciones por éxitos dará un concierto el próximo domingo, día 30, en el Círculo Mallorquín de Palma. En otra información procuraremos ampliar esta noticia.

*FUTBOL*

La jornada de hoy es la más reducida en actividades deportivas de la temporada. Se concreta en un solo partido a disputar en Palma, correspondiente al Torneo Primavera para equipos juveniles entre el «Patronato» y el «España». Partido de mucha trascendencia para ambos equipos especialmente por parte del «España».

**ICARIA**

***la casa más surtida en cine amateur***

LE OFRECE
UN NUEVO ***SUPERSERVICIO:***

- COLOCACION DE PISTA MAGNETICA ***INMEDIATA*** A SUS FILMS DE 8 Y SUPER 8

**ICARIA**

***TODO en fotografía y cine***

**La MUCOSIDAD BRONQUIAL**
**Desprendida el Primer Dia**
No deje que los ataques sofocantes de la bronquitis arruinen su sueño y sus energías. Tome MENDACO. Esta medicina no actúa a base de cigarillos, inyecciones ni vaporizaciones, sino que su acción se produce a través de las vías bronquiales. La primera dosis de MENDACO le ayuda de tres modos 1º Contribuye a soltar y desprender la mucosidad sofocante, 2º de este modo produce respiración más libre y sueño más profundo y reparador, 3º ayuda a aliviar la tos, la ronquera silbante y los estornudos. Adquiera hoy mismo MENDACO en su farmacia.
Consulte a su médico C.P.S. 559

# POLLENSA: EL VI FESTIVAL SE PREPARA CON CARACTERES DE GRAN ACONTECIMIENTO

## CONSTITUIRA UN HOMENAJE A PHILIP NEWMAN

**ESTE AÑO ACTUARAN PIERRE FOURNIER, JEAN FONDA, RUGGIERO RICCI, EL TRIO REINA ELISABETH DE BELGICA Y FRIEDRICH GULDA**

POLLENSA, 19 de abril. (De nuestro corresponsal). — El Patronato del Festival de Pollensa está últimando la programación de los conciertos que van a integrar la VI edición de la ya tradicional manifestación artística y musical pollensina que, este año, va a celebrarse en los próximos meses de agosto y septiembre.

Entre los artistas de mundial prestigio que actuarán en el VI Festival de Pollensa figuran:

Para el 13 de agosto, Pierre Fournier, violoncelo, y Jean Fonda, piano.

Para el 20 de agosto, Ruggiero Ricci, violín, y Miguel Zanetti, piano.

Para el 27 de agosto, el Trío Reina Elisabeth de Bélgica, formado por Naum Sluszny, piano; Carlo Van Neste, violín; y Eric Feldbusch, violoncelo; tres artistas de primera magnitud aclamados por su virtuosismo.

Para el 3 de septiembre, Friedrich Gulda, reconocido cual el más completo y fascinante pianista del mundo de hoy.

El VI Festival de Pollensa constituirá un sentido homenaje a su creador y gran maestro del arco Philip Newman ,artista de grandes valores humanos tan apreciado en Mallorca.

El Patronato, deseando afianzar de año en año el prestigio del Festival, no regatea esfuerzos para conseguir que los recitales en el Claustro de Santo Domingo reúnan la máxima categoría artística.

A los cuatro conciertos concretos anteriormente aludidos, será añadido algún otro de carácter extraordinario.

### FIESTA DEL LIBRO EN PUERTO POLLENSA

El Ayuntamiento de Pollensa y la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros han organizado la celebración de la Fiesta del Libro 1967, a base del siguiente programa de actos:

Hoy, día 23: A las 11'30, en el Salón la Torre, reparto de los premios correspondientes al concurso «Rubén Darío», y sesión de cine infantil.— A las 12, en el Círculo Cultural: Ofrecimiento del acto.— Dedicación de una calle a Rubén Darío.— Recitación de una poesía-homenaje.— Conferencia sobre el tema «La poesía hispanoamericana: Rubén Darío», por el escritor periodista Coco Meneses.

### UN TELEVISOR PARA EL HOSPICIO DE POLLENSA

Un importante donativo obsequio ha sido el de un televisor para el Hospicio de esta villa. La persona donante, que permanece anónima, habrá procurado con su obsequio verdaderas horas de solaz y entretenimiento a quienes en el Hispicio tienen su hogar, cuidados cariñosamente por las Hermanas de la Caridad.

El gesto de este donante anónimo es merecedor del más vivo elogio.

Por otra parte, el que hasta ahora hemos tenido por Hospicio de Pollensa ,está en vías de transformación en Residencia Social. Claro está que, según se tiene proyectado, la citada transformación va a traer consigo una reforma de importancia, a base de nuevo comedor y otros servicios necesarios. Y para ello, se espera la ayuda moral y material de todos.

# SOLLER: UNA ESCAPADA AL PAIS DEL BON-HUMOR

(De nuestro corresponsal JOB). Mañana lunes día 24, a las 9'30 de la noche, en el salón de actos del Casal de Cultura, dará una charla el destacado filatélico sollerense don Vicente Mas Coll, acerca del tema "Una escapada al país del bon-humor"

El señor Mas es un hombre que, lo mismo que otros muchos sollerenses, ha pasado en el extranjero la mayor parte de su vida. De modo que en Marsella no es menos conocido que en su valle natal. Ha empleado de manera fructífera su talento para crearse una situación próspera en largos años de actividades comerciales. Pero al margen de los negocios, siempre ha procurado y conseguido dar satisfacción a los goces del espíritu. Su hobby preponderante ha sido la filatelia, relacionada con el arte, las ciencias naturales, la geografía y la historia. Excelente observador, ha viajado mucho, y en todas partes ha captado las particularidades más curiosas.

Conversador ameno, de palabra fácil, propende al discurso, rico en anécdotas. Quienes le conocen y aprecian, le han sugerido que se decida a dar una charla en mallorquín, acerca de un tema tan sugestivo como "Una escapáda al país del bon-humor".

A don Vicente Mas le ha parecido bien la idea, y se ha convenido que la charla tenga lugar en el salón de actos del Casal de Cultura. Se garantiza que el auditorio pasará una velada muy agradable, y que serán muchas las divertidas anécdotas que luego tratará de recordar

La charla será a puerta abierta, y todos deben darse por invitados.

### GUILLEM FRONTERA Y JAUME POMAR LEYERON VERSOS PROPIOS EN EL CASAL DE CULTURA

Dos jóvenes poetas mallorquines, Guillem Frontera y Jaume Pomar, dedicaron una velada, la del martes día 11, a dar a conocer ante un auditorio sollerense, en el Casal de Cultura, lo más destacado de sus producciones propias.

Vino la presentación de los citados poetas el abogado don Jaime Enseñat Juliá.

Entre el auditorio se encontraban la novelista Marta Portal con su marido el Teniente Coronel de Aviación don Miguel Cadenas, y el matrimonio de escritores ingleses Alan Sillitoe y Ruth Fainglíht.

Frontera leyó varios poemas inéditos, aparte de los más destacados que ya dio a conocer en sus dos libros "A ritme de mitja mort" y "El temps feixuc"

Jaume Pomar, al cual fue otorgado el Premio de Poesía Juan Alcover en los Premios Ciudad de Palma por su conjunto de versos "Tota la ira dels justos", leyó algunos de sus más característicos poemas.

Se trata de poetas de vanguardia, cuya tesitura no comparten, por razones de edad, formación o manera de ser, muchos de los que tienen afición a las letras. Pero se les recibió con deferencia y respeto, y se les aplaudió en los pasajes conseguidos.

### HORARIO DE VERANO EN EL FERROCARRIL

Desde el lunes día 17 rige en el ferrocarril de Sóller el horario de verano.

En los días laborables las salidas desde Sóller son a las 6'45, 9'20, 14'15 y 18.

Desde Palma a las 8, 13, 16 y 20.

Para los domingos y días festivos hay un suplemento de dos trenes.

Salidas desde Sóller: 6'45, 9'20, 11'30, 14'15, 18 y 21'10.

Salidas desde Palma: 8, 10'30, 13, 16, 20 y 22'30.

### PREPARATIVOS PARA LAS FERIAS DE MAYO

En los días 13, 14 y 15 de mayo tendrán lugar en Sóller las tradicionales Ferias conmemorando el 406 aniversario de la victoria del pueblo de Sóller sobre los piratas berberiscos

Se ha constituído una Comisión formada por concejales y otros elementos cuya cooperación ha sido solicitada. Es de suponer que en breve sea dado a conocer el programa de los diversos festejos

Por de pronto ya han sido instaladas varias atracciones —caballitos, tiro al blanco, futbolines— en las plazas de España y de Antonio Maura. Esto comienza a animar la cosa y a formar ambiente.

# Santa María del Camí: CURSILLOS PREMATRIMONIALES

21 abril. (De nuestro corresponsal A. B. M.). — Para los días 24 y 25 del actual, están anunciados unos cursillos prematrimoniales, que se darán en Can Sanxo, local de la parroquia, a las 9 de la noche. Se encarece la asistencia a los mismos a aquellas personas que tengan que contraer matrimonio próximamente, ya que es requisito indispensable y muy recomendado por la Autoridad eclesiástica. La formación espiritual de los futuros esposos es una de las premisas básicas para asegurar el bienestar y la paz en las familias cristianas. Estos cursillos se darán por sacerdotes especializados, por lo que cabe esperar los mejores resultados prácticos en los importantes temas que se estudiarán

### MISA ESCOLAR

El pasado sábado día 15, la Misa escolar se celebró en sufragio de las almas de los jóvenes estudiantes don Jaime y don Guillermo Roca Coll, fallecidos, por accidente, en Palma. Dijo la Misa el Muy Rvdo don Miguel Rosselló, arcipreste y rector de esta villa. Asistían todos los alumnos, de ambos sexos, de las Escuelas Nacionales, de Patronato y particulares. En sitio destacado estaban los padres de los infortunados muchachos, don Jaime Roca y doña Margarita Coll de Roca ,acompañados del Rdo P don Mateo Coll, de la Congregación de Misioneros, quien vino desde su residencia de Figueras, al tener noticia de la desgracia que aflige a sus familiares. También estuvieron presentes don Bartolomé Cañellas y su distinguida esposa doña Catalina Batle, de Cañellas, amigos del matrimonio Roca-Coll.

Con este acto de confraternidad, se pusieron de manifiesto, una vez más, los lazos que nos unen con nuestros hermanos de la vecina villa de Santa Eugenia, la cual durante siglos estuvo integrada en nuestro término municipal. La desgracia citada fue muy sentida en esta localidad. Transmitimos a los padres de los fallecidos, nuestra más sentida condolencia

### EL RDO. D. MIGUEL PARETS

Hemos tenido el gusto de saludar al Rdo. P don Miguel Parets, en el domicilio de sus padres, recién llegado procedente de Kitega, Burundi, país del Africa Central. El señor Parets asistirá a la ordenación sacerdotal de su hermano Rdo. don Juan. Deseamos a nuestro paisano muy grata estancia en Mallorca

### "NERUDIN"

Ha regresado después de una larga y fructífera jira por los países del Oriente Medio, Antonio Sans Cañellas, conocido artísticamente por el seudónimo de "Nerudín". Ha trabajado ventajosamente en su especialidad de magia moderna en Turquía, Líbano y Persia. Le deseamos, también, muy grata permanencia en esta población.

### ACTIVIDAD LITERARIA

La revista "Lluc", en su número 552, correspondiente al mes de marzo ha publicado un artículo titulado: "El glosador mestre Pau Bover" Dicho vate popular fue el autor del "Glosat" que se publicó a raíz del fallecimiento del venerado rector don Rafael Caldentey, acaecido en 1887. En trabajo literario citado es un esbozo biográfico del aludido "glosador", del cual se dan interesantes detalles, de su vida y de su obra poética. El artículo está ilustrado con el retrato del rector Caldentey. Por no poseerse ninguno del biografiado, no ha sido posible su publicación, lo que hubiera aumentado el interés del interesante relato que la revista "Lluc" nos ha ofrecido.

SU MEJOR INVERSION EN VEHICULOS DE REPARTO LIGERO

camionetas

EBRO

SERIE C - 150

Tara -I- carga 3.500 Kilos

Carga útil 1.500 Kilos

Carnet de 2.ª clase

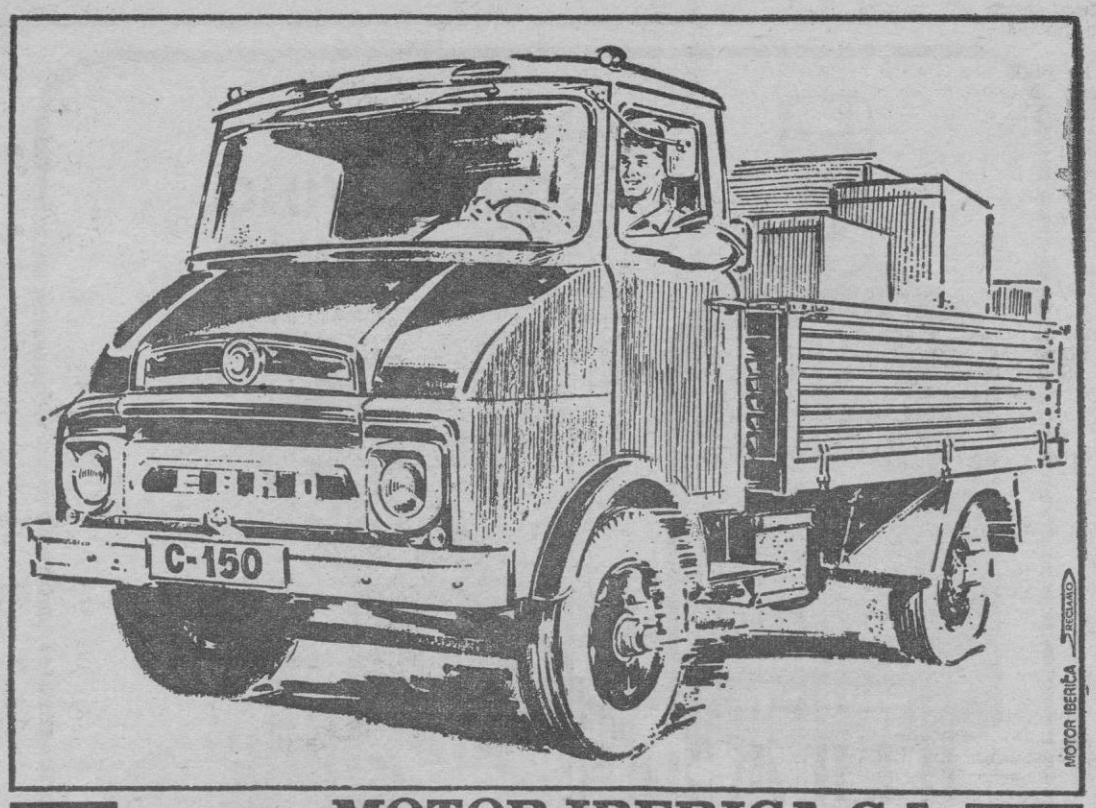
DISPONIBLES EN:

- Chasis con cabina
- Camión carrocería caja (metálica o de madera)
- Furgón (independiente o entero)
- Ruedas traseras sencillas o gemelas
- Nuevo cambio de marchas todas sincronizadas

Y no olvide que EBRO supone para Vd.

AL COMPRAR: Más camión por su dinero

AL VENDER: Más dinero por su camión




FABRICADAS POR MOTOR IBERICA S.A.

RECIENTEMENTE AUTORIZADAS PARA CIRCULACION INTERIOR DE PALMA

CONCESIONARIO EXCLUSIVO

José Frco. Noguera Montaner

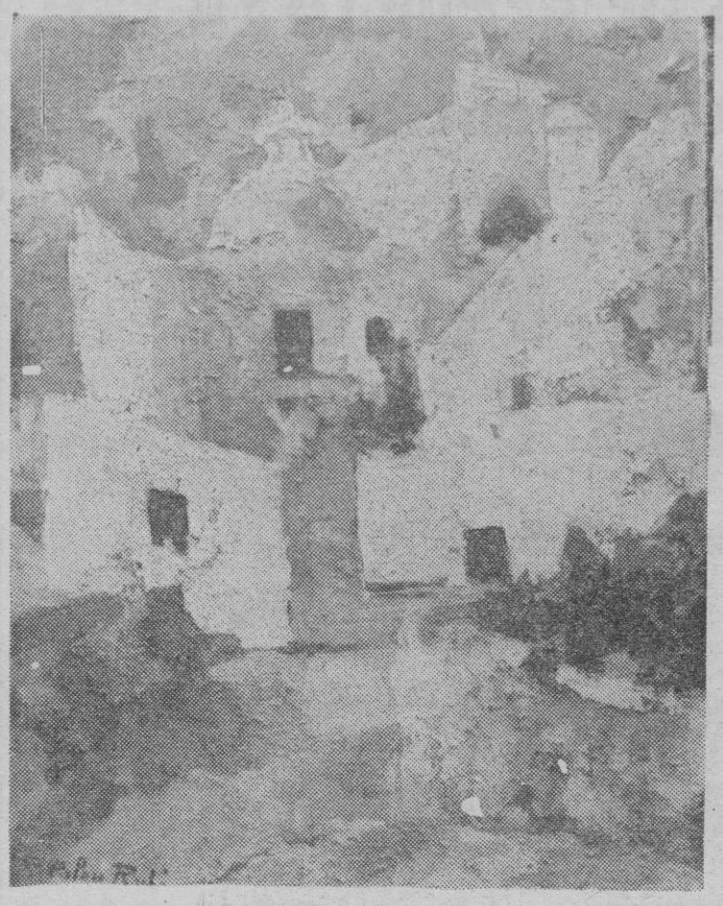
Calle Aragón, 95 - Teléfono 21-26-42

PALMA DE MALLORCA

M.C.D. 2022

# LAS EXPOSICIONES

Por GAFIM



«Santa Eulalia», de Rosa Palou.

«Entierro», óleo de Gloria Morera.

**GLORIA MORERA Y MARTA CHRISTEL EN EL CIRCULO DE BELLAS ARTES**

Pintora de talento y en posesión de una técnica, suficiente, Gloria Morera no da de sí todo lo que de su bagaje podría esperarse. De acuerdo con su expresionismo de fondo satírico, pero discrepamos respetuosamente de la interpretaciones plásticas, feísticas, que Gloria Morera nos ofrece. Intencionalidad social, bueno. Pero pintura "pas réussie". Se trata de un chocolate demasiado espeso y un tanto hormigonado. Falta "aire" en la composición y "gracia" en la expresión en la trilogía "Boda, Bautizo, Entierro", ¿Será esta pintura de "mensaje" o más bien de "protesta"...? Creemos que el plástico-feismo no le va a Gloria Morera. Su temperamento requiere otra expresión...

En los dibujos se aprecia la intención de firmeza y síntesis, pero solo la intención.

En los paisajes Gloria Morera da muestras de su sensibilidad y en los retratos de su penetración que, a menudo, subordina a la estructuración del cuadro.

* * *

Marta Christel se nos muestra bastante desigual. Tiene algunos floreros francamente buenos, vigorosos, elegantes, llenos de ímpetu y fuga sin descuidar inflexiones ni matices. Hay un paisaje en el salón de la izquierda, entrando a mano izquierda (y perdóneseme la manera de señalar: en el catálogo, que tengo a la vista, no figura la relación de las obras) muy bueno y otro, en el salón de la derecha (un paisaje de fantasía, casi un cromo) de mérito, difícil.

Marta Christel tiene talento y ha terminado por pintar.

**ROSA PALOU EN GRIFE Y ESCODA**

Continúa Rosa Palou su carrera artística ascendente. Su campaña ibicenca resulta sorprendente por su manera feliz de resolver la complicación de sus pigmentos con la sencillez de unas logradas síntesis a base de planos, cuya desnudez no se contradice con la rica materia con que han sido empastados.

En el "Jardín de Son Ametler" se avienen fantasía y riqueza cromática, oficio y sensibilidad.

Rosa Palou va acumulando experiencia y méritos. Progresa mucho. Acabará siendo una pintora importante. Ya lo verán ustedes.

«Flores», por Marta Christel.

**W. H. WILLIAMSON EN GALERIAS COSTA**

Excelente dibujante. Sus siluetas de caballos, vistos con mucha naturalidad y elegancia (elegancia quizás porque el caballo es el animal más elegante de la Creación) están ejecutados con un fondo abstractizante que "envuelve" a los graciosos semovientes en una atmósfera irreal, llena de sugestión.

Nos gustaría ver obras murales de Williamson, obras de mayor empeño. Dicen que el pintor es un buen naturalista

**PINTURA RELIGIOSA EN EL RINCON DEL ARTISTA**

En el catálogo figuran los nombres de Begoña Izquierdo, Ellis Jacobson, Gallardo, Garfella, Gerard Sala, Molines, Remedios Negre, Ritch Miller, Robert Llimós, Rosa Palou, Soler-Jové, Xam y Zúñiga.

A través de las obras que figuran en la exposición se puede deducir la enorme diversidad de interpretaciones pictóricas, a que se presta la expresión religiosa ¡Cuan lejos estamos de los viejos moldes renacentistas! Aquí se respira libertad, sinceridad, profundo subjetivismo... y cierta confusión.

De todos modos no creo que esta colectiva merezca la consideración de postconciliar. Estoy seguro de que los pintores que en ella intervienen no han tenido en cuenta para nada otras consideraciones que las derivadas de su honrado sentimiento religioso en función de sus posibilidades expresivas. El asunto es demasiado serio para que nos andemos con pasajeras filigranas de temporada...

**JOSE COZAR EN ARIEL**

Pues, sí. Este Cózar es un paisajista interesante. En su exposición verán ustedes paisajes de una extrema sequedad (Beulas). Sequedad doble, pues se refiere tanto al tema —llanuras, casas de pueblo, campos— cuanto a la materia vehicular para expresarla. Sequedad exterior que revela una rica, jugosa, exuberante, sensibilidad pictórica que, como todos sabemos, es cosa muy interior.

En algun paisaje, Cózar se desliza hacia el cromo levantino, jugoso y tal. Pero, ya digo, se trata de un desliz...

GAFIM


# RESULTADO DEL SEGUNDO SORTEO VACACIONES VESPA 67

RESULTADO DEL SORTEO CORRESPONDIENTE AL MES DE MARZO, celebrado el día 15 de Abril ante el Notario del Ilustre Colegio de Madrid Don Manuel de la Cámara Alvarez:

**PRIMER PREMIO**

Crucero a ITALIA en lujoso transatlántico y estancia durante 8 días para dos personas.

D. Juan Domingo Muñoz Torres.
domicilio: Juan XXIII, 5 - PRIEGO DE CORDOBA

**SEGUNDO PREMIO**

Estancia en LISBOA durante 7 días, con alojamiento para 2 personas.

D. H. Díaz Barcala
domicilio: Romay - PORTAS - PONTEVEDRA

**TERCER PREMIO**

Estancia en TORREMOLINOS, MALLORCA o SANTANDER a elección durante 8 días, con alojamiento para 2 personas.

D. J. Vicente Guillem Pico: Cardenal Benlloch, 64 - VALENCIA
D. M. Ajenjo Reyes: Real s/n - LACHAR - GRANADA
D. J. Agra Ramírez: Valle Inclán, 7 - LA CORUÑA

**CUARTO PREMIO**

Fin de Semana en el lugar de España escogido por los ganadores, con alojamiento para 2 personas. A los señores:

D. J. M. Royo Acón - EL CATLLAR - TARRAGONA
D. V. González Cotorro - HOSPITALET - LLOBREGAT
D. R. Mir Canalda - TORTOSA - JESUS
D. R. Abascal García - SAMANO - SANTANDER
D. M. Antolín Lanchares - REVILLA CAMARGO
D. M. Rodríguez Cano - BILBAO
D. M. Castro Sánchez - ORDENES - LA CORUÑA
D. J. M. Fernández Martínez - SOTO BARCO - OVIEDO
D. A. Alonso Menéndez - TRUBIA - OVIEDO
D. M. Carretero Navarro - MADRID
D. F. López Casas - TORREJON DEL REY
D. M. Cañete Moratilla - ARGANDA REY - MADRID
D. E Rodríguez Fernández - HUETOR VEGA - GRANADA
D. A. Fernández Sánchez - LINARES - JAEN
D. M. Conejero Rodríguez - ANDUJAR - JAEN
D. P. Muñoz Pérez - ALICANTE
D. N. Martínez Gómez - TORRE PACHECO - MURCIA
D. A. Ñíguez Ortiz - RAFAL - ALICANTE

LAS SOLICITUDES DE ABRIL PARTICIPARAN TAMBIEN EN EL CORRESPONDIENTE SORTEO. SOLICITE LAS BASES A CUALQUIER AGENTE DE MOTOVESPA, S.A.

Vespa

EL PEQUEÑO COCHE DE DOS RUEDAS

CASA ROJALS

MUDANZA-CONSULTE PRECIOS
Siete Esquinas, 5-Tel. 212227-Palma


M.C.D. 2022

# Si quiere visitar los Alpes, compre un apartamento en Mallorca.

Aunque parezca un contrasentido, lo es.

Porque el apartamento al que nos erimos, pertenece al Eurotel Golf nta Rotja de Mallorca, el nuevo es- ón en la Cadena Eurotel.

Esta Organización posee actual- nte 13 complejos hoteleros distri- idos en toda Europa.

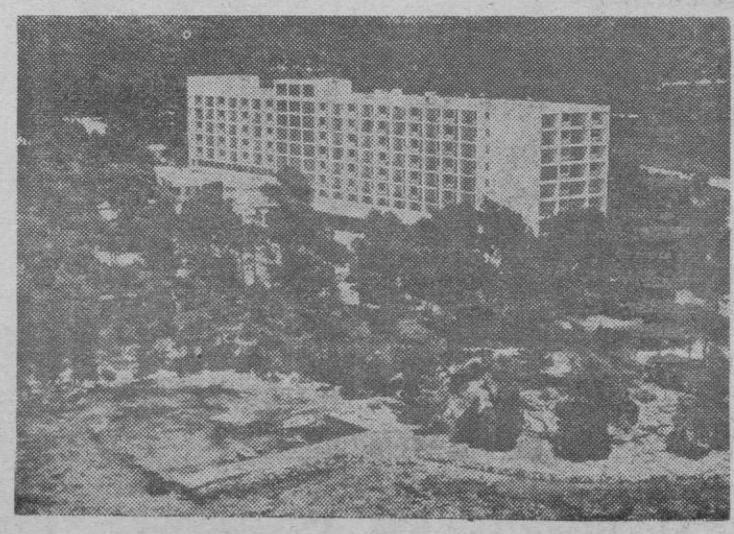
Al comprar un apartamento en el rotel Golf Punta Rotja, Vd. tiene el recho de disfrutar sus vacaciones en alquier otro Eurotel. Dicho de otra forma, Vd. podrá visitar lugares tan dispares y atractivos como La Selva Negra, El Lago de Garda, las playas del Adriático, o los Alpes.

Los apartamentos de Eurotel están completamente amueblados y dotados de los más completos servicios como comedor, cuarto de estar, cocina, baño, terraza, aire acondicionado, etc.

Además de todas estas ventajas su apartamento es un negocio. Porque durante el tiempo en que Vd. no lo ocupa, la Organización Eurotel lo alquila y administra en su nombre, rindiéndole al final de cada año cuenta de los beneficios obtenidos.

Ahora que comprende el sentido de nuestro crontrasentido, puede ir pidiento los detalles.

Diríjase a
Plaza Mayor, 45 Tel. 15363, Palma
Eurotel Golf Punta Rotja
Tel. 227. Son Servera



Información y venta:

eir

inmuebles reunidos

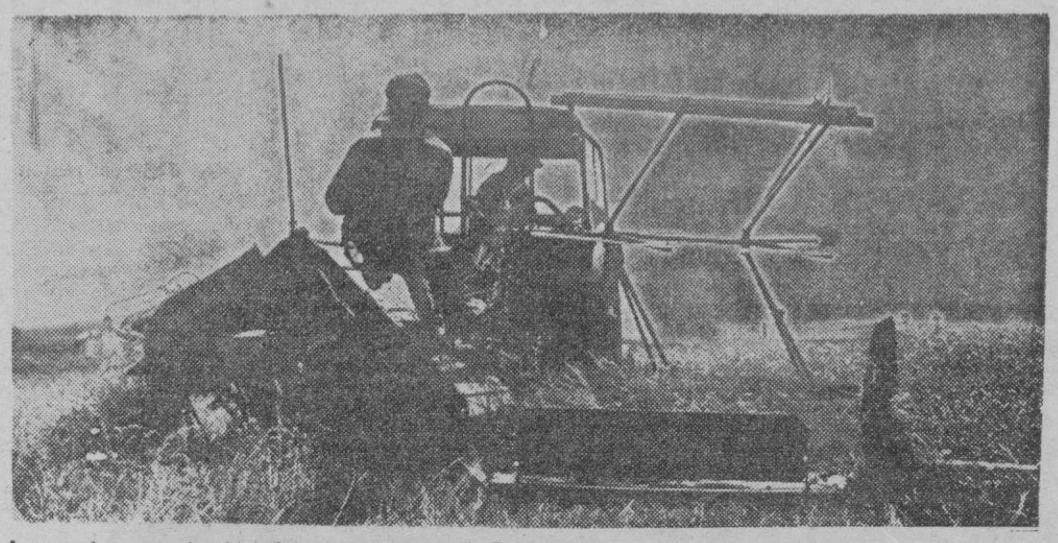
de la Habana, 17 - Tel: 261 22 87 Madrid-16

**Eurotel-**

**donde el descanso paga dividendos**

M.C.D. 2022

# EL CAMPO ESPAÑOL SE MECANIZA



Avanza la mecanización del campo español. En vez de las clásicas cuadrillas de segadores, la moderna estampa de una máquina segadora de frabricación nacional. La verdadera reforma agraria ha de consistir en la industrialización de las explotaciones agrícolas y en su explotación racional dentro de un orden jurídico justo, de signo netamente social.

# IMPORTACION DE GANADO MANCHEGO

## LA ACLIMATACION ES PERFECTA

Por JUAN JAUME

Hemos estado viendo en estas semanas pasadas varios de los lotes de ganado lanar manchego que en un número total aproximado de 600 cabezas se han ido importando en estos pasados meses. Verdaderamente estamos asombrados de lo bien que se han aclimatado en nuestra isla, cosa no extraña; entre el invierno duro del corazón de la Mancha, donde en aquellos pueblos de Lliillo, Quero, Villafranca de los Caballeros, Alcázar de San Juan, de donde procedían los animales las heladas de un día se enlazan con el del siguiente, y por cuyo motivo la vegetación queda aletargada comparado con nuestro clima, donde el invierno templado permite el desarrollo de las hierbas, no es de extrañar, que la oveja importada se haya encontrado aquí como en el cielo al pastar en las tibias tardes invernales.

Las corderitas aquellas que vinieron en los primeros días de enero, como las otras que lo hicieron en los últimos días de febrero, y que pasaron a Lluchmayor, más estas últimas entradas en marzo radicadas en el Pla de Na Tesa, están hoy hermosísimas, pero donde nos llama más la atención de su conformación es en el desarrollo de su tercio posterior; una culata ancha, anca partida como el del caballo bretón, señal inequívoca del gran porcentaje que llevan en carnes de primera categoría.

En cuanto a las ovejas manchegas importadas, se les nota el gran desarrollo de la ubre, también señal inequívoca de su gran producción láctea, que indudablemente transciende en el rápido desarrollo de las crías.

Por otra parte nos llama la atención la forma tranquila y sosegada de su pasturaje, y de una manera especial su entrada en las garrigas" y la manera como con avidez, ramonean los acebuches, los lentiscos, las estepas, etc., etc.

Aprovechamos la ocasión para dar a conocer el valor cárnico de este ganado manchego señalando los resultados obtenidos en el primer Concurso de Canales para corderos celebrado en la ciudad de Talavera de la Reina, provincia de Toledo, en el mes de mayo del año 1962.

Al concurso acudieron corderos de las razas Merino, Talaverana, Merino-Precoz, Lanchafe, Talaverana-Lanchafe, Talaverana-Lincoln y como es natural la manchega del corazón de la región..

En este concurso los campeonatos tanto en el tipo canal exportación (de 15 a 18 kilos) como en el tipo canal nacional (de 10 a 15 kilos) los seis primeros puestos por orden de puntuación correspondieron a corderos de la raza manchega quienes coparon los campeonatos

En el resumen de actividades de las Delegaciones Técnicas de la Junta Coordinadora de la Mejora ganadera del año 1964, del cuadro inserto en la página núm. 94 copiamos:

1º.— Por una parte, se comprobó la media general de las razas: Merino Precoz, Lanchafe, Merino, Talaverana Lincoln, y por otra se separan los lotes manchegos.

En el tipo exportación, el peso medio general para todas las razas fué de 34'6 kilo vivo. El peso medio de los lotes manchegos fué de 30'2. El peso de la canal media general para todas las razas fue de 16'4 para la manchega, fué de 16'0.

En el rendimiento de la canal el tanto por ciento para el lote general tuvo una media de 46'6 y en cambio la media del lote manchego alcanzó 53,1.

El porcentaje de trozos nobles en el lote general tuvo una media de 40'1 y en la media del manchego 43'7.

En el tipo nacional (canales como hemos dicho de entre 10 y 15 kilos), las medias fueron las siguientes: Lote general, peso vivo 28'6; lote manchego 24'9. Peso de la canal, del lote general, 12'9, en el lote manchego 13'4. Rendimiento a la canal tanto por ciento: lote general 45'7; lote manchego 53'8.

El estudio detenido de estas cifras por los datos oficiales que publicamos nos demuestran claramente las grandes virtudes que tiene el ganado manchego cuando lo orientamos, conforme nuestro criterio en Mallorca, hacia la producción cárnica

### MEJORES PRECIOS EN LA GANADERIA

## Contribuye a la nueva situación la riqueza de pastos

Sabemos todos el esfuerzo gubernamental en derredor a la Acción Concertada. Teóricamente, todo está bien dispuesto; los ganaderos aceptan lo establecido e, incluso, aplauden y llenan las cuadras de nuevas cabezas; pero mientras, tal sucede en una escena, en otra, sucede algo bien distinto: traen canales de importación y llenan las plazas, como freno para impedir disparates de venta. Ambos cuadros son reales y no ficticios, contrapuestos, sin que haya capacidad por más que transcurran años y más años de romper un sistema que solo aporta anormalidades.

Ahora están mejorando los precios en la ganadería. Es a cuenta de la riqueza de pastos y no a falta de importaciones, si bien es cierto que han disminuído éstas. En estos días, los animales están comiendo a dos carrillos, sin mayor gasto del ganadero y ello retrasa las ventas porque nadie siente prisa por deshacerse de buenas reses que, además, gastan poco

Los rebaños de lanar se presentan en las ferias y mercados en fuertes cantidades y de ahora en adelante, más. Esta clase de ganado aventajó algo a los precios anteriores; pero, parece entenderse un giro a la baratura en cuanto asome mayo, y apenas falta una semana A partir de 13 pesetas kilo se pueden adquirir ovejas de desecho. Estos son los precios medios:

Ovejas para vida, emparejadas, desde 1.350 pesetas a 1.750 moruecos, de buena vista, de 2.300 a 3.250 ptas; lechazos, entre 45 y 50 pesetas; corderos comerciales, de rendimiento cárnico superior a 35-40 ptas. kg. vivo; corderas de calidad, desde 40 a 44 ptas.

En porcino hay diferencias notables, según los lugares de compra. En Extremadura han caído de nuevo, no mucho; y en Salamanca, donde saben mucho de esta crianza mantienen firmes los precios de los cerdos de razas selectas

A propósito de ganadería porcina, los intentos para extinguir la peste africana parece que van a ser espectaculares.

(PYRESA)

## REACCION DEL PRECIO DE LA LANA

Llegan algunas noticias procedentes de Extremadura en el sentido de una love y sustanciosa reacción en el mercado lanero nacional.

Esperamos que no será por mucho tiempo, a diez días de comenzar las faenas de esquileo y hasta nos atreveríamos a pronosticar en contra de tan extraño movimiento alcista. Las lanas españolas continuarán compitiendo de mala manera por el exagerado y permanente número de importaciones, que no cesan.

# LA PESTE AVIAR PRODUCIR UNA CRISIS HUEVER

## HA SUBIDO EXAGERADAMENTE L CARNE DE POLLO Y LA DE GALLIN

¿Cuánto cuesta una vacuna para atacar la peste aviar? Treinta céntimos sólo. Y, sin embargo, las gallinas se están muriendo a chorros en España. ¿Por qué este abandono? Muchos avicultores empiezan a renegar de su negocio. Quizá, no se den cuenta de su error. Si ahora todavía hay gallinas para hacer frente al consumo nacional, con precios envilecidos, mañana podrá ser distinto. Ya hemos dicho en esta misma sección que para principio de verano, los huevos, que ahora son tan baratos, podrán resultar carísimos, sin demasiadas soluciones, porque las reservas frigoríficas de la Comisaría de Abastecimientos resultarán insuficientes, y de Pirineos afuera no habrá posibilidad de importar a precios regulares.

Es cierto que la dirección de esta economía ganadera deja muchísimo que desear por razones varias y no es la menor la de formalizar un comercio que tanto peca de corto como de largo, sin encauzamiento posible. Los avicultores empiezan a abandonar, o a dejar de lado una riqueza que, volverá a serlo en cuanto los huevos cobren su vieja categoría de alimento estupendo y escaso, al cabo de media docena de días de encarecimiento.

La carne avícola también ha subido extraordinariamente. Ahora mismo, no hay pollos. Tanto hemos propagado la noticia de su baratura que, al fin y al cabo, han empezado a ponerse por las nubes. En los mercados de Valladolid y Mollet —o, mejor dicho, en el de Barcelona, que terminó por acapararle, así como los de Reus, Vilanova, etc.— el miércoles último no bajaban de 40-42 pesetas kilo de pollo vivo. Lo mismo sucedía con las gallinas que de la nada se colocaron en 28 pesetas. Las noticias suministradas en febrero en torno a la valoración de gallos y gallinas han producido efecto pollos están caros y, además los hay porque sus criadoras ellos que tuvieron que vende 7 ptas. en Valencia y 17 en dolid, huyeron; y ha cedido mente la crianza.

En cuanto a los precios mercado de huevos, estos últimos: super-extras, a 27,50 docena; extras, a 25,50; prim a 22; segundas, a 19; tercer 16; cuartas, a 14,50 y quintas Estas cotizaciones son —aunque no equivalentes— de hace más de veinte años.

VIGOR JUVEN
Con El NUEVO TONIC
VIGORIZANT
Si se siente Vd. agotado y viejo que su edad, consulte médico y pruebe VarkoKn Este tónico vigorizante estimulando su sistema de que Vd. se siente más joven, fuerte, y animando en momento a la actividad VarkoKnox ha sido ensaya probado y se puede obtener las farmacias.
C.P.S.

## DEBERIA LLOVER Y NO LLUEVE

Ayer Calafat estaba con un humor de mil diablos.

—¿Qué te pasa?

—Passa que tenía una anyada de ses millors q'he vist mai tot so n'ho durà es rovei. Ha pegat una roveiada feresta. Ter por de que no segaré ni un bri de blat enguany! Tan bé com se presentava...!

—¿A qué se debe esta peste?

—An aquest temps malaït! Si al manco plogués...! Però vol ploure aquest... Oh! Anava a dir-ne una de ben grossa!

—Mariana Medina ha pronosticado lluvia en las Baleares. Yo creo en sus oráculos, y conmigo muchos españoles de buena voluntad.

—Jo creia amb so meu frare... i res. Me l'ha feta com la Parreta.

—¿Qué le pasa a tu fraile?

—Que té sa capulla posada des de no sé cuants de dies i no hi ha manera. No vol ploure. No més tenc por de que cuant s'hi posi no mos faci sa pasterada!

—En España somos extremistas en todo. O no llueve o hay inundaciones.

—Ets espanyols o no bevem vi o mos engatam. Amb lo que mos aniría un tén con tén!

—Ahora que dices de tén con tén. Hace tiempo que no hemos ido al Mollet a comer una paellita de las que Eduardo Carrasco sabe hacer con ciencia y paciencia portuarias. A mí me gusta mucho el Mollet.

—Trob que tens raó. Me pareix que una paelleta d'En Carrasco me llevarà sa mica d'empipadura que duc i ja no pegaré pus amb so rovei...

—Que Dios confunda...

—No, i m'han dit que per devés Sant Llorenç es gros roveiada que hi ha! Un cosi méu, que ahir vengué d'Artà, hi dit que entre Sans Llorenç i Manacor ses vorerese des can fan llàstima. Amb s'anyada que hi havía...!

—Bueno, vamos al Mollet y, mientras nos endomingan paella, daremos una vuelta por los bous para abrir el apetito.

—¿Por los bous? ¿O hi ha bous pes Mollet? Mai m'hagu pensat que haguessen posat vaqueríes per aquell barri!

—No, hombre. Se trata de las barcas del bou...

—Tens raó. No hi topava ,ara, amb ses barques del bou. que aquest rovei des blat per mi m'ha roveiat sa cervellera. Anem a Ca N'Eduardo!

Por el camino, Calafat me informó de los precios:

Pollos 65-80 (pujen!) gallinas 45-60, conejos 50, pavos 60 y pavas 65-70.

El aviram ha subido... y lo que subirá.

Bous, en cambio, per avall te'n vàs: 88-89, xots 43-44, 35-36 (negros 26) vedellos de 5.000 a 6.000 y las hembras de 2 a 3.000.

Bessó 75'50 y almendra prueba 72'5.

GAFIM

HIPODROMO «SON PARDO»
Hoy domingo, 23 Abril
A LAS 14'30
6 CARRERAS AL TROTE 6

UNO DE LOS PROGRAMAS MAS EQUILIBRADOS DE LA TEMPORADA
EL DEPORTE QUE SE IMPONE

Para su ganado, lo mejor:
Piensos Piema Protector

¡¡HERNIADOS!!
«ODRAP», palabra que significa solidez, comodidad, adelanto evolutivo para los herniados, es el aparato «ODRAP». Es un invento sin hierros, ni flejes, sólo pesa 95 gramos; bultos; en traje de baño se lleva sin notarse. No se estropea aunque se bañe, por ser lavable. Con «ODRAP» la hernia contenida, mejorando. El aparato «ODRAP» se fabrica a medida bajo prescripción facultativa. «ODRAP». Travesera Gracia, n.º 10, pral. Barcelona (6). Consulte a su médico (C.P.S. 1.322). VISITA EN PALMA DE MALLORCA: La «ODRAP», atenderá a los herniados, los próximos días 26 de abril (miércoles y jueves), en el consultorio del Dr don Alfonso Estela, calle Calvo Sotelo, 276 (entrada por Francia, núm. 1, El Terreno), de PALMA DE MALLORCA Visitas de 10 a 1.

DE INTERES PARA LOS CONSTRUCTORES
DISPONEMOS DE VENTANAS DE CARPINTERIA METALICA EN MEDIDAS ESTANDARD.
CERRAJERIA de PEDRO LLINAS
Calle SARGENTO MORAGUES VIDAL, 13.
Teléfono 23 38 20.

M.C.D. 2022

# «Pequeños Anuncios»

**DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras**
**MIERCOLES A SABADOS: A 2'- ptas. palabra - Mínimo 10 palabras**

Se reciben en: **Agencias de Publicidad** y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por telfs. 21745, 31177 y*35940-1-2 (3 líneas)

## BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

★ ZONA POLLENSA. 600 cuarteradas, agua manantial, todo lote 10.000.000, ó bien parcelas a 6 ptas. metro.

GRAN OCASION. ★ ZONA PALMA. Rústicas 9 cuart. huerto y secano. Precio: 1.500.000. Con facilidades.

★ ZONA SOLLER. Oportunidad para URBANIZADORAS. 39.000 m2. con estupendas vistas sobre Puerto Sóller. Precio a convenir.. Facilidades pago.

★ ZONA ARENAL. Típico Celler. Clientela asegurada. Inmejorable situación. Facilidades pago.

**Oliver mateu**
Agente Inmobiliario
JAIME III, 135. 3.º
Teléfono 222046

Pisos y Aticos terminados, tres y cuatro dormitorios, cerca Instituto.

Pisos de lujo, cuatro dormitorios, dos baños en travesía San Miguel.

Despachos céntricos, distintas superficies.

Solares en Ca'n Pastilla (detrás Acapulco).

Terreno 40.000 metros, fachada carretera, a 800 metros Ca'n Pastilla.

Locales comerciales terminados cerca Plazo Progreso.

**PERELLO**
San Felipe Neri, 30.

VENDO chalet lujo en San Agustín. Inmobiliaria GINARD. Calvo Sotelo, 710. Telf. 237117. (13)

ALQUILAMOS chalets en Calamayor, Illetas, Palma Nova. Inmobiliaria GINARD. Calvo Sotelo, 710. Teléfono 237117. (13)

ALQUILO casa con cinco dormitorios en Calamayor. Inmobiliaria GINARD. Calvo Sotelo, 710. Tel. 237117. (14)

VENDO piso a estrenar en calle Ant. M. Marqués, cinco dormitorios, 2 baños, etc. Inmobiliaria GINARD. Calvo Sotelo, 710. Teléfono 237117. (21)

ALMACEN 500 m2., interesa alquilar. TORRENS. Merced, 39, 2º. (10)

COMPRAMOS casa vieja de campo, afueras ciudad hasta 12 kilómetros. SOL LAMAS. General Mola, 6. Teléfono 221912.

PTO. DE ANDRAITX y Andraitx se venden solares y chalets. Se traspasa un colmado con vivienda. Fincas SANSO. Avda. Mateo Bosch, 11. Pto. Andraitx. (24)

ADMINISTRACION de fincas de propiedad horizontal, alquileres, Traspasos. TORRENS. Merced, 39. (11)

CHALET interesa alquilar en playa tranquila. Agosto. TORRENS. Merced, 39. (10)

NECESITAMOS pisos sin muebles, todos precios. APARVILLA Inmobiliaria. Telf. 226858. (10)

MAGALLUF: Vendo solar primera línea, 800 ptas. m2. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9. Telf. 223971. (14)

SOLAR PORTALS NOUS: Esquina, 1.000 pesetas. m2. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9. (11)

VENDO chalets en Cala Mayor, Cala Ratjada, Canyamel. Ag. QUETGLAS. Teléfono 212603. (12)

SOLAR RAFAL: Frente clínica, 280 m2. vendo. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9. (10)

LOCAL de negocio travesía Blanquerna, 285 m2., esquina, vende: Fincas JULIA. Jaime II, 44. (14)

PORTO PETRO 1ª línea, frente playa, 1.350 m2. (Urbanización Colonia Silencio), buen precio, facilidades pago. Informes en exclusiva: R. OLIVER. Santo Domingo, 18, 1º (mañanas). (25)

PISO Arquitecto Bennasar. 3 dormitorios, 2 terrazas, terminado 450.000 Ptas. 100.000 entrada. 3.000 mensuales. MIRABO. Mercado, 9. Teléfono 226515. (19)

VENDO LOCALES ESTRENAR; 32 y 54 m2., 250.000 y 350.000. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9. (13)

VENDO CHALET CA'N PASTILLA: Amueblado, 900.000. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9, 2º. (10)

PISO en General Riera. 4 dormitorios, baño, aseo, 600.000 ptas. Entrada 150 mil. 3.500 ptas. mensuales. MIRABO. Mercado, 9. Teléfono 226515. (20)

PISOS en zona Jaime III, mucho sol. 3 dormitorios. 775.000 ptas. Facilidades. MIRABO. Mercado, 9. Teléfono 226515. (17)

PISO en Blanquerna, mucho sol. 675.000 ptas. Entrada 150.000 ptas. MIRABO. Mercado, 9. Tel. 226515. (15)

PISO CALLE FEMENIAS: Vendo terminado; 500.000. Entrada, resto facilidades. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9. Telf. 223971. (15)

—Vendo cerca Plaza Columnas, planta baja y piso libre, con facilidades.
—Solares distintos emplazamientos vendo o cedo en construcción.
—Pisos cuatro dormitorios, cerca Avenida A. Rosselló, vendo.
—Frente Clínica Rotger vendo pisos doscientos metros, cinco dormitorios, tres baños. Facilidades.
—Junto García Orell, vendo pisos y áticos con facilidades.
—Locales comerciales distintas situaciones, vendo. Magnífica inversión.
—Solar esquina. Doscientos metros, zona Fortí, vendo con facilidades.
—Locales en alquiler en zona Fortí, junto calle San Miguel y Héroes de Manacor.
—Despachos en calle Olmos, y calle San Felio, alquilo.
—Vendo o cambio, chalet señorial en San Agustín con 2.500 m2. solar; agua abundante, teléfono, maravillosa vista, con pisos renta limitada en Palma o locales comerciales exentos. También interesa cambiar con solar zona Calle Aragón.

**FINCAS SANS**
SAN FELIPE NERI, 38, Entlo.

## VENDO APARTAMENTOS

a 375.000 ptas., entrada 100.000 ptas., resto 3 años, dos dormitorios dobles, sala-comedor, baño completo, cocina, y terraza, jardín y aparcamento coches; agua potable sin limitación, tranquilidad completa en Urbanización Cala Blava a 15 kms. de Palma y 3 kilómetros del Arenal, autobús en la puerta. Informes: Calle Padre Bartolomé Pou, 103.

HIPOTECAS Y PRESTAMOS con rapidez y economía Beltrán Velázquez, cinco. (10)

DISPONGO capital en primeras hipotecas sobre HOTELES. Todas cuantías. Balaguer, Paseo Mallorca, 66, 2º, 2ª.

## Fincas

VENDO, en Andraitx, casa con 300 m2. de terreno. Informes: Tel. 233132. (12)

SE VENDE planta baja estilo chalet, garaje, jardín. Trato directo. Calle Verd, 91. Son Sardina. (15)

POR 1.500.000 pesetas, vendo espléndida rústica secano de 5 cuarteradas, pobladísima almendros, kilómetro 20 carretera Palma-Inca, 140 metros fachada carretera. Gral. Goded, 37. Binisalem (tardes). (26)

VENDO en Rafal chalet señorial, 4 dormitorios, gran sala estar, chimenea, dos terrazas, garaje, con 1.500 metros cuadrados con árboles frutales, entrada a dos calles. Informes: Calle Naranjo, 97. Rafal. (31)

COMPRARIA finca rústica de 10 a 20 cuarteradas, cerca de Palma, preferible carretera de Manacor. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. Tel. 224542. (23)

VENDO casa con 1.000 m2. terreno. Dirigirse: Calle Demna, 21. Establiments Nous. (12)

URGE vender piso grande, barato. Tel. 250956. (10)

BUSCAMOS comprador, preferible socio para explotar hotel céntrico, 42 habitaciones, facilidades. Magallanes, 13. Tel. 232024. (15)

INVERSIONISTA: extranjero vende chalet Magalluf, 3 dormitorios, 3 baños, amueblado. 1.550.000 ptas. Paseo Marítimo, 126, portería. (15)

VENDO 11.500 m. en Carretera Esporlas. Ag. QUETGLAS. Tel. 212603. (10)

VENDO pequeña finca, secano, regadío, con casa. Informes: Luis Fábregas, 7, piso. (12)

VENDO huertos de 9 cuarteradas en Carretera Inca y 6 cuarteradas en carretera Esporlas. Ag. QUETGLAS. Telf. 212603. (18)

VENDO chalet 684 m2. en la Colonia San Jorge, 3 habitaciones, aseo, cocina, comedor, recibidor, garaje, terrazas, jardín. Trato directo. 850.000 ptas. Informes: Calle Palmer, 9, 1º, (Campos). (28)

VENDO apartamento en Calamayor, dos dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, calefacción, propio para pequeño negocio, facilidades de pago. Informes: Calle Padre Bartolomé Pou, 103. (24)

VENDO - ALQUILO apartamentos equipados, junto mar, tres años facilidades. Informes: Tel. 215463. (12)

VENDO: CHALET, 4 dormitorios, garaje, 2 baños. Junto al mar a 18 kms. Palma, agua corriente y luz. Precio 870.000 pts. Agencia SOL LAMAS. General Mola, 6. Tel. 211912.

NOVIOS, VEAN AQUI: El ático que Vds. sueñan para después de su boda. Situado cerca Plaza de Toros. 100.000 entrada y 3.500 al mes. Agencia SOL LAMAS. General Mola, 6. Teléfono 221912.

PISO elegante cerca Blanquerna. 110 m2. habitables, 3 dormitorios, terraza y galería, ascensor y portería. Precio 640.000. 255.000 entrada y el resto con 3.750 al mes. Una ganga: Agencia SOL LAMAS. General Mola, 6, Tel. 221912.

VENDO chalet en Ca'n Pastilla, zona tranquila, 800 m2. de solar con pinos, sala-comedor, cocina, baño, 3 dormitorios, aparte dormitorio de servicio y aseo, coladuría y garaje. Informes: Calle P. Bartolomé Pou, 103. (34)

PISO bien amueblado en el centro. Tel. 260762, propietario. (10)

VENDO piso estrenar, facilidades. Reina María Cristina, 101. (10)

VENDO 14.000 m. en carretera Inca, y 1.800 m. en carretera Manacor, Ca'n Blau. Ag. QUETGLAS. Teléfono 212603. (18)

TRASPASO local industrial 200 m2., junto Plaza Toros, instalaciones completas. Informes: Tel. 222954, horas oficina. (1)

TRASPASO tienda y almacén barrio populoso y turístico, apto cualquier negocio, con o sin géneros. Teléfono 230874, de 13 a 16 h. (22)

SE TRASPASA peluquería señoras con vivienda. Alquiler 500 ptas. Tel. 234509. (11)

POR NO PODER atender traspaso BAR ENCUENTRO. Buena clientela y buen porvenir. Francisco Martí Mora, núm. 55. Teléfono 235060. (19)

TRASPASO carnicería buena clientela, por no poder atender. Informes: Calle Ticiano, 99, 3º, 2ª, de 20 a 22. (18)

TRASPASO tienda comestibles o cualquier negocio, con vivienda, renta antigua. Informes: Soler, 73. (13)

EN EL TERRENO: Traspaso amplia cafetería con sótano y terraza particular. Informes: Plaza Sta. Catalina Thomás, 51. (17)

TRASPASO salón recreo, gran barriada. precio razonable. VALENTI. Muntaner, 4. (10)

TRASPASO tienda Ca'n Pastilla, 7 metros carretera, medidas 7 x 10. Informes: Calle Ovidio, 10. (13)

TRASPASO bar zona turística, facilidades. Reina María Cristina, 101. (10)

LOCAL negocio traspaso, propio perfumería señoras, pastelería, etc. Centro Son Serra, frente parada. Alquiler 1.500. Precio reducido. Misión, 60, 1º, tardes.

COMESTIBLES - CARNICERIA, con vivienda, traspaso, ensanche, pobladísimo, por jubilación. Alquiler módico. Precio limitado. Misión, 60, 1º, tardes.

## Alquileres

ALQUILO piso sin muebles, 3 habitaciones calle General Riera y casa amueblada en Porto-Colom, 4 habitaciones, vista al mar. Informes: calle Cabo Ferrer Sureda, 23, 1º, 2ª. (29)

ALQUILO dos pisos con y sin muebles, barriada San Sebastián. Tel. 216501, de 3-6. (15)

ALQUILO pequeño local comercial en Sta. Catalina. Razón: Teléf. 233016. (10)

SE ALQUILA habitación independiente, cochera y local negocio. Tel. 251018. (10)

ZONA JAIME III, 3 locales juntos de 125 m2. cada uno. Alquilamos, juntos o separados. APARVILLA. Teléfono 226858 (18)

MIL METROS CUADRADOS, despacho cerca Avenidas. Alquilamos, todo o parte. APARVILLA. Tel. 226858. (13)

PISO amueblado, nuevo, céntrico, 2 dormitorios. 4.250 ptas. APARVILLA. Teléfono 226858 (11)

ALQUILO apartamento pequeño con jardín, zona Maravillas. Telf. 236090. (10)

TIENDA se alquila con pequeña industria con portal abierto o para lo que se desee. Informes: Capuchinas, 29. (17)

SE ALQUILA bar, Ca'n Pastilla. Tel. 251858. (10)

ALQUILO 2º piso con o sin muebles, muy céntrico. Informes: Pelaires, 4-A, bajos. (13)

SE ALQUILA peluquería zona turística. Tel. 261001. (10)

ALQUILAMOS chalets y apartamentos en diferentes situaciones. Informes: Inmobiliaria BAUZA. Avda. General Primo de Rivera, 35 (esquina Gral. Ricardo Ortega). (20)

ALQUILO piso amueblado, económico. Informes: Feliu, 28. Palma. Tel. 216781. (10)

ALQUILO local para comercio o almacén. Calle Trigal, 31, Son Ferriol. (11)

ALQUILO pisos amueblados distintas situaciones y precios. Fincas Riera Jaume, Conde Sallent, 47. (13)

ALQUILO espacioso piso tercero, céntrico, 3.500 ptas. Informes: Farmacia Pieras. (10)

VENDO O ALQUILO en Cala Gamba casa dos viviendas, propio para negocio. Aragón, 59. Tel. 211619. Garaje Español. (18)

PISO AMUEBLADO se alquila cerca Avenidas. Informes: Infanta Paz, 14, mañanas. (11)

ALQUILO piso amueblado cuatro habitaciones. Final 31 de Diciembre. Informes: Telf. 221733. (12)

SE ALQUILAN locales de negocio en Ca's Capiscol. Informes: San Vte. Paúl, 55. (13)

ALQUILO piso sin muebles, 2.700 ptas. CARDELL. Plaza San Antonio, 65.

ALQUILO locales. CARDELL. Plaza San Antonio, 65.

CA'N PASTILLA, alquilo tiendas para estrenar, espléndida situación. Dimensiones 48, 96 y 144 m2. Teléfono 221686. (16)

INTERESAN para alquilar, pisos con o sin muebles. CARDELL. Plaza San Antonio, 65. (13)

CARDELL. Administrador de Fincas. Alquileres, Traspasos. Plaza San Antonio, 65. (10)

INTERESA alquilar chalet en La Cabaneta. BELLVER. Pl. García Orell, 32. Teléfono 223749. (12)

DESPACHOS céntricos para alquilar. Informes: Agencia FERNANDEZ. (10)

PISOS SIN MUEBLES para alquilar. Informes: Agencia FERNANDEZ (10)

PROPIETARIOS, Agencia Fernández ofrece sus servicios. toda clase de alquileres. Plaza Santa Catalina Thomás, 51 (14)

NECESITAMOS viviendas amuebladas Agencia Fernández Plaza Santa Catalina Thomás. 51 (10)

AGENCIA FERNANDEZ. alquileres apartamentos amueblados 2.500 ptas. Plaza Santa Catalina Thomás. 51. (11)

SE ALQUILAN dos viviendas amuebladas 3.500 a 4.000 ptas Informes: Juanito Valls 4. pral (14)

ALQUILO entresuelo 170 m2.; está sin distribuir; para despachos o similar, junto Paseo Mallorca, Fray Luis de León, 10. Portería. Teléfono 224744, de tres a cuatro tarde. (27)

CA'N PASTILLA, locales para tiendas, muy buena situación Razón: Teléfono 261150 (11)

PISOS, apartamentos, chalets con y sin muebles. Alquilamos. APARVILLA Inmobiliaria. Calle Berengario Tornamira, 31 Teléfono 226858

CHALETITO en Portals se alquila, estilo estudio, para 3 ó 4 personas, confort, modernísimo, playa, espléndida vista. Informes: Teléfono 212476, tardes. (21)

SIN MUEBLES, necesitamos pisos en alquiler. Lujosos, económicos. APARVILLA Inmobiliaria. Tel 226858 (12)

ALQUILO 3 er. piso, 110 m2., 3.000 ptas. Informes: Impresor Calafat, 23. (11)

ALQUILO pisos 3 habitaciones, final calle Capitán Castell. Informes: Teléfono 225616. Horas comercio. (13)

INTERESA alquilar, para largo tiempo, chalet con jardín cerrado, cerca Palma. Tel. 221912. (13)

ALQUILO despachos céntricos, desde 2.500 ptas., con teléfono, luz y fuerza. Verlos: lunes todo el día, San Miguel, 56, pral. (20)

## INMOBILIARIA BAUZA

AVDA. GENERAL PRIMO DE RIVERA, 45 (esquina GENERAL RICARDO ORTEGA).

| PISOS: Situación | m.2 | Núm. dor. | Baños | Aseos | Entrada | Mensual | PRECIO |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Aragón | 100 | 3 | 1 | — | 125.000 | 2.500 | 475.000 pts. |
| Avenidas | 125 | 4 | 1 | 1 | 300.000 | 5.000 | 900.000 » |
| Blanquerna | 130 | 4 | 1 | — | 200.000 | 5.000 | 700.000 » |
| Blanquerna | 98 | 3 | 1 | 1 | 100.000 | 3.000 | 450.000 » |
| Camp Redó | 162 | 4 | 2 | — | 200.000 | 6.000 | 900.000 » |
| Camp Redó | 109 | 3 | 1 | — | 25.000 | 4.000 | 433.000 » |
| Camp Redó | 115 | 4 | 1 | 1 | 75.000 | 3.000 | 454.000 » |
| Héroes de Manacor | 162 | 5 | 1 | 1 | 100.000 | 4.000 | 520.000 » |
| Juan Alcover | 115 | 3 | 1 | 1 | 70.000 | 3.000 | 470.000 » |
| Plaza Pedro Garau | 120 | 4 | 1 | 1 | 150.000 | 5.000 | 650.000 » |
| Tenis | 95 | 3 | 1 | 1 | 150.000 | 5.000 | 545.000 » |
| Eusebio Estada | 100 | 3 | 1 | — | 100.000 | 4.000 | 400.000 » |
| Eusebio Estada | 120 | 4 | 1 | 1 | 150.000 | 4.000 | 650.000 » |
| Rafal | 98 | 3 | 1 | — | 100.000 | 3.000 | 500.000 » |
| Rafal | 80 | 4 | 1 | — | 50.000 | 2.000 | 225.000 » |
| Son Cotoner | 80 | 2 | 1 | — | 180.000 | 3.000 | 280.000 » |
| San Joaquín | 90 | 3 | 1 | — | 100.000 | 3.000 | 460.000 » |
| Vía Argentina | 104 | 3 | 1 | 1 | 100.000 | 4.000 | 550.000 » |
| Zona Matadero | 84 | 3 | 1 | — | 100.000 | 6.000 | 465.000 » |
| Zona Aragón | 118 | 4 | 1 | 1 | 150.000 | 5.000 | 805.000 » |
| APARTAMENTOS: | 90 | 3 | 1 | — | 100.000 | 2.800 | 350.000 » |
| Ca'n Pastilla | 49 | 1 | 1 | — | 50.000 | 3 años | 295.000 » |
| Ca'n Pastilla | 63 | 1 ½ | 1 | — | 100.000 | 3 años | 400.000 » |

Venta de locales terminados en la calle Aragón y otras muchas situaciones.

## ESCOMBROS

Se admiten en el Arenal. Travesía puente de Ca'n Pastilla a Lluchmayor, en la calle esquina Picadero «El Rancho», al final.
TELEFONO: 223558

## VENTA DE PISOS

a largos plazos en varias zonas de Palma
Entrada desde 50.000 ptas — Informes:
Calle Gral Ricardo Ortega. 77-B

## VENDO PISO CENTRICO

150 m2 — Cinco dormitorios
Exento contribución — 5 años facilidades
Informes: Teléfono 224601

## 40 APARTAMENTOS

TIPO ESTUDIO, NECESITAMOS DESDE MAYO A SEPTIEMBRE 1968 EN PLAYA.
Ofertas: APARTADO núm. 727.

## DERECHOS EDIFICACION

Cedería en zonas Pedro Garau y Honderos. Constructores interesados escribir al número 55525, esta Administración y se les llamará para concretar.

## ADMINISTRACION DE FINCAS

TORRENS

Merced, 39, 2.º — Teléfono 211100.

## Solares y Terrenos

VENDE solar en Santa Ponsa, al lado mar. 650 pesetas por m2. Informes: Teléfono 18, Portals Nous. (18)

ZONA TENIS compraría solar de 400 a 800 metros, trato directo. Tel. 211993. (14)

VENDO dos parcelas de terreno propias para ser urbanizadas en zona cercana a Palma, lindantes con el mar y grandes vías de acceso. Informes: Sr. Bennasser, Lugo, 4. Palma. (29)

VENDO solar en la Urbanización de Ca'n Gayá (Porto Colom), 2.325 m2., pesetas 170.000. Informes: Telf. 223686. (17)

VENDO solares entre La Rápita y El Estañol. Teléfono 224500. (10)

GENOVA. Vendo solar. 705 m2. Vista del Castillo y Bahía. Construcciones medio hecho. Informes: Cross, «Son Font», Camino del Tranvía, 47-49. 236362. (24)

SOLARES. ¡OPORTUNIDAD! Vendo con facilidades 1.200 m2. excelente situación. Cala Llombarts. Tel. 222092. (12)

VENDO solar Arenal, 2.080 m2. en Bella Vista, 800 pesetas metro, bien situado, zona residencial. Informes: Impresor Calafat, 23. (19)

PARTICULAR vende en Mal Pas, Alcudia, parcela terreno 4.600 m2. a 200 pesetas. Facilidades pago. Informes: Casa Sastre Plaza España, 98.

SE VENDE solar 380 m2. o más grande, según necesidad comprador. En esquina a cien metros Avenida General Primo Rivera. Trato directo. Información: Ricardo Ankerman, 3. (25)

VENDO solar Portals Nous entre mar y carretera, esquina 2 calles, 850 pts. m2. Telf. 75, Portals. (17)

VENDO solares diferentes zonas turísticas y urbanas. Ag. QUETGLAS. Tel. 212603 (11)

## Locales

VENDO local 160 m2. 9 m. fachada, 3'65 m. altura, apto almacén o cualquier clase negocio. Informes: Impresor Calafat, 23. (20)

## COMPRARIA O ALQUILARIA

local bien situado, bajos o sótano, mínimo 200 m2., centro Palma, Terreno, Paseo Marítimo. etc. Informes: Telf. 217669.

VENDO local 100 m2 Son Españolet por 500.000 pts. Apto dos negocios. Teléfono, luz. Informes: Teléfono 231753. (17)

ALQUILO locales comerciales y despachos ROSSELLO. Alejandro Rosselló, 103. Telf. 212282. (11)

## Hipotecas

DISPONGO capital hipotecas, sobre toda clase de fincas urbanas y rústicas, reserva y rapidez. CABRER Sindicato, 158, 11 a 1. (20)

APARVILLA Agencia Inmobiliaria. Calle Berengario de Tornamira, 31. Tel. 226858. (10)

DISPONGO de varias partidas de capital, para colocar sobre urbanas, rústicas, etc. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (18)

## Traspasos

TRASPASO tienda comestibles en San Bartolomé, 41. Telf. 223202. Palma.

TRASPASO colmado, botellería en Cala Mayor Informan: Tel. 236105 (10)

TIENDA comestibles con vivienda traspaso alquiler antiguo. Informes: Calle Verí, 5 (mañanas). (12)

## BOLSA INMOBILIARIA

### Alquileres

**ALQUILO** bajos, amueblados, Fray Luis Jaume, 46. Palma. Informes: Argentina, 12. Inca.

**ALQUILO** piso con muebles. Informes: C/. 244, 51, 1º ,1ª (Rafal).

**SE ALQUILA** planta baja 4 dormitorios, con jardín. Calle Reina María Cristina, 172. Para visitar, hoy de 16 a las 20. (20)

**ALQUILO** amplio piso Obispo Maura. Informes al número 10. (10)

**POR AUSENTARME** vendo, alquilo o cambio dos pisos a estrenar. Informes: Vidal, 24. Inca.

**NIGHT CLUB LUJO**
en Cala Mayor. Aire acondicionado. Próximo a terminarse. Se alquila. Tel. 23-12-04. De 2 a 4.

**Agencia BELT**
Alquileres y Administraciones. Velázquez, 38, 2º, 2ª. Teléfonos: 227219 — 222211.

**ALQUILARIA**
POR 80.000 PTAS. CHALET AMUEBLADO, con cinco habitaciones, desde el 10 de Julio al 20 de agosto. Situación entre Ca's Catalá a Palma Nova. — Informes: Telf. 225147.

### Casas y Pisos

**UNICO,** 2.300 pts. mensuales incluídos intereses. Vendemos piso casi terminado. Entrada 200.000 pts. APARVILLA. Telf. 226858. (16)

**COMPRARIA** piso en Paseo Marítimo o alrededores, imprescindible garaje. APARVILLA. Tel. 226858. (12)

**CALAMAYOR,** Apartamento en venta, 2 dormitorios, teléfono. Ptas. 565.000 contado. APARVILLA. 226858. (12)

**PORTO-COLOM vendo o cambio por piso en Palma, planta baja, salida dos calles. Entrada: 200.000 y 170 mil dos años plazo. Razón: Pelaires, 47.** (22)

**VENDO** en General Riera, piso grande, barato, facilidades. Tel. 252107. (10)

**PISO** elegante cerca **Blanquerna. 110 m2. habitables, 3 dormitorios, terraza y galería, ascensor y portebria. Precio 640.000. 255.000 entrada y el resto con 3.750 al mes. Una ganga:** Agencia SOL-LAMAS. General Mola, 6. Tel. 221912. (67)

**VENTA** de pisos y planta baja junto Iglesia de S'es Cadenas, Arenal. Tl. 253352. (14)

**VENDO** pisos de 350.000 sin ascensor, Santa Catalina. junto Rosales y Son Cotoner, de 3 a 4 habitaciones, desde 60.000 de entrada y 2.500 mensuales. Informes: Dameto, 33, junto Plaza Progreso (31)

**VENTA** de pisos Pons y Gallarza, 15 Vestíbulo, tres dormitorios, sala comedor, baño, cocina, galerías, aseo ascensor. Entrega inmediata Contado y Plazos

**VENDO** pisos en construcción y terminados, distintas zonas, magnífica vista al mar, PERELLO, Platería, 33. (15)

**VENDO** piso en el Fortí, 4 dormitorios, 130 m. Ag. QUETGLAS. Telf. 212603. (13)

**VENDO** piso en calle Málaga llaves en mano, 4 dormitorios. Ag. QUETGLAS. Teléfono 212603. (14)

**ALQUILO** pisos diferentes situaciones, con o sin muebles. VALENTI. Muntaner, 4. (11)

**«NOVIOS, VEAN AQUI:** El ático que Uds. sueñan para después de su boda, situado cerca Plaza de Toros. 100.000 entrada y 3.500 al mes. Agencia SOL LAMAS. General Mola, 6. Teléfono 221912.

**VENDO** planta baja. Informes: Calle 244, 51, 1º, 1ª. (Rafal).

**VENDEMOS PISOS**
**ZONA AVENIDAS:**
425.000 ptas., con 3 dormitorios, entrada 50 mil, resto 2.800 mensuales
500.000 y 700.000 ptas 3 y 4 dormitorios, entrada 100.000 resto 10 años.
725.000 ptas muy espaciosos con 5 dormitorios, terraza y galería, entrada 200.000 pesetas, resto cómodos plazos
**ZONA BLANQUERNA:**
550.000 ptas., de 129 m2., con 3 dormitorios, salón comedor, gran galería, terraza etc entrada 100.000 resto cómodos plazos.
**Informes: Calle Padre Bartolomé Pou, 103.**

## BOLSA DEL MOTOR

### Camiones

**VENDO** camión Pegaso 8 toneladas. Informes: Calle Ramón Muntaner, 78, de 5 a 8 tardes. (15)

**MERCEDES** modelo 190, Diesel. Verlo: Garaje MADRID Padre Bmé. Pou, 118. (11)

**GARAU AUTOMOVILES.** Vendo a estrenar, Seat 1.500 y 600-D; varios Seats 600: Seat 1.400 A; 1.400 B, especial; varios Dauphines; Seat 1.400 C; Renault 4-4; Florida impecable; Morris. Facilidades. Eusebio Estada 120-126. (34)

**TALLERES M. A. N.** Vendo dos Wolskwagen en inmejorable estado, o cambio con inferiores. Calle Pedro II, 53. Palma. (17)

### Motocicletas

**VENDO** moto Vespa muy buen estado. Costa y Llobera, 46. (10)

**LAMBRETTAS usadas y a estrenar Todos los modelos Facilidades de pago FRAU Servicio Oficial Lambretta General Riera. 58** (18)

**VENDO** Vespas desde 1.900 ptas. Miguel Marqués, 43. (10)

**VENDO** Vespa sidecar. Felipe II, 5. Camp Redó. (10)

**VENDO** Vespa 125 equipada. Calle Lorenzo Riber, 64, bajos. (10)

**VENDO** Vespa, P.M. 72.104, al contado. Bauló, 31, 2º, 2ª (10)

**GRUAS SEMPERE**
**Tels. 227476 y 222041.**

**PARTICULAR** vende Seat 600-D impecable. Tl. 230484. (10)

**VENDO** Dauphine P.M. buen estado. General Riera, 267. (10)

**VENDO** 600-D seminuevo. Informes: Costa y Llobera, 46 (10)

**ALQUILE O COMPRE** coche, vea oportunidades en: Duquesa de la Victoria, 35, Palma. Avda. de los Pinos, 64, Ca'n Pastilla. Miramar, 16. Arenal. Tel. 260252. (26)

### Automóviles

**DESCAPOTABLE M. G. Sport y Volkswagen casi nuevos. Varios modelos Mercedes. AUTO FRENO OLIVER Tel. 225404. Cecilio Metelo. 18.** (18)

**GARAJE COMERCIAL LAS COLUMNAS.** Plaza García Orell, 19. «Plaza Columnas» VENDE: Seat 1 500. 7 plazas. estrenar, facilidades 18 **meses.** (19)

**VENDO** Seat 1.500; Siata sport; varios Seats 600; Renault Dauphine y 4-4; Balilla. Honderos, 51. (15)

**COMPRA - VENTA** automóviles. Calle Patronato Obrero, 59. (10)

**VENDO** Austin Sprinte deportivo, como nuevo. Verlo: Garage La Isla. Calle Patronato Obrero.

**GARAJE COMERCIAL LAS COLUMNAS.** Plaza García Orell, 19 «Plaza Columnas», VENDE: Jeep Willys-Viasa tracción única y doble con reductora motor Perkins 17 hp. varios modelos, estrenar; Motocarros Trimak varios modelos estrenar; Seat 1.400-C.; Seats 600-D; 850 y 1.500 estrenar; Furgonetas D.K.W. y Alfa Romeo Diesel. Cambios. Facilidades. (53)

**ALQUILO** auto-escuela. Ofertas: Apartado 402. Palma. (10)

**DE PARTICULAR** a particular vendo un Dauphine, en buen estado. Tel. 252638, de 7 a 9 noche.

**OCASION:** Vendo Ford Mercuri con motor Barreiros modelo 1960. Informes: Garaje CANALS. Palma Nova

**AUTOMOVILISTAS** estereofonía en su coches, instalación de frecuencia modulada, tocadiscos y magnetófono a cualquier auto-radio ATEMA Torrente, 30 (19)

**COMPRO** al contado, coches usados. Automóviles PONS. Aragón, 52 (10)

**SEAT 600 a estrenar, elegir color. Automóviles PONS.** Aragón, 52. (10)

**SEAT 850 a estrenar, elegir color. Automóviles PONS.** Aragón, 52. (10)

**PARTICULAR** vende Florida. 3 capotes, PM. Tel. 226758. (10)

**GARAU AUTOMOVILES Vendo a estrenar Seat 850. color a elegir Facilidades Eusebio Estada, 126.** (18)

**COMPRO Seat 600; Dauphine, Seat 1.400 A y B; Citroën 2 c.v.; Renault 4-4. Pago contado. Balmes. 96.**

**COMPRA venta coches. Garage Español Aragón, 59 Tel 211619** (10)

**AUTOMOVILES** en venta al contado y plazos largos: Mercedes 220; Seat 850; 1.500 elegir color; Seat 1.400 especial; varios 600 sin impuestos; Anglia moderno; Topolino; Peugeot; furgón metálico Diesel, reparto; Vespas ocasión. Grandes facilidades. Reina María Cristina, 101. (38)

**GARAJE SAN ANTONIO.** Avda. Gral. Primo de Rivera, 18. Vende con facilidades Dodge Dart, con aire acondicionado, muy nuevo; Morris Oxfort; Chevrolet Corvait; Caravelle sport 1.100; R-8; Gordini y Ondines varios. (31)

**GRUAS SALA**
Tels. 214953-212052

**AUTOMOVILISTA**
DESDE 1.200 PTAS. Y EN 30 MINUTOS, LE TAPIZAMOS LOS ASIENTOS DE SU COCHE
Juan Munar, 61 (Junto Plaza Fleming)
TELEFONO: 250461

## BOLSA DE TRABAJO

### Desean Trabajo

**SE OFRECE** cocinero suizo, hablando idiomas. Informes: Restaurante Tirol.

**(327) JOVEN** 24 años conocimientos inglés y francés, carnet conducir 2ª solicita trabajo desde 20'30 hasta 2 horas. Informes: Gabriel Cerdá. Huerto de Torrella, 54. (26)

**TAPICERO,** trabajos a domicilio, tresillos, fundas, cortinajes. Razón: Tel. 223279

**MALLORQUIN** 20 años, servicio militar cumplido, hablando inglés, alemán, y francés, con referencias, desea trabajo, en agencia viajes o similar Apartado 784 (21)

**BARNIZADOS** todas clases se realizan y a domicilio. Telf. 260894. (10)

**(325) SEÑORITA** alemana. Profesora Párvulos. Kindergärtenerin. Hablando francés, inglés. Nociones español. Busca trabajo hostelería o referente a su profesión. Tel. 223781

**CHEF DE PARTIE,** cocina internacional. y Maitre restaurant hotel, hablando todos los idiomas Escribir 55517 esta Admón (17)

**MALLORQUIN** aceptaría empleo guía, conserje, etc., Alemán, inglés. francés. Telf. 225982. (11)

**PROFESOR MERCANTIL,** 34 años, contable, conocimientos inglés, francés, ofrécese horas libres. Tel. 234766. (13)

### Ofrecen Empleo

**(6020) PELUQUERIA MARY-CATY** necesita media oficiala. Informes: Calle Vasco de Gama, 17. Cerca Hotel Kursal. (15)

**(6027) SE NECESITA persona activa con conocimientos carpintería y mecánica o herrería. Transportes ALEMANY. Vía Alemania, 17.** (16)

**(6028) FALTA** oficiala peluquera 1ª, zona turística. Valldurgent, núm. 11, 1º Telf. 230562. (12)

**(5997) SE NECESITA** encargado planchista y oficial 1ª, buenas referencias. Teléfono 217773, de 1'30 a 3 tarde; de 8 a 9'30 noche. (20)

**(5813) SE NECESITA** 1/2 oficiala peluquera Peluquería señoras. Tel. 230454 (10)

**(5894) SE NECESITA aprendiza Peluquería XIMENIS. San Vicente Ferrer, 176. Teléfono 214254.** (11)

**(6019) SE NECESITA señorita 25 a 30 años con presencia, experimentada dependienta para estar frente establecimiento venta calzados, si es posible con conocimientos de idiomas. Sueldo a convenir. Presentarse: calle Sindicato, 48, 1º de 3 a 5 tarde.** (37)

**VENDO** Chalet, 4 dormitorios, garaje, 2 baños. Junto al mar a 18 kms. Palma. agua corriente y luz. Precio 870.000 ptas. Agencia SOL-LAMAS, General Mola, 6. Tel. 221912

**(6005) COMPAÑIA** internacional de Seguros, ofrece cargo relaciones públicas a joven, libre servicio militar con aspiraciones. Escribir con referencias a M. DARDER ANDREU. Avda. Alejandro Rosselló, 83, pral Palma.

**(5999) MUCHACHA** servicio y que sepa cocinar o un matrimonio, preferible con nociones de inglés Para trabajar en Villa moderna Muy bien retribuído Inútil sin referencias. HAINES Villa La Ladera. Son Vida (31)

**(6012) SE NECESITA** oficiala para Peluquería Jaqueline Telf 234509 (10)

**(6013) SE PRECISA** aprendiz mecánico adelantado. Informes: Costa y Llobera, 46 (10)

**(5650) SASTRERIA LLOBET SERRET**, necesita oficialas medias oficialas y pantaloneras, bien retribuídas. Calle Tous y Maroto, 15, galería (17)

**(5592) SE NECESITA** urgentemente aprendiza Peluquería señoras KATY Calle Cataluña núm. 13. (11)

**(6001) SE NECESITA** dependienta que sepa idiomas Razón: Antilán. Jaime III, 44. (11)

**ALTA COSTURA** francesa **precisa aprendizas. Calle Tous y Maroto, 21**

**(5965) CRISTINA MODAS. Se necesitan aprendizas Jaime III, 37, entlo Teléfono 215879** (11)

**(5959) MODAS MADRIGAL** necesita dos ayudantas para el taller de costura Trabajo todo el año Plaza Santa Eulalia, 11. (18)

**(5959) SE PRECISA señorita auxiliar oficina, con dotes contabilidad y mecanografía Inútil presentarse sin buenas referencias y buena preparación Costa y Llobera, 46-50, b.** (23)

**(5788) SE NECESITAN** chicas para taller y aprendiza. calle Conquistador, 2. (10)

**(5914) SE NECESITAN** Fontanero, Electricista y Botones en Hotel Bahía Palace. (10)

**COCINERA JOVEN** necesito, dormir en casa. Inútil sin informes. Muy buen sueldo. Informes: Tel. 230898. (15)

**(5874) MECANICO -CHOFER** urge, Transportes CAMPINS. Teniente Sureda Portell, 45. (10)

**(5921) PELUQUERIA SERMU** necesita media oficiala adelantada que sepa manicura. Calle Capitán Cristóbal Real, 78. (13)

**EMPLEADOS bien relacionados (incluso pueblecitos) multiplicarán ingresos colaborando ventas plazos-contado. Interesantes artículos Apartado 896. Madrid** (16)

**GANARA 6.000** pesetas su casa, facilísimo, todas poblaciones. Apartado 377. Barcelona. (Envíe sello contestación). (13)

**(6010) SE NECESITA** oficial 2ª fontanería, sepa soldar hierro. Frigoríficos Moyá, (Rubén Darío, 12-14). (14)

**(6033) SE NECESITA** mecanógrafa escribiendo inglés y francés, práctica en correspondencia para oficina Inmobiliaria. Presentarse en la calle Padre Bartolomé Pou, 103.

**(6034) MATRIMONIO** necesita 2 mujeres para completo servicio de la casa, situada en Cas Catalá. Inútil sin referencias. Para citas: Tel. 223655, horas de oficina. (24)

**(6026) SE NECESITAN** ayudantes de taller modistería en GRAN CHIC (final calle Colón). (11)

**(6015) SE NECESITA** aprendiza dependienta, presentarse en Artesanías BORNEO, Conquistador, 36. (10)

**NECESITO:** Mecanógrafa, práctica en correspondencia. Buen sueldo. Informes: Telf. 212738.

**(6031) SE NECESITA** chica para taller sastrería y oficialas pieceras. (10)

**(5942) IMPORTANTE** compañía precisa agentes ambos sexos. Imprescindible buena presencia, don de gentes y deseos de ganar dinero. Sueldo y comisión. Trabajo agradable. Promoción a cargos superiores los más capacitados. Informes: Calle Brossa, 6, 1º, 2ª, de 10 a 1 mañana y de 4 a 7 tarde. (46)

**DEPENDIENTA,** con nociones de inglés y francés, se necesita en Cala Mayor. Buena retribución. Teléfono 253737. (16)

**(6024) IMPORTANTE** empresa precisa vendedor ramo alimentación para Palma. Presentarse lunes, de 2 a 5 tarde, calle Femenías, 50. Sr. Vidan. (20)

**(5771) FIRESTONE**
PRECISA DELEGADOS DE VENTAS
Presentarse de 6 a 7 en Aragón. 27

**(5995) SE NECESITA**
chica para cuidar niña 14 meses y ayudar en casa. Buenos informes indispensables.
Teléfono 230838

**(6017) CONDUCTOR - REPARTIDOR**
para mozo de almacén precísase en importante firma, de 25 a 35 años. — Muy activo con buenas referencias. — Sueldo a convenir Escribir a mano con detalles e indicando teléfono para ser llamado al Sr GORGE CAMACHO. — Hotel Capitol. — Palma.

**(6018) ADMINISTRATIVO-A**
de 25 a 40 años precisa importante firma de Palma. — Imprescindible sea activo. dominando perfectamente correspondencia comercial, archivo y mecanografía teniendo buenas referencias — Puesto de gran porvenir. — Sueldo a convenir — Escribir a mano con detalle e historial acompañando fotografía al Sr GORGE CAMACHO.
Hotel Capitol — Palma

**(6029) HOTEL 1.ª CATEGORIA**
Playa Arenal. 1.ª línea. 200 plazas. Temporada Mayo-Octubre, precisa BARMAN COMPETENTE. — Escribir con "curriculum vitae" al núm. 6029 de esta Administración.
Absoluta reserva colocados.

**(6025) SE NECESITA**
Agente de Ventas, zona Palma Conocedor material eléctrico Sueldo y comisión interesantes — Informes:
Margarita Caimari. 9 y 13.

**(6021) JOVEN EMPLEADO**
con conocimientos generales de tramitaciones se precisa en Gestoría. — Presentarse en:
Barón de Pinopar. 4. planta oficinas

**(6023) CONTABLE**
experto, no mayor de 35 años. precisa empresa de Palma. Escribir a mano. indicando curriculum vitae a LANZA.
Pl Weyler. 19 — Rfa. 1.000.

**(6022) TAQUIMECANOGRAFA**
necesita importante Sociedad Mallorquina.
Escribir a mano indicando historial a:
LANZA. Pl Weyler 19 Rfa 200

**(6006) DISTRIBUIDORA, PARA MALLORCA, DE LAS CERVEZAS «CIERVO», «NORTE» Y «ORO»**
**Precisa vendedores:**
Exigimos: carnet 1ª. buena presencia y edad máxima 32 años
Ofrecemos buen sueldo y comisión.
Presentarse tardes día 24. 25. 26. 27,
Calle Capitán Salom. 236 Palma.

**(5937) ALTA PELUQUERIA «TOMEU»**
(Frente Correos)
NECESITA OFICIAL Y MEDIO OFICIAL CON PRETENSIONES

**(6032) VENDEDOR PRECISAMOS**
Disponga vehículo propio. — Venta no fácil, pero con buen %. — Posea verdadero espíritu de superación. — Llamar al:
Tel. 226799 (mañanas 9 a 1, Srta. Margarita).

**(6030)**
**PARA DEPARTAMENTOS COBROS**
Precisa cobrador con experiencia — Edad de 25 a 35 años. — Cobros sólo mañanas. — Ingresos elevados.
Presentarse: Lunes día 24 de 9 a 1 y de 4 a 7: Blanquerna, 137 bjs. — Inútil sin referencias.

## OTRAS SECCIONES

### Nautica

**COANSA.** Motores marinos «Volvo Penta». Cruceros «Coronet», Lanchas y botes de vela, desde el «Cascarón» a cruceros. Automóviles, compra y venta Capitán Salom, 13. Teléfono: 253333 (26)

**NUEVAS** balsas KONTIKI y Colchones hinchables para pesca y playa a precio fábrica (fijo). Ocasión única. DIACO, S. A., Plaza Gomila, 3. (22)

**VENDO** Laúd 27 palmos. Teléfono 222160, pago al contado. (10)

**MOTORES** fuera borda Johnson. Servicio Oficial. Barcas todo tipo Canoas DARDER Carret. de Sóller (10)

**MOTONAUTICA.** Exposición permanente. Botes, Cruceros, Canoas, etc. Todos los modelos de las grandes marcas. Motores Mercury, Mercruiser, Crescent, y Cummins-Diesel. Véalos en COMERCIAL MALLORCA, so y turístico, apto cualquier negocio. Tel 230874, de 13 a 16 h (20)

**NOVEDADES EN**
**comercial mallorca, s.a.**
✱ **MOTORES MERCURY**
✱ **MERCRUSIER**
✱ **CRESCENT**
**(fuera borda e intraborda 1967)**
✱ **CUMMINS DIESEL**
Potencia y modelos para todas las embarcaciones. Véalos en nuestra exposición de NAUTICA en:
REINA ESCLARAMUNDA. 8-14.
CECILIO METELO. 21 - 27

### Hospedajes

**ALQUILO** habitaciones solo para dormir. Tel. 211806. Calle Petit, 14, 2º. 1ª (12)

**CASA** particular alquila habitación muy económica, sólo caballeros. Tel. 222866. (10)

**ALQUILO** habitación General Ricardo Ortega, número 133. 4º, 2ª. (10)

**ALQUILO** habitaciones confortables con baño para señoritas guías, azafatas u oficinistas. Informes: Angel Guimerá, 48, 4º (16)

**DE INTERES A CHICOS DE 18 A 25 AÑOS.** Joven de 22 años, poseyendo espacioso piso, con baño, cocina, terraza etc. alquila habitación. Precios económicos Informes: esta Administración (28)

**ALQUILO** habitaciones dormir, agua caliente. Juan Luis Estelrich, 38, 2º, 1ª. (Vía Roma). (12)

**INTERESA** habitación casa particular, trato familiar. Escribir: Pedro Mercader, núm. 163.968, Lista Correos Palma. (14)

**ALQUILO** habitación dos chicos. Nicolás de Pax, 32, 1º, 1ª. (10)

**ALQUILO** habitación dormir caballeros, cerca estaciones. Telf. 250175, de 9 a 10 noche. (13)

**CASA** particular céntrica, ofrece pensión completa, trato familiar. Tel. 223869. (10)

### Radio y TV

**TELE-ESTADIO.** Reparaciones T V a domicilio. Calle Francisco Martí Mora, 80 Tl. 230074-866, 211957, 234183 (17)

**REPARACIONES T. V.** Servicio permanente a domicilio. por técnicos especializados. Tel. 213167. (11)

### Música

**MUSICOS** y aficionados, baterías desde 3.000 ptas., guitarras, amplificadores, 2.000. Luis Salvador, 271.

### Fotografía

**MILITARES,** fotos pase pernocta, entregan en 15 minutos, en Olmos. 146 (10)

**FOTOCOPIAS** a 7'50 en el acto Foto EXPRES Calle Velázquez. 19 (10)

**COPIAS** de Planos en el acto Olmos, 146 (Frente Churrería) (10)

**FOTOS** carnets. al momento buena calidad Fotos BARCELO Pelaires 25 (10)

**FOTOS** para matrículas en 15 minutos en Olmos 146 (Frente Churrería) (11)

### Enseñanzas

**ACADEMIA** nueva de idiomas, inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo 274. tardes Telf 23155 mañanas (15)

**ESTUDIANTE** Ingeniería experimentado, daría clases Bachillerato, Matemáticas, Física, Química, preparación especial de Reválida. Esmerada preparación. Teléfono 226859.

**CLASES** particulares individuales Matemáticas, Bachillerato, Reválidas, Preuniversitario. Informes: Teléfono 250111. (10)

**INGLES, ALEMAN, FRANCES** hablará Vd pronto y bien estudiando con profesores nativos el método intensivo RAABL. Pl Sta Magdalena. 6 Traducciones

**PROFESOR** Danza Regional Jaime Company. Calle Aragón, 192. 2º. 2ª Teléfono 211559

**IDIOMAS** inglés, francés, alemán, español. Clases individuales colectivas. Lecciones a domicilio. Costa y Llobera. 42. 3.º Teléfono 223394

### Confecciones

**LE AJUSTAREMOS** a la moda actual su traje o abrigo usado SASTRERIA MARQUES Paseo Generalísimo 76. 1º. 1ª Borne

### Compras

**COMPRO** puertas muebles trastos viejos alfarería Tel. 215747 y 225194.

M.C.D. 2022

HIPICAS

# ESTA TARDE CARRERAS EN PALMA Y MANACOR

## MAS TROTONES FRANCESES

*Noticias de los potros que se preparan para el próximo «Gran Premio Nacional»*

Aparte de su interés puramente deportivo, ya considerable de sí, el programa de esta tarde se inicia con una gran incógnita y es cómo se desarrollará el «cuarteto» en su nueva edición, después de haber sido acertado el pasado domingo tras acumular las cantidades jugadas en cuatro reuniones y, superando en las dos últimas, los más optimistas cálculos. La combinación de las cuatro últimas pruebas de esta tarde son muy adecuadas para esta nueva apuesta ya que si por una parte parecen vislumbrarse algunos favoritos, por otra se debe reconocer que las sorpresas pueden muy bien ser su nota distintiva. Basta repasar el programa, para ver la situación de algunos difíciles pero rápidos ejemplares, para comprender que todo es posible. Desde luego la efervescencia para el «cuarteto» no puede ser como la del domingo anterior en la que casi cuatrocientas mil pesetas se encontraban en juego pero sí nos atrevemos a asegurar que la afluencia de apostantes será muy superior a la de los inicios de la apuesta, y que si en esta ocasión ésta queda desierta, el próximo domingo ya será una cantidad muy considerable la que volverá a remover la afición que se encuentra en un momento interesantísimo. Vamos a ver lo que pasa y sea lo que sea estamos seguros de presenciar un buen programa porque el equilibrio de fuerzas es notable y los ejemplares que en él toman parte si no suman un número fuera de lo corriente, sí son todos aquellos que se encuentran en el zénit de su forma, que es lo que verdaderamente interesa.

**EL PROGRAMA DE MANACOR**

Primera carrera: Jamin y Jorbán, 2200 metros; Jaranillo, Gin Kin, Abel y Jalisco, 2240; Jimbela, 2280.

—o—

Segunda carrera: Jimbela, 2200 metros; Jordilla y Jitlandia, 2210; Icok, 2220; Horneta, 2230; Jumber, 2240; Jim d'Or, 2250; Jorina, 2280.

—o—

Tercera carrera: Gallarda Dalila y Jaminosa, 2200 metros; Urano y Demisol, 2230; Defensora, 2240; Halda y Silva II, 2250; J. Giralda, 2270.

—o—

Cuarta carrera: J. Giralda, Veragua, Jewel Noir y Guminosa, 2200; Galán y Homero, 2210; Habanera e Iris, 2220; Zafada, 2230; Estar, 2240.

—o—

Quinta carrera: Jordania, 2200 metros; Intervalo, Zurribanda e Indor, 2210; Brandis y Ardilla II, 2220; Intrépida, 2230; Felio, 2240; Danila, 2250; Bella Flor, 2260.

Sexta carrera: Fakir, Dent d'Or, 2200 metros; Fantasín y Dalia, 2220; Hexki II, 2230; Indian Dior y Egalí, 2250; Galante y Brisa, 2260; Gacela, 2270.

—o—

Séptima carrera: Larca, Vértalo e Inquieto, 2200 metros; Nadgy y Ben Hur, 2220; Fandanguillo, Española y Calmarina, 2230; Berlina, 2240; Vesta, 2280.

**MAS CABALLOS FRANCESES**

Lo de las importaciones parece animarse nuevamente. En los entrenos del pasado jueves vimos cómo se comportaba «Real Madrid» que, a pesar de su nombre, es un caballo francés, hijo precisamente de «Feu Follet» y hermano, por tanto, de «Not Cabane» y «Ouragan V». Para esta mañana tenían anunciada su llegada en el buque correo de Marsella los caballos que fueron a buscar René Covalan y Julián Arnau y que si no estamos mal informados son «Pipo II», un buen trotador, según nuestros datos y «Reyja», con un récord no tan bueno, pero con menos años. No sabemos si en el mismo viaje llegará Bartolomé Llobet, con dos caballos más.

En cuanto a «Real Madrid» diremos qeu se trata de un caballo de gran alzada que en parte nos recuerda a «Comette II» y según nuestras noticias viene a cargo de don Andrés Bauzá, que se ha reincorporado a las actividades hípicas con gran entusiasmo. El trotador francés desarrolló una vuelta sobre 1' 23" y otras en que su trote no era tan limpio pero desde luego se ve que es un caballo «con armas», como se dice en nuestro argot.

**LOS ENTRENOS DEL JUEVES**

Los entrenos del jueves se vieron muy animados pues el «Gran Premio Nacional» se acerca —ya está fijada la fecha del 21 de mayo— y lo que se haga ahora si no es todavía definitivo es ya muy importante para el estudio de lo que puede ser la importante prueba clásica de nuestro trote.

Por la mañana gustó el entreno de la hermana de «Juanita d'Or» que conduce D. Buades. No marchó más que a 1' 42" pero lo hizo bien. También gustó «Leda», el producto de «Temi» y «Baviera», propiedad de don Vicente Martorell y que entrena Pablo Moll. «Leda» desarrolló una vuelta a 1' 40» y otra a un 1' 39» muy esperanzador. «Lucernia», la potranca de don Nadal Orell, que hace unos meses era la destacada, no acaba de cuajar pero... quien tuvo retuvo. También por la mañana Guillermo Coll trotó a «Lot», el producto de «Kid», que pertenece a una peña de la que es alma «Sion de Plaça».

Por la tarde presenciamos un interesante entreno, casi una carrera, en la que participaron los ejemplares jóvenes de la cuadra Pomar-Cerdá. A «Lider Khan», el hijo de «Fox M» y «Ruti Carla», lo conducía Bartolomé Fullana, que se ha hecho cargo de él, y a «Lin Khan», Salvador Piña. También intervino en el conato de carrera «Ley», el producto de «Hourvari» y «Silva III», que conduce Agustín Pou. El hermano materno de «Gengis Khan», demostró unas grandes condiciones y unas dificultades que no tiene «Lin Khan», un producto de «Hourvari», que nos recuerda a su hermano paterno «Juliá».

No vimos entrenar a «Ligucen Chris», la potranca propiedad de don Sebastián Fiol, pero desarrolló una vuelta a 1' 36" y otra bastante mal pero justificable, ya que hubo rotura de aparatos. Sabemos que no marchó mal «Liliana», la potranca murense del señor Poquet y que prepara Miguel Salamanca y también supimos algo de «Listo», el potro de la «Peña Niza». Marchó a 1' 39" que ya es algo.

Vimos un ligero entreno de «Mai Mai», la potranca hija de «Fox M» y «Humorada», que demostró una vez más que no sería ninguna locura iniciar de una vez las pruebas para los ejemplares de dos años a distancias cortas que lejos de perjudicarles les favorecería y vimos cómo don Matías Ferrá conseguía cosas nada despreciables de la francesa «Royale Noblesse». También se entrenó «Lon d'Or», el ejemplar de don Miguel Mas, producto de «Ecu d'Or» y «Anna» y Gregorio Eulogio parece que ha conseguido progresos tanto del pequeño hijo de «Kid Tourterelle» como del más formado de «Madero B». Buenas noticias tenemos del hijo de «Korban», propiedad de los hermanos Cañellas y para insistir en lo que hemos repetido tantas veces de las carreras para los dos años basta ver a «Maja» —que también trotó el jueves—, la hija de «Fox M» y «Penicienta», propiedad de don Miguel Monserrat.

En el hipódromo tuvimos noticia del nuevo potrillo nacido en als cuadras de don Pedro Juan Barceló, de S'Aranjassa. Se llama «Orgulloso» y es producto nada menos que de «Iris des Essarts» y «Zíngara».

CENTAURO


EMISION ESPECIAL DEPORTIVA
PATROCINADA POR
BARREIROS-MOSA
Carretera de Inca km. 2. - Tel 215761.
*Realización:* Marcelino Guerrero - J. Doménech-G. Sampol - A. Lavandeira.
CRONICAS, REPORTAJES, INTERVIUS EN LAS CASETAS DE LOS ENCUENTROS JUGADOS POR TODOS LOS EQUIPOS DE LA ISLA.
RADIO POPULAR
Hoy 8,30
ES UN LANZAMIENTO PROMOCIONES ALCALA



AYUNTAMIENTO DE PALMA
AVISO
Las llamadas telefónicas que se efectúen a las Casas Consistoriales del Excelentísimo Ayuntamiento serán a través de los números:
227744 y 217842
4 LINEAS 4 LINEAS



SI, HOTELES COMO ESTE YA NO QUEDAN.
...Y LO MALO ES QUE DIFICILMENTE VOLVERAN A EXISTIR
¡¡YA VERA VD. POR QUE!!

...Por el camino de la picardía hacia una meta de carcajadas

AUT. MAYORES 18 1/2 AÑOS

PROXIMO MARTES
SALA BORN
CLIMATIZADA Y CON FLUIDO PROPIO



«Pequeños Anuncios»
DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIERCOLES A SABADOS: A 2'- ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
Se reciben en: Agencias de Publicidad y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por telfs. 21745, 31177 y *35940-1-2 (3 líneas)

**Pérdidas**

DESAPARECIDA
VESPA P. M.- 80.219.
GRATIFICARAN INFORMACION
TELEFONOS: 227740 - 222071.

**Ventas**

NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

VENDO comedor buen estado. Calle V. Escursach, 20, 3º, 1ª. (10)

VENDO taller bolsos con extensa cartera clientes, con o sin existencias. Teléfono 230874, de 13 a 16 h. (18)

VENDO televisor americano, grande, muy barato. Teléfono 211273. (10)

OCASION: vendo televisor 23". Informes: Tel. 231947, de 13 a 21. (11)

VENDO cascarón 3 metros, motor Seagull 4 HP., con baca para 600; aceptaría Ducati. Tel. 233540. (16)

VENDEMOS bobinadora tricotosas, precios económicos. Andrés. Apartado 75. Palma Mallorca. (10)

VENDEMOS elevador para obra TORGAR, 500 kilos. Apenas usado. Tel. 215458, mañanas, Sr. Gimeno. (14)

VENDO chalet nuevo Ca'n Picafort, primera fila playa Bahía Alcudia, cuatro dormitorios dobles, tres baños, etc. Tel. 224744, 3 a 4 tarde. (21)

VENDO puertas, persianas usadas y nuevas. Plaza Pedro Garau, 39. Tel. 216716 (12)

MUEBLES DE MANILA junco y mimbre para apartamentos y hoteles, gran surtido en lámparas y aplicques en mimbre. Fabricación propia. Visítenos Casa SEMPERE. Calle Anselmo Clavé, 7. Palma. Teléfono 213504. (30)

COMEDORES desde 3.000, dormitorios desde 6.500, gran variedad. Facilidades. José Martínez, 111. Teléfono 226687, cerca Estadio Balear (17)

SE VENDEN 2 mostradores, uno apropiado recepción pensión. Tel. 226225. (10)

VENDO comedor buen estado. Calle Escursach, 20, 3º, 1ª. (10)

VENDO
38 sillas terraza, buen estado. — DIJON BAR.
Porto-Pí.

**Varios**

PINTURAS Y DECORACION MADRID. Trabajos al fresco, esmaltes, temples, picados, imitación papel y plástico. Telf. 230311. (15)

MAESTRO OBRAS con operarios especialistas en instalación de tuberías, aguas sucias y fontanería. Encargos: Telf. 225073. (16)

CONSTRUCCION si me confían sus construcciones y reformas ahorrarán tiempo y dinero, presupuesto gratis. Tel. 235355 (16)

ACERAS y pavimentos, construcción inmediata. Teléfono: 231484-221420. (10)

CONSTRUCCIONES y reparaciones, servicio inmediato, presupuestos. Tl. 231484 y 221420. (10)

BLANQUEO pintura TUB. CASA PEPE. San Magín. Teléfono 230034. (10)

ABONAMOS 1 a 4 ptas. por cada bombilla fundida o rota comprando una nueva. Radio ESPAÑA. Ballester, 3 Herrería, 2. (20)

CONSTRUCCIONES. Reparaciones albañilería y eléctricas. Remiendos en general. Especialidad en fachadas y tirolesa. Calle Héroes de Manacor, núm. 433. Teléfono 226758. (21)

NO SUFRA de los pies, tengo su remedio. JUSABI. Tomás Forteza, 84. (12)

ORQUESTAS, conjuntos musicales, tríos, cuartetos, acordeonistas, artistas, variedades, etc., cadena de Orquestas Radio España. Herrería, 2. Vía Portugal, 25. Tel. 212510 y 217635.

RECOGIDA. Limpieza. Conservación alfombras. Teléfono 250057. BENMA. (10)

GUARDAMOS sus alfombras. BENMA. Tel. 250057. (10)

LIMPIEZA sofás, butacas, sillas a domicilio. BENMA. Telf. 250057. (10)

PINTURA y Decoración. Seriedad y garantía. Teléfono 227011.

CAMBIO precioso y lujoso piso en Avenidas por parada de taxi. Informes: Mariano Aguiló, 51, 1º. Teléfono 224490. Todos los días de 8 noche adelante, menos sábados y domingos. (30)

SELLOS para colecciones, material filatélico. ALCO. Alejandro Rosselló, 80, 2º. (10)

GANARA 500 diarias vendiendo maquinitas calculadoras miniatura. Son metálicas. Suman, restan, multiplican, dividen. Enviamos una contra reembolso de 191'50 para probar venta. Precio venta público: 271 ptas. Exclusivas Burgo. Apartado 1.219. Barcelona.

CAPITALIZADORES Productores. Compañía de Capitalización de reconocido prestigio y solvencia destacada, solicita entre profesionales del ramo, un delegado general para Baleares. Exigimos amplia moralidad profesional. Facilidad de palabra. Personalidad. Dotes de mando y dominio de relaciones públicas, a ser posible con medios de locomoción. Concederemos dicho cargo a persona que demuestre valía, ofrecemos magníficas oficinas, personal administrativo. Importante cartera. Subvención fija mensual. Grandes comisiones adelantadas. Seguros accidentes y médico. Premios a labor desarrollada. Premios recaudación, etc. Guardaremos absoluta reserva. Interesados escribir: Apartado de Correos, 1.743. Central Barcelona.

BLANQUEADORES con cepillo. Pintores. Mateo Enrique Lladó, 34. Teléfonos: 215747-211732. (11)

URGENTISIMO: Encargado General Obras, actualmente dirige obras importantísimas, Palma, necesita capitalista solventísimo, con oficina, constituir empresa obras públicas, construcciones, obras importantes, inmediatas, rápidas solucionar. Informarán Organismos Oficiales, (mucha reserva). Escribir esta Administración: 5553. (33)

PINTOR EMPAPELADOR, económico, gran variedad en pinturas decorativas. Telf. 214069. (10)

SE COMUNICA que la «Pensión Coll», calle San Bartolomé, 5, se ha hecho cargo don José Padrós Coll, por herencia. (18)

GRUPO EXTRANJERO
INTERESA COMPRA HOTEL SEGUNDA CATEGORIA, UNAS 100 CAMAS, CERCA PLAYA. — TELF. 231622.

COMERCIALES Y PARTICULARES
SUS REFORMAS, EN CARPINTERIA METALICA, ESCAPARATES Y ESTANTERIAS, ETC., ETC.
SE LES SOLUCIONARA CON RAPIDEZ Y ECONOMIA EN:
TALLER PALMER.
Calle Teniente Sánchez Bilbao, 192.


M.C.D. 2022

# CRUCE PELIGROSO, DONDE FALTAN SEMAFOROS

**Una de las calles más importantes de Palma es, sin duda, la de Héroes de Manacor. Es una vía bien cuidada —bien iluminada— donde suelen ocurrir bastantes accidentes. Un técnico de tráfico nos decía recientemente que, en las calzadas que ofrecen buenas condiciones para la circulación rodada, debido al exceso de confianza de los conductores, suelen producirse más percances que en los lugares estrechos y peligrosos. Parece confirmarlo el hecho de que, las Avenidas, por ejemplo, han aportado demasiados motivos para la crónica de sucesos. Mientras que en la calle de San Miguel no se registran colisiones ni atropellos. Algo similar ocurría también, hace años, en la calle de Sindicato.**

**En Héroes de Manacor hay un cruce muy peligroso: el que coincide con las calles Juan Alcover yBarceló y Combis. Es más elocuente la fotografía de Ribas, tomada a mediodía de esta semana.**

**Se necesitan semáforos o la presencia de un guardia de circulación a las horas punta.**

**No creemos que este problema haya pasado desapercibido para nuestras autoridades en la materia, ya que de manera reiterada han demostrado su competencia.**

**Nos gustaría poder referirnos muy pronto, a este mismo lugar. Con motivo de eliminar el problema que ha costado muchos disgustos a considerable número de familias.**

# LOS LECTORES COLABORAN

**LA AVENIDA**

**GENERAL**

**RIERA**

*Nos escribe don Antonio Bonet Ferriol, el cuál nos dice:*

*«Como vecino de la Avenida General Riera, quiero agradecer a «BALEARES», el interés que se ha tomado para que sea solucionado el gravísimo problema que presenta. Hace más de un mes que no han insistido. ¿Qué espera Obras Públicas? Se dijo que estaba en proyecto la alineación y el oportuno riego asfáltico del tramo que va, desde la entrada a dicha calle, hasta el Camp Redó. ¿Nos han olvidado?».*

* * *

**EL ENLACE**

**CONOCIDO POR**

**LA PEDRERA**

*La carta que nos envía doña Paquita Busquets Roses, es muy extensa; no es posible publicarla íntegramente. Agradecemos los elogios que nos tributa a esta página, reproduciéndole el siguiente párrafo:*

*Aunque parezca gracioso, a mí, acaban de descubrirme un enlace magnífico entre la calle Calvo Sotelo y Paseo Marítimo. Resulta que muchos piensan que el único enlace es el de S'Aigo Dolça. Sería interesante que fuera asfaltado el tramo que va aesde el Paseo Marítimo (junto a Astilleros Palma) hasta el callejón, de la calle Pedrera. ¡Ah!: y que se prohibiera la circulación rodada, debido a la estrechez de aquélla. No es ninguna contrariedad, para los vehículos, tener que rodar un poco más, para pasar de una vía a otra. Pero no puede decirme lo mismo de los peatones.*

* * *

**EXCLUSIVA**

**QUE ES UN**

**PROBLEMA**

*El comunicante —un taxista— ruega que no demos publicidad a su nombre. Tras comprobar su personalidad, publicamos su carta. Dice:*

*«Los taxistas de Palma tenemos un problema, que pasa desapercibido a las personas que no estén vinculadas a nuestra profesión. Resulta que un técnico tiene la exclusiva para el arreglo de los taxímetros, en nuestra capital. Y ahora que tendrán que modificarse los aparatitos de más de quinientos automóviles, ¿cuánto tiempo se tardará en ello? Nada tengo contra este señor, que siempre ha hecho gala de amplios conocimientos en esta especialidad. Pero no se comprende que este trabajo solo pueda recaer en una persona; máxime cuando tendrá que «retocar» medio millar de taxímetros».*

* * *

*Quedan escritas las sugerencias de varios lectores. Estas columnas están abiertas a todos los problemas que sean planteados, siempre que las cartas vengan debidamente firmadas indicando la dirección del autor de las mismas.*

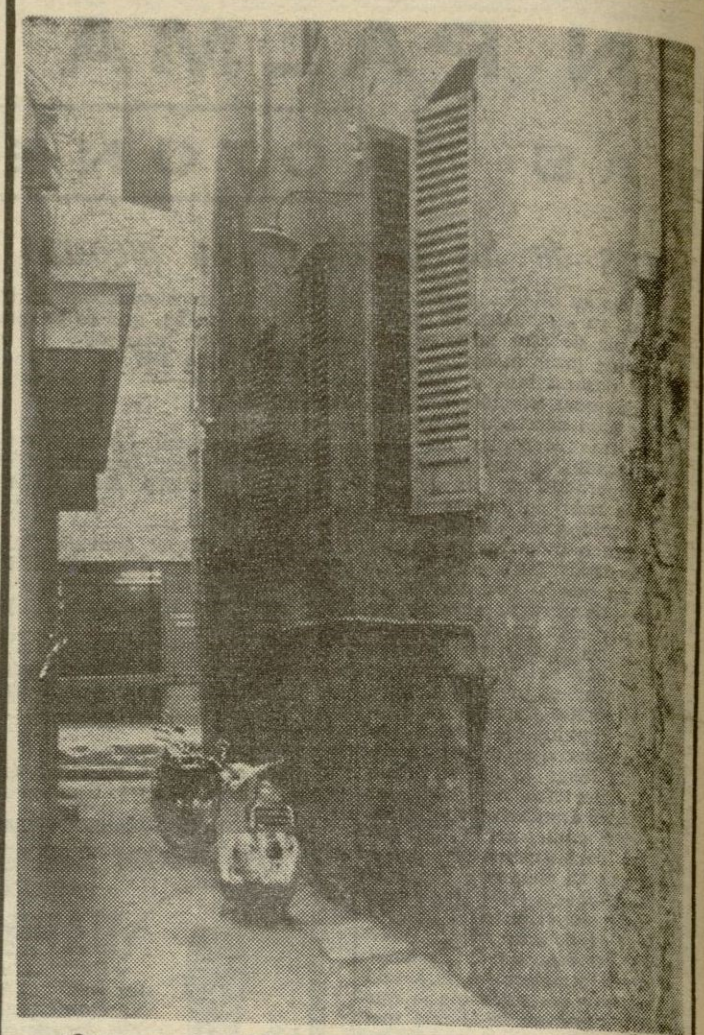
**CUIDA ESTA PAGINA**

**Lorenzo RIPOLL**

# UN DOMINGO EN EL CAMPO ES POCO

Todos los días disfrutará en su hogar de un ambiente sano y delicioso perfume de bosques, si Vd. pulveriza OZONOPINO RUY RAM, que mezclado con agua y lanzado a la atmósfera, la limpia de humo, polvo y malos olores, facilitando la respiración en habitaciones reducidas o poco ventiladas. — «RUY-RAM». — Higienista. — Madrid.

# UN CALLEJON ABANDONADO



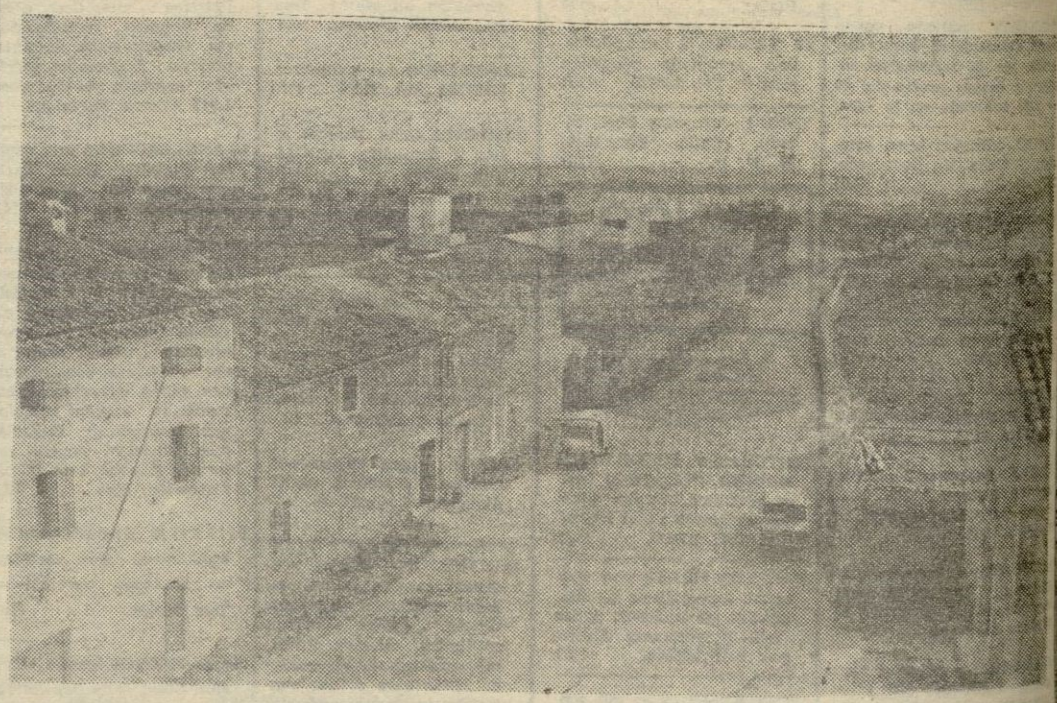
¿Conocen este callejón que muestra la fotografía de Ribas? A simple vista, quizá no. Está situado en el centro de Palma. No tiene nombre y aparece completamente abandonado ¿Es posible que ocurra, cuando nuestra capital está mostrando un gran desarrollo?

Esta callejuela tiene entrada por la calle Frailes y salida por la de la Merced. ¿Verdad que ahora la han identificado? Hace mucho tiempo que está algo apuntalada, en un estado total de abandono. Hasta el punto que, en pleno día, pueden ver algún ratón —dediferentes tamaños— que sale a la calle para «tomar el fresco». Si no se da solución al problema, estos animalejos pueden causar serios perjuicios en edificios cercanos.

El callejón no tiene ningún vecino. La última casa que «cerró» fue un cafe conocido por «Ca'n Perrete»; hace años. Aquel lugar solitario, en el aspecto actual, es indigno para la capital. ¿Verdad que la solución no es difícil?

# TRANSFORMACION DE TODO UN PUEBLO

## QUE SOLO TIENE UN PROBLEMA: LA FALTA DE TELEFONO



*En el término de Binisalem, a la misma entrada, a mano derecha, pueden ver un letrero indicador que dice: Biniagual. Se trata de un pueblecito que estaba olvidado... y casi abandonado. Los escasos habitantes de sus simpáticas y típicas casas, sin poder trabajar el campo, cambiaron de residencia. Un día, «BALEARES» publicó la noticia de que todo el pueblecito había sido adquirido por una empresa privada. Hace siete meses. Ahora hemos vuelto allí, para comprobar si es verdad que ha sido convertido en una magnífica industria agrícola. En realidad, parece imposible que, en el corto espacio de medio año, la tierra esté produciendo patatas, tomates... y muchos otros productos hortícolas. Allí se ha construído la mayor granja para cerdos. En unos departamentos donde destaca la limpieza, cosa difícil de comprender tratándose de aquellos animales. Existen granjas para patos, gallinas. Centenares de ovejas se pasean por un sector de campo acotado especialmente para ello. También se divisan vacas. Pueden verse tractores y otra maquinaria moderna. Todas las casas han sido acondicionadas de nuevo y son moradas de familias payesas. Allí hay alegría. Todo ha sido transformado para bien. Incluso se está arreglando la capilla, que muy pronto será abierta al culto.*

*Dirige todo aquel complejo agro-industrial un perito muy competente de nacionalidad alemana, llamado Rodolfo.*

*El problema de un pueblecito «casi muerto», ha sido superado. Algo les falta solucionar: el teléfono. Están incomunicados. Para llamar a cualquier lugar deben trasladarse a la central de Binisalem. Dicen que, están dispuestos a pagar la instalación de un teléfono, incluyendo las líneas correspondientes.*

*Queda expuesto, ante la posibilidad de que se solucione.*

*En la fotografía de «Juanet» pueden ver la entrada de Biniagual.*

**GENERADORES DE VAPOR**

AUTOMATICOS, DESDE 300 A 1600 Kgs/v/h.

***No necesitan salas especiales, declarados de tercera categoría, Instalaciones de Vapor***

HIERRO - COBRE - INOXIDABLE

PROYECTOS Y ESTUDIOS

***Calderería del Besos***

C/. Antillón, 169 - 4.º PALMA

**LUIS MATUTANO, S. A.**

***Se complace en comunicar a sus clientes y proveedores el traslado de sus oficinas y almacenes a la calle MIGUEL MARQUES núm. 71-75.***

***PALMA DE MALLORCA***

***Teléfonos: 227679 - 212837***

**SEÑORITA BELGA**

hablando holandés, francés, español, buenas nociones inglés y alemán, busca empleo junio, julio, agosto. Escribir: Maeyens, c. Sicilia, 222, 2.º-2.ª BARCELONA

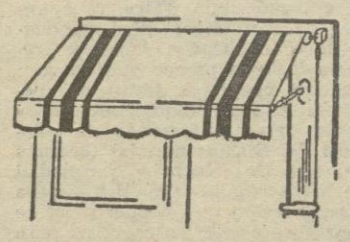
**WAMBA**

CASA CODINA

Galerías Avenida, 14

General Mola, 22

PALMA



**TOLDOS**

Instalaciones rápidas. presupuestos sin compromiso

**P. ISERN PALOU**

AVDA. CONDE SALLENT, 49.

Teléfono 224254

M.C.D. 2022